

## Guide d'utilisation Adaptateurs réseau convergents

série 41xxx



0101010100001001001010

AH0054602-02 F

Historique de révision du document		
Révision A, 28 avril 2017		
Révision B, 24 août 2017		
Révision C, 1er octobre 2017		
Révision D, 24 janvier 2018		
Révision E, 15 mars 2018		
Révision F, 19 avril 2018		
Modifications	Sections touchées	
Mise à jour des exemples concernant les conventions de documents.	« Conventions de la documentation » à la page xix	
Suppression des sections obsolètes QLogic Contrats de licence et Garantie.	Préface	
Dans Tableau 3-5, ajout d'une note de bas de page : « Des pilotes ESXi supplémentaires pourraient être disponibles après la publication de ce guide d'utilisation. Pour plus d'informations, reportez-vous aux « Notes de mise à jour ».	« Pilotes et jeux de pilotes VMware » à la page 28	
Dans le Tableau 6-1 : ■ Mise à jour des valeurs d'OED pour Windows Server et VMware ESXi.	« Systèmes d'exploitation pris en charge et OFED » à la page 66	
■ Ajout d'une ligne pour VMware ESXi 6.7.		
Suppression de la note de bas de page, « Le pilote RoCE certifié n'est pas inclus dans cette version. Le pilote non certifié est disponible dans le cadre d'un aperçu anticipé. »		
Ajout d'une nouvelle procédure d'affichage des compteurs Cavium RDMA pour RoCE et iWARP sous Windows.	« Affichage des compteurs RDMA » à la page 73	
Après la Figure 7-4, ajout d'une note de référence croisée à la procédure « Affichage des compteurs RDMA » à la page 73.	« Configuration d'iWARP sous Windows » à la page 97	
Ajout d'informations de configuration d'iSER pour VMware ESXi 6.7.	« Configuration d'iSER sous ESXi 6.7 » à la page 116	

Modification des sections majeures suivantes en sous-sections sous Déchargement iSCSI dans les environnements Linux:	« Déchargement iSCSI dans les environnements Linux » à la page 151
« Différences avec bnx2i » à la page 152	
« Configuration de qedi.ko » à la page 152	
<ul> <li>« Vérification des interfaces iSCSI sous Linux » à la page 153</li> </ul>	
<ul> <li>« Considérations relatives à Open-iSCSI et au démarrage à partir de SAN » à la page 155</li> </ul>	
Dans la procédure <b>Pour migrer d'une interface sans déchargement vers une interface avec déchargement</b> :	« Démarrage iSCSI L4 pour SLES 11 SP4 à partir de la migration SAN » à la page 161
Modification del' Étape 1 remplacée par : « Mise à jour des outils open-iscsi et iscsiuio vers les toutes dernières versions disponibles en »	
Modification del' Étape 2 avec ajout de « (le cas échéant) » dans la première puce et suppression de la dernière puce (« Annexer rd.driver.pre=qed rd.driver.pre=qedi)	
Ajout de « et les versions ultérieures » au titre de la section et mise à jour del' Étape 18.	« Configuration du démarrage iSCSI à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures » à la page 166
Ajout d'une note, « Lors de l'installation avec SLES 11 ou SLES 12, le paramètre withfcoe=1 n'est pas requis car l'adaptateur de série 41000 ne requiert plus le démon logiciel FCoE. »	« Configuration du déchargement FCoE pour Linux » à la page 179
Ajout d'une note décrivant la fonctionnalité actuelle des interfaces FCoE.	« Différences entre qedf et bnx2fc » à la page 180
Ajout d'une section concernant le démarrage FCoE à partir du SAN.	« Configuration du démarrage FCoE à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures » à la page 182
Suppression de la section obsolète « Considérations relatives au démarrage à partir du SAN ».	Chapitre 10 Configuration de FCoE

Dans la procédure <b>Pour configurer SR-IOV sous</b> Linux :	« Configuration de SR-IOV sous Linux » à la page 192
Dansl' Étape 12, commande modifiée de ip link show/ifconfig -a en ip link show   grep -i vf -b2.	
Remplacement de la Figure 11-12 par une nouvelle capture d'écran.	
Dansl' Étape 15, modification de la commande de check lspci -vv grep -I ether en lspci -vv grep -i ether.	
Dans la procédure <b>Configuration de SR-IOV sur</b> <b>VMware</b> , réorganisation de certaines étapes :	« Configuration de SR-IOV sous VMware » à la page 198
Déplacement de l'étape « Validation des VF par port, émission de la commande esxcli après l'étape « Remplir la boîte de dialogue Modifier les paramètres ».	
<ul> <li>Déplacement de l'étape « Mise sous tension de la VM » après l'étape « Installation des pilotes QLogic pour les adaptateurs détectés »</li> </ul>	
Mise à jour des puces d'introduction du chapitre :	Chapitre 12 Configuration de NVMe-oF avec
Troisième puce : Ajout de : « Chaque port peut être configuré individuellement pour utiliser RoCE, RoCEv2 ou iWARP en tant que protocole RDMA sur lequel NVMe-oF s'exécute. »	RDMA
Quatrième puce : Mise à jour en : « Pour RoCE et RoCEv2, un commutateur en option configuré pour le relais de centre de données (DCB, data center bridging), la politique pertinente de qualité de service (QoS) et les vLAN pour porter la priorité de classe de trafic RoCE/RoCEv2 DCB de NVMe-oF. Le commutateur n'est pas requis lorsque NVMe-oF utilise iWARP. »	

Mise à jour de la section comme suit :	« Installation des pilotes de périphérique sur les	
Dans l'introduction, ajout de « Pour mettre à jour le noyau vers le tout dernier noyau Linux en amont, accédez à <url>. »</url>	deux serveurs » à la page 205	
Ajout d'une nouvelle Étape 2 pour réinstaller et charger le tout dernier pilote à la suite de la mise à niveau du noyau d'OS.		
Dansl' Étape 3, modification de la commande de systemctl enable rdma en systemctl enable rdma.service.		
Mise à jour de l' Étape 2.	« Configuration du serveur cible » à la page 206	
Remplacement de la Figure 12-3.	« Configuration du serveur initiateur » à la page 208	
À l'Étape 1, ajout de la commande suivante :	« Test des périphériques NVMe-oF » à la	
<pre># yum install epel-release</pre>	page 210	
Dans la procédure <b>Pour vérifier le trafic iWARP</b> , aprèsl' Étape 3, ajout d'une remarque concernant le script gedr_affin.sh.	« Optimisation des performances » à la page 211	
Dans le Tableau B-1, ajout d'autres câbles testés et solutions optiques.	« Câbles et modules optiques testés » à la page 262	
Dans Tableau B-2, ajout d'autres commutateurs testés.	« Commutateurs testés » à la page 266	
Suppression des sections obsolètes suivantes :	Annexe D Contraintes en matière de	
La configuration de NPAR n'est pas prise en charge si SR-IOV est déjà configuré	fonctionnalités	
La configuration de RoCE et iWARP n'est pas prise en charge si NPAR est déjà configuré		

## **Table des matières**

#### Préface

1

2

Produits pris en charge	xv
Public visé	XV
Ce que ce guide comprend	xv
Conventions de la documentation	xi
Avis légaux	x
Sécurité relative au laser – Avis de la FDA	x
Homologation d'organisme	x
Exigences EMI et EMC	XX
KCC : Classe A	хх
VCCI : Classe A	ХХ
Conformité sécurité du produit	ХХ
Présentation du produit	
Description fonctionnelle	
Fonctionnalités	
Spécifications de l'adaptateur	
Caractéristiques physiques	
Spécifications de normes	
Installation du matériel	
Exigences système	
Précautions de sécurité	
Liste de vérification de préinstallation	
Installation de l'adaptateur	
Installation des pilotes	
Installation du logiciel pilote pour Linux	
Installation des pilotes Linux sans RDMA	
Suppression des pilotes Linux	
Installation des pilotes Linux à l'aide du paquet RPM src	-
Installation des pilotes Linux en utilisant le package RPM	
kmp/kmod	
Installation des pilotes Linux en utilisant le fichier TAR	
Installation des pilotes Linux avec RDMA	1

5

Paramètres facultatifs du pilote Linux	15
Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux	15
Messages du pilote Linux	16
Statistiques	16
Installation du logiciel pilote pour Windows	16
Installation des pilotes Windows	17
Exécution du DUP dans l'IUG	17
Options d'installation de DUP	24
Exemples d'installation de DUP	25
Suppression des pilotes Windows	25
Gestion des propriétés de l'adaptateur	26
Définition des options de gestion de l'alimentation	27
Installation du logiciel pilote pour VMware	28
Pilotes et jeux de pilotes VMware	28
Installation des pilotes VMware	29
Paramètres facultatifs des pilotes VMware	31
Paramètres par défaut des pilotes VMware	33
Suppression du pilote VMware	34
Prise en charge de FCoE	34
Prise en charge iSCSI	34
Mise à niveau du micrologiciel	
Exécution du DIIP en double-cliquant	35
Execution du DUP depuis une ligne de commande	38
Execution du DUP à l'aide du fichier bin	39
	00
Configuration de predemarrage de l'adaptateur	
	42
Affichage des propriétés d'image du micrologiciel	45
Configuration des paramètres au niveau du périphérique	46
Configuration des paramètres NIC	48
Configuration de Data Center Bridging	51
Configuration du démarrage FCoE	53
Configuration du démarrage iSCSI	54
Configuration des partitions	59
Partitionnement pour VMware ESXi 6.0 et ESXi 6.5	64
Configuration de RoCE	
Systèmes d'exploitation pris en charge et OFED	66
Planification pour RoCE	67
Préparation de l'adaptateur	68

Préparation du commutateur Ethernet	68
Configuration du commutateur Ethernet Cisco Nexus 6000	69
Configuration du commutateur Ethernet Dell Z9100	70
Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Windows Server	70
Affichage des compteurs RDMA	73
Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Linux	79
Configuration de RoCE pour RHEL	80
Configuration de RoCE pour SLES	80
Vérification de la configuration RoCE sous Linux	81
Interfaces VLAN et valeurs d'index GID	83
Configuration de RoCE v2 pour Linux	84
Identification de l'index GID de RoCE v2 ou de l'adresse	84
Vérification de l'adresse et de l'index GID de RoCE v1 ou v2	
à partir des paramètres sys et class	85
Vérification de la fonctionnalité de RoCE v1 ou v2 par les	
	86
Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour VMware ESX	90
	90
Configuration de MTU	91
	92
Configuration d'un peripherique RDMA paravirtuel (PVRDMA)	93
Configuration d'iWARP	
Préparation de l'adaptateur pour iWARP	96
Configuration d'iWARP sous Windows	97
Configuration d'iWARP sous Linux	100
Installation du pilote	101
Configuration d'iWARP et de RoCE	101
Détection du périphérique	102
Applications iWARP prises en charge	103
Exécution de perftest pour iWARP	103
Configuration de NFS-RDMA	104
Prise en charge d'iWARP RDMA-Core sous SLES 12 SP3,	
RHEL 7.4, et OFED 4.8x	106
Configuration d'iSER	
Avant de commencer	108
Configuration d'iSER pour RHEL	109
Configuration d'iSER pour SLES 12	112
Utilisation d'iSER avec iWARP sous RHEL et SLES	113
Optimisation des performances Linux	115
Configuration des UC sur le mode Performances maximales	115
Configuration des paramètres sysctl du noyau	115

Configuration des paramètres d'affinité d'IRQ	116
par blocs	116
Configuration d'iSER sous ESXi 6.7	
Avant de commencer.	
Configuration d'iSER pour ESXi 6.7	
Configuration iSCSI	
	120
	120
Sélection du mode de démarrage iSCSI préféré	
Configuration de la cible iSCSI	121
Configuration des paramètres d'initialisation iSCSI	122
Configuration du mode de démarrage LIEEL de l'adaptateur	124
Configuration du démarrage iSCSI	124
Configuration de l'initialisation iSCSI statique	127
Configuration de l'initialisation iSCSI dynamique	135
	137
Configuration du serveur DHCP pour la prise en charge du démar	rade
iSCSI	138
Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv4	138
Option DHCP 17, chemin d'accès	138
Option DHCP 43, Informations propres au fournisseur	139
Configuration du serveur DHCP	140
Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv6	141
Option DHCPv6 16, option de classe fournisseur	141
Option DHCPv6 17, informations concernant le fournis	seur 141
Configuration des VLAN pour le démarrage iSCSI	142
Déchargement iSCSI sous Windows Server	142
Installation des pilotes QLogic	143
Installation de l'initiateur Microsoft iSCSI	143
Configuration de l'initiateur Microsoft pour l'utilisation du	
déchargement iSCSI de QLogic	143
FAQ sur le déchargement iSCSI	149
Installation du démarrage iSCSI Windows Server 2012 R2 et	2016 150
Vidage sur incident iSCSI	151
Déchargement iSCSI dans les environnements Linux	151
Différences avec bnx2i	152
Configuration de qedi.ko	152
Vérification des interfaces iSCSI sous Linux	153

Considérations relatives à Open-iSCSI et au démarrage à partir de SAN
Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 6.9 à partir de la migration SAN
Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 7.2/7.3 à partir de la migration SAN
Démarrage iSCSI L4 pour SLES 11 SP4 à partir de la migration SAN
Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN
Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN à l'aide de MPIO
Configuration du démarrage iSCSI à partir du SAN pour RHEL 7.4 et
Configuration de FCoF
Démarrage FCoE à partir de SAN Préparation du BIOS système pour la version de FCoE et
le démarrage
Spécification du protocole de démarrage du BIOS
Configuration du mode de démarrage UEFI de l'adaptateur
Démarrage FCoE à partir de SAN pour Windows
et 2016
Configuration de FCoE
Vidage sur incident FCoE
Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image
Configuration du déchargement ECoE pour Linux
Différences entre gedf et bry2fc
Configuration de gedi ko
Vérification des périphériques FCoE sous Linux
Configuration du démarrage FCoE à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures
Configuration de SR-IOV
Configuration de SR-IOV sous Windows
Configuration de SR-IOV sous Linux
Configuration de SR-IOV sous VMware
-

12	Configuration de NVMe-oF avec RDMA	
	Installation des pilotes de périphérique sur les deux serveurs	205
	Configuration du serveur cible	206
	Configuration du serveur initiateur	208
	Préconditionnement du serveur cible	210
	Test des périphériques NVMe-oF	210
	Optimisation des performances	211
	Affinité .IRQ (multi_rss-affin.sh)	212
	Fréquence d'UC (cpufreq.sh)	213
13	Windows Server 2016	
	Configuration des interfaces RoCE avec Hyper-V	215
	Création d'un commutateur virtuel Hyper-V avec une NIC	046
		210
	Ajout d'un ID VLAN à une NIC virtuelle note	217
		210
	Ajout de NIC virtuelles holes (ports virtuels)	210
	Rappage du lecteur SMD et execution du traite Roce	219
	Création d'un commutateur virtuel Hyper V avec des NIC	220
	virtuelles RDMA et SET	221
	Activation de RDMA sur SET	221
	Attribution d'un ID VLAN sur SET	221
	Exécution du trafic RDMA sur SET	222
	Configuration de QoS pour RoCE	222
	Configuration de QoS en désactivant DCBX sur l'adaptateur	222
	Configuration de QoS en activant DCBX sur l'adaptateur	226
	Configuration de VMMQ	229
	Activation de VMMQ sur l'adaptateur	230
	Configuration du port virtuel par défaut et non-par défaut de paires	
	de files d'attente (QP) max VMMQ	231
	Création d'un commutateur de machine virtuelle avec ou	
	sans SRI-OV	231
	Activation de VMMQ sur le commutateur de machine virtuelle	233
	Obtention de la fonction de commutateur de machine virtuelle	233
	Création d'une VM et activation de VMMQ sur VMNetworkadapters dans la VM	234
	NIC virtuelle VMMQ par défaut et maximum	235
	Activation et désactivation de VMMQ sur une NIC de gestion	235
	Surveillance des statistiques de trafic	236
	Configuration de VXLAN	236
	Activation du déchargement VXLAN sur l'adaptateur	236
	Déploiement d'un réseau défini par logiciel	237

Configuration des Espaces de stockage direct	237
Configuration du matériel	237
Déploiement d'un système hyper-convergé	238
Déploiement du système d'exploitation	238
Configuration du réseau	238
Configuration des Espaces de stockage direct	240
Déploiement et gestion de Nano Server	243
Rôles et fonctionnalités	244
Déploiement de Nano Server sur un serveur physique	245
Déploiement de Nano Server sur une machine virtuelle	248
Gestion à distance de Nano Server	250
Gestion d'un Nano Server avec accès à distance	
Windows PowerShell	250
Ajout de Nano Server à une liste d'hôtes de confiance	250
Démarrage de la session Windows PowerShell à distance	251
Gestion des adaptateurs QLogic sur Windows Nano Server	251
Configuration de RoCE	251
Dépannage	
l iste de vérification pour le dépannage	255
Vérification du chargement des pilotes à jour	256
Vérification des pilotes sous Windows	256
Vérification des pilotes sous Linux	256
Vérification des pilotes sous VMware	257
Vérification de la connectivité du réseau	257
Test de la connectivité réseau pour Windows	257
Test de la connectivité réseau pour Linux	258
Virtualisation Microsoft avec Hyper-V	258
Problèmes propres à Linux	258
Problèmes divers	259
Collecte des données de débogage	259
Vovants de l'adaptateur	
Cables et modules optiques	004
	261
	262
	200
Configuration du commutateur Dell Z9100	
Contraintes en matière de fonctionnalités	

Glossaire

14

Α

В

С

D

## Liste des Figures

Figure		Page
3-1	Fenêtre Dell Update Package	17
3-2	Assistant QLogic InstallShield : Fenêtre de bienvenue	18
3-3	Assistant QLogic InstallShield : Fenêtre de contrat de licence	19
3-4	Assistant InstallShield : Fenêtre de type d'installation	20
3-5	Assistant InstallShield : Fenêtre d'installation personnalisée	21
3-6	Assistant InstallShield : Fenêtre Prêt à installer le programme	22
3-7	Assistant InstallShield : Fenêtre Terminé	23
3-8	Fenêtre Dell Update Package	24
3-9	Configuration des propriétés d'adaptateur avancées	26
3-10	Options de gestion de l'alimentation	27
4-1	Progiciel de mise à jour Dell : Écran de démarrage	36
4-2	Progiciel de mise à jour Dell : Chargement du nouveau micrologiciel	36
4-3	Progiciel de mise à jour Dell : Résultats de l'installation	37
4-4	Progiciel de mise à jour Dell : Terminer l'installation	37
4-5	Options de ligne de commande du DUP	38
5-1	Configuration du système	42
5-2	Configuration du système : Paramètres des périphériques	42
5-3	Page de configuration principale	43
5-4	Page de configuration principale, réglage du mode de partitionnement sur NPAR	43
5-5	Propriétés d'image du micrologiciel	46
5-6	Configuration au niveau du périphérique	47
5-7	Configuration NIC.	48
5-8	Configuration du système : Paramètres de Data Center Bridging (DCB)	52
5-9	Paramètres généraux FCoE	53
5-10	Configuration de cible FCoE	54
5-11	Paramètres généraux iSCSI	56
5-12	Paramètres de configuration de l'initiateur iSCSI	57
5-13	Paramètres de la première cible iSCSI	57
5-14	Paramètres de la deuxième cible iSCSI.	58
5-15	Configuration du partitionnement NIC, allocation de bande passante globale	59
5-16	Page Allocation de bande passante globale	60
5-17	Configuration de la partition 1	61
5-18	Configuration de la partition 2 : Déchargement FCoE	63
5-19	Configuration de la partition 3 : déchargement iSCSI	63
5-20	Configuration de la partition 4 Ethernet	64
6-1		/1
6-2	Boïte de dialogue Ajouter des compteurs	73
6-3	Performance Monitor : Compteurs FastLinQ Cavium	75
6-4 0 5	Parametres de commutateur, serveur	88
6-5		88
6-6	Configuration des applications RDMA_CM : Serveur	89
6-1	Configuration des applications RDMA_CM : Client	89
6-8	Contiguration d'un nouveau commutateur réparti	93

actation d'un ymknia naur DVDDMA	01
	94
	95
	98
	98
rfmon : Ajouter des compteurs.	99
rtmon : Vérification du trafic iWARP	99
ng RDMA réussi	110
stances de portail iSER	110
rification de Iface Transport	111
rification de nouveau périphérique iSCSI	112
nfiguration de cible LIO	114
nfiguration du système : Configuration NIC	121
nfiguration du système : Paramètres d'amorçage	124
nfiguration du système : Utilitaire de configuration des paramètres de	
riphérique	125
lection de la configuration NIC	126
nfiguration du système : Configuration NIC, Protocole de démarrage	127
nfiguration du système : Configuration iSCSI	128
nfiguration du système : Sélection des paramètres généraux	128
nfiguration du système : paramètres généraux iSCSI	129
nfiguration du système : Sélectionner les paramètres d'initiateur iSCSI	130
nfiguration du système : paramètres d'initiateur iSCSI	131
nfiguration du système : Sélection des paramètres de la première cible	
CSI	132
nfiguration du système : Paramètres de la première cible iSCSI	133
nfiguration du système : Paramètres de la deuxième cible iSCSI	134
nfiguration du système : Enregistrement des modifications iSCSI	135
nfiguration du système : paramètres généraux iSCSI	137
nfiguration du système : paramètres généraux iSCSI, ID VLAN	142
opriétés de l'initiateur d'iSCSI, page de configuration	144
odification du nom de nœud de l'initiateur iSCSI	144
tiateur iSCSI – Détecter le portail cible	145
resse IP du portail cible	146
lection de l'adresse IP de l'initiateur	147
nnexion à la cible iSCSI	148
îte de dialogue Connexion à la cible	149
rite pour installation non préinstallée	167
nfiguration de Red Hat Enterprise Linux 7.4	168
nfiguration du système : Sélection des paramètres de périphérique	171
nfiguration du système : Paramètres de périphérique, Sélection du port	172
nfiguration du système : Configuration NIC	173
nfiguration du système : Mode FCoE activé	174
nfiguration du système : Paramètres généraux FCoE	175
nfiguration du système : Paramètres généraux FCoE	176
rite pour installation non préinstallée	183
	Jage de la règle de pare-feu

10-8	Configuration de Red Hat Enterprise Linux 7.4	184
11-1	Configuration système pour SR-IOV : Périphériques intégrés	186
11-2	Configuration système pour SR-IOV : Configuration au niveau du périphérique	186
11-3	Propriétés de l'adaptateur, Avancées : Activation de SR-IOV	187
11-4	Gestionnaire de commutateur virtuel : Activation de SR-IOV	188
11-5	Paramètres de la VM : Activation de SR-IOV	190
11-6	Gestion de périphériques : VM avec adaptateur QLogic	191
11-7	Commande Windows PowerShell : Get-NetadapterSriovVf	191
11-8	Configuration du système : Paramètres du processeur pour SR-IOV	192
11-9	Configuration système pour SR-IOV : Périphériques intégrés	193
11-10	Modification du fichier grub.conf pour SR-IOV	194
11-11	Sortie de commande pour sriov numvfs	195
11-12	Sortie de la commande ip link show	196
11-13	Machine virtuelle RHEL68	197
11-14	Ajouter un nouveau matériel virtuel	198
11-15	Paramètres de modification de l'hôte VMware	201
12-1	Réseau NVMe-oF	204
12-2	NQN de sous-système	209
12-3	Confirmez la connexion NVMe-oF	209
12-4	Installation de l'utilitaire FIO	210
13-1	Activation de RDMA dans la NIC virtuelle hôte	216
13-2	Propriétés de la carte Ethernet virtuelle Hyper-V	217
13-3	Commande Windows PowerShell : Get-VMNetworkAdapter	217
13-4	Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterRdma	218
13-5	Boîte de dialogue Ajouter des compteurs	219
13-6	Performance Monitor montre le trafic RoCE	220
13-7	Commande Windows PowerShell : New-VMSwitch	221
13-8	Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapter	221
13-9	Propriétés avancées : Activer QoS	223
13-10	Propriétés avancées : Configuration d'ID VLAN	224
13-11	Propriétés avancées : Activation de QoS	227
13-12	Propriétés avancées : Configuration d'ID VLAN	228
13-13	Propriétés avancées : Activation de RSS de commutateur virtuel	230
13-14	Propriétés avancées : Configuration de VMMQ	231
13-15	Gestionnaire de commutateur virtuel	232
13-16	Commande Windows PowerShell : Get-VMSwitch	233
13-17	Propriétés avancées : Activation de VXLAN	236
13-18	Exemple de configuration matérielle	237
13-19	Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapter	252
13-20	Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterRdma	252
13-21	Commande Windows PowerShell : New-Item	253
13-22	Commande Windows PowerShell : New-SMBShare	253
13-23	Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterStatistics	254

#### Liste des Tableaux

Tablea	Tableau F	
2-1	Exigences du matériel hôte	4
2-2	Exigences minimales du système d'exploitation hôte	5
3-1	Pilotes Linux des Adaptateurs série 41xxx QLogic	8
3-2	Paramètres facultatifs du pilote qede	15
3-3	Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux	15
3-4	Pilotes VMware	28
3-5	Paquets de pilotes ESXi par version	29
3-6	Paramètres facultatifs des pilotes VMware	31
3-7	Paramètres par défaut des pilotes VMware	33
3-8	Pilote FCoE VMware des Adaptateur série 41xxx QLogic	34
3-9	Pilote iSCSI des Adaptateur série 41xxx QLogic	34
5-1	Propriétés de l'adaptateur	44
6-1	Prise en charge des SE pour RoCE v1, RoCE v2, iWARP et OFED	66
6-2	Propriétés avancées pour RoCE	70
6-3	Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium	75
9-1	Options de configuration	123
9-2	Définition des paramètres de l'option DHCP 17	139
9-3	Définition des sous-options de l'option DHCP 43	140
9-4	Définition des sous-options de l'option DHCP 17	141
12-1	Paramètres de cible	207
13-1	Rôles et fonctionnalités de Nano Server	244
14-1	Commandes de collecte des données de débogage	259
A-1	Voyants de liaison et d'activité de port de l'adaptateur	260
B-1	Câbles et modules optiques testés	262
B-2	Commutateurs testés pour l'interopérabilité	266

# Préface

Cette préface énumère les produits pris en charge, spécifie le public visé, explique les conventions typographiques utilisées dans ce guide et décrit les avis légaux.

## **Produits pris en charge**

Ce guide d'utilisation décrit les produits Cavium™ suivants :

- QL41112HFCU-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb, support pleine hauteur
- QL41112HLCU-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb, support compact
- QL41162HFRJ-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb, support pleine hauteur
- QL41162HLRJ-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb, support compact
- QL41162HMRJ-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb
- QL41164HMCU-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb
- QL41164HMRJ-DE Adaptateur réseau convergent 10 Gb
- QL41262HFCU-DE Adaptateur réseau convergent 10/25Gb, support pleine hauteur
- QL41262HLCU-DE Adaptateur réseau convergent 10/25Gb, support compact
- QL41262HMCU-DE Adaptateur réseau convergent 10/25Gb
- QL41264HMCU-DE Adaptateur réseau convergent 10/25Gb

## **Public visé**

Ce guide est destiné aux administrateurs système et autres membres du personnel technique responsables de la configuration et de la gestion des adaptateurs installés sur des serveurs Dell<sup>®</sup> PowerEdge<sup>®</sup> dans des environnements Windows<sup>®</sup>, Linux<sup>®</sup> ou VMware<sup>®</sup>.

## Ce que ce guide comprend

Après cette préface, le reste de ce guide comprend les chapitres et annexes suivants :

- Le Chapitre 1 Présentation du produit présente une description fonctionnelle du produit, la liste des fonctionnalités, et les spécifications de l'adaptateur.
- Le Chapitre 2 Installation du matériel décrit l'installation de l'adaptateur et inclut notamment la liste des exigences système et une liste de vérification de préinstallation.
- Le Chapitre 3 Installation des pilotes décrit l'installation des pilotes de l'adaptateur sur Windows, Linux et VMware.
- Le Chapitre 4 Mise à niveau du micrologiciel décrit comment utiliser le progiciel de mise à jour Dell (DUP) pour mettre à niveau le micrologiciel de l'adaptateur.
- Le Chapitre 5 Configuration de prédémarrage de l'adaptateur décrit les tâches de configuration de l'adaptateur de préamorçage à l'aide de l'application Human Infrastructure Interface (HII).
- Le Chapitre 6 Configuration de RoCE explique comment configurer l'adaptateur, le commutateur Ethernet et l'hôte afin d'utiliser RDMA over converged Ethernet (RoCE).
- Le Chapitre 7 Configuration d'iWARP fournit les procédures pour configurer le protocole Internet wide area RDMA (iWARP) sur les systèmes Windows, Linux et VMware ESXi 6.7.
- Le Chapitre 8 Configuration d'iSER explique comment configurer les extensions iSCSI pour RDMA (iSER) pour Linux RHEL et SLES.
- Le Chapitre 9 Configuration iSCSI décrit le démarrage iSCSI, le vidage sur incident iSCSI et le déchargement iSCSI pour Windows et Linux.
- Le Chapitre 10 Configuration de FCoE décrit le démarrage Fibre Channel over Ethernet (FCoE) à partir de SAN et le démarrage à partir de SAN après l'installation.
- Le Chapitre 11 Configuration de SR-IOV fournit les procédures pour configurer single root input/output virtualization (SR-IOV) sur les systèmes Windows, Linux et VMware.
- Le Chapitre 12 Configuration de NVMe-oF avec RDMA montre comment configurer NVMe-oF sur un réseau simple.
- Le Chapitre 13 Windows Server 2016 décrit les fonctionnalités de Windows Server 2016.
- Le Chapitre 14 Dépannage décrit diverses procédures et ressources de dépannage.

- L'Annexe A Voyants de l'adaptateur énumère les voyants de l'adaptateur et leur signification.
- L'Annexe B Câbles et modules optiques énumère les câbles et les modules optiques pris en charge par les Adaptateurs série 41xxx.
- L'Annexe C Configuration du commutateur Dell Z9100 décrit la configuration du port de commutateur Dell Z9100 pour 25 Gbits/s.
- L'Annexe D Contraintes en matière de fonctionnalités fournit des informations sur les contraintes en matière de fonctionnalités mises en œuvre dans la version actuelle.

À la fin de ce guide, vous trouverez un glossaire.

## **Conventions de la documentation**

Ce guide utilise les conventions de documentation suivantes :

- **REMARQUE** fournit des informations supplémentaires.
- PRÉCAUTION sans symbole d'alerte indique la présence d'un risque d'endommagement de l'équipement ou de perte de données.
- APRÉCAUTION avec symbole d'alerte indique la présence d'un danger pouvant provoquer des blessures légères ou modérées.
- AVERTISSEMENT indique la présence d'un danger pouvant entraîner des blessures graves, voire la mort.
- Le texte en bleu indique un lien hypertexte vers une figure, un tableau ou une section de ce guide ; les liens vers les sites Web apparaissent <u>soulignés</u> <u>en bleu</u>. Par exemple :
  - □ Le Tableau 9-2 répertorie les problèmes relatifs à l'interface utilisateur et à l'agent distant.
  - □ Voir « Liste de vérification de l'installation » à la page 6.
  - Pour plus d'informations, rendez-vous sur <u>www.cavium.com</u>.
- Le texte en gras indique les éléments de l'interface utilisateur comme les options de menu, les boutons, les cases à cocher ou les en-têtes de colonne. Par exemple :
  - Cliquez sur le bouton **Démarrer**, pointez sur **Programmes**, pointez sur **Accessoires**, puis cliquez sur **Invite de commande**.
  - Sous Options de notification, cochez la case Alarmes d'avertissement.

- Le texte en police Courier indique un nom de fichier, un chemin d'accès à un répertoire, ou un texte de ligne de commande. Par exemple :
  - Pour revenir vers le répertoire racine à partir de n'importe où dans la structure de fichiers : Entrez cd /root, puis appuyez sur ENTRÉE.
  - Utilisez la commande suivante : sh ./install.bin.
- Les noms et les séquences de touches sont indiqués en MAJUSCULES :
  - Appuyez sur CTRL+P.
  - Appuyez sur la touche FLÈCHE HAUT.
- Le texte en *italique* indique des termes, des emphases, des variables ou des titres de document. Par exemple :
  - Que sont les *touches de raccourci* ?
  - Pour saisir la date, entrez mm/jj/aaaa (où mm est le mois, jj est le jour et aaaa est l'année).
- Les titres des rubriques entre guillemets identifient les rubriques connexes qui figurent dans ce manuel ou dans l'aide en ligne, également appelée *le* système d'aide dans ce document.
- Voici les conventions de syntaxe de commande de l'interface de ligne de commande (CLI) :
  - □ Le texte brut indique les éléments que vous devez taper comme indiqué. Par exemple :
    - qaucli -pr nic -ei
  - < > (Crochets angulaires) indiquent une variable dont vous devez spécifier la valeur. Par exemple :
    - <serial number>

#### REMARQUE

Pour les commandes de l'interface CLI uniquement, les noms des variables sont toujours indiqués en utilisant des crochets angulaires au lieu de l'*italique*.

- □ [] (Crochets) indiquent un paramètre facultatif. Par exemple :
  - [<file\_name>] signifie spécifier un nom de fichier, ou l'omettre pour sélectionner le nom de fichier par défaut.
- (Barre verticale) indique les options mutuellement exclusives ; sélectionnez une seule option. Par exemple :
  - on|off

■ 1|2|3|4

 ... (Points de suspension) indiquent que l'élément précédent peut être répété. Par exemple :

- x... signifie *une* ou plusieurs instances de x.
- [x...] signifie *zéro* ou plusieurs instances de x.
- Des points de suspension verticaux, dans le cadre d'un exemple de sortie de commande, indiquent où des parties de données de sortie répétées ont été volontairement omises.
- () (Parenthèses) et { } (Accolades) sont utilisés pour éviter toute ambiguïté logique. Par exemple :
  - a|b c est ambigu
    {(a|b) c} signifie a ou b, suivi de c
    {a|(b c)} signifie a, ou b c

## **Avis légaux**

Les avis légaux inclus dans cette section comprennent la sécurité relative au laser (avis de la FDA), l'homologation d'organisme et la conformité en matière de sécurité du produit.

### Sécurité relative au laser – Avis de la FDA

Ce produit est conforme aux règles DHHS 21CFR Chapitre I, Sous-chapitre J. Ce produit a été conçu et fabriqué selon la norme IEC60825-1 indiquée sur l'étiquette de sécurité du produit laser.

<b>PRODUIT LASER</b>
DE CLASSE I

Class 1	<b>Caution</b> —Class 1 laser radiation when open
Laser Product	Do not view directly with optical instruments
Appareil laser	Attention—radiation laser de classe 1
de classe 1	Ne pas regarder directement avec des instruments optiques
Produkt der Laser Klasse 1	<b>Vorsicht</b> —Laserstrahlung der Klasse 1 bei geöffneter Abdeckung Direktes Ansehen mit optischen Instrumenten vermeiden
Luokan 1 Laserlaite	<b>Varoitus</b> —Luokan 1 lasersäteilyä, kun laite on auki Älä katso suoraan laitteeseen käyttämällä optisia instrumenttej

## Homologation d'organisme

Les sections suivantes contiennent un récapitulatif des spécifications des tests EMI/EMC réalisés sur les Adaptateurs série 41*xxx* garantissant une conformité aux normes d'émission, d'immunité et de sécurité du produit :

#### Exigences EMI et EMC

#### Conformité à l'alinéa 15 de la FCC : Classe A

Déclaration de conformité FCC : Cet appareil est conforme à la section 15 des règlements FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes : (1) ce périphérique ne doit pas provoquer d'interférences nuisibles et (2) ce périphérique doit accepter to :te interférence reçue, y compris les interférences pouvant altérer son fonctionnement.

#### Conformité ICES-003 : Classe A

This Class A digital apparatus complies with Canadian ICES-003. Cet appareil numérique de la classe A est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

#### Conformité à la directive EMC 2014/30/UE, 2014/35/UE, marque CE :

EN55032:2012/ CISPR 32:2015 Classe A

EN55024:2010 EN61000-3-2 : Émission de courant harmonique EN61000-3-3 : Fluctuations et inégalités de tension

Normes d'immunité

EN61000-4-2 : Décharges électrostatiques

EN61000-4-3 : Rayonnements électromagnétiques

EN61000-4-4 : Transitoires rapides en salves

EN61000-4-5 : Onde de choc

EN61000-4-6 : Injection de courant HF

EN61000-4-8 : Champ magnétique de fréquence industrielle

EN61000-4-11: Creux et variations de tension

VCCI: 2015-04 ; Classe A

AS/NZS ; CISPR 32 : 2015 Classe A

CNS 13438 : 2006 Classe A

#### KCC : Classe A

Korea RRA Certifié classe A



Nom/Modèle du produit : Adaptateurs réseau convergents et Adaptateurs Ethernet intelligents Titulaire : QLogic Corporation Date de fabrication : Voir le code de date indiqué sur le produit Fabricant/Pays d'origine : QLogic Corporation / États-Unis

(Équipement de télécommunication/ informatique à usage professionnel)

Équipement de classe A Cet équipement ayant subi un enregistrement EMC pour un usage professionnel, le vendeur et/ou l'acheteur sont priés de veiller à ce point. En cas de vente ou d'achat illicite, il conviendra de passer à un usage domestique.

Format de langue coréenne - Classe A



#### VCCI : Classe A

Ceci est un produit de Classe A sur la base de la norme du Conseil de contrôle volontaire des interférences (Voluntary Control Council for Interference - VCCI). Si cet équipement est utilisé dans un environnement local, des interférences radio peuvent se produire, auquel cas l'utilisateur peut être amené à prendre des mesures correctives.

この装置は、クラスA情報技術装置です。この装置を家庭環境で使用すると電波妨害を引き起こすことがあります。この場合には使用者が適切な対策を講ずるよう要求されることがあります。 VCCI-A

## Conformité sécurité du produit

Sécurité du produit UL, cUL :

UL 60950-1 (2ème édition) A1 + A2 2014-10-14 CSA C22.2 No.60950-1-07 (2ème édition) A1 +A2 2014-10

Utiliser uniquement avec équipement informatique ou équivalent.

Conforme à 21 CFR 1040.10 et 1040.11, 2014/30/UE, 2014/35/UE.

#### Directive basse tension 2006/95/EC :

TUV EN60950-1 :2006+A11+A1+A12+A2 2ème édition TUV IEC 60950-1 : 2005 2ème édition Am1 : 2009 + Am2 : 2013 CB

Certifié CB selon IEC 60950-1 2e édition

# **1** Présentation du produit

Ce chapitre fournit les informations suivantes concernant les Adaptateurs série 41*xxx* :

- Description fonctionnelle
- Fonctionnalités
- Spécifications de l'adaptateur » à la page 3

## **Description fonctionnelle**

Les adaptateurs QLogic FastLinQ<sup>®</sup> 41000 Series comprennent des adaptateurs réseau convergents 10 et 25 Gb et des adaptateurs Ethernet intelligents conçus pour la mise en réseau accélérée des données de systèmes de serveurs. L'adaptateur 41000 Series comprend un MAC Ethernet 10/25 Gb doté de fonctionnalité duplex intégral.

Grâce à la fonction d'association du système d'exploitation QLogic, vous pouvez séparer votre réseau en réseaux locaux virtuels (VLAN) et regrouper plusieurs adaptateurs réseau en associations pour fournir un équilibrage de charge réseau et une tolérance aux pannes. Pour plus d'informations sur l'association, consultez la documentation de votre système d'exploitation.

## **Fonctionnalités**

Les Adaptateurs série 41*xxx* présentent les fonctionnalités suivantes : Certaines fonctions ne sont pas disponibles sur tous les adaptateurs :

- Partitionnement de carte réseau (NPAR)
- Solution monopuce :
  - MAC 10/25 Gb
  - Interface SerDes pour connexion d'émetteur-récepteur DAC (direct attach copper)
  - PCIe<sup>®</sup> 3.0 x8
  - Matériel à capacité zéro copie

- Fonctionnalités liées aux performances :
  - Déchargements de somme de contrôle TCP, IP, UDP
  - Déchargement de segmentation TCP (TSO)
    - Large segment offload (LSO) (Déchargement de grands segments)
    - Déchargement de segments génériques (GSO)
    - Grand déchargement de réception (Large Receive Offload LRO)
    - Regroupement de segments de réception (RSC)
    - File d'attente de machine virtuelle (VMQ) dynamique Microsoft<sup>®</sup>, et files d'attente multiples Linux
- Interruptions adaptives :
  - Extensibilité en émission/réception (TSS/RSS)
  - Déchargements sans état pour la virtualisation réseau utilisant l'encapsulation de routage générique (NVGRE) et le trafic de tunnels GRE L2/L3 de LAN virtuel (VXLAN)<sup>1</sup>
- Gérabilité :
  - Contrôleur de bus de gestion système (SMB)
  - Conforme à Advanced Configuration and Power Interface (ACPI) 1.1a (plusieurs modes d'alimentation)
  - Prise en charge de l'interface de bande latérale de contrôleur réseau (NC-SI)
- Fonctions réseau avancées :
  - Trames étendues (jusqu'à 9 600 octets). Le système d'exploitation et le partenaire de liaison doivent prendre en charge les trames Jumbo.
  - Réseaux locaux virtuels (VLAN)
  - Contrôle du flux (IEEE Std 802.3X)
- Commande de liaison logique (norme 802.2 de l'IEEE)
- Processeur RISC (Ordinateur à jeu d'instructions réduit) sur puce haute vitesse
- Mémoire tampon à trame de 96 Ko intégrée (ne s'applique pas à tous les modèles)
- 1 024 filtres de classification (ne s'applique pas à tous les modèles)
- Prise en charge d'adresses multi-diffusion via une fonction matérielle d'adressage calculé à 128 bits

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Cette fonctionnalité exige une prise en charge du système d'exploitation ou de l'Hyperviseur, afin d'utiliser les déchargements.

- Mémoire NVRAM flash série
- Interface de gestion de l'alimentation PCI (v1.1)
- Prise en charge de BAR (base address register) 64 bits
- Prise en charge du processeur EM64T
- Prise en charge du démarrage iSCSI et FCoE<sup>2</sup>

## **Spécifications de l'adaptateur**

Les spécifications de l'Adaptateur série 41*xxx* comprennent les caractéristiques physiques de l'adaptateur et les références de conformité aux normes.

## Caractéristiques physiques

Les Adaptateurs série 41*xxx* sont des cartes PCIe standard et sont livrés avec un support pleine hauteur ou compact à utiliser dans un logement PCIe standard.

### Spécifications de normes

Les spécifications des normes prises en charge comprennent :

- Spécification de base PCI Express, rév. 3.1
- Spécification électromécanique de carte PCI Express, rév. 3.0
- Spécification d'interface de gestion de l'alimentation du bus PCI, rév. 1.2
- Spécifications des normes IEEE :
  - □ 802.3-2015 Norme de l'IEEE pour Ethernet (contrôle de flux)
  - □ 802.1q (VLAN)
  - 802.1AX (Agrégation de liaisons)
  - 802.1ad (QinQ)
  - **B** 802.1p (Codage basé sur les priorités)
  - □ 1588-2002 PTPv1 (Precision Time Protocol)
  - □ 1588-2008 PTPv2
  - □ IEEE 802.3az Energy Efficient Ethernet (EEE)
- IPv4 (RFQ 791)
- IPv6 (RFC 2460)

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> La limite de prise en charge matérielle de VF dans SR-IOV VF varie. La limite peut être inférieure dans certains environnements de SE ; reportez-vous à la section correspondante à votre système d'exploitation.

# 2 Installation du matériel

Ce chapitre fournit les informations suivantes concernant l'installation du matériel :

- Exigences système
- « Précautions de sécurité » à la page 5
- « Liste de vérification de préinstallation » à la page 6
- Installation de l'adaptateur » à la page 6

## Exigences système

Avant d'installer un QLogic Adaptateur série 41*xxx*, vérifiez que votre système répond aux exigences en matière de matériel et de système d'exploitation affichées dans le Tableau 2-1 et le Tableau 2-2. Pour obtenir une liste complète des systèmes d'exploitation pris en charge, consultez le site Web de Cavium.

Matériel	Exigence
Architecture	IA-32 ou EMT64 qui satisfait aux exigences de système d'exploitation
PCIe	PCIe Gen2 x8 (2x10G NIC) PCIe Gen3 x8 (2x25G NIC) La bande passante 25 Gb double port intégral est prise en charge sur les logements PCIe Gen3 x8 ou plus rapides.
Mémoire	8 GO de RAM (minimum)
Câbles et modules optiques	Les Adaptateurs série 41 <i>xxx</i> ont été testés pour l'interopérabilité avec une variété de câbles et modules optiques 1G, 10G et 25G. Voir « Câbles et modules optiques testés » à la page 262.

#### Tableau 2-1. Exigences du matériel hôte

Système d'exploitation	Exigence
Windows Server	2012, 2012 R2, 2016 (y compris Nano)
Linux	RHEL <sup>®</sup> 6.8, 6.9, 7.2, 7.3, 7.4 SLES <sup>®</sup> 11 SP4, SLES 12 SP2, SLES 12 SP3
VMware	ESXi 6.0 u3 et versions ultérieures pour adaptateurs 25 G

#### REMARQUE

Le Tableau 2-2 indique la configuration minimale requise du système d'exploitation hôte. Pour obtenir une liste complète des systèmes d'exploitation pris en charge, consultez le site Web de Cavium

## **Précautions de sécurité**

#### 

L'adaptateur est installé dans un système qui fonctionne avec des tensions potentiellement mortelles. Avant d'ouvrir le capot de votre système, prenez les mesures suivantes afin de vous protéger et d'éviter tout risque de destruction des composants du système.

- Enlevez les objets métalliques ou les bijoux que vous portez aux mains et aux poignets.
- Veillez à utiliser uniquement des outils isolés ou non conducteurs.
- Vérifiez que le système est hors tension et que la prise est débranchée avant de toucher tout composant interne.
- Installez ou enlevez les adaptateurs dans un environnement exempt d'électricité statique. Le port d'un bracelet antistatique correctement relié à la terre ou de tout autre dispositif antistatique ainsi que l'utilisation d'un tapis antistatique sont vivement conseillés.

## Liste de vérification de préinstallation

Avant d'installer l'adaptateur, procédez ainsi :

- 1. Assurez-vous que votre système répond bien à la configuration matérielle et logicielle requise décrite dans la section « Exigences système » à la page 4.
- 2. Vérifiez si votre système utilise le BIOS le plus récent.

#### REMARQUE

Si vous vous êtes procuré le logiciel de l'adaptateur sur le site Web Cavium, vérifiez les chemins d'accès aux fichiers de pilote de l'adaptateur.

- 3. Si votre système est actif, fermez-le.
- 4. Une fois le système arrêté, coupez l'alimentation secteur et débranchez la prise de l'ordinateur.
- 5. Sortez l'adaptateur de son emballage et placez-le sur une surface exempte d'électricité statique.
- 6. Vérifiez que la carte ne présente aucun signe de détérioration, en particulier sur le connecteur de bord. N'essayez jamais d'installer un adaptateur endommagé.

## Installation de l'adaptateur

Les instructions suivantes s'appliquent à l'installation des QLogic Adaptateurs série 41*xxx* sur la plupart des systèmes. Pour obtenir des détails sur l'exécution de ces tâches, reportez-vous aux manuels fournis avec votre système.

#### Pour installer l'adaptateur :

- Consultez les « Précautions de sécurité » à la page 5 et la « Liste de vérification de préinstallation » à la page 6. Avant d'installer l'adaptateur, assurez-vous que le système est hors tension, que la prise est débranchée et que vous respectez les procédures correctes de mise à la terre.
- 2. Ouvrez le boîtier du système et sélectionnez le logement correspondant à la taille de l'adaptateur, à savoir PCIe Gen 2 x8 ou PCIe Gen 3 x8. Un adaptateur de taille inférieure peut être placé dans un logement plus grand (x8 dans un x16), mais un adaptateur de taille supérieure ne peut pas être placé dans un logement plus petit (x8 dans un x4). Si vous ne savez pas comment identifier un logement PCIe, consultez la documentatio de votre système.
- 3. Enlevez la platine avant nue (lame d'obturation) du logement sélectionné.

- 4. Alignez le bord du connecteur de l'adaptateur sur le logement du connecteur PCIe dans le système.
- 5. En exerçant une pression égale sur les deux coins de la carte adaptateur, enfoncez celle-ci dans le logement jusqu'à ce qu'elle soit bien positionnée. Une fois l'adaptateur correctement positionné, le connecteur du port de l'adaptateur est aligné sur l'ouverture du logement et sa platine avant se trouve dans l'alignement du châssis du système.

#### PRÉCAUTION

N'exercez pas de pression excessive lorsque vous calez l'adaptateur, car vous pourriez endommager le système ou l'adaptateur. Si vous avez du mal à enfoncer l'adaptateur, retirez-le, réalignez-le et recommencez.

- 6. Fixez l'adaptateur avec son clip ou sa vis.
- 7. Refermez le boîtier du système et détachez tous les dispositifs antistatiques personnels.

# **3** Installation des pilotes

Ce chapitre fournit les informations suivantes concernant l'installation des pilotes :

- Installation du logiciel pilote pour Linux
- « Installation du logiciel pilote pour Windows » à la page 16
- « Installation du logiciel pilote pour VMware » à la page 28

## Installation du logiciel pilote pour Linux

Cette section décrit la manière d'installer des pilotes Linux avec ou sans accès direct à la mémoire à distance (RDMA). Elle présente également les paramètres facultatifs des pilotes Linux, leurs valeurs par défaut, leurs messages et leurs statistiques.

- Installation des pilotes Linux sans RDMA
- Installation des pilotes Linux avec RDMA
- Paramètres facultatifs du pilote Linux
- Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux
- Messages du pilote Linux
- Statistiques

Les pilotes Linux des Adaptateur série 41*xxx* et la documentation complémentaire sont disponibles sur la page de support Dell :

dell.support.com

Le Tableau 3-1 décrit les pilotes Linux des Adaptateur série 41xxx :

#### Tableau 3-1. Pilotes Linux des Adaptateurs série 41xxx QLogic

Pilote Linux	Description
qed	Le module core qed contrôle directement le micrologiciel, gère les interruptions et fournit l'API de bas niveau pour l'ensemble des pilotes propres au protocole. Le pilote qed s'interface avec les pilotes qede, qedr, qedi et qedf. Le module core Linux gère toutes les ressources de périphérique PCI (registres, files d'attente d'interface hôte, etc.). Le module core qed exige la version 2.6.32 ou ultérieure du noyau Linux. Les tests se concentrent sur l'architecture x86_64.

Pilote Linux	Description
qede	Pilote Ethernet Linux pour les Adaptateurs série 41 <i>xxx</i> . Ce pilote contrôle directement le matériel et est responsable de l'envoi et de la réception des paquets Ethernet au nom de la pile réseau hôte Linux. Ce pilote reçoit et traite également les interruptions de périphérique, pour son propre compte (pour les réseaux L2). Le pilote qed exige la version 2.6.32 ou ultérieure du noyau Linux. Les tests se concentrent sur l'architecture x86_64.
qedr	Pilote RDMA over converged Ethernet (RoCE) Linux. Ce pilote fonctionne dans l'environnement OpenFabrics Enterprise Distribution (OFED™) en conjonction avec le module de base qed et le pilote Ethernet qede. Les applications d'espace utilisateur RDMA exigent également que la bibliothèque utilisateur libqedr soit installée sur le serveur.
qedi	Pilote de déchargement iSCSI Linux pour les Adaptateurs série 41 <i>xxx</i> . Ce pilote fonctionne avec la bibliothèque Open iSCSI.
qedf	Pilote de déchargement FCoE Linux pour les Adaptateurs série 41 <i>xxx</i> . Ce pilote fonctionne avec la bibliothèque Open FCoE.

Tableau 3-1. Pilotes Linux des Adaptateurs série 41xxx QLogic (Suite)

Vous pouvez installer les pilotes Linux avec un paquet RPM (Red Hat<sup>®</sup> Package Manager) source ou un paquet RPM kmod. Voici les paquets RPM RHEL :

- qlgc-fastlinq-<version>.<OS>.src.rpm
- qlgc-fastlinq-kmp-default-<version>.<arch>.rpm

Voici les paquets RPM source et kmp SLES :

- qlgc-fastlinq-<version>.<OS>.src.rpm
- qlgc-fastlinq-kmp-default-<version>.<OS>.<arch>.rpm

Le paquet RPM kmod (kernel module) suivant installe les pilotes Linux sur des hôtes SLES exécutant l'hyperviseur Xen :

qlgc-fastlinq-kmp-xen-<version>.<OS>.<arch>.rpm

Le paquet RPM source suivant installe le code de la bibliothèque RDMA sur les hôtes RHEL et SLES :

qlgc-libqedr-<version>.<OS>.<arch>.src.rpm

Le fichier compressé TAR BZip2 (BZ2) du code source suivant installe les pilotes Linux sur les hôtes RHEL et SLES :

■ fastlinq-<version>.tar.bz2

#### REMARQUE

Pour les installations réseau via NFS, FTP ou HTTP (à l'aide d'une disquette de démarrage de réseau), vous devrez peut-être utiliser un disque de pilote contenant le pilote qede. Les pilotes de démarrage Linux peuvent être compilés en modifiant l'environnement makefile et make.

### Installation des pilotes Linux sans RDMA

#### Pour installer les pilotes Linux sans RDMA :

- 1. Téléchargez les pilotes Linux de l'Adaptateur série 41*xxx* à partir de Dell : dell.support.com
- 2. Supprimez les pilotes Linux existants en suivant les instructions de la section « Suppression des pilotes Linux » à la page 10.
- 3. Installez les nouveaux pilotes Linux en utilisant l'une des méthodes suivantes :
  - Installation des pilotes Linux à l'aide du paquet RPM src
  - □ Installation des pilotes Linux en utilisant le package RPM kmp/kmod
  - Installation des pilotes Linux en utilisant le fichier TAR

#### Suppression des pilotes Linux

Il existe deux procédures permettant de supprimer les pilotes Linux : l'une pour un environnement non-RDMA et l'autre pour un environnement RDMA. Choisissez la procédure qui correspond à votre environnement.

## Pour supprimer les pilotes Linux dans un environnement non-RDMA, déchargez et supprimez les pilotes :

Suivez la procédure relative à la méthode d'installation d'origine et au système d'exploitation.

Si vous avez installé les pilotes Linux à l'aide d'un paquet RPM, saisissez les commandes suivantes :

```
rmmod qed
rmmod qed
depmod -a
rpm -e qlgc-fastlinq-kmp-default-<version>.<arch>
```

Si vous avez installé les pilotes Linux à l'aide d'un fichier TAR, saisissez les commandes suivantes :

rmmod qede

rmmod qed depmod -a Pour RHEL: cd /lib/modules/<version>/extra/qlgc-fastlinq rm -rf qed.ko qede.ko qedr.ko Pour SLES: cd /lib/modules/<version>/updates/qlgc-fastlinq

rm -rf qed.ko qede.ko qedr.ko

#### Pour supprimer les pilotes Linux dans un environnement non-RDMA :

1. Pour obtenir le chemin vers les pilotes actuellement installés, entrez la commande suivante :

```
modinfo <driver name>
```

- 2. Déchargez et supprimez les pilotes Linux.
  - Si vous avez installé les pilotes Linux à l'aide d'un paquet RPM, saisissez les commandes suivantes :

```
modprobe -r qede
depmod -a
rpm -e qlgc-fastlinq-kmp-default-<version>.<arch>
```

Si vous avez installé les pilotes Linux à l'aide d'un fichier TAR, saisissez les commandes suivantes :

```
modprobe -r qede
depmod -a
```

#### REMARQUE

Si le pilote qedr est présent, entrez à la place la commande modprobe -r qedr.

3. Supprimez les fichiers qed.ko, qede.ko et qedr.ko du répertoire où ils résident. Par exemple, sous SLES, entrez les commandes suivantes :

```
cd /lib/modules/<version>/updates/qlgc-fastlinq
rm -rf qed.ko
rm -rf qede.ko
rm -rf qedr.ko
depmod -a
```

#### Pour supprimer les pilotes Linux dans un environnement RDMA :

- Pour obtenir le chemin vers les pilotes installés, entrez la commande suivante : modinfo <driver name>
- 2. Déchargez et supprimez les pilotes Linux.

```
modprobe -r qedr
modprobe -r qede
modprobe -r qed
depmod -a
```

- 3. Supprimez les fichiers de modules de pilote :
  - □ Si vous avez installé les pilotes à l'aide d'un paquet RPM, entrez la commande suivante :

rpm -e qlgc-fastlinq-kmp-default-<version>.<arch>

□ Si vous avez installé les pilotes à l'aide d'un fichier TAR, saisissez les commandes suivantes, en fonction de votre système d'exploitation :

Pour RHEL :

```
cd /lib/modules/<version>/extra/qlgc-fastlinq
```

```
rm -rf qed.ko qede.ko qedr.ko
```

Pour SLES :

- cd /lib/modules/<version>/updates/qlgc-fastlinq
- rm -rf qed.ko qede.ko qedr.ko

#### Installation des pilotes Linux à l'aide du paquet RPM src

#### Pour installer des pilotes Linux à l'aide du package RPM src

1. Saisissez la commande suivante en réponse à une invite de commande :

rpm -ivh RPMS/<arch>/qlgc-fastlinq-<version>.src.rpm

2. Faites passer le répertoire au chemin d'accès au RPM et créez le RPM binaire pour le noyau :

Pour RHEL :

cd /root/rpmbuild
rpmbuild -bb SPECS/fastling-<version>.spec

Pour SLES :

cd /usr/src/packages rpmbuild -bb SPECS/fastlinq-<version>.spec 3. Installez le RPM qui vient d'être compilé :

rpm -ivh RPMS/<arch>/qlgc-fastlinq-<version>.<arch>.rpm

#### REMARQUE

L'option --force peut être requise sur certaines distributions Linux en cas de conflit.

Les pilotes seront installés dans les chemins d'accès suivants.

Pour SLES :

/lib/modules/<version>/updates/qlgc-fastlinq

Pour RHEL :

/lib/modules/<version>/extra/qlgc-fastlinq

4. Activez toutes les interfaces ethX de la manière suivante :

ifconfig <ethX> up

5. Pour SLES, utilisez YaST pour configurer les interfaces Ethernet afin qu'elles soient lancées automatiquement au moment du démarrage en définissant une adresse IP statique ou en activant DHCP sur l'interface.

#### Installation des pilotes Linux en utilisant le package RPM kmp/kmod

#### Pour installer le package RPM kmod :

1. Saisissez la commande suivante en réponse à une invite de commande :

rpm -ivh qlgc-fastlinq-<version>.<arch>.rpm

2. Rechargez le pilote :

modprobe -r qede modprobe qede

#### Installation des pilotes Linux en utilisant le fichier TAR

#### Pour installer les pilotes Linux en utilisant le fichier TAR :

- Créez un répertoire et extrayez les fichiers TAR dans ce répertoire : tar xjvf fastling-<version>.tar.bz2
- 2. Allez au répertoire récemment créé, puis installez les pilotes :

cd fastlinq-<version>

make clean; make install

Les pilotes qed et qede seront installés dans les chemins d'accès suivants :
Pour SLES :

/lib/modules/<version>/updates/qlgc-fastlinq

Pour RHEL :

/lib/modules/<version>/extra/qlgc-fastlinq

3. Testez les pilotes en les chargeant (au besoin, déchargez d'abord les pilotes existants) :

rmmod qede rmmod qed modprobe qed modprobe qede

# Installation des pilotes Linux avec RDMA

Pour plus d'informations sur iWARP, voir le Chapitre 7 Configuration d'iWARP.

#### Pour installer les pilotes Linux dans un environnement avec OFED préinstallé :

- 1. Téléchargez les pilotes Linux de l'Adaptateur série 41*xxx* à partir du site Dell : <u>dell.support.com</u>
- 2. Configurez RoCE sur l'adaptateur comme indiqué à la section « Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Linux » à la page 79.
- 3. Supprimez les pilotes Linux existants en suivant les instructions de la section « Suppression des pilotes Linux » à la page 10.
- 4. Installez les nouveaux pilotes Linux en utilisant l'une des méthodes suivantes :
  - Installation des pilotes Linux en utilisant le package RPM kmp/kmod
  - Installation des pilotes Linux en utilisant le fichier TAR
- 5. Installez les bibliothèques libqedr pour travailler avec les applications de l'espace utilisateur RDMA. Le RPM libqedr est disponible uniquement pour OFED préinstallé. Vous devez sélectionner quel RDMA (RoCE, RoCEv2 ou iWARP) est utilisé dans UEFI jusqu'à ce que la présence simultanée de RoCE et iWARP soit prise en charge dans le micrologiciel. « Aucun » est activé par défaut. Tapez la commande suivante :

```
rpm -ivh qlgc-libqedr-<version>.<arch>.rpm
```

6. Pour créer et installer la bibliothèque d'espace utilisateur libqedr, entrez la commande suivante :

'make libqedr\_install'

7. Testez les pilotes en les chargeant ainsi :

```
modprobe qedr
make install libeqdr
```

# Paramètres facultatifs du pilote Linux

Le Tableau 3-2 décrit les paramètres facultatifs pour le pilote qede.

#### Tableau 3-2. Paramètres facultatifs du pilote qede

Paramètre	Description
debug	Contrôle le niveau de verbosité du pilote de manière similaire à ethtool -s <dev> msglvl.</dev>
int_mode	Contrôle le mode d'interruption autre que MSI-X.
gro_enable	Active ou désactive la fonctionnalité de déchargement de réception générique (GRO) du matériel. Cette fonctionnalité est similaire à la fonction GRO logicielle du noyau, mais est réalisée uniquement par le matériel du périphérique.
err_flags_override	<ul> <li>Un bitmap pour désactiver ou forcer les actions effectuées en cas d'erreur matérielle :</li> <li>bit 31 - bit d'activation de ce masque de bits</li> <li>bit 0 - empêcher le rétablissement des attentions matérielles</li> <li>bit 1 - recueillir les données de débogage</li> <li>bit 2 - déclencher un processus de récupération</li> <li>bit 3 - appeler WARN pour obtenir une trace d'appel du flux qui a conduit à l'erreur</li> </ul>

# Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux

Le Tableau 3-3 énumère les valeurs opérationnelles par défaut des pilotes Linux qed et qede.

Opération	Valeur par défaut du pilote qed	Valeur par défaut du pilote qede
Speed <b>(Vitesse)</b>	Négociation automatique avec annonce de la vitesse	Négociation automatique avec annonce de la vitesse
MSI/MSI-X	Activé	Activé
Flow Control (Contrôle de flux)	_	Autonégociation avec RX et TX annoncés
MTU	_	1500 (gamme de 46 à 9 600)
Rx Ring Size <b>(Taille d'anneau Rx)</b>	_	1000

Tableau 3-3. Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux

Opération	Valeur par défaut du pilote qed	Valeur par défaut du pilote qede
Tx Ring Size (Taille d'anneau Tx)	_	4078 (plage : 128 à 8191)
Coalesce Rx Microseconds (grouper les microsecondes de Rx)	_	24 (gamme de 0 à 255)
Coalesce Tx Microseconds (grouper les microsecondes de Tx)	_	48
TSO	_	Activé

# Tableau 3-3. Valeurs opérationnelles par défaut du pilote Linux (Suite)

# Messages du pilote Linux

Pour définir le niveau de détail des messages de pilote Linux, entrez une des commandes suivantes :

- ethtool -s <interface> msglvl <value>
- modprobe qede debug=<value>

où <value> représente les bits 0 à 15, qui sont des valeurs réseau Linux standard, alors que les bits 16 et supérieurs sont spécifiques aux pilotes.

# **Statistiques**

Pour afficher les statistiques et informations de configuration détaillées, utilisez l'utilitaire ethtool. Reportez-vous à la page principale de ethtool pour de plus amples informations.

# Installation du logiciel pilote pour Windows

Pour plus d'informations sur iWARP, voir le Chapitre 7 Configuration d'iWARP.

- Installation des pilotes Windows
- Suppression des pilotes Windows
- Gestion des propriétés de l'adaptateur
- Définition des options de gestion de l'alimentation

# Installation des pilotes Windows

Installez le logiciel pilote Windows à l'aide du progiciel de mise à jour Dell (Dell Update Package – DUP) :

- Exécution du DUP dans l'IUG
- Options d'installation de DUP
- Exemples d'installation de DUP

#### **Exécution du DUP dans l'IUG**

#### Pour exécuter le DUP dans l'interface graphique :

1. Double-cliquez sur l'icône représentant le fichier du DUP.

#### REMARQUE

Le nom de fichier réel du DUP varie.

2. Dans la fenêtre Dell Update Package (Figure 3-1), cliquez sur Installer.

🝊 QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead ad	_	_	×
Release Title QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead adapters. Test Only, 10.00.12, JP_X12-01	^		
Release Date January 06, 2017			
<b>Reboot Required</b> Yes			
<b>Description</b> This ENGINEERING release provides updated network controller firmware for the QLogic FastLinQ (BCM57xx, BCM57xxx and 45xxx) Network Adapters.		Copyright 200 Dell, Inc.	)3 d
Supported Device(s)	¥	All lights rese	rvea.
Extract.		Install	

Figure 3-1. Fenêtre Dell Update Package

3. Dans la fenêtre de bienvenue de l'Assistant QLogic Super Installer<sup>®</sup> (Figure 3-2), cliquez sur **Suivant**.



Figure 3-2. Assistant QLogic InstallShield : Fenêtre de bienvenue

- 4. Procédez ainsi dans la fenêtre de contrat de licence de l'Assistant (Figure 3-3) :
  - a. Lisez le contrat de licence du logiciel de l'utilisateur final QLogic.
  - b. Pour continuer, sélectionnez l accept the terms in the license agreement (J'accepte les conditions du contrat de licence).
  - c. Cliquez sur Next (Suivant).



Figure 3-3. Assistant QLogic InstallShield : Fenêtre de contrat de licence

- 5. Remplissez la fenêtre de type d'installation de l'Assistant (Figure 3-4) comme suit :
  - a. Sélectionnez l'un des types d'installation suivants :
    - Cliquez sur Complète pour installer toutes les fonctions du programme.
    - Cliquez sur Custom (Personnalisée) pour sélectionner les fonctions à installer.
  - b. Pour continuer, cliquez sur **Next** (Suivant).

Si vous avez choisi **Complète**, passez directement à l'étape 6b.

🛃 QLogic Super	Installer (x86) - Insta	allShield Wizard		×
Setup Type Choose the se	tup type that best suits ;	your needs.		XX
Please select a	a setup type.			
• Complete	All program features w space.)	ill be installed. (Re	quires the most disł	s
C Custom	Choose which program will be installed. Recom	features you war mended for advar	it installed and when iced users.	re they
nstallShield		< Back	Next >	Cancel

#### Figure 3-4. Assistant InstallShield : Fenêtre de type d'installation

- 6. Si vous avez sélectionné **Custom** à l'étape 5, remplissez la fenêtre d'installation personnalisée (Figure 3-5) comme suit :
  - Sélectionnez les fonctions à installer. Par défaut, toutes les fonctions sont sélectionnées. Pour modifier le paramètre d'installation d'une fonction, cliquez sur l'icône en regard de cette fonction et sélectionnez l'une des options suivantes :
    - This feature will be installed on the local hard drive (Cette fonctionnalité sera installée sur le disque dur local) : marque la fonction pour installation, sans affecter ses sous-fonctions.

- This feature, and all subfeatures, will be installed on the local hard drive (Cette fonctionnalité et toutes ses sous-fonctionnalités seront installées sur le disque dur local) : marque la fonction et toutes ses sous-fonctions pour installation
- This feature will not be available (Cette fonctionnalité ne sera pas disponible) : empêche l'installation de la fonction.
- b. Cliquez sur Next (Suivant) pour continuer.

劇 QLogic Driver and Management Super Insta	aller (x64) - InstallShiel 🗴
Custom Setup Select the program features you want installed.	<b>\$</b>
Click on an icon in the list below to change how a feature is ins FC FC FC SCST NIC FastLinQ NIC FastLinQ NIC FC FC SCST Remote Agent Net Remote Agent	tailed. Feature Description This feature requires 0KB on your hard drive. It has 0 of 5 subfeatures selected. The subfeatures require 0KB on your hard drive.
InstallShield	Next > Cancel

Figure 3-5. Assistant InstallShield : Fenêtre d'installation personnalisée

7. Dans la fenêtre Prêt à installer de l'Assistant InstallShield (Figure 3-6), cliquez sur **Install** (Installer). L'Assistant InstallShield installe les pilotes et le programme d'installation du logiciel de gestion de l'adaptateur QLogic.

🙀 QLogic Super Installer (x86) - Insta	llShield Wizard	198	×
Ready to Install the Program The wizard is ready to begin installation			$\mathbf{x}$
Click Install to begin the installation.			
If you want to review or change any of exit the wizard.	your installation set	ttings, click Back.	Click Cancel to
InstallShield	< Back	Install	Cancel

Figure 3-6. Assistant InstallShield : Fenêtre Prêt à installer le programme

8. Une fois l'installation terminée, la fenêtre Assistant InstallShield terminé apparaît (Figure 3-7). Cliquez sur **Finish** (Terminer) pour fermer le programme d'installation.



Figure 3-7. Assistant InstallShield : Fenêtre Terminé

- Dans la fenêtre DUP (Figure 3-8), le message « Update installer operation was successful » (« L'opération d'installation de la mise à jour a réussie ») indique que l'installation est terminée.
  - (Facultatif) Pour ouvrir le fichier journal, cliquez sur View Installation Log (Afficher le journal d'installation). Le fichier journal affiche la progression de l'installation du DUP, les versions précédentes installées, les messages d'erreur et d'autres informations au sujet de l'installation.
  - Pour fermer la fenêtre Dell Update Package, cliquez sur CLOSE (FERMER).

S Dell Update Package		×
QLogic 64bit Windows Drivers v8.0.18 (A00-00) April 04, 2016	0	
The update installer operation is successful.		
View Installation Log	CLOSE	
© 2009 - 2016 Dell Inc. All rights reserved.		

Figure 3-8. Fenêtre Dell Update Package

## **Options d'installation de DUP**

Pour personnaliser le comportement d'installation de DUP, utilisez les options de ligne de commande suivantes.

Pour extraire uniquement les composants du pilote sur un répertoire :

/drivers=<path>

REMARQUE

Cette commande exige l'option /s.

Pour installer ou mettre à jour uniquement les composants du pilote :

/driveronly

REMARQUE

Cette commande exige l'option /s.

(Avancé) Utilisez l'option /passthrough pour envoyer tout le texte suivant /passthrough directement au logiciel d'installation QLogic du DUP. Ce mode supprime toutes les interfaces GUI fournies, mais pas nécessairement celles du logiciel QLogic.

#### /passthrough

 (Avancé) Pour retourner une description codée des fonctionnalités prises en charge par ce DUP :

/capabilities

# REMARQUE

Cette commande exige l'option /s.

#### Exemples d'installation de DUP

Les exemples suivants montrent comment utiliser les options d'installation.

Pour mettre à jour le système automatiquement :

<DUP\_file\_name>.exe /s

Pour extraire le contenu de la mise à jour dans le répertoire C:\mydir\ :

<DUP\_file\_name>.exe /s /e=C:\mydir

Pour extraire les composants de pilote dans le répertoire C:\mydir\ :

<DUP\_file\_name>.exe /s /drivers=C:\mydir

Pour installer uniquement les composants du pilote :

<DUP\_file\_name>.exe /s /driveronly

Pour modifier l'emplacement du journal par défaut à C:\my path with spaces\log.txt:

<DUP\_file\_name>.exe /l="C:\my path with spaces\log.txt"

# **Suppression des pilotes Windows**

#### Pour supprimer les pilotes Windows :

- 1. Dans le panneau de configuration, cliquez sur **Programmes**, puis sur **Programmes et fonctionnalités**.
- 2. Dans la liste des programmes, sélectionnez **QLogic FastLinQ Driver** Installer, puis cliquez sur **Désinstaller**.
- 3. Suivez les instructions pour supprimer les pilotes.

# Gestion des propriétés de l'adaptateur

#### Pour afficher ou modifier les propriétés de l'Adaptateur série 41xxx :

- 1. Dans le panneau de configuration, cliquez sur le **Gestionnaire de périphériques**.
- 2. Sur les propriétés de l'adaptateur sélectionné, cliquez sur l'onglet **Avancé**.
- 3. Sur la page Avancé (Figure 3-9), sélectionnez un élément sous **Propriété**, puis modifiez sa **valeur** au besoin.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client) ‡	#225 Pr ×	
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Manag	gement	
The foll the prop on the r	The following properties are available for this network adapter. Click the property you want to change on the left, and then select its value on the right.						
Property	<i>r</i> :			Va	alue:		
Encap Encap Flow C Interru iWARF iWARF iWARF Jumbo Large Link cc Locally Maxim Netwo	sulated Task sulation Over ontrol Delayed Ac P Recv Wind P TCP Timest Packet Send Offload Send Offload Send Offload ontrol Administered um Number of kDirect Func	Offload head Size k ow Size ( amp V2 (IPv4 V2 (IPv6 d Address f RSS Qu tionality	e in KB) ))		Enabled	•	
				C	ОК	Cancel	

Figure 3-9. Configuration des propriétés d'adaptateur avancées

# Définition des options de gestion de l'alimentation

Vous pouvez définir les options de gestion de l'alimentation de façon à ce que le système d'exploitation désactive le contrôleur pour économiser de l'énergie ou de façon à permettre au contrôleur de « réveiller » le système. Si le périphérique est occupé (à gérer un appel par exemple), le système d'exploitation ne l'arrête pas. Le système d'exploitation tente de désactiver tous les périphériques uniquement lorsque l'ordinateur se met en veille. Pour que le contrôleur reste constamment actif, ne cochez pas la case **Autoriser l'ordinateur à éteindre ce périphérique pour économiser l'énergie** (Figure 3-10).

QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #225 Pr X						
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Management	
QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #225						
Allow the computer to tum off this device to save power						
OK Cancel						

Figure 3-10. Options de gestion de l'alimentation

## REMARQUE

- La page de Gestion de l'alimentation ne s'applique qu'aux serveurs prenant en charge la gestion de l'alimentation.
- Ne cochez pas la case Allow the computer to turn off the device to save power (Autoriser l'ordinateur à éteindre ce périphérique pour économiser l'énergie) s'il s'agit d'un adaptateur faisant partie d'une association.

# Installation du logiciel pilote pour VMware

Cette section décrit le pilote VMware ESXi qedentv pour les Adaptateurs série 41*xxx*.

- Pilotes et jeux de pilotes VMware
- Installation des pilotes VMware
- Paramètres facultatifs des pilotes VMware
- Paramètres par défaut des pilotes VMware
- Suppression du pilote VMware
- Prise en charge de FCoE
- Prise en charge iSCSI

# Pilotes et jeux de pilotes VMware

Le Tableau 3-4 énumère les pilotes VMware ESXi pour les protocoles.

#### Tableau 3-4. Pilotes VMware

Pilotes VMware	Description
qedentv	Pilote de réseau natif
qedrntv	Natif Pilote de déchargement RDMA (RoCE et RoCEv2) <sup>a</sup>
qedf	Pilote de déchargement FCoE natif
qedil	Pilote de déchargement iSCSI hérité

<sup>a</sup> Le pilote RoCE certifié n'est pas inclus dans cette version. Le pilote non certifié peut être disponible dans le cadre d'un aperçu anticipé.

Les pilotes ESXi sont inclus sous forme de jeux de pilotes individuels et ne sont pas regroupés, sauf indication particulière. Le Tableau 3-5 énumère les versions ESXi et les versions de pilote applicables.

Version ESXi <sup>a</sup>	Protocole	Nom du pilote	Version du pilote
ESXi 6.5 <sup>b</sup>	NIC	qedentv	3.0.7.5
	FCoE	qedf	1.2.24.0
	iSCSI	qedil	1.0.19.0
	RoCE	qedrntv	3.0.7.5.1
ESXi 6.0u3	NIC	qedentv	2.0.7.5
	FCoE	qedf	1.2.24.0
	iSCSI	qedil	1.0.19.0

Tableau 3-5. Paquets de pilotes ESXi par version

<sup>a</sup> Des pilotes ESXi supplémentaires peuvent être disponibles après la publication de ce guide d'utilisation. Pour plus d'informations, reportez-vous aux Notes de mise à jour.

<sup>b</sup> Pour ESXi 6.5, les pilotes NIC et RoCE ont été réunis et peuvent être installés sous forme de lot unique hors ligne en utilisant les commandes d'installation standard ESXi. Le nom de paquet est *qedentv\_3.0.7.5\_qedrntv\_3.0.7.5.1\_signed\_drivers.zip*. La séquence d'installation recommandée commence par les pilotes NIC et RoCE, suivis pas les pilotes FCoE et iSCSI.

Installez les pilotes individuels par l'une des méthodes suivantes :

- Commandes d'installation de paquet ESXi standard (voir Installation des pilotes VMware)
- Procédures incluses dans les fichiers Lisez-moi de pilotes individuels
- Procédures incluses dans l'article suivant de la base de connaissances VMware :

https://kb.vmware.com/selfservice/microsites/search.do?language=en\_US& cmd=displayKC&externalId=2137853

Vous devez d'abord installer le pilote de carte réseau, puis les pilotes de stockage.

# Installation des pilotes VMware

Vous pouvez utiliser le fichier ZIP de pilotes pour installer un nouveau pilote ou mettre à jour un pilote existant. Veillez à installer l'ensemble des pilotes à partir du même fichier ZIP de pilotes. Le mélange de pilotes issus de plusieurs fichiers ZIP peut générer des problèmes.

#### Pour installer le pilote VMware :

1. Téléchargez le pilote VMware des Adaptateur série 41*xxx* à partir de la page de support VMware :

www.vmware.com/support.html

- 2. Allumez l'hôte ESX et connectez-vous à un compte doté du rôle Administrateur.
- 3. Décompressez le fichier ZIP de pilotes, puis extrayez le fichier .vib.
- Utilisez l'utilitaire Linux scp pour copier un fichier .vib à partir d'un système local dans le répertoire /tmp sur un serveur ESX avec l'adresse IP 10.10.10.10. Par exemple, entrez la commande suivante :

#scp qedentv-1.0.3.11-10EM.550.0.0.1331820.x86\_64.vib root@10.10.10.10:/tmp

Vous pouvez placer le fichier dans n'importe quel dossier accessible par le shell de console ESX.

#### REMARQUE

Si vous n'avez pas de machine Linux, vous pouvez utiliser l'explorateur de fichiers vSphere datastore pour charger les fichiers sur le serveur.

5. Mettez l'hôte en mode de maintenance en saisissant la commande suivante :

#esxcli --maintenance-mode

- 6. Sélectionnez l'une des options d'installation suivantes :
  - **Option 1**: Installez le .vib directement sur un serveur ESX en utilisant soit le CLI soit le gestionnaire VMware Update Manager (VUM) :
    - Pour installer le fichier .vib en utilisant le CLI, entrez la commande suivante. Veillez à indiquer le chemin complet du fichier .vib.

# esxcli software vib install -v
/tmp/qedentv-1.0.3.11-10EM.550.0.0.1331820.x86\_64.vib

Pour installer le fichier .vib en utilisant le VUM, consultez l'article de la base de connaissance ici :

Mise à jour d'un hôte ESXi/ESX à l'aide de VMware vCenter Update Manager 4.x et 5.x (1019545) □ **Option 2 :** Pour installer tous les fichiers VIB individuels en même temps en entrant la commande suivante :

```
# esxcli software vib install -d
/tmp/qedentv-bundle-2.0.3.zip
```

#### Pour mettre à niveau un pilote existant :

Suivez les étapes correspondant à une nouvelle installation, en remplaçant la commande de l'option 1 précédente par celle-ci :

```
#esxcli software vib update -v
/tmp/qedentv-1.0.3.11-10EM.550.0.0.1331820.x86_64.vib
```

# Paramètres facultatifs des pilotes VMware

Le Tableau 3-6 décrit les paramètres facultatifs qui peuvent être donnés comme arguments de ligne de commande à la commande <code>esxcfg-module</code>.

Paramètre	Description	
hw_vlan	Permet d'activer (1) ou de désactiver (0) globalement l'insertion et la suppression de VLAN matériel. Désactivez ce paramètre lorsque la couche supérieure a besoin d'envoyer ou de recevoir des paquets entièrement formés. hw_vlan=1 est la valeur par défaut.	
num_queues	<ul> <li>Spécifie le nombre de paires de files d'attente d'émission/réception (TX/R&gt;num_queues peut être égal à 1-11 ou à l'une des valeurs suivantes :</li> <li>1 autorise le pilote à déterminer le nombre optimal de paires de files d'attente (valeur par défaut).</li> <li>0 utilise la file d'attente par défaut.</li> <li>Vous pouvez spécifier plusieurs valeurs séparées par une virgule pour les configurations multiports ou multifonctions.</li> </ul>	
multi_rx_filters	<ul> <li>Spécifie le nombre de filtres RX par file d'attente RX, à l'exclusion de la fil d'attente par défaut. multi_rx_filters peut être égal à 1-4 ou à l'un des valeurs suivantes :</li> <li>-1 utilise le nombre par défaut de filtres RX par file d'attente.</li> <li>0 désactive les filtres RX.</li> </ul>	
disable_tpa	Active (0) ou désactive (1) la fonction TPA (LRO). disable_tpa=0 est la valeur par défaut.	
max_vfs	Spécifie le nombre de fonctions virtuelles (VF) par fonction physique (PF). max_vfs peut être égal à 0 (désactivé) ou à 64 VF sur un seul port (activé). La prise en charge maximale de 64 VF pour ESXi est une contrainte d'allocation de ressources du SE.	

Tableau 3-6. Paramètres facultatifs des pilotes VMware

Paramètre	Description	
RSS	Spécifie le nombre de files d'attente de mise à l'échelle en réception utilisées par l'hôte ou par le trafic en tunnel de LAN virtuel extensible (VXLAN) pour une fonction physique (PF). RSS peut être égal à 2, 3 ou 4, ou à l'une des valeurs suivantes :	
	■ -1 utilise le nombre de files d'attente par défaut.	
	<ul> <li>ou 1 desactive les files d'attente RSS.</li> <li>Vous pouvez spécifier plusieurs valeurs séparées par une virgule pour les configurations multiports ou multifonctions.</li> </ul>	
debug <b>(débogage)</b>	Spécifie le niveau de données que le pilote doit enregistrer dans le fichier journal vmkernel. debug peut avoir les valeurs suivantes, par ordre croissant de quantité de données :	
	■ 0x80000000 indique le niveau Avis.	
	■ 0x4000000 indique le niveau Information (inclut le niveau Avis)	
	<ul> <li>0x3FFFFFFF indique le niveau Détaillé pour tous les sous-modules de pilote (inclut les niveaux Information et Avis)</li> </ul>	
auto_fw_reset	Active (1) ou désactive (0) la fonction de récupération automatique du micrologiciel du pilote. Lorsque ce paramètre est activé, le pilote tente de récupérer son fonctionnement normal après des événements tels que l'écoulement du délai d'émission, les assertions de micrologiciel et les erreurs de parité de l'adaptateur. La valeur par défaut est auto_fw_reset=1.	
vxlan_filter_en	Active (1) ou désactive (0) le filtrage VXLAN sur la base de l'adresse MAC externe, de l'adresse MAC interne et du réseau VXLAN (VNI), pour faire correspondre directement le trafic à une file d'attente spécifique. La valeur pa défaut est vxlan_filter_en=1. Vous pouvez spécifier plusieurs valeurs séparées par une virgule pour les configurations multiports ou multifonctions	
enable_vxlan_offld	Active (1) ou désactive (0) la fonction de déchargement de la somme de contrôle de trafic en tunnel VXLAN et de déchargement de la segmentation TCP (TSO). La valeur par défaut est enable_vxlan_offld=1. Vous pouvez spécifier plusieurs valeurs séparées par une virgule pour les configurations multiports ou multifonctions.	

Tableau 3-6. Paramètres facultatifs des pilotes VMware (Suite)

# Paramètres par défaut des pilotes VMware

Le Tableau 3-7 énumère les valeurs par défaut des paramètres des pilotes VMware.

# Tableau 3-7. Paramètres par défaut des pilotes VMware

Paramètre	Par défaut		
Speed <b>(Vitesse)</b>	Négociation automatique avec annonce de toutes les vitesses. Le paramètre de vitesse doit être identique sur tous les ports. Si la négociation automatique est activée sur le périphérique, tous les ports du périphérique l'utiliseront.		
Flow Control <b>(Contrôle de flux)</b>	Négociation automatique avec annonce RX et TX		
MTU	1 500 (plage: 46-9 600)		
Rx Ring Size <b>(Taille</b> d'anneau Rx)	8 192 <b>(plage</b> : 128-8 192 <b>)</b>		
Tx Ring Size <b>(Taille</b> d'anneau Tx)	8 192 <b>(plage</b> : 128-8 192 <b>)</b>		
MSI-X	Enabled (Activé)		
Transmit Send Offload (TSO) (Déchargement d'envoi en émission (TSO))	Enabled (Activé)		
Large Receive Offload (LRO) <b>(Déchargement de</b> réception volumineuse (LRO))	Enabled <b>(Activé)</b>		
RSS	Enabled (Activé) (4 files d'attente RX)		
HW VLAN (VLAN HW)	Enabled (Activé)		
Number of Queues (Nombre de files d'attente)	Enabled (Activé) (8 paires de files d'attente RX/TX)		
Wake on LAN (WoL) (Wake on LAN (WoL))	Disabled <b>(Désactivé)</b>		

# Suppression du pilote VMware

Pour supprimer le fichier .vib (qedentv), entrez la commande suivante :

# esxcli software vib remove --vibname qedentv

Pour supprimer le pilote, entrez la commande suivante :

```
# vmkload_mod -u qedentv
```

# Prise en charge de FCoE

Le Tableau 3-8 décrit le pilote inclus dans le paquet logiciel VMware pour prendre en charge les contrôleurs d'interface réseau convergents FCoE (C-NIC) de QLogic. L'ensemble de fonctionnalités FCoE/DCB est pris en charge sur VMware ESXi 5.0 ou version ultérieure.

Tableau 3-8. Pilote FCoE VMware des Adaptateur série 41xxx QLogic

Pilote	Description	
qedf	Le pilote FCoE VMware de QLogic est un pilote de mode noyau qui fournit une couche de traduction entre la pile SCSI VMware et le micrologiciel et le matériel FCoE de QLogic.	

# Prise en charge iSCSI

Le Tableau 3-9 décrit le pilote iSCSI.

#### Tableau 3-9. Pilote iSCSI des Adaptateur série 41xxx QLogic

Pilote	Description	
qedil	Le pilote qedil est le pilote d'adaptateur de bus hôte iSCSI VMware de QLogic. De manière similaire à qedf, qedil est un pilote de mode noyau qui fournit une couche de traduction entre la pile SCSI VMware et le micrologiciel et le matériel iSCSI de QLogic. Le pilote qedil exploite les services fournis par l'infrastructure iscsid VMware pour la gestion de session et les services IP.	

# 4 Mise à niveau du micrologiciel

Ce chapitre fournit des informations sur la mise à niveau du micrologiciel à l'aide du progiciel de mise à jour Dell (DUP).

Le DUP du micrologiciel est un utilitaire de mise à jour Flash uniquement. Il ne sert pas à la configuration de l'adaptateur. Pour exécuter le DUP du micrologiciel, double-cliquez sur le fichier exécutable. Ou alors, vous pouvez exécuter le DUP du micrologiciel à partir de la ligne de commande, avec plusieurs options de ligne de commande prises en charge.

- Exécution du DUP en double-cliquant
- « Exécution du DUP depuis une ligne de commande » à la page 38
- « Exécution du DUP à l'aide du fichier .bin » à la page 39 (Linux uniquement)

# **Exécution du DUP en double-cliquant**

Pour exécuter le DUP du micrologiciel en double-cliquant sur le fichier exécutable :

1. Double-cliquez sur l'icône représentant le fichier du progiciel de mise à jour Dell du micrologiciel.

L'écran de démarrage du progiciel de mise à jour Dell apparaît, comme illustré à la Figure 4-1. Cliquez sur **Install** (Installer) pour continuer.

QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead ad	_	-	$\times$
Release Title	$\sim$		
QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead adapters. Test			
JRLY, 10.00.12, JP_A12-01			
Release Date			
January 06, 2017			
Reboot Required			
Yes			
Description			
This ENGINEERING release provides updated network controller firmware for the		Copuriabt 200	13
QLogic FastLinQ (BCM57xx, BCM57xxx and 45xxx) Network Adapters.		Dell, Inc.	
Supported Device(s)		All rights rese	rved.
	_		
Extract		Install	

Figure 4-1. Progiciel de mise à jour Dell : Écran de démarrage

2. Suivez les instructions à l'écran. Dans la boîte de dialogue d'avertissement, cliquez sur **Yes** (Oui) pour continuer l'installation.

Le programme d'installation indique qu'il est en train de charger le nouveau micrologiciel, tel qu'illustré à la Figure 4-2.



Figure 4-2. Progiciel de mise à jour Dell : Chargement du nouveau micrologiciel

Une fois le chargement terminé, le programme d'installation affiche le résultat de l'installation, tel qu'illustré à la Figure 4-3.

Reboot		$\times$
?	Device: [0045] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #45, Application: [0045] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #45	
	Device: [0212] QLogic BCM57810 10 Gigabit Ethernet #212, Application: [0212] QLogic BCM57810 10 Gigabit Ethernet #212 Update success.	
	Device: [0044] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #44, Application: [0044] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #44 Update success.	
	Device: [0211] QLogic BCM57810 10 Gigabit Ethernet #211, Application: [0211] QLogic BCM57810 10 Gigabit Ethernet #211 Update success.	
	Device: [0046] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #46, Application: [0046] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #46 Update success	
	Device: [0043] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #43, Application: [0043] QLogic BCM57840 10 Gigabit Ethernet #43 Update success	
	Device: [0214] QLogic FastLinQ QL41162-DE 10GbE Adapter #214, Application: [0214] QLogic FastLinQ QL41162-DE 10GbE Adapter #214 Update success.	
	Device: [0213] QLogic FastLinQ QL41162-DE 10GbE Adapter #213, Application: [0213] QLogic FastLinQ QL41162-DE 10GbE Adapter #213 Update success.	
	The system should be restarted for the update to take effect. Would you like to reboot your system now?	
	Yes No	

Figure 4-3. Progiciel de mise à jour Dell : Résultats de l'installation

- 3. Cliquez sur Yes (Oui) pour redémarrer le système.
- 4. Cliquez sur **Finish** (Terminer) pour terminer l'installation, tel qu'illustré à la Figure 4-4.

😃 QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead ad	-	- 🗆 X	
Release Title QLogic FastLinQ Network Adapter Device Firmware for Arrowhead adapters. Test Only, 10.00.12, JP_X12-01 Release Date January 06, 2017 Reboot Required	^		
Yes Description This ENGINEERING release provides updated network controller firmware for the QLogic FastLinQ (BCMS7xx, BCMS7xxx and 45xxx) Network Adapters. Supported Device(s) Device(s)	*	Copyright 2003 Dell, Inc. All rights reserved.	
Extract		Finish	

Figure 4-4. Progiciel de mise à jour Dell : Terminer l'installation

# Exécution du DUP depuis une ligne de commande

L'exécution du DUP du micrologiciel à partir de la ligne de commande, sans spécifier d'options, produit le même résultat qu'un double clic sur l'icône du DUP. Notez que le nom de fichier actuel du DUP varie.

Pour exécuter le DUP du micrologiciel depuis une ligne de commande :

Tapez la commande suivante :

```
C:\> Network_Firmware_2T12N_WN32_<version>_X16.EXE
```

La Figure 4-5 indique les options qui peuvent être utilisées pour personnaliser l'installation du progiciel de mise à jour Dell.



Figure 4-5. Options de ligne de commande du DUP

# Exécution du DUP à l'aide du fichier .bin

La procédure suivante est prise en charge uniquement sur le système d'exploitation Linux.

#### Pour exécuter le DUP à l'aide du fichier .bin :

- 1. Copiez le fichier Network\_Firmware\_NJCX1\_LN\_X.YZBIN sur le système à tester (System Under Test SUT).
- 2. Modifiez le type de fichier en fichier exécutable, comme suit :

chmod 777 Network\_Firmware\_NJCX1\_LN\_X.Y.Z.BIN

- 3. Pour démarrer le processus de mise à jour, entrez la commande suivante : ./Network\_Firmware\_NJCX1\_LN\_X.Y.Z.BIN
- 4. Une fois le micrologiciel mis à jour, redémarrez le système.

#### Exemple de sortie du SUT pendant la mise à jour du DUP :

#### ./Network\_Firmware\_NJCX1\_LN\_08.07.26.BIN

Collecting inventory... Running validation... BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p1) The version of this Update Package is the same as the currently installed version. Software application name: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p1) Package version: 08.07.26 Installed version: 08.07.26 BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p2) The version of this Update Package is the same as the currently installed version. Software application name: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p2) Package version: 08.07.26 Installed version: 08.07.26 Continue? Y/N:Y Y entered; update was forced by user Executing update ... WARNING: DO NOT STOP THIS PROCESS OR INSTALL OTHER DELL PRODUCTS WHILE UPDATE IS IN PROGRESS. THESE ACTIONS MAY CAUSE YOUR SYSTEM TO BECOME UNSTABLE! Device: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p1) Application: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p1) Update success.

Device: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p2)
Application: BCM57810 10 Gigabit Ethernet rev 10 (p2p2)
Update success.
Would you like to reboot your system now?
Continue? Y/N:Y

# 5

# Configuration de prédémarrage de l'adaptateur

Au cours du processus d'amorçage hôte, vous pouvez choisir de cliquer sur Pause et d'effectuer des tâches de gestion de l'adaptateur à l'aide de l'application Human Infrastructure Interface (HII). Il s'agit des tâches suivantes :

- Mise en route » à la page 42
- « Affichage des propriétés d'image du micrologiciel » à la page 45
- Configuration des paramètres au niveau du périphérique » à la page 46
- Configuration des paramètres NIC » à la page 48
- Configuration de Data Center Bridging » à la page 51
- Configuration du démarrage FCoE » à la page 53
- Configuration du démarrage iSCSI » à la page 54
- Configuration des partitions » à la page 59

## REMARQUE

Les captures d'écran HII de ce chapitre sont seulement des exemples et ne sont pas forcément identiques aux écrans affichés sur votre système.

# Mise en route

#### Pour démarrer l'application HII :

- 1. Ouvrez la fenêtre de configuration du système (System Setup) de votre plateforme. Pour plus d'informations sur le lancement de la configuration du système, consultez le manuel d'utilisation de votre système.
- 2. Dans la fenêtre de configuration du système (Figure 5-1), sélectionnez **Paramètres de périphérique**, puis appuyez sur ENTRÉE.

System Setup				
ystem Setup Main Menu				
System BIOS				
DRAC Settings				
Device Settings				

Figure 5-1. Configuration du système

3. Dans la fenêtre Paramètres de périphérique (Figure 5-2), sélectionnez le port de l'Adaptateur série 41*xxx* que vous souhaitez configurer, puis appuyez sur ENTRÉE.

System Setup	
Device Settings	
NIC in Slot 3 Port 1: QLogic 10GE 2P QL41162HxRJ-DE Adapter - 00:00:1E:D5:DF:80	
NIC in Slot 3 Port 2: QLogic 10GE 2P QL41162HxRJ-DE Adapter - 00:00:1E:D5:DF:81	
Please note: Only devices which conform to the Human Interface Infrastructure (HII) in the UEFI Specification are displayed in this menu.	
Configuration interface for QLogic 10GE 2P QL41162HxRJ-DE Adapter	

Figure 5-2. Configuration du système : Paramètres des périphériques

La page de configuration principale (Figure 5-3) présente les options de gestion de l'adaptateur où vous pouvez définir le mode de partitionnement.

Main Configuration Page	
Firmware Image Properties	
Device Level Configuration	
NIC Configuration	
 Data Center Bridging (DCB) Settings	
Device Name	QLogic 10GE 2P QL41162HxRJ-DE Adapter
Chip Type	BCM57940S A2
PCI Device ID	8070
PCI Address	86:00
Blink LEDs	0
Link Status	Connected
MAC Address	00:0E:1E:D5:F8:76
Virtual MAC Address	00:00:00:00:00

*Figure 5-3. Page de configuration principale* 

4. Sous **Configuration au niveau du périphérique**, définissez le **Mode de partitionnement** sur **NPAR** pour ajouter l'option **Configuration de partitionnement NIC** à la page de configuration principale, de la façon indiquée dans la Figure 5-4.

# REMARQUE

NPAR n'est pas disponible sur des ports avec une vitesse maximale de 1G.

Main Configuration Page	
Firmware Image Properties Device Level Configuration NIC Configuration Data Center Bridging (DCB) Settings	
NIC Partitioning Configuration	

Figure 5-4. Page de configuration principale, réglage du mode de partitionnement sur NPAR

Dans la Figure 5-3 et la Figure 5-4, la page de configuration principale montre les éléments suivants :

- Propriétés d'image du micrologiciel (voir « Affichage des propriétés d'image du micrologiciel » à la page 45)
- Configuration au niveau du périphérique (voir « Configuration des paramètres au niveau du périphérique » à la page 46)
- Configuration NIC (voir « Configuration des paramètres NIC » à la page 48)
- Configuration iSCSI (si le démarrage à distance iSCSI est autorisé en activant le déchargement iSCSI en mode NPAR sur la troisième partition du port) (voir « Configuration du démarrage iSCSI » à la page 54)
- Configuration FCoE (si le démarrage FCoE à partir de SAN est autorisé en activant le déchargement iSCSI en mode NPAR sur la deuxième partition du port) (voir « Configuration du démarrage FCoE » à la page 53)
- Paramètres de Data Center Bridging (DCB) (voir « Configuration de Data Center Bridging » à la page 51)
- Configuration de partitionnement NIC (si NPAR est sélectionné sur la page Configuration au niveau du périphérique) (voir « Configuration des partitions » à la page 59)

En outre, la page de configuration principale présente les propriétés d'adaptateur répertoriées dans le Tableau 5-1.

Propriété d'adaptateur	Description
Nom de périphérique	Nom attribué en usine au périphérique
Type de puce	Version ASIC
ID de périphérique PCI	ID de périphérique PCI unique, propre au fournisseur
Adresse PCI	Adresse de périphérique PCI au format « bus-fonction de périphérique »
Clignotement des LED	Nombre de clignotements définis par l'utilisateur pour le voyant LED du port
État de la liaison	État de la liaison externe
Adresse MAC	Adresse MAC permanente du périphérique, attribuée par le fabricant
Adresse MAC virtuelle	Adresse MAC du périphérique attribuée par l'utilisateur

## Tableau 5-1. Propriétés de l'adaptateur

Propriété d'adaptateur	Description
Adresse MAC iSCSI <sup>a</sup>	Adresse MAC permanente de déchargement iSCSI de périphérique attribuée par le fabricant
Adresse MAC virtuelle iSCSI <sup>a</sup>	Adresse MAC de déchargement iSCSI de périphérique définie par l'utilisateur
Adresse MAC FCoE <sup>b</sup>	Adresse MAC permanente de déchargement FCoE de périphérique attribuée par le fabricant
Adresse MAC virtuelle FCoE <sup>b</sup>	Adresse MAC de déchargement FCoE de périphérique définie par l'utilisateur
WWPN FCoE <sup>b</sup>	WWPN (nom universel de port) de déchargement FCoE permanent attribué par le fabricant
WWPN virtuel FCoE <sup>b</sup>	WWPN de déchargement FCoE de périphérique défini par l'utilisateur
WWNN FCoE <sup>b</sup>	WWNN (nom universel de nœud) de déchargement FCoE de périphérique permanent attribué par le fabricant
WWNN virtuel FCoE <sup>b</sup>	WWNN de déchargement FCoE de périphérique défini par l'utilisateur

Tableau 5-1. Proprietes de l'adaptateur (Suite	Tableau 5-	1. Propriétés	de l'adaptateur	(Suite)
--	------------	---------------	-----------------	---------

<sup>a</sup> Cette propriété n'est visible que si le **déchargement iSCSI** est activé sur la page de configuration de partitionnement NIC.

<sup>b</sup> Cette propriété n'est visible que si le **déchargement FCoE** est activé sur la page de configuration de partitionnement NIC.

# Affichage des propriétés d'image du micrologiciel

Pour afficher les propriétés pour l'image du micrologiciel, sélectionnez **Propriétés d'image du micrologiciel** sur la page de configuration principale, puis appuyez sur ENTRÉE. La page Propriétés d'image du micrologiciel (Figure 5-5) spécifie les données en lecture seule suivantes :

- Version de famille de micrologiciel est la version d'image de démarrage multiple, qui contient plusieurs images de composant de micrologiciel.
- Version MBI est la version d'image de groupe Cavium QLogic qui est active sur le périphérique.
- Version du BIOS de contrôleur est la version du micrologiciel de gestion.

- Version de pilote EFI est la version de pilote d'Extensible Firmware Interface (EFI).
- Version de micrologiciel L2B est la version de micrologiciel de déchargement pour le démarrage.

Main Configuration Page • Firmware Image Properties		
Family Firmware Version	0.0.0	
MBI Version	00.00.00	
Controller BIOS Version	08.18.27.00	
EFI Version	02.01.02.14	
L2B Firmware Version	08.18.02.00	

Figure 5-5. Propriétés d'image du micrologiciel

# Configuration des paramètres au niveau du périphérique

# REMARQUE

Les fonctions physiques (PF) iSCSI sont répertoriées lorsque la fonction de déchargement iSCSI est activée en mode NPAR uniquement. Les fonctions physiques FCoE sont répertoriées lorsque la fonction de déchargement FCoE est activée en mode NPAR uniquement. Tous les modèles d'adaptateur ne prennent pas en charge le déchargement iSCSI et le déchargement FCoE. Un seul déchargement peut être activé par port, et uniquement en mode NPAR.

La configuration au niveau du périphérique comprend les paramètres suivants :

- Mode de virtualisation
- Mode NPAREP

#### Pour configurer les paramètres au niveau du périphérique :

- Sur la page de configuration principale, sélectionnez Configuration au niveau du périphérique (voir la Figure 5-3 à la page 43), puis appuyez sur ENTRÉE.
- 2. Sur la page **Configuration au niveau du périphérique**, sélectionnez les valeurs pour les paramètres au niveau périphérique, de la façon indiquée dans la Figure 5-6.

Main Configuration Page • Device Level Configuration			
Virtualization Mode	NPar + SR-IC	DV	
NParEP Mode	Enabled	⊖ Disabled	

Figure 5-6. Configuration au niveau du périphérique

# REMARQUE

Les adaptateurs QL41264HMCU-DE (référence 5V6Y4) et QL41264HMRJ-DE (référence 0D1WT) affichent la prise en charge de NPAR, SR-IOV et NPAR-EP dans la Configuration au niveau du périphérique, bien que ces fonctions ne soient pas prises en charge sur les ports 3 et 4 1Gbps.

- 3. Pour le **Mode de virtualisation**, sélectionnez un des modes suivants à appliquer à tous les ports d'adaptateur :
  - □ Aucun (valeur par défaut) indique qu'aucun mode de virtualisation n'est activé.
  - □ NPAR règle l'adaptateur sur le mode de partitionnement NIC indépendant du commutateur.
  - **SR-IOV** règle l'adaptateur sur le mode SR-IOV.
  - **NPar + SR-IOV** règle l'adaptateur sur le mode SR-IOV sur NPAR.
- Mode NParEP configure le nombre maximum de partitions par adaptateur. Ce paramètre est visible lorsque vous sélectionnez soit NPAR soit NPar + SR-IOV comme Mode de virtualisation à l'étape 2.
  - Activé vous permet de configurer jusqu'à 16 partitions par adaptateur.
  - Désactivé vous permet de configurer jusqu'à 8 partitions par adaptateur.
- 5. Cliquez sur **Précédent**.
- 6. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

# **Configuration des paramètres NIC**

La configuration NIC comprend le réglage des paramètres suivants :

- Vitesse de liaison
- Mode NIC + RDMA
- Prise en charge du protocole RDMA
- Mode d'amorçage
- Mode FEC
- Ethernet écoénergétique
- Mode LAN virtuel
- ID de LAN virtuel

#### Pour configurer les paramètres NIC :

1. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Configuration NIC** (Figure 5-3 à la page 43), puis cliquez sur **Terminer**.

La Figure 5-7 montre la page de configuration NIC.

Main Configuration Page • NIC Configuration	
Link Speed	Auto Negotiated 0 1 Gbps 0 10 Gbps 0 25 Gbps 0 SmartAN
NIC + RDMA Mode	Enabled     O Disabled
RDMA Protocol Support	
Boot Mode	⊖ PXE ● iSCSI ⊖ Disabled
Energy Efficient Ethernet	Optimal Power and Performance
Virtual LAN Mode	⊖ Enabled
Virtual LAN ID	1

## Figure 5-7. Configuration NIC

- 2. Sélectionnez une des options de **Vitesse de liaison** suivantes pour le port sélectionné. Toutes les sélections de vitesse ne sont pas disponibles avec tous les adaptateurs.
  - Négociation automatique active le mode de négociation automatique sur le Port. La sélection de mode FEC n'est pas disponible pour ce mode de vitesse.
  - I Gbps active le mode de vitesse fixe 1GbE sur le port. Ce mode est uniquement destiné aux interfaces 1 GbE et ne doit pas être configuré pour les interfaces d'adaptateur fonctionnant à d'autres vitesses. La sélection de mode FEC n'est pas disponible pour ce mode de vitesse. Ce mode n'est pas disponible sur tous les adaptateurs.
  - □ **10 Gbps** active le mode de vitesse fixe 10GbE sur le port. Ce mode n'est pas disponible sur tous les adaptateurs.

- □ **25 Gbps** active le mode de vitesse fixe 25GbE sur le port. Ce mode n'est pas disponible sur tous les adaptateurs.
- SmartAN (valeur par défaut) active le mode de vitesse de liaison FastLinQ SmartAN<sup>™</sup> sur le port. Aucune sélection de mode FEC n'est disponible pour ce mode de vitesse. Le réglage SmartAN fait défiler toutes les vitesses de liaison et modes FEC possibles jusqu'à ce qu'une liaison soit établie. Ce mode est uniquement destiné aux interfaces 25 G. Si vous configurez SmartAN pour une interface 10 Gb, le système appliquera les réglages adaptés à une interface 10 G. Ce mode n'est pas disponible sur tous les adaptateurs.
- 3. Pour **Mode NIC + RDMA**, sélectionnez soit **Activé** soit **Désactivé** pour RDMA sur le port. Ce réglage s'applique à toutes les partitions du port, si l'on se trouve en mode NPAR.
- 4. **FEC Mode** est visible lorsque le mode de vitesse fixe **25 Gbps** est sélectionné comme **Vitesse de liaison** à l'étape 2. Pour le **Mode FEC**, sélectionnez une des options suivantes. Tous les modes FEC ne sont pas disponibles avec tous les adaptateurs.
  - **Aucun** désactive tous les modes FEC.
  - **Fire Code** active le mode FEC Fire Code (BASE-R).
  - **Reed Solomon** active le mode FEC Reed Solomon FEC.
  - ❑ Auto permet au port de faire défiler les modes FEC Aucun, Fire Code et Reed Solomon (à cette vitesse de liaison) par permutation circulaire, jusqu'à ce qu'une liaison soit établie.
- Le paramètre Prise en charge du protocole RDMA s'applique à toutes les partitions du port, si l'on se trouve en mode NPAR. Ce paramètre apparaît si le Mode NIC + RDMA à l'étape 3 est réglé sur Activé. Les options de Prise en charge du protocole RDMA incluent les suivantes :
  - **RoCE** active le mode RoCE sur ce port.
  - **iWARP** active le mode iWARP sur ce port.
  - iWARP + RoCE active les modes iWARP et RoCE sur ce port. Il s'agit de la valeur par défaut. Une configuration supplémentaire pour Linux est requise pour cette option, de la façon décrite dans « Configuration d'iWARP et de RoCE » à la page 101.
- 6. Pour le **Mode de démarrage**, sélectionnez une des valeurs suivantes :
  - **PXE** active le démarrage PXE.
  - FCoE active le démarrage FCoE à partir de SAN sur la voie de déchargement de matériel. Le mode FCoE est disponible uniquement si Déchargement FCoE est activé sur la deuxième partition en mode NPAR (voir « Configuration des partitions » à la page 59).
- iSCSI active le démarrage à distance iSCSI sur la voie de déchargement de matériel. Le mode iSCSI est disponible uniquement si le Déchargement iSCSI est activé sur la troisième partition en mode NPAR (voir « Configuration des partitions » à la page 59).
- □ **Désactivé** empêche ce port d'être utilisé comme source de démarrage à distance.
- 7. Le paramètre **Ethernet écoénergétique** (EEE) est visible uniquement sur des adaptateurs à interface RJ45 100BASE-T ou 10GBASE-T. Sélectionnez parmi les options EEE suivantes :
  - Désactivé désactive EEE sur ce port.
  - Puissance et performances optimales active EEE en mode de puissance et performances optimales sur ce port.
  - Économies d'énergie maximales active EEE en mode d'économies d'énergie maximales sur ce port.
  - □ **Performances maximales** active EEE en mode de performances maximales sur ce port.
- 8. Le **Mode LAN virtuel** s'applique au port entier lorsqu'on se trouve dans le mode d'installation à distance PXE. Il n'est pas persistant après la fin de l'installation à distance PXE. Sélectionnez parmi les options VLAN suivantes :
  - □ Activé active le mode VLAN sur ce port pour le mode d'installation à distance PXE.
  - Désactivé désactive le mode VLAN sur ce port.
- 9. Le paramètre **ID de LAN virtuel** spécifie l'identificateur de VLAN à utiliser sur ce port pour le mode d'installation à distance PXE. Ce paramètre s'applique uniquement lorsque le **Mode LAN virtuel** est activé à l'étape précédente.
- 10. Cliquez sur **Précédent**.
- 11. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

### Pour configurer le port pour l'utilisation de RDMA :

### REMARQUE

Procédez comme suit pour activer le RDMA sur toutes les partitions d'un port en mode NPAR.

- 1. Définissez le **Mode NIC + RDMA** sur **Activé**.
- 2. Cliquez sur **Précédent**.

3. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

#### Pour configurer le mode de démarrage du port :

- 1. Pour une installation à distance PXE UEFI, sélectionnez **PXE** comme **Mode de démarrage**.
- 2. Cliquez sur **Précédent**.
- 3. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

### Pour configurer l'installation à distance PXE du port pour utiliser un VLAN :

### REMARQUE

Ce VLAN n'est pas persistant après la fin de l'installation à distance PXE.

- 1. Définissez le **Mode LAN virtuel** sur **Activé**.
- 2. Dans la case **ID de LAN virtuel**, entrez le nombre à utiliser.
- 3. Cliquez sur **Précédent**.
- 4. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

### **Configuration de Data Center Bridging**

Les réglages de Data Center Bridging (DCB) comprennent le protocole DCBX et la priorité RoCE.

### Pour configurer les paramètres DCB :

- Sur la page de configuration principale (Figure 5-3 à la page 43), sélectionnez Paramètres Data Center Bridging (DCB), et cliquez ensuite sur Terminer.
- 2. Sur la page de paramètres de Data Center Bridging (DCB) (Figure 5-8), sélectionnez l'option appropriée de **Protocole DCBX** :
  - Désactivé désactive DCBX sur ce port.
  - □ **CEE** active le mode DCBX du protocole Converged Enhanced Ethernet (CEE) hérité sur ce port.
  - □ **IEEE** active le mode IEEE DCBX sur ce port.
  - **Dynamique** active l'application dynamique du protocole CEE ou IEEE de façon à correspondre au partenaire de liaison joint.

- 3. Sur la page de Paramètres de Data Center Bridging (DCB), entrez la **Priorité RoCE v1** sous forme de valeur de **0 à 7**. Ce paramètre indique le numéro de priorité de classe de trafic DCB utilisé pour le trafic RoCE et doit correspondre au nombre utilisé par le réseau de commutation à DCB activé pour le trafic RoCE.
  - O spécifie le numéro de priorité habituel utilisé pour la classe de trafic avec perte par défaut ou habituelle.
  - **3** spécifie le numéro de priorité utilisé par le trafic Fcoe sans perte.
  - □ 4 spécifie le numéro de priorité utilisé par le trafic iSCSI-TLV over DCB sans perte.
  - 1, 2, 5, 6 et 7 spécifient les numéros de priorité de classe de trafic DCB disponibles pour une utilisation RoCE. Suivez les instructions de configuration RoCE du SE respectif pour l'utilisation de cette commande RoCE.

Main Configuration Page • Data Center Bridging (DCB) Settings			
DCBX Protocol	Disabled		
RoCE v1 Priority ·····	0		

### Figure 5-8. Configuration du système : Paramètres de Data Center Bridging (DCB)

- 4. Cliquez sur **Précédent**.
- 5. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

### REMARQUE

Lorsque DCBX est activé, l'adaptateur envoie périodiquement des paquets de protocole de découverte de couche de liaison (Link Layer Discovery Protocol - LLDP) avec une adresse de monodiffusion dédiée qui sert d'adresse MAC source. Cette adresse MAC LLDP est différente de l'adresse MAC Ethernet de l'adaptateur, attribuée en usine. Si vous examinez le tableau d'adresses MAC pour le port de commutateur qui est connecté à l'adaptateur, vous pouvez voir deux adresses MAC : une pour les paquets LLDP et une pour l'interface Ethernet de l'adaptateur.

## **Configuration du démarrage FCoE**

### REMARQUE

Le menu de configuration de démarrage FCoE est uniquement visible si le **Mode de déchargement FCoE** est activé sur la deuxième partition en mode NPAR (voir Figure 5-18 à la page 63). Il n'est pas visible en mode non-NPAR.

#### Pour configurer les paramètres de configuration du démarrage FCoE :

- 1. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Configuration FCoE**, puis sélectionnez les options suivantes selon le besoin :
  - **Paramètres généraux FCoE (Figure 5-9)**
  - **Configuration de cible FCoE (Figure 5-10)**
- 2. Appuyez sur ENTRÉE.
- 3. Choisissez les valeurs des paramètres généraux FCoE ou de configuration de cible FCoE.

Main Configuration Page • FCoE Configuration •	FCoE General Parameters
Fabric Discovery Retry Count	5
LUN Busy Retry Count	5

Figure 5-9. Paramètres généraux FCoE

D&LLEMC System Setup	Help   About   Exit
NIC in Slot 1 Port 2: QLogic 25GE 2P QL4126	2HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6F
Main Configuration Page • FCoE Configuration	
FCoE General Parameters Virtual LAN ID	0
Connect 1 World Wide Port Name Target 1 Boot LUN 1	Enabled Obisabled 20:70:00:C0:FF:1B:47:FB 0
Connect 2 World Wide Port Name Target 2 Boot LUN 2	<ul> <li>○ Enabled          <ul> <li>● Disabled</li> <li>00:00:00:00:00:00:00</li> <li>0</li> </ul> </li> </ul>
Connect 3 World Wide Port Name Target 3	<ul> <li>○ Enabled          <ul> <li>● Disabled</li> <li>● 00:00:00:00:00:00:00</li> <li>● 00:00:00:00:00:00</li> <li>● 00:00:00:00:00:00</li> <li>● 00:00:00:00:00:00:00</li> <li>● 00:00:00:00:00:00:00:00</li> <li>● 00:00:00:00:00:00:00:00:00:00:00:00:00:</li></ul></li></ul>
Specify the World Wide Port Name (WWPN) of the	e first FCoE storage target.
PowerEdge R740 Service Tag : R740X02	Back

Figure 5-10. Configuration de cible FCoE

- 4. Cliquez sur **Précédent**.
- 5. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

### Configuration du démarrage iSCSI

### REMARQUE

Le menu de Configuration de démarrage iSCSI est uniquement visible si le **Mode de déchargement iSCSI** est activé sur la troisième partition en mode NPAR (voir Figure 5-19 à la page 63). Il n'est pas visible en mode non-NPAR.

#### Pour configurer les paramètres de configuration du démarrage iSCSI :

- 1. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Menu de configuration du démarrage iSCSI**, puis sélectionnez l'une des options suivantes :
  - Configuration générale iSCSI

- **Configuration d'initiateur iSCSI**
- Configuration de la première cible iSCSI
- Configuration de la deuxième cible iSCSI
- 2. Appuyez sur ENTRÉE.
- 3. Choisissez les valeurs des paramètres de configuration iSCSI appropriés :
  - Paramètres généraux iSCSI (Figure 5-11 à la page 56)
    - Paramètres TCP/IP via DHCP
    - Paramètres iSCSI via DHCP
    - Authentification CHAP
    - Authentification mutuelle CHAP
    - IP Version (Version IP)
    - Redirection ARP
    - Délai d'expiration de requête DHCP
    - Délai d'expiration de connexion de cible
    - Réf. fournisseur DHCP

### **Paramètres de l'initiateur iSCSI** (Figure 5-12 à la page 57)

- Adresse IPv4
- Masque de sous-réseau IPv4
- Passerelle par défaut IPv4
- DNS principal IPv4
- DNS secondaire IPv4
- ID VLAN
- Nom iSCSI
- ID CHAP
- Secret CHAP
- **Paramètres de la première cible iSCSI (Figure 5-13 à la page 57)** 
  - Connect (Se connecter)
  - Adresse IPv4
  - Port TCP
  - Numéro d'unité logique d'initialisation
  - Nom iSCSI
  - ID CHAP
  - Secret CHAP

### **Paramètres de la deuxième cible iSCSI** (Figure 5-14 à la page 58)

- Connect (Se connecter)
- Adresse IPv4
- Port TCP
- Numéro d'unité logique d'initialisation
- Nom iSCSI
- ID CHAP
- Secret CHAP

- 4. Cliquez sur **Précédent**.
- 5. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

TCP/IP Parameters via DHCP	
ISCSI Parameters via DHCP	
CHAP Authentication	● Disabled ○ Enabled
IP Version	••••••••••••••••••••••••••••••••••••••
CHAP Mutual Authentication	O Enabled     O Enabled
DHCP Vendor ID	QLGC ISAN
HBA Boot Mode	O Disabled
Virtual LAN ID	
Virtual LAN Mode	

Figure 5-11. Paramètres généraux iSCSI

IPv4 Address	
Subnet Mask ······	255.255.2
IPv4 Default Gateway	0.0.0.0
IPv4 Primary DNS	
IPv4 Secondary DNS	
iSCSI Name	iqn.1994-02.com.qlogic.iscsi:fastlinqboot
CHAP ID	
CHAP Secret	

Figure 5-12. Paramètres de configuration de l'initiateur iSCSI

Nain Configuration Page • iSCS	Configuration • iSCSI First Target Parameters	
Connect IPv4 Address TCP Port Boot LUN ISCSI Name CHAP ID CHAP Secret	<ul> <li>○ Disabled ● Enabled</li> <li>[192.168.100.9]</li> <li>[3260</li> <li>1</li> <li>iqn.2002-03.com.compellent:5000d31000ee1246</li> </ul>	
Creatify the ID) (4 address of the		

Figure 5-13. Paramètres de la première cible iSCSI

Connact	Dischlad     O Enabled
	3260
Boot LUN	2
ISCSI Name	4
China Cocior	

Figure 5-14. Paramètres de la deuxième cible iSCSI

### **Configuration des partitions**

Vous pouvez configurer des plages de bande passante pour chaque partition sur l'adaptateur. Pour des informations spécifiques à la configuration de partition sous VMware ESXi 6.0/6.5, voir Partitionnement pour VMware ESXi 6.0 et ESXi 6.5.

Pour configurer l'allocation de bande passante maximale et minimale :

- 1. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, puis appuyez sur ENTRÉE.
- 2. Sur la page Configuration des partitions (Figure 5-15), sélectionnez Allocation de la bande passante globale.

Main Configuration Page • NIC Partitioning Confi	guration
Global Bandwidth Allocation	
Partition 1	Enabled
Partition 2	Enabled
Partition 3	Enabled
Partition 4	Enabled
Partition 5	Enabled
Partition 6	Enabled
Partition 7	Enabled
Partition 8	Enabled
Partition 1 Configuration	
Partition 2 Configuration	
Partition 3 Configuration	
Partition 4 Configuration	
Partition 5 Configuration	
Partition 6 Configuration	
Partition 7 Configuration	
Partition 8 Configuration	

*Figure 5-15. Configuration du partitionnement NIC, allocation de bande passante globale* 

3. Sur la page Allocation de la bande passante globale (Figure 5-16), cliquez sur le champ de bande passante d'émission (TX) maximale et minimale pour chaque partition, afin d'allouer de la bande passante. Il y a huit partitions par port en mode double port.

Main Configuration Page • NIC Partitioning Config	juration • Global Bandwidth Allocation		
Partition 1 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 2 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 3 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 4 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 5 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 6 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 7 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 8 Minimum TX Bandwidth	0		
Partition 1 Maximum TX Bandwidth	100		
Partition 2 Maximum TX Bandwidth	100		
Partition 3 Maximum TX Bandwidth	100		
Minimum Bandwidth represents the minimum transmit bandwidth of the partition as percentage of the full physical port link speed. The Minimum (Press <f1> for more help)</f1>			

### *Figure 5-16. Page Allocation de bande passante globale*

- Bande passante TX minimale de la partition n indique la bande passante minimale d'émission (TX) de la partition sélectionnée, exprimée en pourcentage de la vitesse de liaison maximale du port physique. Plage admise : de 0 à 100. Lorsque vous activez le mode ETS DCBX, la valeur de bande passante minimale par classe de trafic ETS DCBX est utilisée simultanément avec la valeur de bande passante TX minimale par partition. Le total des valeurs de bande passante TX minimale de toutes les partitions d'un seul port doit être égal à 100 ou à zéro.
- Un réglage de la bande passante d'émission sur toutes les valeurs à zéro est similaire à diviser de manière égale la bande passante disponible sur chaque partition active ; toutefois, la bande passante est allouée dynamiquement sur toutes les partitions envoyant activement. Une valeur de zéro (lorsqu'une ou plusieurs des autres valeurs sont réglées sur une valeur non nulle) alloue un minimum d'un pour cent à cette partition, lorsqu'une surcharge (de toutes les partitions) limite la bande passante d'émission.

Bande passante TX maximale de la partition n indique la bande passante maximale d'émission (TX) de la partition sélectionnée, exprimée en pourcentage de la vitesse de liaison maximale du port physique. Plage admise : de 1 à 100. La valeur de bande passante TX maximale par partition s'applique quel que soit la configuration du mode ETS DCBX.

Entrez une valeur dans chaque champ sélectionné, puis cliquez sur **Précédent**.

4. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

#### Pour configurer les partitions :

- Pour examiner une configuration de partition spécifique, sur la page de configuration de partitionnement NIC (Figure 5-15 à la page 59), sélectionnez Configuration de la Partition n. Si NParEP n'est pas activé, il n'y a que quatre partitions qui existent par port.
- Pour configurer la première partition, sélectionnez Configuration de partition 1 pour ouvrir la page de configuration de partition 1 (Figure 5-17), qui affiche les paramètres suivants :
  - □ Mode NIC (toujours activé)
  - **PCI Device ID (ID de périphérique PCI)**
  - Adresse PCI (bus)
  - □ Adresse MAC
  - □ Adresse MAC virtuelle

Si NParEP n'est pas activé, il n'y a que quatre partitions par port qui sont disponibles. Sur des adaptateurs sans capacité de déchargement, les options **Mode FCoE** et **Mode iSCSI** et les informations ne sont pas affichées.

Main Configuration Page • NIC Partitioning Configuration • Partition 1 Configuration		
NIC Mode	Enabled	
PCI Device ID	8070	
PCI Address	86:00	
MAC Address ·····	00:0E:1E:D5:F8:76	
Virtual MAC Address	00:00:00:00:00:00	

Figure 5-17. Configuration de la partition 1

- Pour configurer la deuxième partition, sélectionnez Configuration de la partition 2 pour ouvrir la page de configuration de la partition 2. Si le déchargement FCoE est présent, la configuration de la partition 2 (Figure 5-18) affiche les paramètres suivants :
  - Mode NIC active ou désactive la personnalité NIC Ethernet L2 sur les Partitions 2 et supérieures. Pour désactiver l'une des partitions restantes, définissez le Mode NIC sur Désactivé. Pour désactiver les partitions à capacité de déchargement, désactivez à la fois le Mode NIC et le mode de déchargement respectif.
  - Mode FCoE active ou désactive la personnalité de déchargement FCoE sur la deuxième partition. Si vous activez ce mode sur la deuxième partition, vous devez désactiver Mode NIC. Un seul déchargement étant disponible par port, si le déchargement FCoE est activé sur la deuxième partition du port, le déchargement iSCSI ne peut pas être activé sur la troisième partition de ce même port en mode NPAR. Tous les adaptateurs ne prennent pas en charge le Mode Fcoe.
  - Mode iSCSI active ou désactive la personnalité de déchargement iSCSI sur la troisième partition. Si vous activez ce mode sur la troisième partition, vous devez désactiver le Mode NIC. Un seul déchargement étant disponible par port, si le déchargement iSCSI est activé sur la troisième partition du port, le déchargement FCoE ne peut pas être activé sur la deuxième partition de ce même port en mode NPAR. Tous les adaptateurs ne prennent pas en charge le Mode iSCSI.
  - □ **FIP MAC Address** (Adresse MAC FIP)<sup>1</sup>
  - □ Virtual FIP MAC Address (Adresse MAC virtuelle FIP)<sup>1</sup>
  - □ World Wide Port Name (Nom universel de port)<sup>1</sup>
  - □ Virtual World Wide Port Name (Nom universel de port virtuel)<sup>1</sup>
  - □ World Wide Node Name (Nom universel de nœud)<sup>1</sup>
  - □ Virtual World Wide Node Name (Nom universel de nœud virtuel)<sup>1</sup>
  - **PCI Device ID** (ID de périphérique PCI)
  - D PCI Address (Adresse PCI) (bus)

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Ce paramètre est uniquement présent sur la deuxième partition d'un port en mode NPAR d'adaptateurs à capacité de déchargement FCoE.

Main Configuration Page • NIC Partitioning Configuration • Partition 2 Configuration			
NIC Mode	⊖ Enabled		
FCoE Mode	Enabled		
FIP MAC Address	00:0E:1E:D5:F8:78		
Virtual FIP MAC Address	00:00:00:00:00		
World Wide Port Name	20:01:00:0E:1E:D5:F8:78		
Virtual World Wide Port Name	00:00:00:00:00:00:00		
World Wide Node Name	20:00:00:0E:1E:D5:F8:78		
Virtual World Wide Node Name	00:00:00:00:00:00:00		
PCI Device ID	8070		
PCI Address	86:02		

### Figure 5-18. Configuration de la partition 2 : Déchargement FCoE

- Pour configurer la troisième partition, sélectionnez Configuration de la partition 3 pour ouvrir la page de configuration de la partition 3 (Figure 5-17). Si le déchargement iSCSI est présent, la configuration de la partition 3 affiche les paramètres suivants :
  - □ Mode NIC (Désactivé)
  - □ Mode de déchargement iSCSI (Activé)
  - □ Adresse MAC de déchargement iSCSI<sup>2</sup>
  - Adresse MAC virtuelle de déchargement iSCSI 2
  - **PCI** Device ID (ID de périphérique PCI)
  - Adresse PCI

Main Configuration Page • NIC Partitioning Configuration • Partition 3 Configuration			
NIC Mode	O Enabled	Disabled	
iSCSI Offload Mode	Enabled	⊖ Disabled	
iSCSI Offload MAC Address	00:0E:1E:D5:F8:7A		
Virtual iSCSI Offload MAC Address	00:00:00:00:00		
PCI Device ID	8070		
PCI Address	86:04		

Figure 5-19. Configuration de la partition 3 : déchargement iSCSI

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup> Ce paramètre est uniquement présent sur la troisième partition d'un port en mode NPAR d'adaptateurs à capacité de déchargement iSCSI.

- 5. Pour configurer les partitions Ethernet restantes, y compris la précédente (si elle n'est pas activée pour le déchargement), ouvrez la page pour une partition 2 ou une partition Ethernet supérieure (voir la Figure 5-20).
  - Mode NIC (Activé ou Désactivé). Lorsqu'elle est désactivée, la partition est masquée de telle sorte qu'elle n'apparaît pas pour le système d'exploitation s'il y a moins de partitions détectées que la quantité maximale de partitions (ou de fonctions physiques PCI).
  - **PCI Device ID** (ID de périphérique PCI)
  - Adresse PCI
  - Adresse MAC
  - Adresse MAC virtuelle

Main Configuration Page • NIC Partitioning Configuration • Partition 4 Configuration			
NIC Mode	● Enabled O Disabled		
PCI Device ID	8070		
PCI Address	86:06		
MAC Address	00:0E:1E:D5:F8:7C		
Virtual MAC Address	00:00:00:00:00		

Figure 5-20. Configuration de la partition 4 Ethernet

### Partitionnement pour VMware ESXi 6.0 et ESXi 6.5

Si les conditions suivantes existent sur un système exécutant soit VMware ESXi 6.0 soit ESXi 6.5, vous devez désinstaller et réinstaller les pilotes :

- L'adaptateur est configuré pour activer NPAR avec toutes les partitions NIC.
- L'adaptateur est en mode de fonction unique.
- La configuration est enregistrée et le système est redémarré.
- Les partitions de stockage sont activées (par conversion d'une des partitions NIC en tant que stockage) alors que les pilotes sont déjà installés sur le système.
- La partition 2 est transformée en FCoE.
- La configuration est enregistrée et le système est de nouveau redémarré.

Une réinstallation du pilote est requise parce que les fonctions de stockage peuvent conserver l'énumération vmnicx plutôt que vmhbax, comme illustré lorsque vous entrez la commande suivante sur le système :

#### # esxcfg-scsidevs -a

vmnic4 gedf link-up fc.2000000e1ed6fa2a:2001000e1ed6fa2a (0000:19:00.2) QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx Series 10/25 GbE Controller (FCoE) vmhba0 lsi mr3 link-n/a sas.51866da071fa9100 (0000:18:00.0) Avago (LSI) PERC H330 Mini vmnic10 gedf link-up fc.2000000e1ef249f8:2001000e1ef249f8 (0000:d8:00.2) QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx Series 10/25 GbE Controller (FCoE) vmhbal vmw ahci link-n/a sata.vmhbal (0000:00:11.5) Intel Corporation Lewisburg SSATA Controller [AHCI mode] vmhba2 vmw ahci link-n/a sata.vmhba2 (0000:00:17.0) Intel Corporation Lewisburg SATA Controller [AHCI mode] vmhba32 qedil online iscsi.vmhba32 QLogic FastLinQ QL41xxx Series 10/25 GbE Controller (iSCSI) online iscsi.vmhba33 vmhba33 gedil QLogic FastLinQ QL41xxx Series 10/25 GbE Controller (iSCSI)

Dans la sortie de commande précédente, notez que vmnic4 et vmnic10 sont réellement des ports d'adaptateur de stockage. Pour empêcher ce comportement, activez les fonctions de stockage en même temps que vous configurez l'adaptateur pour le mode NPAR.

Par exemple, en supposant que l'adaptateur est en mode de fonction unique par défaut, vous devez :

- 1. Activer le mode NPAR.
- 2. Changer la Partition 2 en FCoE.
- 3. Enregistrer et redémarrer.

# **6** Configuration de RoCE

Ce chapitre décrit la configuration de RDMA over converged Ethernet (RoCE v1 et v2) sur l'Adaptateur série 41xxx, le commutateur Ethernet, et l'hôte Windows ou Linux, y compris :

- Systèmes d'exploitation pris en charge et OFED
- « Planification pour RoCE » à la page 67
- « Préparation de l'adaptateur » à la page 68
- « Préparation du commutateur Ethernet » à la page 68
- « Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Windows Server » à la page 70
- Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Linux » à la page 79
- Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour VMware ESX » à la page 90

#### REMARQUE

Certaines fonctionnalités RoCE peuvent ne pas être entièrement activées dans la version actuelle.

### Systèmes d'exploitation pris en charge et OFED

Le Tableau 6-1 affiche la prise en charge des systèmes d'exploitation pour RoCE v1, RoCE v2, iWARP et OFED.

# Tableau 6-1. Prise en charge des SE pour RoCE v1, RoCE v2,iWARP et OFED

Système d'exploitation	Préinstallé	OFED 3.18-3 GA	OFED-4.8-1 GA
Windows Server 2012 R2	Non	S/O	S/O
Windows Server 2016	Non	S/O	S/O
RHEL 6.8	RoCE v1, iWARP	RoCE v1, iWARP	Non
RHEL 6.9	RoCE v1, iWARP	Non	Non

Système d'exploitation	Préinstallé	OFED 3.18-3 GA	OFED-4.8-1 GA
RHEL 7.3	RoCE v1, RoCE v2, iWARP, iSER	Non	RoCE v1, RoCE v2, iWARP
RHEL 7.4	RoCE v1, RoCE v2, iWARP, iSER	Non	Non
SLES 12 SP3	RoCE v1, RoCE v2, iWARP, iSER	Non	Non
CentOS 7.3	RoCE v1, RoCE v2, iWARP, iSER	Non	RoCE v1, RoCE v2, iWARP
CentOS 7.4	RoCE v1, RoCE v2, iWARP, iSER	Non	Non
VMware ESXi 6.0 u3	Non	S/O	S/O
VMware ESXi 6.5, 6.5U1	RoCE v1, RoCE v2	S/O	S/O
VMware ESXi 6.7	RoCE v1, RoCE v2	S/O	S/O

# Tableau 6-1. Prise en charge des SE pour RoCE v1, RoCE v2,iWARP et OFED (Suite)

# **Planification pour RoCE**

Lorsque vous vous préparez à implémenter RoCE, tenez compte des limitations suivantes :

- Si vous utilisez OFED préinstallé, le système d'exploitation doit être identique sur les systèmes serveur et client. Certaines applications peuvent fonctionner avec des systèmes d'exploitation différents, mais ce n'est pas garanti. Il s'agit d'une limitation d'OFED.
- Pour les applications OFED (généralement des applications de test des performances (perftest)), les applications serveur et client doivent utiliser les mêmes options et valeurs. Des problèmes peuvent surgir si le système d'exploitation et l'application perftest utilisent des versions différentes. Pour vérifier la version perftest, entrez la commande suivante :

# ib\_send\_bw --version

- La construction de libqedr dans OFED préinstallé nécessite l'installation de libibverbs-devel.
- L'exécution des applications de l'espace utilisateur dans OFED préinstallé nécessite l'installation du groupe de support InfiniBand<sup>®</sup>, par yum groupinstall « InfiniBand Support », qui contient libibcm, libibverbs, etc.

- Les applications OFED et RDMA qui dépendent de libibverbs nécessitent également la bibliothèque d'espace utilisateur RDMA QLogic, libqedr. Installez libqedr en utilisant les paquets libqedr RPM ou source.
- RoCE prend uniquement en charge le format Little Endian.
- RoCE ne fonctionne pas sur VF dans un environnement SR-IOV.

### **Préparation de l'adaptateur**

Suivez les étapes suivantes pour activer DCBX et définir la priorité RoCE à l'aide de l'application de gestion HII. Pour plus d'informations sur l'application HII, voir Chapitre 5 Configuration de prédémarrage de l'adaptateur.

#### Pour préparer l'adaptateur :

- 1. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Paramètres Data Center Bridging (DCB)**, puis cliquez sur **Terminer**.
- Dans la fenêtre Paramètres Data Center Bridging (DCB), cliquez sur l'option Protocole DCBX. L'Adaptateur série 41xxx prend en charge les protocoles CEE et IEEE. Cette valeur doit être identique à la valeur correspondante sur le commutateur DCB. Dans cet exemple, sélectionnez CEE ou Dynamique.
- 3. Dans la zone **Priorité RoCE**, entrez une valeur de priorité. Cette valeur doit être identique à la valeur correspondante sur le commutateur DCB. Dans cet exemple, tapez 5. En règle générale, 0 est utilisé pour la classe de trafic avec perte par défaut, 3 est utilisé pour la classe de trafic FCoE et 4 est utilisé pour la classe de trafic iSCSI-TLV sur DCB sans perte.
- 4. Cliquez sur **Précédent**.
- 5. À l'invite, cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications. Ces modifications prennent effet après la réinitialisation du système.

Pour Windows, vous pouvez configurer DCBX à l'aide de la méthode HII ou QoS. La configuration illustrée dans cette section est effectuée à l'aide de HII. Pour QoS, reportez-vous à la section « Configuration de QoS pour RoCE » à la page 222.

### **Préparation du commutateur Ethernet**

Cette section explique comment configurer un commutateur Ethernet Cisco<sup>®</sup> Nexus<sup>®</sup> 6000 et un commutateur Ethernet Dell<sup>®</sup> Z9100 pour RoCE.

- Configuration du commutateur Ethernet Cisco Nexus 6000
- Configuration du commutateur Ethernet Dell Z9100

### **Configuration du commutateur Ethernet Cisco Nexus 6000**

Les étapes de configuration du commutateur Ethernet Cisco Nexus 6000 pour RoCE comprennent la configuration des adressages de classes, la configuration des adressages de stratégies, l'application de la stratégie et l'affectation d'un ID VLAN au port de commutateur.

#### Pour configurer le commutateur Cisco :

1. Ouvrez une session de terminal de configuration de la façon suivante :

```
Switch# config terminal
switch(config)#
```

2. Configurez l'adressage de classes de qualité de service (QoS) et définissez la même priorité RoCE que celle de l'adaptateur (5) de la façon suivante :

```
switch(config) # class-map type qos class-roce
switch(config) # match cos 5
```

3. Configurez les adressages de classes de mise en file d'attente de la façon suivante :

```
switch(config) # class-map type queuing class-roce
switch(config) # match qos-group 3
```

4. Configurez les adressages de classes de QoS réseau de la façon suivante :

switch(config) # class-map type network-qos class-roce switch(config) # match qos-group 3

5. Configurez les adressages de stratégies de QoS de la façon suivante :

```
switch(config) # policy-map type qos roce
switch(config) # class type qos class-roce
switch(config) # set qos-group 3
```

 Configurez les adressages de stratégies de mise en file d'attente pour l'affectation de la bande passante réseau. Dans cet exemple, utilisez la valeur 50 % :

```
switch(config)# policy-map type queuing roce
switch(config)# class type queuing class-roce
switch(config)# bandwidth percent 50
```

 Configurez les adressages de stratégies de QoS réseau pour définir le contrôle de flux basé sur la priorité pour la classe de trafic « aucune perte » (no drop) de la façon suivante :

```
switch(config) # policy-map type network-qos roce
switch(config) # class type network-qos class-roce
switch(config) # pause no-drop
```

8. Appliquez la nouvelle stratégie au niveau du système de la façon suivante :

```
switch(config)# system qos
switch(config)# service-policy type qos input roce
switch(config)# service-policy type queuing output roce
switch(config)# service-policy type queuing input roce
switch(config)# service-policy type network-qos roce
```

9. Attribuez un ID VLAN au port de commutateur, en choisissant un ID VLAN identique à celui affecté à l'adaptateur (5).

```
switch(config)# interface ethernet x/x
switch(config)# switchport mode trunk
switch(config)# switchport trunk allowed vlan 1,5
```

### **Configuration du commutateur Ethernet Dell Z9100**

Pour configurer le commutateur Ethernet Dell Z9100 pour RoCE, voir la procédure dans Annexe C Configuration du commutateur Dell Z9100.

### **Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Windows Server**

La configuration de RoCE sur l'adaptateur pour Windows Server consiste à activer RoCE sur l'adaptateur et à vérifier la taille de MTU Network Direct.

#### Pour configurer RoCE sur un hôte Windows Server :

- 1. Activez RoCE sur l'adaptateur.
  - a. Ouvrez le gestionnaire de périphériques Windows, puis ouvrez la fenêtre Propriétés NDIS Miniport des Adaptateurs série 41*xxx*.
  - b. Dans Propriétés de l'adaptateur QLogic FastLinQ, cliquez sur l'onglet **Avancé**.
  - c. Sur la page Avancé, configurez les propriétés énumérées au Tableau 6-2 en sélectionnant chaque élément sous **Propriété** et en choisissant une **Valeur** appropriée pour cet élément. Cliquez sur **OK**.

Propriétés	Valeur ou description
Fonctionnalité Network Direct	Activé
Taille MTU Network Direct	La taille de MTU Network Direct doit être inférieure à la taille de paquet étendu.

### Tableau 6-2. Propriétés avancées pour RoCE

Propriétés	Valeur ou description
Mode RDMA	<b>RoCE v1</b> ou <b>RoCE v2</b> . La valeur <b>iWARP</b> s'applique uniquement lors de la configuration des ports pour iWARP, comme décrit au Chapitre 7 Configuration d'iWARP.
ID VLAN	Attribuez un ID de VLAN à l'interface. La valeur doit être identique à celle attribuée sur le commutateur.
Qualité de service	Activer ou désactiver QoS.
	<ul> <li>Sélectionnez Activé si vous contrôlez DCB via le service Windows DCB-QoS. Reportez-vous à « Configuration de QoS en désactivant DCBX sur l'adaptateur » à la page 222 pour plus de renseignements.</li> </ul>
	Sélectionnez Désactivé si vous contrôlez DCB via le commutateur configuré DCB joint. Reportez-vous à « Configuration de QoS en activant DCBX sur l'adaptateur » à la page 226 pour plus de renseignements.

Tableau 6-2. Propriétés avancées pour RoCE (Suite)

La Figure 6-1 montre un exemple de configuration d'une valeur de propriété.

QLogic FastLinQ QL41262-DE 250	GbE Adapter (VBD Client) #225 Pr 🗙
General Advanced Driver Det The following properties are availa the property you want to change o on the right.	tails Events Power Management ble for this network adapter. Click on the left, and then select its value
Property: Large Send Offload V2 (IPv6) Link control Locally Administered Address Maximum Number of RSS Queue NetworkDirect Functionality NetworkDirect Mtu Size NUMA node ID NVGRE Encapsulated Task Offlo Priority & VLAN Quality of Service RDMA Max QPs Number RDMA Mode Receive Buffers (0=Auto) Receive Side Scaling	Value: 2048 1024 2048 256 4096 512
	OK Cancel

Figure 6-1. Configuration des propriétés RoCE

2. À l'aide de Windows PowerShell, vérifiez que RDMA est activé sur l'adaptateur. La commande Get-NetAdapterRdma répertorie les adaptateurs qui prennent en charge RDMA (les deux ports sont activés).

### REMARQUE

Si vous configurez RoCE sur Hyper-V, n'attribuez pas d'ID de VLAN à l'interface physique.

3. À l'aide de Windows PowerShell, vérifiez que NetworkDirect est activé sur le système d'exploitation hôte. La commande

Get-NetOffloadGlobalSetting indique que NetworkDirect est activé.

PS C:\Users\Administrators> Get-NetOffloadGlobalSetting

ReceiveSideScaling	:	Enabled
ReceiveSegmentCoalescing	:	Enabled
Chimney	:	Disabled
TaskOffload	:	Enabled
NetworkDirect	:	Enabled
NetworkDirectAcrossIPSubnets	:	Blocked
PacketCoalescingFilter	:	Disabled

4. Connectez un lecteur SMB (Server Message Block, bloc de message serveur), exécutez un trafic RoCE et vérifiez les résultats.

Pour configurer et se connecter à un lecteur SMB, consultez les informations disponibles en ligne auprès de Microsoft :

https://technet.microsoft.com/en-us/library/hh831795(v=ws.11).aspx

5. Par défaut, Microsoft SMB Direct établit deux connexions RDMA par port, ce qui assure de bonnes performances, y compris pour le débit de ligne avec une taille de blocs plus élevée (par exemple, 64 Ko). Pour optimiser les performances, vous pouvez changer le nombre de connexions RDMA par interface à quatre (ou plus).

Pour passer à 4 connexions RDMA (ou plus), saisissez la commande suivante dans Windows PowerShell :

PS C:\Users\Administrator> Set-ItemProperty -Path "HKLM:\SYSTEM\CurrentControlSet\Services\LanmanWorkstation\ Parameters" ConnectionCountPerRdmaNetworkInterface -Type DWORD -Value 4 -Force

### Affichage des compteurs RDMA

La procédure suivante s'applique également à iWARP.

#### Pour afficher les compteurs RDMA pour RoCE :

- 1. Lancez Performance Monitor.
- 2. Ouvrez la boîte de dialogue Ajouter des compteurs. La Figure 6-2 montre un exemple.

last counters from computers			
development to the second		_	
<local computer=""></local>		Browse.	••
Cavium FastLinQ Congestion Contr	ol	- •	^
Cavium FastLinQ Port Counters		- •	
Cavium FastLinQ RDMA Error Count	ters —	- •	ľ
Client Side Caching		- •	
Database		- •	
Database ==> Instances		- •	
Database ==> TableClasses		- •	
Distributed Transaction Coordinator		- •	~
stances or selected object: Total (All instances> (Logic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapte (Logic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapte	er (VBD ( er (VBD (	lient) lient) #2	

Figure 6-2. Boîte de dialogue Ajouter des compteurs

### REMARQUE

Si les compteurs Cavium RDMA ne sont pas répertoriés dans la boîte de dialogue Moniteur de performance Ajouter des compteurs, ajoutezles manuellement en émettant la commande suivante à partir de l'emplacement du pilote :

- 3. Sélectionnez l'un des types de compteur suivants :
  - Contrôle de la congestion FastLinQ Cavium :
    - Ajout d'un incrément en cas de surcharge du réseau et lorsque ECN est activé sur le commutateur.
    - Description des Paquets marqués ECN RoCE V2 et les Paquets de notification de surcharge (CNP) envoyés et reçus avec succès.
    - S'applique uniquement à RoCE v2.
  - Compteurs des ports FastLinQ Cavium :
    - Ajout d'un incrément en cas de surcharge du réseau.
    - Pause dans les incréments du compteur lorsque le contrôle de débit ou la pause globale est configuré et qu'une surcharge se produit dans le réseau.
    - Ajout d'un incrément aux compteurs PFC lorsque le contrôle de débit prioritaire est configuré et qu'une surcharge se produit dans le réseau.
  - Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium :
    - Ajout d'un incrément en cas d'erreur dans les opérations de transport.
    - Pour plus d'informations, voir Tableau 6-3.
- 4. Sous **Instances de l'objet sélectionné**, sélectionnez **Total**, puis cliquez sur **Ajouter**.

La Figure 6-3 présente des exemples de sorties de la surveillance du compteur.

WINLADCDOCUSSIO			
Cavium FastLinO Connection Control		Total OLonic FastLinO OL41152H 10GM Adapter (VBD C	ient) OLonic FastLinO OL41162H 10GhE Adapter (VBD Client) #
Notification Point - CNPs Sent Successfully		0.000	0.00
Notification Point - RoCEv2 ECN Marked Packets		0.000	0.00 0.00
Reaction Point - CNPs Received Successfully		0.000	0.000 0.00
39.4××/1.009.11			
NWIN-ADCD0CJ366D			
Cavium FastLinQ Port Counters	Total Q	Logic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client)	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2
Pause Frames Received	0.000	0.000	0.00
Pause Frames Transmitted	0.000	0.000	0.00
PFC Frames Received	0.000	0.000	0.00
PEC Frames Transmitted	0.000	0.000	0.00
>B·I∳X / BOBRINN			
	Total		Oliveir Evelleri Ol 11420 1024E Adveter 1000 (Evell 82
WIN-ADCOOCJ366D Cavium FastLing RDMA Error Counters	_Total	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client)	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2
WIN-ADCD0C1366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Research Dr.f Researce	_Total 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GBE Adapter (VBD Client)	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000
WIN-ADCD0CJ366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor (COE Reshord	_Total 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ3560 Cavium FastLing RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor Gde Response Requestor Code Flashed Bermeette Lord Lenoth	_Total 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GBE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0C1366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Response Requestor CQE Response Requestor Local Length Remuestor Local Length	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GBE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FestLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Plashed Requestor Local Length Requestor Local Protection Response Local Protection	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FartLinQ QL41162H 10GbE Adapter [VBD Client] #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ3560 Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor Cod Resolved Requestor Local Length Requestor Local Protection Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter [VBD Client] #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0C1366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Hushed Requestor Local Length Requestor Local Protection Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Howaid Request	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FestLinQ QL41162H 10GbE Adapter [VBD Client] #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCDOCJ366D Cavius FartLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Pushed Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Remote Poperation Requestor Remote Poperation	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FertLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor Cocil Length Requestor Local Length Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Invalid Request Requestor Remote Departion Requestor Remote Operation	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ366D Cavium FartLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Flushed Requestor Local Units Requestor Local QP Operation Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Maid Request Requestor Remote Operation Requestor Remote Operation Requestor Remote Proceeding Requestor Remote Network Rety Exceeded	Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FestLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCD0CJ366D Cavius Fattling RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Pashed Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Remote Access Requestor Remote Avail Requestor Remote Appendia Requestor Remote Appendia Requestor Remote Operation Requestor Remote Operation Requestor Remote Operation Requestor Remote Appendia Requestor Remote Appendia Requestor Remote Appendia Requestor Remote Appendia Requestor Remote Operation	Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000	QLogic FestLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000
WIN-ADCDOC1956D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor Cocal Length Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Local OP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Availd Request Requestor Remote Access Requestor RMR NAK Retry Exceeded Responder Local Length	_Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.0000 0.0000 0.0000 0.000000	QLogic FastLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.000000
WHI-ADCD0C1366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Hushed Requestor Local Length Requestor Local Protection Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Newaid Request Requestor Remote Operation Requestor Remote Operation Responder Cocal Length Responder Local Protection	Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.0000 0.0000 0.0000 0.000000	QLogic FestLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) #2 0.0000 0.0000 0.000000
WINI-ADCDOCI366D Cavium FastLinQ RDMA Error Counters CQ Overflow Requestor Bad Response Requestor CQE Floabled Requestor Local Protection Requestor Local Protection Requestor Local QP Operation Requestor Remote Access Requestor Remote Access Requestor Remote Operation Requestor Remote Operation Requestor Retty Exceeded Requestor Retty Exceeded Responder Local Protection Responder Local Protection Responder Local QP Operation	Total 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000	QLogic FastLinQ QL41162H 10GbE Adapter (VBD Client) 0.000000	QLogic FertLinQ QL41162H 19GbE Adapter (VBD Client) #2 0.0000 0.000000

### Figure 6-3. Performance Monitor : Compteurs FastLinQ Cavium

Le Tableau 6-3 fournit des détails à propos des compteurs d'erreurs.

Compteur d'erreurs RDMA	Description	S'applique à RoCE ?	S'applique à iWARP ?	Dépannage
Débordement du CQ	Une file d'attente d'achèvement dans laquelle une demande de travail RDMA est publiée. Ce compteur spécifie la quantité des instances dans lesquelles l'achèvement d'une demande de travail était dans la file d'envoi ou de réception, mais sans espace libre dans la file d'attente d'achèvement associée.	Oui	Oui	Indique un problème de conception logicielle provoquant une taille de file d'attente d'achèvement insuffisante.

### Table 6-3. Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium

Compteur d'erreurs RDMA	Description	S'applique à RoCE ?	S'applique à iWARP ?	Dépannage
Mauvaise réponse du demandeur	L'interlocuteur a retourné une réponse mal formulée.	Oui	Oui	_
CQE du demandeur purgé avec erreur	Des demandes de travail publiées peuvent être purgées par l'envoi d'un état Achevé avec purge au CQ (sans terminer l'exécution réelle de la demande de travail) au cas où le QP passerait à l'état d'erreur pour quelque raison que ce soit et où des demandes de travail sont en attente. Si une demande de travail est terminée avec un statut d'erreur, toutes les autres demandes d'erreur en attente pour ce QP seront purgées.	Oui	Oui	Se produit en cas de panne des connexions RDMA.
Longueur locale du demandeur	Le message de réponse RDMA READ contenait trop ou trop peu de données de charge utile.	Oui	Oui	Indique généralement un problème au niveau des composants du logiciel hôte.
Protection locale du demandeur	Le Segment de données de la demande de travail publiée localement ne fait pas référence à une Région de la mémoire valide pour l'opération demandée.	Oui	Oui	Indique généralement un problème au niveau des composants du logiciel hôte.
Opération de QP local du demandeur	Une erreur de cohérence de QP interne a été détectée pendant le traitement de cette demande de travail.	Oui	Oui	
Accès distant au demandeur	Une erreur de protection s'est produite sur un tampon de données distant devant être lu par une opération RDMA Read, écrit par une opération RDMA Write ou consultée par une opération atomique.	Oui	Oui	

Table 6-3. Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium (Suite)

Compteur d'erreurs RDMA	Description	S'applique à RoCE ?	S'applique à iWARP ?	Dépannage
Demande distante du demandeur non valide	Le côté distant a reçu un message non valide sur le canal. La demande non valide peut porter sur un message d'envoi ou une demande RDMA.	Oui	Oui	Les causes possibles comprennent les situations dans lesquelles l'opération n'est pas prise en charge par cette file d'attente de réception, où le tampon est insuffisant pour recevoir une nouvelle demande RDMA ou d'opération atomique, ou dans lesquelles la longueur spécifiée dans une demande RDMA est supérieure à 231 octets.
Opération distante du demandeur	Le côté distant n'a pas pu terminer l'opération demandée en raison de son problème local.	Oui	Oui	Un problème logiciel du côté distant (par exemple, un problème qui a provoqué une erreur QP ou un WQE mal formé sur le RQ) qui a empêché l'achèvement de l'opération.
Nombre de tentatives du demandeur dépassé.	Limite maximale du nombre de tentatives de transport dépassée.	Oui	Oui	Le pair à distance a peut-être cessé de répondre, ou un problème réseau empêche l'accusé de réception des messages.

Table 6-3. Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium (Suite)

Compteur d'erreurs RDMA	Description	S'applique à RoCE ?	S'applique à iWARP ?	Dépannage
Nombre de tentatives RNR du demandeur dépassé.	Le nombre maximum de nouvelles tentatives dues au RNR RAK reçu a été atteint sans succès	Oui	Non	Le pair à distance a peut-être cessé de répondre, ou un problème réseau empêche l'accusé de réception des messages.
CQE de l'interlocuteur purgé	Les demandes de travail publiées (tampons reçus sur RQ) peuvent être purgées par l'envoi d'état Achevé avec purge au CQ au cas où le QP passe à l'état d'erreur pour quelque raison que ce soit et où des tampons de réception soient en attente sur le RQ. Si une demande de travail est terminée avec un statut d'erreur, toutes les autres demandes d'erreur en attente pour ce QP seront purgées.	Oui	Oui	
Longueur locale de l'interlocuteur	Longueur non valide des messages entrants.	Oui	Oui	Mauvais comportement du pair distant. Par exemple, la longueur des messages entrants est supérieure à la taille du tampon de réception.
Protection locale de l'interlocuteur	Le Segment de données de la demande de travail publiée localement ne fait pas référence à une Région de la mémoire valide pour l'opération demandée.	Oui	Oui	Indique un problème logiciel au niveau de la gestion de la mémoire.
Erreur d'opération QP locale de l'interlocuteur.	Une erreur de cohérence de QP interne a été détectée pendant le traitement de cette demande de travail.	Oui	Oui	Indique un problème logiciel.

Table 6-3. Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium (Suite)

Compteur d'erreurs RDMA	Description	S'applique à RoCE ?	S'applique à iWARP ?	Dépannage
Demande distante de l'interlocuteur non valide	L'interlocuteur a détecté un message entrant non valide sur le canal.	Oui	Oui	Indique un mauvais comportement possible de la part du pair distant. Les causes possibles comprennent les situations dans lesquelles l'opération n'est pas prise en charge par cette file d'attente de réception, où le tampon est insuffisant pour recevoir une nouvelle demande RDMA, ou dans lesquelles la longueur spécifiée dans une demande RDMA est supérieure à 2 <sup>31</sup> octets.

Table 6-3. Compteurs d'erreurs FastLinQ RDMA Cavium (Suite)

### **Configuration de RoCE sur l'adaptateur** pour Linux

Cette section présente la procédure de configuration de RoCE pour RHEL et SLES. Elle décrit également la vérification de la configuration de RoCE et fournit des indications sur l'utilisation d'ID de groupe (GID) avec les interfaces VLAN.

- Configuration de RoCE pour RHEL
- Configuration de RoCE pour SLES
- Vérification de la configuration RoCE sous Linux
- Interfaces VLAN et valeurs d'index GID
- Configuration de RoCE v2 pour Linux

### **Configuration de RoCE pour RHEL**

Pour que vous puissiez configurer RoCE sur l'adaptateur, vous devez avoir installé et configuré OFED (Open Fabrics Enterprise Distribution) sur l'hôte RHEL.

#### Pour préparer OFED préinstallé pour RHEL :

- 1. Pendant l'installation ou la mise à niveau du système d'exploitation, sélectionnez les paquets de support InfiniBand et OFED.
- 2. Installez les RPM suivants à partir de l'image ISO RHEL :

```
libibverbs-devel-x.x.x.x86_64.rpm
(requis pour la bibliothèque libqedr)
perftest-x.x.x86_64.rpm
(requis pour les applications de bande passante et de latence InfiniBand )
```

Ou bien, avec Yum, installez OFED préinstallé :

```
yum groupinstall "Infiniband Support"
yum install perftest
yum install tcl tcl-devel tk zlib-devel libibverbs
libibverbs-devel
```

### REMARQUE

Pendant l'installation, si vous avez déjà sélectionné les paquets mentionnés ci-dessus, vous n'avez pas à les réinstaller. Les paquets OFED préinstallé et de support peuvent varier en fonction de la version du système d'exploitation.

3. Installez les nouveaux pilotes Linux, comme décrit à la section « Installation des pilotes Linux avec RDMA » à la page 14.

### **Configuration de RoCE pour SLES**

Pour que vous puissiez configurer RoCE sur l'adaptateur pour un hôte SLES, vous devez avoir installé et configuré OFED sur l'hôte SLES.

### Pour installer OFED préinstallé pour SLES Linux :

- 1. Pendant l'installation ou la mise à niveau du système d'exploitation, sélectionnez les paquets de support InfiniBand.
- 2. Installez les RPM suivants à partir de l'image de kit SDK SLES correspondante :

```
libibverbs-devel-x.x.x.x86_64.rpm
(requis pour l'installation de libqedr)
```

perftest-x.x.x86\_64.rpm
(requis pour les applications de bande passante et de latence)

3. Installez les pilotes Linux, comme décrit à la section « Installation des pilotes Linux avec RDMA » à la page 14.

### Vérification de la configuration RoCE sous Linux

Après avoir installé OFED et le pilote Linux, et après avoir chargé les pilotes RoCE, vérifiez que les périphériques RoCE ont été détectés sur tous les systèmes d'exploitation Linux.

#### Pour vérifier la configuration RoCE sous Linux :

- 1. Arrêtez les tables de pare-feu à l'aide des commandes service/systemctl.
- 2. Pour RHEL uniquement : Si le service RDMA est installé (yum install rdma), vérifiez que le service RDMA a démarré.

### REMARQUE

Pour RHEL 6.x et SLES 11 SP4, vous devez démarrer le service RDMA après le redémarrage. Pour RHEL 7.x et SLES 12 SPX et version ultérieure, le service RDMA démarre automatiquement après le redémarrage.

Sous RHEL ou CentOS : Utilisez la commande service rdma tatus pour démarrer le service :

Si RDMA n'a pas démarré, entrez la commande suivante :

```
# service rdma start
```

Si RDMA ne démarre pas, entrez l'une des commandes de rechange suivantes :

# /etc/init.d/rdma start

ou

```
# systemctl start rdma.service
```

3. Vérifiez que les périphériques RoCE ont été détectés, en examinant les journaux dmesg :

# dmesg|grep qedr

```
[87910.988411] qedr: discovered and registered 2 RoCE funcs
```

4. Vérifiez que tous les modules ont été chargés. Par exemple :

```
# lsmod|grep qedr
```

qedr

89871 0

```
qed 96670 1 qedr
qed 2075255 2 qede,qedr
ib_core 88311 16 qedr, rdma_cm, ib_cm,
ib_sa,iw_cm,xprtrdma,ib_mad,ib_srp,
ib_ucm,ib_iser,ib_srpt,ib_umad,
ib_uverbs,rdma_ucm,ib_ipoib,ib_isert
```

5. Configurez l'adresse IP et activez le port à l'aide d'une méthode de configuration, comme ifconfig :

```
# ifconfig ethX 192.168.10.10/24 up
```

6. Entrez la commande ibv\_devinfo : Pour chaque fonction PCI, vous devriez voir une entrée hca\_id distincte, comme dans l'exemple suivant :

```
root@captain :~# ibv devinfo
hca id : qedr0
                                         InfiniBand (0)
        transport:
        fw ver:
                                         8.3.9.0
        node guid:
                                         020e:1eff:fe50:c7c0
        sys image_guid:
                                         020e:1eff:fe50:c7c0
        vendor id:
                                         0x1077
        vendor part id:
                                         5684
                                         0x0
        hw ver:
        phys port cnt:
                                         1
                port:
                        1
                       state:
                                               PORT ACTIVE (1)
                                                 4096 (5)
                        max mtu:
                        active_mtu:
                                                 1024 (3)
                        sm lid:
                                                 0
                        port lid:
                                                 0
                        port lmc:
                                                 0x00
                        link layer:
                                                 Ethernet
```

- 7. Vérifiez la connectivité L2 et RoCE entre tous les serveurs : l'un des serveurs joue le rôle de serveur et l'autre de client.
  - □ Vérifiez la connexion L2 avec une simple commande ping.
  - □ Vérifiez la connexion RoCE en effectuant un ping de RDMA sur le serveur ou le client :

Sur le serveur, entrez la commande suivante :

```
ibv_rc_pingpong -d <ib-dev> -g 0
```

Sur le client, entrez la commande suivante :

ibv\_rc\_pingpong -d <ib-dev> -g 0 <server L2 IP address>

Voici des exemples de tests ping pong réussis sur le serveur et le client :

#### Ping sur le serveur :

root@captain:~# ibv\_rc\_pingpong -d qedr0 -g 0
local address: LID 0x0000, QPN 0xff0000, PSN 0xb3e07e, GID
fe80::20e:leff:fe50:c7c0
remote address: LID 0x0000, QPN 0xff0000, PSN 0x934d28, GID
fe80::20e:leff:fe50:c570
8192000 bytes in 0.05 seconds = 1436.97 Mbit/sec
1000 iters in 0.05 seconds = 45.61 usec/iter

#### Ping sur le client :

```
root@lambodar:~# ibv_rc_pingpong -d qedr0 -g 0 192.168.10.165
local address: LID 0x0000, QPN 0xff0000, PSN 0x934d28, GID
fe80::20e:leff:fe50:c570
remote address: LID 0x0000, QPN 0xff0000, PSN 0xb3e07e, GID
fe80::20e:leff:fe50:c7c0
8192000 bytes in 0.02 seconds = 4211.28 Mbit/sec
1000 iters in 0.02 seconds = 15.56 usec/iter
```

- Pour afficher les statistiques RoCE, entrez les commandes suivantes, où x est le numéro de périphérique :
  - > mount -t debugfs nodev /sys/kernel/debug
  - > cat /sys/kernel/debug/qedr/qedrX/stats

### Interfaces VLAN et valeurs d'index GID

Si vous utilisez des interfaces VLAN à la fois sur le serveur et sur le client, vous devez également configurer le même ID VLAN sur le commutateur. Si vous exécutez du trafic via un commutateur, les applications InfiniBand doivent utiliser la valeur GID correcte, qui dépend de l'ID VLAN et de l'adresse IP VLAN.

Sur la base des résultats suivants, la valeur GID (-x 4 / -x 5) doit être utilisée pour toutes les applications perftest.

```
# ibv_devinfo -d qedr0 -v|grep GID
```

- GID[ 0]: fe80:0000:0000:020e:1eff:fe50:c5b0
- GID[ 1]: 0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:0103
- GID[ 2]: 2001:0db1:0000:0000:020e:1eff:fe50:c5b0
- GID[ 3]: 2001:0db2:0000:0000:020e:1eff:fe50:c5b0
- GID[ 4]: 0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:0b03 Adresse IP de l'interface VLAN

GID[ 5]: fe80:0000:0000:020e:1e00:0350:c5b0 VLAN ID 3

### REMARQUE

La valeur GID par défaut est zéro (0) pour les paramètres dos à dos ou pause. Pour les configurations de serveur/commutateur, vous devez identifier la valeur GID correcte. Si vous utilisez un commutateur, consultez la documentation de configuration correspondante pour connaître les paramètres appropriés.

### Configuration de RoCE v2 pour Linux

Pour vérifier la fonctionnalité de RoCE v2, vous devez utiliser des noyaux pris en charge par RoCE v2.

#### Pour configurer RoCE v2 pour Linux :

- 1. Assurez-vous que vous utilisez l'un des noyaux pris en charge suivants :
  - □ SLES 12 SP2 GA
  - RHEL 7.3 GA
- 2. Configurez RoCE v2 de la façon suivante :
  - a. Identifiez l'index GID de RoCE v2.
  - b. Configurez l'adresse de routage du serveur et du client.
  - c. Activez le routage L3 sur le commutateur.

### REMARQUE

Vous pouvez configurer RoCE v1 et RoCE v2 en utilisant des noyaux pris en charge par RoCE v2. Ces noyaux vous permettent d'exécuter le trafic RoCE sur le même sous-réseau, ainsi que sur des sous-réseaux différents tels que RoCE v2 et tout environnement routable. Seuls quelques paramètres sont requis pour RoCE v2, et tous les autres paramètres de commutateur et d'adaptateur sont communs pour RoCE v1 et RoCE v2.

### Identification de l'index GID de RoCE v2 ou de l'adresse

Pour trouver les GID spécifiques de RoCE v1 et v2, utilisez les paramètres sys ou class, ou exécutez les scripts ROCE du paquet source 41*xxx* FastLinQ. Pour vérifier l'adresse et l'**index GID de RoCE par défaut**, exécutez la commande ibv devinfo et comparez-les aux paramètres sys ou class. Par exemple :

#### #ibv\_devinfo -d qedr0 -v|grep GID

GID[	0]:	fe80:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b20
GID[	1]:	fe80:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b20

GID[	2]:	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:1e01:010a
GID[	3]:	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:le01:010a
GID[	4]:	3ffe:ffff:0000:0f21:0000:0000:00004
GID[	5]:	3ffe:ffff:0000:0f21:0000:0000:00004
GID[	6]:	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:6403
GID[	7]:	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:6403

# Vérification de l'adresse et de l'index GID de RoCE v1 ou v2 à partir des paramètres sys et class

Utilisez l'une des options suivantes pour vérifier l'adresse et l'index GID de RoCE v1 ou RoCE v2 à partir des paramètres sys et class :

• Option 1 :

# cat /sys/class/infiniband/qedr0/ports/1/gid\_attrs/types/0
IB/RoCE v1

# cat /sys/class/infiniband/qedr0/ports/1/gid\_attrs/types/1
RoCE v2

```
# cat /sys/class/infiniband/qedr0/ports/1/gids/0
fe80:0000:0000:0000:020e:leff:fec4:lb20
# cat /sys/class/infiniband/qedr0/ports/1/gids/1
```

fe80:0000:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b20

Option 2 :

Utilisez les scripts du paquet source FastLinQ.

#### #/../fastlinq-8.x.x.x/add-ons/roce/show\_gids.sh

DEV	PORT	INDEX	GID	IPv4	VER	DEV
qedr0	1	0	fe80:0000:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b20		v1	p4p1
qedr0	1	1	fe80:0000:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b20		v2	p4p1
qedr0	1	2	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:le01:010a	30.1.1.10	v1	p4p1
qedr0	1	3	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:le01:010a	30.1.1.10	v2	p4p1
qedr0	1	4	3ffe:ffff:0000:0f21:0000:0000:0000:0004		v1	p4p1
qedr0	1	5	3ffe:ffff:0000:0f21:0000:0000:0000:0004		v2	p4p1
qedr0	1	6	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:6403	192.168.100.3	v1	p4p1.100
qedr0	1	7	0000:0000:0000:0000:0000:ffff:c0a8:6403	192.168.100.3	v2	p4p1.100
qedr1	1	0	fe80:0000:0000:0000:020e:1eff:fec4:1b21		v1	p4p2
qedr1	1	1	fe80:0000:0000:0000:020e:leff:fec4:lb21		v2	p4p2
## REMARQUE

Vous devez spécifier les valeurs de l'index GID de RoCE v1 ou RoCE v2 en fonction de la configuration de serveur ou de commutateur (Pause/PFC). Utilisez l'index GID pour l'adresse IPv6 locale de liaison, l'adresse IPv4 ou l'adresse IPv6. Pour utiliser des trames de VLAN marquées pour le trafic RoCE, vous devez spécifier des valeurs d'index GID dérivées de l'adresse IPv4 ou IPv6 de VLAN.

### Vérification de la fonctionnalité de RoCE v1 ou v2 par les applications perftest

Cette section décrit la vérification de la fonctionnalité de RoCE v1 ou RoCE v2 par les applications perftest. Dans cet exemple, l'adresse IP de serveur et l'adresse IP de client suivantes sont utilisées :

- Adresse IP de serveur : 192.168.100.3
- Adresse IP de client : 192.168.100.4

### Vérification de RoCE v1

Exécutez sur le même sous-réseau, et utilisez l'index GID de RoCE v1.

```
Server# ib_send_bw -d qedr0 -F -x 0
Client# ib_send_bw -d qedr0 -F -x 0 192.168.100.3
```

#### Vérification de RoCE v2

Exécutez sur le même sous-réseau, et utilisez l'index GID de RoCE v2.

```
Server# ib_send_bw -d qedr0 -F -x 1
Client# ib send bw -d qedr0 -F -x 1 192.168.100.3
```

## REMARQUE

Si vous exécutez via une configuration PFC de commutateur, utilisez les GID de VLAN de RoCE v1 ou v2 via le même sous-réseau.

## Vérification de RoCE v2 via des sous-réseaux différents

## REMARQUE

Vous devez d'abord configurer les paramètres de routage du commutateur et des serveurs. Sur l'adaptateur, définissez la priorité de RoCE, et le mode DCBX en utilisant l'interface utilisateur HII ou UEFI.

#### Pour vérifier RoCE v2 via des sous-réseaux différents

- 1. Définissez la configuration de routage du serveur et du client en utilisant la configuration DCBX-PFC.
  - Paramètres système :

Adresse IP de VLAN du serveur : 192.168.100.3 et Passerelle :192.168.100.1

Adresse IP de VLAN du client : 192.168.101.3 et Passerelle :192.168.101.1

**Configuration du serveur** :

```
#/sbin/ip link add link p4p1 name p4p1.100 type vlan id 100
#ifconfig p4p1.100 192.168.100.3/24 up
#ip route add 192.168.101.0/24 via 192.168.100.1 dev p4p1.100
```

**Configuration du client :** 

```
#/sbin/ip link add link p4p1 name p4p1.101 type vlan id 101
#ifconfig p4p1.101 192.168.101.3/24 up
#ip route add 192.168.100.0/24 via 192.168.101.1 dev p4p1.101
```

- 2. Configurez les paramètres de commutateur à l'aide de la procédure suivante.
  - Utilisez une méthode quelconque de contrôle de flux (Pause, DCBX-CEE ou DCBX-IEEE), et activez le routage IP pour RoCE v2. Reportez-vous à « Préparation du commutateur Ethernet » à la page 68 pour la configuration de RoCE v2, ou consultez les documents relatifs au commutateur fournis par le fournisseur.
  - Si vous utilisez la configuration PFC et le routage L3, exécutez le trafic RoCE v2 sur le VLAN en utilisant un sous-réseau différent, et utilisez l'index GID de VLAN de RoCE v2.

Server# ib\_send\_bw -d qedr0 -F -x 5 Client# ib\_send\_bw -d qedr0 -F -x 5 192.168.100.3

[root@RoCE-Auto-2	2 /]# ib_sen	d_bw -d qedr0 -E	-x 5 -q 2report_g	bits
******	**********	******		
* Waiting for cli	ient to conn	ect *		
**************	*********	*******		
	Send BW	Test		
Dual-port	: OFF	Device	: gedr0	
Number of qps		Transport ty	rpe : IB	
Connection type	: RC	Using SRQ	: OFF	
RX depth	: 512			
CQ Moderation	: 100			
Mtu	: 1024[B]			
Link type	: Ethernet			
Gid index				
Max inline data	: 0[B]			
rdma cm QPs	: OFF			
Data ex. method	: Ethernet			
local address: 1 GID: 00:00:00:00 local address: 1 GID: 00:00:00:00 remote address: GID: 00:00:00:00 remote address: GID: 00:00:00:00	LID 0000 QPN 0:00:00:00:00 LID 0000 QPN LID 0000 QPN LID 0000 QP 0:00:00:00:00 LID 0000 QP 0:00:00:00:00	0xff0000 FSN 0x 0:00:00:255:255: 0xff0002 FSN 0x 0:00:00:255:255: N 0xff0000 FSN 00 0:00:00:255:255: N 0xff0002 FSN 00 0:00:00:255:255:	f0b2c3 192:168:100:03 22b8f1 192:168:100:03 x40473a 192:168:101:03 x124cd3 192:168:101:03	
#bytes #iter 65536 1000	rations B	W peak[Gb/sec] 0.00	BW average[Gb/sec] 23.07	MsgRate[Mpps] 0.043995

#### Paramètres de commutateur du serveur :

*Figure 6-4. Paramètres de commutateur, serveur* 

Paramètres de commutateur du client :

root@roce-auto-		]# ib_send_b	w -d gedr0	-E -X		5 192.168.100.3 -	q 2report_gbits
		Send BW Tes					
Dual-port		OFF	Device			qedr0	
Number of qps			Transport	type		IB	
Connection type		RC	Using SRQ			OFF	
TX depth		128					
CQ Moderation		100					
Mtu		1024[B]					
Link type		Ethernet					
Gid index							
Max inline data		0[B]					
rdma cm QPs		OFF					
Data ex. method		Ethernet					
local address: GID: 00:00:00:00 local address: GID: 00:00:00:00 remote address: GID: 00:00:00 remote address: GID: 00:00:00:00	LID 0:0 LID 0:0 LID 0:0 LID 0:0	00000 QPN 0x 00000000000000000000000000000000000	ff0000 PSN 00:00:255:21 ff0002 PSN 00:00:255:21 xff0000 PSN 00:00:255:21 xff0002 PSN 00:00:255:21 xff0002 PSN 00:00:255:21	0x404 55:192 0x124 55:192 N 0x10 55:192 N 0xa2 55:192	17: 100	3a 168:101:03 13 168:101:03 2c3 168:100:03 3f1 168:100:03	
#bytes #ite 65536 1000	rat	ions BW p	eak[Gb/sec]	) E	SW	average[Gb/sec] 23.04	MsgRate[Mpps] 0.043936

Figure 6-5. Paramètres de commutateur, client

# Configuration des paramètres de RoCE v1 ou RoCE v2 pour les applications RDMA\_CM

Pour configurer RoCE, utilisez les scripts suivants du paquet source FastLinQ :

```
# ./show_rdma_cm_roce_ver.sh
qedr0 is configured to IB/RoCE v1
qedr1 is configured to IB/RoCE v1
```

#### # ./config\_rdma\_cm\_roce\_ver.sh v2

configured rdma\_cm for qedr0 to RoCE v2 configured rdma cm for qedr1 to RoCE v2

#### Paramètres du serveur :

[root@RoCE-Auto-2	/]# rping -s	-v -C 10
server ping data:	rdma-ping-0:	ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqr
server ping data:	rdma-ping-1:	BCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrs
server ping data:	rdma-ping-2:	CDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrst
server ping data:	rdma-ping-3:	DEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstu
server ping data:	rdma-ping-4:	EFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuv
server ping data:	rdma-ping-5:	FGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvw
server ping data:	rdma-ping-6:	GHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwx
server ping data:	rdma-ping-7:	HIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuvwxy
server ping data:	rdma-ping-8:	IJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxyz
server ping data:	rdma-ping-9:	JKLMNOFQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxyzA
server DISCONNECT	EVENT	
wait for RDMA REA	D ADV state 1	0
[root@BocE-Auto-2	71# []	

Figure 6-6. Configuration des applications RDMA\_CM : Serveur

Paramètres du client :

[root	eroce.	-auto-1 ~]# r	bing -c -v -C 10 -a 192.168.100.3
ping	data:	rdma-ping-0:	ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopgr
ping	data:	rdma-ping-1:	BCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrs
ping	data:	rdma-ping-2:	CDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrst
ping	data:	rdma-ping-3:	DEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstu
ping	data:	rdma-ping-4:	EFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuv
ping	data:	rdma-ping-5:	FGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuvw
ping	data:	rdma-ping-6:	GHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuvwx
ping	data:	rdma-ping-7:	HIJKLMNOFQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopgrstuvwxy
ping	data:	rdma-ping-8:	IJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuvwxyz
ping	data:	rdma-ping-9:	JKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstuvwxyzA
clier	nt DISC	CONNECT EVENT	
[root	eroce-	-auto-1 ~]#	

Figure 6-7. Configuration des applications RDMA\_CM : Client

# Configuration de RoCE sur l'adaptateur pour VMware ESX

Cette section fournit les procédures et informations suivantes pour la configuration de RoCE :

- Configuration des interfaces RDMA
- Configuration de MTU
- Mode et statistiques de RoCE
- Configuration d'un périphérique RDMA paravirtuel (PVRDMA)

## **Configuration des interfaces RDMA**

#### Pour configurer les interfaces RDMA :

- 1. Installez à la fois les pilotes NIC et RoCE QLogic.
- 2. En utilisant le paramètre de module, activez la fonction RoCE à partir du pilote NIC en entrant la commande suivante :

```
esxcfg-module -s 'enable roce=1' qedentv
```

Pour appliquer la modification, recharger les pilotes NIC ou redémarrer le système.

3. Pour afficher une liste des interfaces NIC, entrez la commande esxcfg-nics -1. Par exemple :

#### esxcfg-nics -1

NamePCIDriverLink SpeedDuplexMAC AddressMTUDescriptionVmnic00000:01:00.2 qedentvUp25000MbpsFulla4:5d:36:2b:6c:921500QLogic Corp.QLogicFastLingQL41xxx1/10/25GbEEthernetAdapterVmnic10000:01:00.3 qedentvUp25000MbpsFulla4:5d:36:2b:6c:931500QLogic Corp.QLogicFastLingQL41xxx1/10/25GbEEthernetAdapterVmnic1000:01:00.3 que thereVmnic1a4:5d:36:2b:6c:931500QLogic Corp.

4. Pour afficher une liste des périphériques RDMA, entrez la commande esxcli rdma device list. Par exemple :

#### esxcli rdma device list

Name	Driver	State	MTU	Speed	Paired Upli	lnk Des	scription			
vmrdma0	qedrntv	Active	1024	25 Gbps	vmnic0	QLogic	FastLinQ	QL45xxx	RDMA	Interface
vmrdma1	qedrntv	Active	1024	25 Gbps	vmnic1	QLogic	FastLinQ	QL45xxx	RDMA	Interface

5. Pour créer un nouveau commutateur virtuel, entrez la commande suivante :

esxcli network vswitch standard add -v <new vswitch name>

Par exemple :

# esxcli network vswitch standard add -v roce\_vs

Ceci permet de créer un nouveau commutateur virtuel appelé roce\_vs.

6. Pour associer le port NIC QLogic au vSwitch, entrez la commande suivante :

# esxcli network vswitch standard uplink add -u <uplink
device> -v <roce vswitch>

Par exemple :

 ${\mbox{\tt \#}}$  esxcli network vswitch standard uplink add -u vmnic0 -v roce\_vs

7. Pour créer un nouveau groupe de ports sur ce vSwitch, entrez la commande suivante :

 ${\tt \#}$  esxcli network vswitch standard portgroup add -p roce\_pg -v roce\_vs

Par exemple :

 ${\tt \#}$  esxcli network vswitch standard portgroup add -p roce\_pg -v roce\_vs

8. Pour créer une interface vmknic sur ce groupe de ports et configurer l'IP, entrez la commande suivante :

# esxcfg-vmknic -a -i <adresse IP> -n <masque de sous réseau> <nom de groupe de ports roce>

Par exemple :

- # esxcfg-vmknic -a -i 192.168.10.20 -n 255.255.255.0 roce\_pg
- 9. Pour configurer l'ID de VLAN, entrez la commande suivante :

# esxcfg-vswitch -v <ID VLAN> -p roce\_pg

Pour exécuter le trafic RoCE avec l'ID VLAN, configurez l'ID VLAN sur le groupe de ports VMkernel correspondant.

## **Configuration de MTU**

Pour modifier MTU pour l'interface RoCE, changez le MTU du vSwitch correspondant. Définissez la taille de MTU de l'interface RDMA en fonction de la MTU du vSwitch en entrant la commande suivante :

# esxcfg-vswitch -m <new MTU> <RoCE vswitch name>

#### Par exemple :

```
# esxcfg-vswitch -m 4000 roce_vs
# esxcli rdma device list
Name Driver State MTU Speed Paired Uplink Description
------
vmrdma0 gedrntv Active 2048 25 Gbps vmnic0 QLogic FastLinQ QL45xxx RDMA Interface
vmrdma1 gedrntv Active 1024 25 Gbps vmnic1 QLogic FastLinQ QL45xxx RDMA Interface
```

# Mode et statistiques de RoCE

Pour le mode RoCE, ESXi exige la prise en charge concomitante de RoCE v1 et v2. La décision concernant le mode RoCE qu'il faut utiliser est prise pendant la création de paires de files d'attente. Le pilote ESXi annonce les deux modes pendant l'enregistrement et l'initialisation. Pour afficher les statistiques RoCE, entrez la commande suivante :

# esxcli rdma device stats get -d vmrdma0

```
Packets received: 0
Packets sent: 0
Bytes received: 0
Bytes sent: 0
Error packets received: 0
Error packets sent: 0
Error length packets received: 0
Unicast packets received: 0
Multicast packets received: 0
Unicast bytes received: 0
Multicast bytes received: 0
Unicast packets sent: 0
Multicast packets sent: 0
Unicast bytes sent: 0
Multicast bytes sent: 0
Queue pairs allocated: 0
Queue pairs in RESET state: 0
Queue pairs in INIT state: 0
Queue pairs in RTR state: 0
Queue pairs in RTS state: 0
Queue pairs in SQD state: 0
Queue pairs in SQE state: 0
Queue pairs in ERR state: 0
Queue pair events: 0
Completion queues allocated: 1
Completion queue events: 0
```

```
Shared receive queues allocated: 0
Shared receive queue events: 0
Protection domains allocated: 1
Memory regions allocated: 3
Address handles allocated: 0
Memory windows allocated: 0
```

# Configuration d'un périphérique RDMA paravirtuel (PVRDMA)

#### Pour configurer un PVRDMA à l'aide d'une interface vCenter :

- 1. Créez et configurez un nouveau commutateur virtuel réparti de la façon suivante :
  - a. Dans le client Web VMware vSphere, cliquez avec le bouton droit sur le nœud **RoCE** dans le volet gauche de la fenêtre Navigateur.
  - b. Dans le menu d'actions, pointez sur **Commutateur réparti**, puis cliquez sur **Nouveau commutateur réparti**.
  - c. Sélectionnez la version 6.5.0.
  - d. Sous **Nouveau commutateur réparti**, cliquez sur **Modifier les paramètres**, puis configurez les éléments suivants :
    - Nombre de liaisons montantes. Sélectionnez une valeur appropriée.
    - Commande d'E/S du réseau. Sélectionnez Désactivé.
    - Groupe de ports par défaut. Cochez cette case.
    - **Nom de groupe de ports**. Entrez un nom pour le groupe de ports.

La Figure 6-8 montre un exemple.

造 New Distributed Switch		(?) ₩
<ul> <li>1 Name and location</li> <li>2 Select version</li> </ul>	Edit settings Specify number of uplink ports, resource allocation and default port group.	
3 Edit settings 4 Ready to complete	Number of uplinks:       4         Attribute       Disabled         Default port group:       ✓         Port group name:       RoCE-PG	

#### Figure 6-8. Configuration d'un nouveau commutateur réparti

- 2. Configurer un commutateur virtuel réparti de la façon suivante :
  - a. Dans le client Web VMware vSphere, développez le nœud **RoCE** dans le volet gauche de la fenêtre Navigateur.

- b. Cliquez avec le bouton droit sur **RoCE-VDS**, puis cliquez sur **Ajouter** et gérer les hôtes.
- c. Sous Ajouter et gérer les hôtes, configurez les éléments suivants :
  - Affecter les liaisons montantes. Sélectionnez dans la liste de liaisons montantes disponibles.
  - Gérer les adaptateurs réseau VMkernel. Acceptez la valeur par défaut, puis cliquez sur Suivant.
  - Effectuer une migration de réseau VM. Affectez le groupe de ports créé à l'étape 1.
- 3. Affectez un vmknic pour PVRDMA à utiliser sur les hôtes ESX :
  - a. Cliquez avec le bouton droit sur un hôte, puis cliquez sur **Paramètres**.
  - b. Sur la page Paramètres, développez le nœud **Système**, puis cliquez sur **Paramètres système avancés**.
  - c. La page des paramètres système avancés affiche la valeur de clé-paire et son récapitulatif. Cliquez sur **Modifier**.
  - d. Sur la page Modifier les paramètres système avancés, filtrez sur **PVRDMA** pour réduire tout le paramètre à seulement Net.PVRDMAVmknic.
  - e. Définissez la valeur **Net.PVRDMAVmknic** sur **vmknic**; Par exemple, **vmk1**.

La Figure 6-9 montre un exemple.

	Advar	nced System Settings					Edit
VM Startup/Shutdown							Q PVRDMA
Agent VM Settings	Name			Value		Summary	
Swap file location	NetF	PVRDMAVmknic		vmk1		Vmknic for PVRDMA	
Default VM Compatibility							
Licensing		172 29 12 49 Edit Adva	need System Settings			2	
Host Profile		- 172.20.12.40 - Euit Auva	nceu system settings	•			
Time Configuration		A Modifying configuration p	parameters is unsupp	orted and can cause instab	lity. Continue only if you know w	vhat you are	
Authentication Services ::		donig.					
Certificate		Name	Value		Summany		
Power Management		Net PVRDMAVmknic	vmk1		Vmknic for PVRDMA		
Advanced System Settings		Nett VICOMAVITATIC	VIIIKI				
System Resource Reservation							
Security Profile							

#### Figure 6-9. Affectation d'un vmknic pour PVRDMA

- 4. Définissez la règle de pare-feu pour le PVRDMA :
  - a. Cliquez avec le bouton droit sur un hôte, puis cliquez sur Paramètres.
  - b. Sur la page Paramètres, développez le nœud **Système**, puis cliquez sur **Profil de sécurité**.

- c. Sur la page Récapitulatif du pare-feu, cliquez sur Modifier.
- Dans la boîte de dialogue Modifier le profil de sécurité, en dessous de Nom, faites défiler, cochez la case pvrdma, puis cochez la case Définir pare-feu.

172.28.12.48	💽 🛛 🎯 Actions 👻							1
Getting Started Summary Monitor	Configure Permissions	VMs Resource Pools	Datastores Net	works Update Manage	r			
**	Firewall	172.28.12.48: Edit Se	ecurity Profile				? ₩ Edit	
VM Startup/Shutdown Agent VM Settings	Incoming Connections     CIM Server	To provide access to a s By default, daemons will	ervice or client, chec start automatically v	k the corresponding box. vhen any of their ports are	opened, and stop whe	en all of their ports are close	ıd.	
Swap file location	CIM Secure Server	Name	Incoming Ports	Outgoing Ports	Protocols	Daemon		
Default VM Compatibility	CIM SLP	NFS Client		0	TCP	N/A	*	
→ System	DHCPv6	INT Client		123	UDP	Stopped		
Licensing	DVPPvpp	🗹 pvrdma	28250	28250	TCP	N/A		
Host Profile	DVSSync	Старонанаргоху		5671	TCP	N/A		
Time Configuration	NFC	Virtual SAN Trans	2233	2233	TCP	N/A		
Authentication Services	DHCP Client	VM serial port con	1024, 23	0	TCP	N/A	•	
Certificate	DNS Client	- Service Details	N/A					
Power Management	Fault Tolerance	Status	N/A					
Advanced System Settings	iofiltervp	Allowed ID Addresses	1923	6				
System Resource Reservation	pvrdma	<ul> <li>Allowed IP Addresse:</li> </ul>	s Allow connections	s from any IP address				
Security Profile	SNMP Server	IP Addresses	Allow connection	ons from any IP address				
System Swap	SSH Server							
- Uardwara	vMotion		Enter a comma-s	eparated list of IP address	ses. E.g.: 111.111.111	111, 111,111,111/22		
						ОК	Cancel	

La Figure 6-10 montre un exemple.

Figure 6-10. Réglage de la règle de pare-feu

- 5. Configurez la VM pour PVRDMA de la façon suivante :
  - a. Installez l'un des systèmes d'exploitation invités pris en charge suivants :
    - RHEL 7.2
    - Ubuntu 14.04 (version de noyau 4.0)
  - b. Installez OFED-3.18.
  - c. Compilez et installez le pilote et la bibliothèque d'invité PVRDMA.
  - d. Ajoutez un nouvel adaptateur réseau PVRDMA à la VM de la façon suivante :
    - Modifiez les paramètres de VM.
    - Ajoutez un nouvel adaptateur réseau.
    - Sélectionnez le groupe de ports DVS récemment ajouté en tant que Réseau.
    - Sélectionnez **PVRDMA** comme type d'adaptateur.
  - e. Après le démarrage de la VM, assurez-vous que le pilote d'invité PVRDMA est chargé.

# **7** Configuration d'iWARP

Internet Wide Area RDMA Protocol (iWARP) est un protocole de réseau informatique qui met en œuvre RDMA pour un transfert de données efficace sur les réseaux IP. iWARP est conçu pour de multiples environnements, y compris les réseaux locaux, les réseaux de stockage, les réseaux de centres de données et les WAN.

Ce chapitre fournit des instructions concernant :

- Préparation de l'adaptateur pour iWARP
- Configuration d'iWARP sous Windows » à la page 97
- Configuration d'iWARP sous Linux » à la page 100

### REMARQUE

Certaines fonctionnalités iWARP peuvent ne pas être entièrement activées dans la version actuelle. Pour en savoir plus, reportez-vous à la section « Annexe D Contraintes en matière de fonctionnalités ».

# Préparation de l'adaptateur pour iWARP

Cette section fournit des instructions pour la configuration iWARP de l'adaptateur de prédémarrage à l'aide de HII. Pour de plus amples informations concernant la configuration de l'adaptateur de prédémarrage, voir Chapitre 5 Configuration de prédémarrage de l'adaptateur.

#### Pour configurer iWARP via HII en mode par défaut :

- 1. Accédez à la configuration système du BIOS du serveur, puis cliquez sur **Paramètres de périphérique**.
- 2. Sur la page Paramètres de périphérique, sélectionnez un port pour l'Adaptateur série 41*xxx* 25G.
- 3. Sur la page de configuration principale de l'adaptateur sélectionné, cliquez sur **Configuration NIC**.

- 4. Sur la page de configuration NIC :
  - a. Définissez le Mode NIC + RDMA sur Activé.
  - b. Définissez la Prise en charge du protocole RDMA sur iWARP.
  - c. Cliquez sur **Précédent**.
- 5. Sur la page de configuration principale, cliquez sur **Terminer**.
- 6. Dans la boîte de dialogue Avertissement Enregistrement des modifications, cliquez sur **Oui** pour enregistrer la configuration.
- 7. Dans la boîte de dialogue Succès Enregistrement des modifications, cliquez sur **OK**.
- 8. Répétez l'étape 2 à l'étape 7 pour configurer la carte NIC et iWARP pour les autres ports.
- 9. Pour terminer la préparation des deux ports de l'adaptateur :
  - a. Sur la page Paramètres de périphérique, cliquez sur **Terminer**.
  - b. Pour revenir à la page principale, cliquez sur **Terminer**.
  - c. Quittez pour redémarrer le système.

Passez à « Configuration d'iWARP sous Windows » à la page 97 ou « Configuration d'iWARP sous Linux » à la page 100.

# **Configuration d'iWARP sous Windows**

Cette section fournit les procédures pour l'activation d'iWARP, la vérification de RDMA et la vérification du trafic iWARP sous Windows. Pour une liste des systèmes d'exploitation qui prennent en charge iWARP, voir le Tableau 6-1 à la page 66.

#### Pour activer iWARP sur l'hôte Windows et vérifier le RDMA :

- 1. Activez iWARP sur l'hôte Windows.
  - a. Ouvrez le gestionnaire de périphériques Windows, puis ouvrez la fenêtre Propriétés NDIS Miniport des Adaptateurs série 41*xxx*.
  - b. Dans les Propriétés de l'adaptateur FastLinQ, cliquez sur l'onglet **Avancé**.
  - c. Sur la page Avancé, sous **Propriété**, effectuez l'opération suivante :
    - Sélectionnez Fonctionnalité Network Direct, puis sélectionnez Activé pour la Valeur.
    - Sélectionnez le Mode RDMA, puis sélectionnez iWARP pour la Valeur.
  - d. Cliquez sur **OK** pour enregistrer les modifications et fermer les propriétés de l'adaptateur.

2. À l'aide de Windows PowerShell, vérifiez que le RDMA est activé. La sortie de la commande Get-NetAdapterRdma (Figure 7-1) montre les adaptateurs qui prennent en charge RDMA.



#### Figure 7-1. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterRdma

3. À l'aide de Windows PowerShell, vérifiez que NetworkDirect est activé. La sortie de la commande Get-NetOffloadGlobalSetting (Figure 7-2) affiche NetworkDirect comme Enabled.

PS C:\Users\Administrator>	Get-NetOffloadGlobalSetting
ReceiveSideScaling	: Enabled
ReceiveSegmentCoalescing	: Enabled
Chimney	: Disabled
TaskOffload	: Enabled
NetworkDirect	: Enabled
NetworkDirectAcrossIPSubnet	s : Blocked
PacketCoalescingFilter	: Disabled

## Figure 7-2. Commande Windows PowerShell : Get-NetOffloadGlobalSetting

#### Pour vérifier le trafic iWARP :

- 1. Mappez des lecteurs SMB, puis exécutez un trafic iWARP.
- 2. Lancez Performance Monitor (Perfmon).
- 3. Dans la boîte de dialogue Ajouter des compteurs, cliquez sur **Activité RDMA**, puis sélectionnez les instances de l'adaptateur.

La Figure 7-3 montre un exemple.

elect counters from computer:		Counter	Parent	Inst	Computer
	✓ Browse				
Processor	× ^				
Processor Information	<b>v</b>				
Processor Performance	<b>•</b>				
RAS	<b>•</b>				
RAS Port	•				
RAS Total	•				
RDMA Activity	<b>~</b>				
Redirector					
stances of selected object:					
stances of selected object: (All instances> )Logic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adap )Logic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adap (	oter (VBD Client) #163 oter (VBD Client) #164				

Figure 7-3. Perfmon : Ajouter des compteurs

Si un trafic iWARP est exécuté, les compteurs apparaissent comme indiqué dans l'exemple de la Figure 7-4.

🔞 Performance Monitor			
No File Action View Windo	w Help		
💠 🔿 🔯 🔯 📾 😫			
Serformance	📧 🛪 🖏 🔹 🂠 🗙 🥒 🐁 🗈 🗊 🖲	U II M .	
Data Collector Sets	MBOTTOM Processor Information % Processor Time	_Total 0.951	
	RDMA Activity RDMA Accepted Connections RDMA Active Connections RDMA Completion Queue Errors RDMA Connection Errors RDMA Connection Errors RDMA Falled Connection Attempts RDMA Inbound Bytes/sec RDMA Inibuoud Bytes/sec RDMA Outbound Bytes/sec RDMA Outbound Frames/sec	QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GBE Adapter (VBD Client) #41 0.000 4.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.000 0.54,164,376.212 2,066,093.714 4.000 2,994,375,513 2,049,329.925	QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #42 0.000 4.000 0.000 0.000 155,971,031.049 2,089,855.225 4.000 3,028,781,868 2,079,912.285

Figure 7-4. Perfmon : Vérification du trafic iWARP

## REMARQUE

Pour plus d'informations sur l'affichage des compteurs Cavium RDMA dans Windows, voir « Affichage des compteurs RDMA » à la page 73.

- 4. Pour vérifier la connexion SMB :
  - a. À l'invite de commande, entrez la commande net use de la manière suivante :

C:\Users\Administrator> net use New connections will be remembered.

Stat	US LO	Jai Rei	liote	Network		
OK	F:	\\1	192.168.10.10\Share1	Microsoft	Windows	Network
The	command	completed	successfully.			

b. Entrez la commande net-xan comme suit, où Share1 est mappé en tant que partage SMB :

C:\Users	s\Adminis	strator> <b>ne</b>	t -xan		
Active N	NetworkD:	irect Connec	ctions, Listeners, Sh	nareEndpoints	
Mode	IfIndex	Туре	Local Address	Foreign Address	PID
Kernel	56	Connection	192.168.11.20:16159	192.168.11.10:445	0
Kernel	56	Connection	192.168.11.20:15903	192.168.11.10:445	0
Kernel	56	Connection	192.168.11.20:16159	192.168.11.10:445	0
Kernel	56	Connection	192.168.11.20:15903	192.168.11.10:445	0
Kernel	60	Listener	[fe80::e11d:9ab5:a4	7d:4f0a%56]:445 NA	0
Kernel	60	Listener	192.168.11.20:445	NA	0
Kernel	60	Listener	[fe80::71ea:bdd2:ae4	41:b95f%60]:445 NA	0
Kernel	60	Listener	192.168.11.20:16159	192.168.11.10:445	0

# **Configuration d'iWARP sous Linux**

Les Adaptateurs série 41*xxx* QLogic prennent en charge iWARP sur les OFED (Open Fabric Enterprise Distribution) Linux répertoriées au Tableau 6-1 à la page 66.

La configuration d'iWARP sur un système Linux comprend les éléments suivants :

- Installation du pilote
- Configuration d'iWARP et de RoCE
- Détection du périphérique

- Applications iWARP prises en charge
- Exécution de perftest pour iWARP
- Configuration de NFS-RDMA
- Prise en charge d'iWARP RDMA-Core sous SLES 12 SP3, RHEL 7.4, et OFED 4.8x

# Installation du pilote

Installez les pilotes RDMA de la façon indiquée dans le Chapitre 3 Installation des pilotes.

# Configuration d'iWARP et de RoCE

## REMARQUE

Cette procédure ne s'applique que lorsque vous avez précédemment sélectionné **iWARP+RoCE** comme valeur pour le paramètre Prise en charge du protocole RDMA pendant la configuration de prédémarrage via HII (voir Configuration des paramètres NIC, étape 5 à la page 49).

#### Pour activer iWARP et RoCE :

1. Déchargez tous les pilotes FastlinQ

```
# modprobe -r qedr ou modprobe -r qede
```

2. Utilisez la syntaxe de commande suivante pour changer les protocoles RDMA en chargeant le pilote ged avec une ID d'interface de port PCI ID (xx:xx.x) et une valeur de protocole RDMA (p).

#modprobe -v qed rdma\_protocol\_map=<xx:xx.x-p>

Les valeurs de protocole RDMA (p) sont les suivantes :

- O—Accepter la valeur par défaut (RoCE)
- I—Pas de RDMA
- 2—RoCE
- □ 3—iWARP

Par exemple, entrez la commande suivante pour changer l'interface sur le port donné par 04:00.0 de RoCE à iWARP.

```
#modprobe -v qed rdma_protocol_map=04:00.0-3
```

3. Chargez le pilote RDMA en entrant la commande suivante :

#modprobe -v qedr

L'exemple suivant montre les entrées de commande pour changer le protocole RDMA en iWARP sur plusieurs interfaces NPAR :

```
# modprobe ged rdma protocol map=04:00.1-3,04:00.3-3,04:00.5-3,
04:00.7-3,04:01.1-3,04:01.3-3,04:01.5-3,04:01.7-3
#modprobe -v qedr
# ibv devinfo |grep iWARP
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                         iWARP (1)
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                        iWARP (1)
        transport:
                                         iWARP (1)
```

# Détection du périphérique

#### Pour détecter le périphérique :

1. Pour vérifier si les périphériques RDMA sont détectés, consultez les journaux dmesg:

```
# dmesg |grep qedr
[10500.191047] qedr 0000:04:00.0: registered qedr0
[10500.221726] qedr 0000:04:00.1: registered qedr1
```

2. Entrez la commande ibv\_devinfo, puis vérifiez le type de transport.

Si la commande est réussie, chaque fonction PCI affiche un  $hca_id$  séparé. Par exemple (si l'on vérifie le second port de l'adaptateur à double port ci-dessus) :

```
[root@localhost ~]# ibv_devinfo -d qedr1
hca id: gedr1
```

_	-			
	transport:		iWARP (1)	
	fw_ver:		8.14.7.0	
	node_guid:		020e:1eff:fec4	l:c06e
	sys_image_guid	:	020e:1eff:fec4	l:c06e
	vendor_id:		0x1077	
	vendor_part_id	:	5718	
	hw_ver:		0x0	
	phys_port_cnt:		1	
	port:	1		
		state:	PORT_AC	TIVE (4)
		max_mtu:	4096	(5)

active_mtu:	1024 (3)
sm_lid:	0
port_lid:	0
port_lmc:	0x00
link_layer:	Ethernet

# Applications iWARP prises en charge

Les applications RDMA prises en charge par Linux pour iWARP comprennent ce qui suit :

- ibv\_devinfo, ib\_devices
- ib\_send\_bw/lat, ib\_write\_bw/lat, ib\_read\_bw/lat, ib\_atomic\_bw/lat Pour iWARP, toutes les applications doivent utiliser le gestionnaire de communication RDMA (rdma\_cm) avec l'option -R.
- rdma\_server, rdma\_client
- rdma\_xserver, rdma\_xclient
- rping
- NFS over RDMA (NFSoRDMA)
- iSER (pour plus de détails, voir le Chapitre 8 Configuration d'iSER)
- NVMe-oF (pour plus de détails, voir le Chapitre 12 Configuration de NVMe-oF avec RDMA)

## Exécution de perftest pour iWARP

Tous les outils perftest sont pris en charge sur le type de transport iWARP. Vous devez exécuter les outils en utilisant le gestionnaire de connexion RDMA (avec l'option -R).

#### Exemple :

1. Sur un serveur, entrez la commande suivante (en utilisant le second port dans cet exemple) :

```
# ib_send_bw -d qedr1 -F -R
```

2. Sur un client, entrez la commande suivante (en utilisant le second port dans cet exemple) :

[root@localhost ~]# ib\_send\_bw -d qedr1 -F -R 192.168.11.3

Send BW Test							
Dual-port	:	OFF	Device	:	qedr1		
Number of qps	:	1	Transport type	:	IW		
Connection type	:	RC	Using SRQ	:	OFF		

\_\_\_\_\_

TX depth	: 128			
CQ Moderation	: 100			
Mtu	: 1024[B	]		
Link type	: Ethern	et		
GID index	: 0			
Max inline data	: 0[B]			
rdma_cm QPs	: ON			
Data ex. method	: rdma_c	m		
local address: GID: 00:14:30:1 remote address: GID: 00:14:30:1	LID 0000 ( 96:192:11) LID 0000 96:195:62	QPN 0x0192 PSN 0xc 0:00:00:00:00:00:00 QPN 0x0098 PSN 0x :00:00:00:00:00:00:00	 de932 0:00:00:00:00 46fffc :00:00:00:00	
#bytes #ite 65536 1000	rations	BW peak[MB/sec] 2250.38	BW average[MB/sec] 2250.36	MsgRate[Mpps] 0.036006

### REMARQUE

Pour les applications de latence (envoyer/écrire), si la version perftest est la plus récente (par exemple, perftest-3.0-0.21.g21dc344.x86\_64.rpm), utilisez la valeur de taille incorporée prise en charge : 0-128.

# **Configuration de NFS-RDMA**

NFS-RDMA pour iWARP comprend des étapes de configuration du serveur et du client.

#### Pour configurer le serveur NFS :

1. Dans le fichier /etc/exports pour les répertoires que vous devez exporter à l'aide de NFS-RDMA sur le serveur, effectuez l'entrée suivante :

/tmp/nfs-server \*(fsid=0,async,insecure,no\_root\_squash)

Assurez-vous d'utiliser une identification de système de fichiers (FSID) différente pour chaque répertoire que vous exportez.

- 2. Procédez comme suit pour charger le module svcrdma :
  - # modprobe svcrdma
- 3. Démarrez le service NFS sans aucune erreur :
  - # service nfs start

4. Incluez le port RDMA par défaut 20049 dans ce fichier comme suit :

```
# echo rdma 20049 > /proc/fs/nfsd/portlist
```

5. Pour mettre les répertoires locaux à la disposition des clients NFS à monter, entrez la commande *exportfs* comme suit :

```
# exportfs -v
```

#### Pour configurer le client NFS :

### REMARQUE

Cette procédure de configuration de client NFS s'applique également à RoCE.

1. Chargez le module xprtrdma comme suit :

# modprobe xprtrdma

2. Montez le système de fichiers NFS correspondant à votre version :

Pour NFS version 3 :

#mount -o rdma,port=20049 192.168.2.4:/tmp/nfs-server /tmp/nfs-client

Pour NFS version 4 :

#mount -t nfs4 -o rdma,port=20049 192.168.2.4:/ /tmp/nfs-client

## REMARQUE

Le port par défaut pour NFSoRDMA est 20049. Toutefois, n'importe quel autre port qui est aligné avec le client NFS fonctionnera également.

3. Vérifiez que le système de fichiers est monté en entrant la commande mount. Assurez-vous que les versions du système de fichiers et du port RDMA sont correctes.

#mount |grep rdma

## Prise en charge d'iWARP RDMA-Core sous SLES 12 SP3, RHEL 7.4, et OFED 4.8x

La bibliothèque d'espace utilisateur libqedr fait partie du rdma-core. Toutefois, le libqedr non préinstallé ne prend pas en charge SLES 12 SP3, RHEL 7.4, OFED 4.8*x*. Dès lors, ces versions de système d'exploitation exigent un correctif pour la prise en charge d'iWARP RDMA-Core.

#### Pour appliquer le correctif iWARP RDMA-Core :

- 1. Pour télécharger la source de noyau RDMA la plus récente, entrez la commande suivante :
  - # git clone https://github.com/linux-rdma/rdma-core.git
- 2. Installez tous les packages/bibliothèques dépendant du système d'exploitation, de la façon décrite dans le fichier *LISEZMOI RDMA-Core*.

Pour RHEL et CentOS, entrez la commande suivante :

# yum install cmake gcc libnl3-devel libudev-devel make
pkgconfig valgrind-devel

Pour SLES 12 SP3 (kit ISO/SDK), installez les RPM suivants :

cmake-3.5.2-18.3.x86\_64.rpm (OS ISO)
libnl-1\_1-devel-1.1.4-4.21.x86\_64.rpm (SDK ISO)
libnl3-devel-3.2.23-2.21.x86 64.rpm (SDK ISO)

3. Pour créer le RDMA-core, entrez les commandes suivantes :

```
# cd <rdma-core-path>/rdma-core-master/
```

```
# ./build.sh
```

4. Pour exécuter toutes les applications OFED à partir de l'emplacement actuel RDMA-core-master, émettez la commande suivante :

# ls <rdma-core-master>/build/bin

cmpost ib\_acme ibv\_devinfo ibv\_uc\_pingpong iwpmd rdma\_client rdma\_xclient rping ucmatose umad\_compile\_test cmtime ibv\_asyncwatch ibv\_rc\_pingpong ibv\_ud\_pingpong mckey rdma-ndd rdma\_xserver rstream udaddy umad\_reg2 ibacm ibv\_devices ibv\_srq\_pingpong ibv\_xsrq\_pingpong rcopy rdma\_server riostream srp daemon udpong umad register2

Exécutez les applications à partir de l'emplacement actuel de RDMA-core-master. Par exemple :

```
# ./rping -c -v -C 5 -a 192.168.21.3
```

ping data: rdma-ping-0: ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqr
ping data: rdma-ping-1: BCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrs

ping data: rdma-ping-2: CDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrst ping data: rdma-ping-3: DEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrstu ping data: rdma-ping-4: EFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrstuv client DISCONNECT EVENT...

> 5. Pour exécuter des applications d'OFED préinstallé, telles que perftest et d'autres applications InfiniBand, entrez la commande suivante pour définir le chemin d'accès à la bibliothèque pour iWARP :

#### # export

LD\_LIBRARY\_PATH=/builds/rdma-core-path-iwarp/rdma-core-master/build/lib

#### Par exemple :

# /usr/bin/rping -c -v -C 5 -a 192.168.22.3 (or) rping -c -v -C 5 -a 192.168.22.3

ping data: rdma-ping-0: ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqr ping data: rdma-ping-1: BCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrs ping data: rdma-ping-2: CDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrst ping data: rdma-ping-3: DEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrstu ping data: rdma-ping-4: EFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^\_`abcdefghijklmnopqrstuv client DISCONNECT EVENT...

# **8** Configuration d'iSER

Ce chapitre fournit les procédures de configuration des extensions iSCSI pour RDMA (iSCSI Extensions for RDMA – iSER) sous Linux (RHEL et SLES) et ESXi 6.7, y compris :

- Avant de commencer
- Configuration d'iSER pour RHEL
- « Configuration d'iSER pour SLES 12 » à la page 112
- « Utilisation d'iSER avec iWARP sous RHEL et SLES » à la page 113
- « Optimisation des performances Linux » à la page 115
- « Configuration d'iSER sous ESXi 6.7 » à la page 116

# Avant de commencer

Lorsque vous vous préparez à configurer iSER, tenez compte des points suivants :

- iSER est pris en charge uniquement avec OFED préinstallé pour les systèmes d'exploitation suivants :
  - **RHEL** 7.1 et 7.2
  - SLES 12 et 12 SP1
- Après la connexion aux cibles ou pendant l'exécution du trafic d'E/S, le déchargement du pilote RoCE pour Linux qedr peut faire planter le système.
- Pendant l'exécution d'E/S, la réalisation de tests d'activité/inactivité de l'interface et de tests de traction des câbles peuvent provoquer des erreurs des pilotes ou des modules iSER, susceptibles de faire planter le système. Si cela se produit, redémarrez le système.

# **Configuration d'iSER pour RHEL**

#### Pour configurer iSER pour RHEL :

- Installez OFED préinstallé, comme indiqué à la section « Configuration de RoCE pour RHEL » à la page 80. Les versions d'OFED non préinstallées ne sont pas prises en charge pour iSER parce que le module ib\_isert n'est pas disponible dans les versions d'OFED non préinstallées 3.18-2 GA/3.18-3 GA. Le module ib\_isert de boîte de réception ne fonctionne avec aucune version d'OFED non préinstallée.
- 2. Déchargez tous les pilotes FastLinQ existants, comme indiqué à la section « Suppression des pilotes Linux » à la page 10.
- 3. Installez la dernière version des paquets libqedr et des pilotes FastLinQ, comme il est décrit à la section « Installation des pilotes Linux avec RDMA » à la page 14.
- 4. Chargez les services RDMA comme suit :

```
systemctl start rdma
modprobe qedr
modprobe ib_iser
modprobe ib_isert
```

- 5. Vérifiez que tous les modules RDMA et iSER sont chargés sur les périphériques d'origine et cible, à l'aide des commandes lsmod | grep qed et lsmod | grep iser.
- 6. Vérifiez qu'il existe des instances hca\_id séparées, en entrant la commande ibv\_devinfo comme indiqué à l'étape 6, page 82.
- 7. Vérifiez la connexion RDMA sur le périphérique d'origine et le périphérique cible.
  - a. Sur le périphérique de l'initiateur, entrez la commande suivante :

rping -s -C 10 -v

b. Sur le périphérique cible, entrez la commande suivante :

rping -c -a 192.168.100.99 -C 10 -v

La Figure 8-1 montre un exemple de ping RDMA réussi.

Proot@localhost:/home	X
[root@localhost home]# rping -c -a 192.168.100.99 -C 10 -v	
ping data: rdma-ping-0: ABCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqr	
ping data: rdma-ping-1: BCDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrs	
ping data: rdma-ping-2: CDEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrst	
ping data: rdma-ping-3: DEFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^ `abcdefghijklmnopqrstu	
ping data: rdma-ping-4: EFGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuv	
ping data: rdma-ping-5: FGHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvw	
ping data: rdma-ping-6: GHIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwx	
ping data: rdma-ping-7: HIJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxy	-
ping data: rdma-ping-8: IJKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxyz	=
ping data: rdma-ping-9: JKLMNOPQRSTUVWXYZ[\]^_`abcdefghijklmnopqrstuvwxyzA	
client DISCONNECT EVENT	
[root@localhost home]#	
	-

Figure 8-1. Ping RDMA réussi

8. Vous pouvez utiliser une cible TCM-LIO Linux pour tester iSER. La configuration est identique pour les cibles iSCSI, mais vous entrez la commande enable\_iser Boolean=true sur les portails concernés. Les instances de portail sont identifiées comme iser à la Figure 8-2.

/iscsi/ign.20/tpg1/portals> cd 192.168.100.99:3260
/iscsi/iqn.208.100.99:3260> enable iser boolean=true
iSER enable now: True
/iscsi/iqn.208.100.99:3260>
/iscsi/ign.208.100.99:3260> cd /
/> 1s
٥- / [
o- backstores
o- block [Storage Objects: 0]
o- fileio
o- pscsi [Storage Objects: 0]
o- ramdisk
o- ram1
o- iscsi [Targets: 1]
o- iqn.2015-06.test.target1
o- tpg1 [gen-acls, no-auth]
0- acls
0- luns
o-lun0[ramdisk/ram1
o- portals
o- 192.168.100.99:3260[iser
o-loopback [Targets: 0
0- sept [Targets: 0

## Figure 8-2. Instances de portail iSER

- 9. Installez les utilitaires d'initiateur iSCSI Linux à l'aide des commandes yum install iscsi-initiator-utils.
  - a. Pour détecter la cible iSER, entrez la commande iscsiadm : Par exemple :

iscsiadm -m discovery -t st -p 192.168.100.99:3260

b. Pour changer le mode de transport à iSER, entrez la commande iscsiadm. Par exemple :

iscsiadm -m node -T iqn.2015-06.test.target1 -o update -n
iface.transport\_name -v iser

c. Pour vous connecter à la cible iSER, entrez la commande iscsiadm. Par exemple :

iscsiadm -m node -l -p 192.168.100.99:3260 -T
iqn.2015-06.test.target1

d. Vérifiez que la valeur de Iface Transport est iser dans la connexion cible, comme le montre la Figure 8-3. Entrez la commande iscsiadm. Par exemple :

iscsiadm -m session -P2



Figure 8-3. Vérification de Iface Transport

e. Pour vérifier un nouveau périphérique iSCSI, comme le montre la Figure 8-4, entrez la commande lsscsi.

[root@localho	ost ~]# ]	lsscsi					
[6:0:0:0]	disk	HP	LOGICAL VOLUME	1.18	/dev/sdb		
[6:0:0:1]	disk	HP	LOGICAL VOLUME	1.18	/dev/sda		
[6:0:0:3]	disk	HP	LOGICAL VOLUME	1.18	/dev/sdc		
[6:3:0:0]	storage	HP	P440ar	1.18	-		
[39:0:0:0]	disk	LIO-ORG	ram1	4.0	/dev/sdd		
[root@localhost ~]#							

Figure 8-4. Vérification de nouveau périphérique iSCSI

# **Configuration d'iSER pour SLES 12**

Étant donné que targetcli n'est pas préinstallé sur SLES 12.*x*, vous devez effectuer la procédure suivante.

#### Pour configurer iSER pour SLES 12 :

1. Pour installer targetcli, copiez et installez les RPM suivants depuis l'image ISO (emplacement x86\_64 et noarch) :

```
lio-utils-4.1-14.6.x86_64.rpm
python-configobj-4.7.2-18.10.noarch.rpm
python-PrettyTable-0.7.2-8.5.noarch.rpm
python-configshell-1.5-1.44.noarch.rpm
python-pyparsing-2.0.1-4.10.noarch.rpm
python-netifaces-0.8-6.55.x86_64.rpm
python-rtslib-2.2-6.6.noarch.rpm
python-urwid-1.1.1-6.144.x86_64.rpm
targetcli-2.1-3.8.x86_64.rpm
```

- 2. Avant de démarrer targetcli, chargez tous les pilotes de périphérique RoCE et modules iSER, comme suit :
  - # modprobe qed
  - # modprobe qede
  - # modprobe qedr
  - # modprobe ib\_iser (Initiateur)
  - # modprobe ib\_isert (Cible)
- 3. Avant de configurer les cibles iSER, configurez les interfaces NIC et exécutez le trafic L2 et RoCE, comme décrit à l'étape 7 à la page 82.

4. Démarrez l'utilitaire targetcli, puis configurez vos cibles sur le système cible iSER.

## REMARQUE

Les versions de targetcli ne sont pas les mêmes sous RHEL et SLES. Veillez à utiliser les backstores correctes pour configurer vos cibles.

- RHEL utilise *ramdisk*.
- SLES utilise *rd\_mcp*.

# Utilisation d'iSER avec iWARP sous RHEL et SLES

Configurez l'initiateur et la cible iSER de manière similaire à RoCE pour fonctionner avec iWARP. Vous pouvez utiliser différentes méthodes pour créer une cible Linux-IO ( $\text{LIO}^{\text{M}}$ ); cette section en décrit une. Vous pouvez rencontrer des différences dans la configuration avec targetcli sous SLES 12 et RHEL 7.*x* en raison de la version.

#### Pour configurer une cible pour LIO :

1. Créez une cible LIO à l'aide de l'utilitaire targetcli. Tapez la commande suivante :

```
# targetcli
```

```
targetcli shell version 2.1.fb41
Copyright 2011-2013 by Datera, Inc and others.
For help on commands, type 'help'.
```

#### 2. Entrez les commandes suivantes :

```
/> /backstores/ramdisk create Ramdisk1-1 1g nullio=true
```

```
/> /iscsi create iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1
```

```
/> /iscsi/iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1/tpg1/luns create /backstores/ramdisk/Ramdisk1-1
```

```
/> /iscsi/iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1/tpg1/portals/ create 192.168.21.4 ip_port=3261
```

```
/> /iscsi/iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1/tpg1/portals/192.168.21.4:3261 enable_iser
boolean=true
```

```
/> /iscsi/iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1/tpg1 set attribute authentication=0
demo_mode_write_protect=0 generate_node_acls=1 cache_dynamic_acls=1
/> saveconfig
```

La Figure 8-5 montre la configuration de la cible pour LIO.



## Figure 8-5. Configuration de cible LIO

#### Pour configurer un initiateur pour iWARP :

1. Pour détecter la cible LIO iSER à l'aide du port 3261, entrez la commande iscsiadm comme suit :

```
# iscsiadm -m discovery -t st -p 192.168.21.4:3261 -I iser
192.168.21.4:3261,1 iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1
```

2. Changez le mode de transport à iser comme suit :

# # iscsiadm -m node -o update -T iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1 -n iface.transport\_name -v iser

3. Connectez-vous à la cible à l'aide du port 3261 :

# iscsiadm -m node -l -p 192.168.21.4:3261 -T iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1
Logging in to [iface: iser, target: iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1,
portal: 192.168.21.4,3261] (multiple)
Login to [iface: iser, target: iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1, portal:

Login to [iface: iser, target: iqn.2017-04.com.org.iserport1.target1, portal: 192.168.21.4,3261] successful.

#### 4. Assurez-vous que ces LUN sont visibles en entrant la commande suivante :

#

[1:0:0:0]	storage	HP	P440ar	3.56	-
[1:1:0:0]	disk	HP	LOGICAL VOLUME	3.56	/dev/sda
[6:0:0:0]	cd/dvd	hp	DVD-ROM DUDON	UMD0	/dev/sr0
[7:0:0:0]	disk	LIO-ORG	Ramdisk1-1	4.0	/dev/sdb

# **Optimisation des performances Linux**

Considérez les améliorations de configuration des performances Linux suivantes décrites dans cette section.

- Configuration des UC sur le mode Performances maximales
- Configuration des paramètres sysctl du noyau
- Configuration des paramètres d'affinité d'IRQ
- Configuration de la préparation de périphériques de traitement par blocs

## **Configuration des UC sur le mode Performances maximales**

Configurez les performances du gestionnaire de mise à l'échelle des UC en utilisant le script suivant pour configurer toutes les UC sur le mode Performances maximales :

```
for CPUFREQ in
/sys/devices/system/cpu/cpu*/cpufreq/scaling_governor; do [ -f
$CPUFREQ ] || continue; echo -n performance > $CPUFREQ; done
```

Vérifiez que les cœurs d'UC sont configurés sur le mode Performances maximales, en entrant la commande suivante :

```
cat /sys/devices/system/cpu/cpu*/cpufreq/scaling_governor
```

## Configuration des paramètres sysctl du noyau

Définissez les paramètres sysctl du noyau comme suit :

```
sysctl -w net.ipv4.tcp_mem="4194304 4194304 4194304"
sysctl -w net.ipv4.tcp_wmem="4096 65536 4194304"
sysctl -w net.ipv4.tcp_rmem="4096 87380 4194304"
sysctl -w net.core.wmem_max=4194304
sysctl -w net.core.rmem_max=4194304
sysctl -w net.core.rmem_default=4194304
sysctl -w net.core.netdev_max_backlog=250000
sysctl -w net.ipv4.tcp_timestamps=0
sysctl -w net.ipv4.tcp_low_latency=1
sysctl -w net.ipv4.tcp_adv_win_scale=1
echo 0 > /proc/sys/vm/nr hugepages
```

# Configuration des paramètres d'affinité d'IRQ

L'exemple suivant configure respectivement les cœurs d'UC 0, 1, 2 et 3 pour interrompre les demandes (IRQ) XX, YY, ZZ et XYZ. Effectuez ces étapes pour chaque IRQ attribuée à un port (par défaut, huit files d'attente par port).

systemctl disable irqbalance systemctl stop irqbalance cat /proc/interrupts | grep qedr Affiche les IRQ attribuées à chaque file d'attente de port. echo 1 > /proc/irq/XX/smp\_affinity\_list echo 2 > /proc/irq/YY/smp\_affinity\_list echo 4 > /proc/irq/ZZ/smp affinity list

echo 8 > /proc/irq/XYZ/smp affinity list

# Configuration de la préparation de périphériques de traitement par blocs

Définissez les paramètres de préparation de périphériques de traitement par blocs pour chaque périphérique ou cible iSCSI comme suit :

```
echo noop > /sys/block/sdd/queue/scheduler
echo 2 > /sys/block/sdd/queue/nomerges
echo 0 > /sys/block/sdd/queue/add_random
echo 1 > /sys/block/sdd/queue/rq affinity
```

# Configuration d'iSER sous ESXi 6.7

Cette section fournit des informations sur la configuration d'iSER pour VMware ESXi 6.7.

## Avant de commencer

Avant de configurer iSER pour ESXi 6.7, assurez-vous que les éléments suivants sont complets :

Le jeu CNA avec les pilotes NIC et RoCE est installé sur le système ESXi 6.7 et les appareils sont répertoriés. Pour afficher les appareils RDMA, émettez la commande suivante :

```
      esxcli rdma device list

      Name
      Driver
      State
      MTU
      Speed
      Paired Uplink
      Description

      ------
      ------
      ------
      ------
      ------
      -------

      vmrdma0
      qedrntv
      Active
      1024
      40 Gbps
      vmnic4
      QLogic FastLinQ QL45xxx RDMA Interface

      vmrdma1
      qedrntv
      Active
      1024
      40 Gbps
      vmnic5
      QLogic FastLinQ QL45xxx RDMA Interface

      [root@localhost:~]
      esxcfg-vmknic -1
      -----
      ------
      -------
```

Interface	ace Port Group/DVPort/Opaque Network				IP Family IP Address			
Netmask		Broadcast	MAC Address	MTU	TSO MSS	Enabled	Туре	
NetStack								
vmk0	Manag	ement Network		IPv4	172.28.12	.94		
255.255.24	0.0	172.28.15.255	e0:db:55:0c:5f:94	1500	65535	true	DHCP	
defaultTcp	ipStac	:k						
vmk0	Manag	ement Network	:	IPv6	fe80::e2d	b:55ff:f	e0c:5f94	
64			e0:db:55:0c:5f:94	1500	65535	true	STATIC,	PREFERRED
defaultTcp	lefaultTcpipStack							

■ La cible iSER est configurée pour communiquer avec l'initiateur iSER.

# Configuration d'iSER pour ESXi 6.7

#### Pour configurer iSER pour ESXi 6.7 :

1. Ajoutez les appareils iSER en émettant les commandes suivantes :

#### 2. Désactivez le pare-feu comme suit :

```
esxcli network firewall set --enabled=false
esxcli network firewall unload
vsish -e set /system/modules/iscsi_trans/loglevels/iscsitrans 0
vsish -e set /system/modules/iser/loglevels/debug 4
```

3. Créez un groupe de ports vSwitch VMkernel standard et attribuez l'adresse IP :

esxcli network vswitch standard add -v vSwitch\_iser1

#### esxcfg-nics -l

Name	PCI	Driver	Link	Speed	Duplex	MAC Address	MTU	Description	
vmnic0	0000:01:00.0	ntg3	Up	1000Mbps	Full	e0:db:55:0c:5f:94	1500	Broadcom	
Corporat	tion NetXtreme	e BCM5720 Gio	gabit	Ethernet					
vmnic1	0000:01:00.1	ntg3	Down	0Mbps	Half	e0:db:55:0c:5f:95	1500	Broadcom	
Corporat	tion NetXtreme	e BCM5720 Gio	gabit	Ethernet					
vmnic2	0000:02:00.0	ntg3	Down	0Mbps	Half	e0:db:55:0c:5f:96	1500	Broadcom	
Corporat	tion NetXtreme	e BCM5720 Gig	gabit	Ethernet					
vmnic3	0000:02:00.1	ntg3	Down	0Mbps	Half	e0:db:55:0c:5f:97	1500	Broadcom	
Corporat	tion NetXtreme	e BCM5720 Gig	gabit	Ethernet					
vmnic4	0000:42:00.0	qedentv	Up	40000Mbps	Full	00:0e:1e:d5:f6:a2	1500	QLogic Corp.	
QLogic 1	Logic FastLinQ QL41xxx 10/25/40/50/100 GbE Ethernet Adapter								

```
vmnic5 0000:42:00.1 qedentv
                                Up 40000Mbps Full 00:0e:1e:d5:f6:a3 1500 QLogic Corp.
QLogic FastLinQ QL41xxx 10/25/40/50/100 GbE Ethernet Adapter
esxcli network vswitch standard uplink add -u vmnic5 -v vSwitch iser1
esxcli network vswitch standard portgroup add -p "rdma group1" -v vSwitch iser1
esxcli network ip interface add -i vmk1 -p "rdma group1"
esxcli network ip interface ipv4 set -i vmk1 -I 192.168.10.100 -N 255.255.255.0 -t static
esxcfg-vswitch -p "rdma group1" -v 4095 vSwitch iser1
esxcli iscsi networkportal add -n vmkl -A vmhba65
esxcli iscsi networkportal list
esxcli iscsi adapter get -A vmhba65
vmhba65
 Name: ign.1998-01.com.vmware:localhost.punelab.glogic.com glogic.org glogic.com
mv.qlogic.com:1846573170:65
  Alias: iser-vmnic5
  Vendor: VMware
  Model: VMware iSCSI over RDMA (iSER) Adapter
   Description: VMware iSCSI over RDMA (iSER) Adapter
   Serial Number: vmnic5
   Hardware Version:
   Asic Version:
   Firmware Version:
   Option Rom Version:
   Driver Name: iser-vmnic5
   Driver Version:
   TCP Protocol Supported: false
   Bidirectional Transfers Supported: false
  Maximum Cdb Length: 64
   Can Be NIC: true
   Is NIC: true
   Is Initiator: true
   Is Target: false
   Using TCP Offload Engine: true
   Using ISCSI Offload Engine: true
                    Ajoutez la cible à l'initiateur iSER comme suit :
               4.
```

```
esxcli iscsi adapter target listesxcli iscsi adapter discovery sendtarget add -A vmhba65 -a 192.168.10.11esxcli iscsi adapter target listAdapter TargetAliasDiscovery MethodLast Error------------vmhba65iqn.2015-06.test.target1SENDTARGETS
```

esxcli storage core adapter rescan --adapter vmhba65

#### 5. Répertoriez la cible jointe comme suit :

#### esxcfg-scsidevs -l

```
mpx.vmhba0:C0:T4:L0
  Device Type: CD-ROM
  Size: 0 MB
  Display Name: Local TSSTcorp CD-ROM (mpx.vmhba0:C0:T4:L0)
  Multipath Plugin: NMP
  Console Device: /vmfs/devices/cdrom/mpx.vmhba0:C0:T4:L0
  Devfs Path: /vmfs/devices/cdrom/mpx.vmhba0:C0:T4:L0
  Vendor: TSSTcorp Model: DVD-ROM SN-108BB Revis: D150
  SCSI Level: 5 Is Pseudo: false Status: on
  Is RDM Capable: false Is Removable: true
  Is Local: true Is SSD: false
  Other Names:
     vml.0005000000766d686261303a343a30
  VAAI Status: unsupported
naa.6001405e81ae36b771c418b89c85dae0
  Device Type: Direct-Access
  Size: 512 MB
  Display Name: LIO-ORG iSCSI Disk (naa.6001405e81ae36b771c418b89c85dae0)
  Multipath Plugin: NMP
  Console Device: /vmfs/devices/disks/naa.6001405e81ae36b771c418b89c85dae0
  Devfs Path: /vmfs/devices/disks/naa.6001405e81ae36b771c418b89c85dae0
  Vendor: LIO-ORG Model: ram1
                                            Revis: 4.0
  SCSI Level: 5 Is Pseudo: false Status: degraded
  Is RDM Capable: true Is Removable: false
  Is Local: false Is SSD: false
  Other Names:
     vml.0200000006001405e81ae36b771c418b89c85dae072616d312020
  VAAI Status: supported
naa.690b11c0159d050018255e2d1d59b612
```

# **9** Configuration iSCSI

Ce chapitre fournit les informations suivantes concernant la configuration de iSCSI :

- Démarrage iSCSI
- Configuration du démarrage iSCSI » à la page 127
- « Configuration du serveur DHCP pour la prise en charge du démarrage iSCSI » à la page 138
- « Déchargement iSCSI sous Windows Server » à la page 142
- « Déchargement iSCSI dans les environnements Linux » à la page 151
- « Configuration du démarrage iSCSI à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures » à la page 166

#### REMARQUE

Certaines fonctionnalités iSCSI peuvent ne pas être entièrement activées dans la version actuelle. Pour en savoir plus, reportez-vous à la section « Annexe D Contraintes en matière de fonctionnalités ».

# Démarrage iSCSI

Les adaptateurs Cavium 4*xxxx* Series Gigabit Ethernet (GbE) prennent en charge le démarrage iSCSI pour permettre le démarrage réseau des systèmes d'exploitation sur des systèmes sans disque. Le démarrage iSCSI permet un démarrage du système d'exploitation Windows, Linux ou VMware à partir d'une machine cible iSCSI située à distance sur un réseau IP standard.

Les informations de démarrage d'iSCSI de cette section comprennent :

- Configuration du démarrage iSCSI
- Configuration du mode de démarrage UEFI de l'adaptateur

Pour les systèmes d'exploitation Windows et Linux, le démarrage iSCSI peut être configuré avec **UEFI iSCSI HBA** (chemin de déchargement avec le pilote de déchargement iSCSI de QLogic). Cette option est définie à l'aide du protocole de démarrage, sous la configuration au niveau du port.

# Configuration du démarrage iSCSI

La configuration du démarrage iSCSI comprend :

- Sélection du mode de démarrage iSCSI préféré
- Configuration de la cible iSCSI
- Configuration des paramètres d'initialisation iSCSI

#### Sélection du mode de démarrage iSCSI préféré

L'option de mode de démarrage apparaît sous **Configuration iSCSI** (Figure 9-1) de l'adaptateur, et le paramètre est propre au port. Reportez-vous au manuel d'utilisation OEM pour obtenir des instructions sur l'accès au menu de configuration au niveau du périphérique sous HII UEFI.

lain Configuration Page		
Firmware Image Properties	QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter RCM57940S A2	
PCI Address	- 8070 - 3B:00:00	

Figure 9-1. Configuration du système : Configuration NIC

## REMARQUE

Le démarrage à partir de SAN n'est pris en charge qu'en mode NPAR et est configuré dans l'UEFI, et non dans le BIOS hérité.
### Configuration de la cible iSCSI

La configuration de la cible iSCSI varie en fonction des fournisseurs cibles. Pour plus d'informations sur la configuration de la cible iSCSI, reportez-vous à la documentation du fournisseur.

### Pour configurer la cible iSCSI :

- 1. Sélectionnez la procédure appropriée en fonction de votre cible iSCSI :
  - Créez une cible iSCSI pour des cibles telles que SANBlaze<sup>®</sup> ou IET<sup>®</sup>.
  - Créez un vdisk ou volume pour des cibles telles que EqualLogic<sup>®</sup> ou EMC<sup>®</sup>.
- 2. Créez un disque virtuel.
- 3. Mappez le disque virtuel à la cible iSCSI créée à l'étape 1.
- 4. Associez un initiateur iSCSI à la cible iSCSI. Notez les informations suivantes :
  - Nom de la cible iSCSI
  - Numéro de port TCP
  - Numéro d'unité logique (LUN) iSCSI
  - Nom qualifié iSCSI (IQN) de l'initiateur
  - Détails de l'authentification CHAP
- 5. Une fois la cible iSCSI configurée, notez les éléments suivants :
  - Cible IQN
  - Adresse IP cible
  - Numéro de port TCP de la cible
  - Numéro d'unité logique (LUN) de la cible
  - Initiateur IQN
  - Réf. et clé secrète CHAP

### Configuration des paramètres d'initialisation iSCSI

Configurez le logiciel de démarrage iSCSI de QLogic pour une configuration statique ou dynamique. Pour connaître les options de configuration disponibles dans la fenêtre Paramètres généraux, consultez le Tableau 9-1, qui répertorie les paramètres pour IPv4 et IPv6. Les paramètres spécifiques à IPv4 ou IPv6 sont notés.

### REMARQUE

La disponibilité du démarrage iSCSI IPv6 dépend de la plateforme et du périphérique.

Option	Description
TCP/IP parameters via DHCP (Paramètres TCP/IP via DHCP)	Cette option est spécifique à IPv4. Contrôle si le logiciel hôte de démarrage iSCSI obtient les informations d'adresse IP via DHCP (Enabled) (Activé) ou par le biais d'une configuration IP statique (Disabled) (Désactivé).
iSCSI parameters via DHCP (Paramètres iSCSI via DHCP)	Contrôle si le logiciel hôte de démarrage iSCSI obtient ses paramètres cibles iSCSI via DHCP (Enabled) (Activé) ou par le biais d'une configuration statique (Disabled) (Désactivé). Les informations statiques sont saisies sur la page Configuration des paramètres de l'initiateur iSCSI.
CHAP Authentication (Authentification CHAP)	Contrôle si le logiciel hôte de démarrage iSCSI utilise une authentification CHAP lors de sa connexion à la cible iSCSI. Si CHAP Authentication (l'authentification CHAP) est activée, configurez l'ID de CHAP et le secret CHAP sur la page Configuration des paramètres de l'initiateur iSCSI.
IP Version (Version IP)	Cette option est spécifique à IPv6. Bascule entre IPv4 et IPv6. Tous les paramètres IP sont perdus si vous basculez d'une version de protocole à une autre.
DHCP Request Timeout (Délai d'expiration de requête DHCP)	Permet de spécifier un temps d'attente maximum en secondes pour une requête DHCP et la réponse.
Target Login Timeout (Délai d'expiration de connexion de cible)	Permet de spécifier un temps d'attente maximum en secondes pour la connexion de cible de l'initiateur.
DHCP Vendor ID (Réf. fournisseur DHCP)	Contrôle de quelle façon le logiciel hôte de démarrage iSCSI interprète le champ Vendor Class ID (ID de la classe du fournisseur) utilisé avec DHCP. Si le champ Vendor Class ID (ID de la classe du fournisseur) du paquet de l'offre DHCP correspond à la valeur du champ, le logiciel hôte de démarrage iSCSI recherche les extensions de démarrage iSCSI requises dans les champs Option DHCP 43. Si DHCP est désactivé, il n'est pas nécessaire de désactiver cette valeur.

## Table 9-1. Options de configuration

## Configuration du mode de démarrage UEFI de l'adaptateur

### Pour configurer le mode de démarrage :

- 1. Redémarrez votre système.
- 2. Accédez au menu Utilitaires système (Figure 9-2).

### REMARQUE

Le démarrage SAN est pris en charge uniquement dans l'environnement UEFI. Assurez-vous que l'option de démarrage du système est UEFI et non le BIOS hérité.

System BIOS			
ystem BIOS Settings • Boot Setting	gs		
Boot Mode	O BIOS	UEFI	
Boot Sequence Retry	O Enabled	d 💿 Disabled	
Hard-Disk Failover	O Enabled	d 💿 Disabled	
UEFI Boot Settings			
This field controls the system boot se	ttings		

Figure 9-2. Configuration du système : Paramètres d'amorçage

3. Dans Configuration du système, Paramètres de périphérique, sélectionnez le périphérique QLogic (Figure 9-3). Reportez-vous au guide d'utilisation OEM pour accéder au menu de configuration de périphérique PCI.

D&LLEMC System Setup	Help   About   Exit
System Setup	
Device Settings	
Integrated RAID Controller 1: Dell PERC <perc h330="" mini=""> Configuration Utility</perc>	
Integrated NIC 1 Port 1: QLogic 577xx/578xx 10 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:0F	
Integrated NIC 1 Port 2: QLogic 577xx/578xx 10 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:11	
Integrated NIC 1 Port 3: QLogic 577xx/578xx 1 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:13	
Integrated NIC 1 Port 4: QLogic 577xx/578xx 1 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:15	
NIC in Slot 1 Port 1: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6E	
NIC in Slot 1 Port 2: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6F	
Please note: Only devices which conform to the Human Interface Infrastructure (HII) in the UEFI Specification are displayed in this menu.	
Configuration interface for QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter	]
PowerEdge R740 Service Tag: R740X02	Finish

*Figure 9-3. Configuration du système : Utilitaire de configuration des paramètres de périphérique* 

4. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Configuration NIC** (Figure 9-4), et appuyez sur ENTRÉE.

<b>D≪LLE</b> MC System Setup		Help	About   Exit
NIC in Slot 1 Port 1: QLogic 25GE 2P QL41262	HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:3	4:6E	
Main Configuration Page			
Firmware Image Properties         Device Level Configuration         NIC Configuration         Data Center Bridging (DCB) Settings         NIC Partitioning Configuration         iSCSI Configuration         Device Name         Chip Type         PCI Device ID         PCI Address	QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adap BCM57940S A2 8070 3B:00:00	oter	
Configure Multiple Boot Agent (MBA) parameters.			
- PowerEdge R740 Service Tag : R740X02		Default	Finish

Figure 9-4. Sélection de la configuration NIC

 Sur la page « Configuration NIC » (Figure 9-5), sélectionnez Protocole de démarrage, et appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner UEFI iSCSI HBA (exige le mode NPAR).

Dell Inc. I System Setup NIC in Slot 5 Port 1: QLogic 00:0E:1E:D6:62:48 Main Configuration Page > NI	: 25GE 2P QL41262HxCU-D C Configuration	F1 for E Adapter -	Help
Link Speed Boot Protocol Virtual LAN Mode Virtual LAN ID PCI Virtual Functions Adve	Legacy PXE UEFI iSCSI HBA None	<10 Gbps> <uefi hba="" iscsi=""> <disabled> [1 [96</disabled></uefi>	1

### Figure 9-5. Configuration du système : Configuration NIC, Protocole de démarrage

- 6. Choisissez l'une des options de configuration suivantes :
  - « Configuration de l'initialisation iSCSI statique » à la page 127
  - « Configuration de l'initialisation iSCSI dynamique » à la page 135

## **Configuration du démarrage iSCSI**

Voici les options de configuration du démarrage iSCSI :

- Configuration de l'initialisation iSCSI statique
- Configuration de l'initialisation iSCSI dynamique
- Activation de l'authentification CHAP

### Configuration de l'initialisation iSCSI statique

Dans une configuration statique, vous devez entrer les données suivantes :

- Adresse IP du système
- IQN de l'initiateur du système
- Paramètres de la cible (obtenus à la section « Configuration de la cible iSCSI » à la page 122)

Pour plus d'informations sur la configuration des options, reportez-vous au Tableau 9-1 à la page 123.

Pour configurer les paramètres de démarrage iSCSI par le biais d'une configuration statique :

1. Sur la **page de configuration principale** HII du périphérique, sélectionnez **Configuration iSCSI** (Figure 9-6), et appuyez sur ENTRÉE.

QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE A	dapter	
BCM57940S A2		
8070		
	Defeuth	Finiala
	QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE A BCM57940S A2 8070	QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter BCM57940S A2 8070

Figure 9-6. Configuration du système : Configuration iSCSI

2. Sur la page de configuration iSCSI, sélectionnez **Paramètres généraux iSCSI** (Figure 9-7), et appuyez sur ENTRÉE.



Figure 9-7. Configuration du système : Sélection des paramètres généraux

- Sur la page des paramètres généraux iSCSI (Figure 9-8), appuyez sur les touches FLÈCHE VERS LE HAUT et FLÈCHE VERS LE BAS pour sélectionner un paramètre, puis appuyez sur la touche ENTRÉE pour sélectionner ou saisir les valeurs suivantes :
  - Paramètres TCP/IP via DHCP : Désactivé
  - **Paramètres iSCSI via DHCP** : Désactivé
  - **Authentification CHAP** : Selon les besoins
  - □ IP Version (Version IP) : Selon les besoins (IPv4 ou IPv6)
  - Authentification mutuelle CHAP : Selon les besoins
  - **ID fournisseur DHCP** : Ne s'applique pas à la configuration statique
  - **Mode de démarrage HBA** : Activé
  - **ID de LAN virtuel** : Valeur par défaut ou selon les besoins
  - Mode LAN virtuel : Désactivé

iSCSI Parameters via DHCP	
CHAP Authentication	
IP Version	
CHAP Mutual Authentication	O Enabled
DHCP Vendor ID	QLGC ISAN
HBA Boot Mode	O Disabled
Virtual LAN ID	
Virtual LAN Mode	

### Figure 9-8. Configuration du système : paramètres généraux iSCSI

4. Retournez à la page Configuration iSCSI, puis appuyez sur la touche ÉCHAP.

5. Sélectionnez **Paramètres de l'initiateur iSCSI** (Figure 9-9) et appuyez sur ENTRÉE.



Figure 9-9. Configuration du système : Sélectionner les paramètres d'initiateur iSCSI

- 6. Sur la page des paramètres d'initiateur iSCSI (Figure 9-10), sélectionnez les paramètres suivants, puis entrez une valeur pour chacun d'eux :
  - □ Adresse IPv4\*
  - **Galaxie Subnet Mask (Masque de sous-réseau)**
  - Passerelle par défaut IPv4\*
  - DNS principal IPv4\*
  - DNS secondaire IPv4\*
  - Nom iSCSI. Correspond au nom de l'initiateur iSCSI devant être utilisé par le système client
  - **ID CHAP**
  - □ Secret CHAP

### REMARQUE

Notez ce qui suit pour les éléments précédents comportant des astérisques (\*) :

- Vous verrez IPv6 ou IPv4 (par défaut) en fonction de la version IP définie sur la page des paramètres généraux iSCSI (Figure 9-8 à la page 129).
- Entrez soigneusement l'adresse IP. L'adresse IP ne fait l'objet d'aucune vérification d'erreur en matière de duplication, de segment incorrect ou d'affectation réseau.

ain Configuration Page • iSCSI Configuration	iSCSI Initiator Parameters
IPv4 Address	0.0.0.0
Subnet Mask	0.0.0.0
IPv4 Default Gateway	
IPv4 Primary DNS	0.0.0.0
IPv4 Secondary DNS	0.0.0.0
iSCSI Name	iqn.1994-02.com.qlogic.iscsi:fastlinqboot
CHAP ID	
CHAP Secret	
p Specify the iSCSI Qualified Name (IQN) of the initia	ator.

### Figure 9-10. Configuration du système : paramètres d'initiateur iSCSI

7. Retournez à la page Configuration iSCSI, puis appuyez sur la touche ÉCHAP.

8. Sélectionnez **Paramètres de la première cible iSCSI** (Figure 9-11) et appuyez sur ENTRÉE.

Main Configuration Page • iSCSI Configuration         iSCSI General Parameters         iSCSI Initiator Parameters         iSCSI First Target Parameters         iSCSI Second Target Parameters	
ISCSI General Parameters ISCSI Initiator Parameters ISCSI First Target Parameters ISCSI Second Target Parameters	
iSCSI Second Target Parameters	
Enable connection and configure communication parameters for the first iSCSI target.	

Figure 9-11. Configuration du système : Sélection des paramètres de la première cible iSCSI

- 9. Sur la page Paramètres cibles iSCSI, définissez l'option **Connexion** sur **Activé** sur la cible iSCSI.
- 10. Entrez les valeurs des paramètres suivants de la cible iSCSI, puis appuyez sur ENTRÉE :
  - Adresse IPv4\*
  - Port TCP
  - **Numéro d'unité logique d'initialisation**
  - Nom iSCSI
  - D ID CHAP
  - Secret CHAP

### REMARQUE

Pour les paramètres précédents comportant des astérisques (\*), vous verrez **IPv6** ou **IPv4** (par défaut) en fonction de la version IP définie sur la page des paramètres généraux iSCSI, illustrée à la Figure 9-12.

Figure 9-12. Configuration du système : Paramètres de la première cible iSCSI

11. Retournez à la page Configuration du démarrage iSCSI, puis appuyez sur la touche ÉCHAP.

 Si vous souhaitez configurer un deuxième périphérique cible iSCSI, sélectionnez Paramètres de la deuxième cible iSCSI (Figure 9-13), et entrez les valeurs des paramètres comme vous l'avez fait à l'étape 10. Sinon, passez à l'étape 13.

D&LLEMC System Setup	Help   About   Exit
NIC in Slot 1 Port 1: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6E	
Main Configuration Page • iSCSI Configuration	
ISCSI General Parameters	
iSCSI Initiator Parameters	
iSCSI First Target Parameters	
ISCSI Second Target Parameters	
Enable connection and configure communication parameters for the second iSCSI target.	
PowerEdge R740	Pack
Service Tag:R740X02	Back

Figure 9-13. Configuration du système : Paramètres de la deuxième cible iSCSI

13. Appuyez une fois sur ÉCHAP, puis une deuxième fois pour sortir.

 Cliquez sur **Oui** pour enregistrer les modifications, ou suivez les instructions de l'OEM pour enregistrer la configuration au niveau du périphérique. Par exemple, cliquez sur **Oui** pour confirmer la modification des paramètres (Figure 9-14).

Ian Configuration Page Firmware Image Properties Device Level Configuration NIC Configuration Data Center Bridging (DCB) S NIC Partitioning Configuration ISCSI Configuration FCoE Configuration Device Name Chip Type PCI Device ID	Warning         Saving Changes         Settings have changed. Do you want to save the changes?         (Note: One or more of the changes requires a system reset to take effect. Saving changes now will not cause an immediate reset. Instead, the reset will occur after exiting this utility.)         Yes	
--	---	--

Figure 9-14. Configuration du système : Enregistrement des modifications iSCSI

15. Lorsque vous avez effectué toutes les modifications, redémarrez le système pour appliquer les modifications à la configuration actuelle de l'adaptateur.

## Configuration de l'initialisation iSCSI dynamique

Dans le cadre d'une configuration dynamique, assurez-vous que l'adresse IP et les informations concernant la cible (ou l'initiateur) du système sont fournies par un serveur DHCP (voir les configurations IPv4 et IPv6 à la section « Configuration du serveur DHCP pour la prise en charge du démarrage iSCSI » à la page 138).

Toutes les valeurs des paramètres suivants sont ignorées et n'ont pas à être effacées (à l'exception du nom iSCSI de l'initiateur pour IPv4, de ID CHAP et de secret CHAP pour IPv6) :

- Paramètres de l'initiateur
- Paramètres de la première cible ou de la deuxième cible

Pour plus d'informations sur la configuration des options, reportez-vous au Tableau 9-1 à la page 123.

### REMARQUE

Lors de l'utilisation d'un serveur DHCP, les entrées du serveur DNS sont écrasées par les valeurs provenant du serveur DHCP. Cela se produit même si les valeurs fournies localement sont valides et que le serveur DHCP ne transmet aucune information concernant le serveur DNS. Lorsque le serveur DHCP ne transmet aucune information concernant le serveur DNS, les valeurs des serveurs DNS principal et secondaire sont définies à 0.0.0.0. Lorsque le système d'exploitation Windows prend le contrôle, l'initiateur iSCSI Microsoft récupère les paramètres de l'initiateur iSCSI et configure de manière statique les registres appropriés. Il écrase alors tout élément configuré. Étant donné que le démon DHCP s'exécute dans l'environnement Windows en tant que processus utilisateur, tous les paramètres TCP/IP doivent être configurés de manière statique avant que la pile apparaisse dans l'environnement de démarrage iSCSI.

Si l'option DHCP 17 est utilisée, les informations sur la cible sont fournies par le serveur DHCP et le nom iSCSI de l'initiateur est récupéré à partir de la valeur programmée de la fenêtre Paramètres de l'initiateur. Si aucune valeur n'a été sélectionnée, le contrôleur utilise le nom suivant par défaut :

iqn.1995-05.com.qlogic.<11.22.33.44.55.66>.iscsiboot

La chaîne 11.22.33.44.55.66 correspond à l'adresse MAC du contrôleur. Si l'option DHCP 43 (IPv4 uniquement) est utilisée, tous les paramètres des fenêtres suivantes sont ignorés et il n'est pas nécessaire de les effacer.

- Paramètres de l'initiateur
- Paramètres de la première cible ou de la deuxième cible

Pour configurer les paramètres de démarrage iSCSI par le biais d'une configuration dynamique :

- Sur la page des Paramètres généraux iSCSI, définissez les options suivantes, comme indiqué à la Figure 9-15 :
  - Paramètres TCP/IP via DHCP : Activé
  - Paramètres iSCSI via DHCP : Activé
  - **Authentification CHAP** : Selon les besoins
  - □ IP Version (Version IP) : Selon les besoins (IPv4 ou IPv6)
  - **Authentification mutuelle CHAP** : Selon les besoins
  - □ ID fournisseur DHCP : Selon les besoins
  - Mode de démarrage HBA : Désactivé

ID	de	LAN	virtuel	:	Selon	les	besc	oins
 			-				_	

□ Mode de démarrage LAN virtuel : Activé

ain Configuration Page • ISCSI Configu	ration • ISCSI General Parameters	
I CP/IP Parameters via DHCP		
CURP Authorities		
	Disabled O Enabled	
CHAR Mutual Authoritication	Bisshad     C Enchlad	
HBA Boot Mode		
Virtual I AN ID		
Virtual LAN Mode	O Disabled   Enabled	

Figure 9-15. Configuration du système : paramètres généraux iSCSI

## Activation de l'authentification CHAP

Assurez-vous que l'authentification CHAP est activée sur la cible.

### Pour activer l'authentification CHAP :

- 1. Accédez à la page Paramètres généraux iSCSI.
- 2. Définissez Authentification CHAP sur Activé.
- 3. Dans la fenêtre Paramètres de l'initiateur, entrez des valeurs pour les éléments suivants :
  - □ ID CHAP (jusqu'à 255 octets)
  - Secret CHAP (si l'authentification est requise ; doit comporter de 12 à 16 caractères)
- 4. Appuyez sur ÉCHAP pour revenir à la page de configuration du démarrage iSCSI.
- 5. Sur la page de configuration du démarrage iSCSI, sélectionnez **Paramètres** de la première cible iSCSI.

- 6. Dans la fenêtre Paramètres de la première cible iSCSI, entrez les valeurs utilisées lors de la configuration de la cible iSCSI :
  - **ID CHAP** (facultatif si CHAP bidirectionnel)
  - Secret CHAP (facultatif si CHAP bidirectionnel ; doit comporter de 12 à 16 caractères)
- 7. Appuyez sur ÉCHAP pour revenir à la page de configuration du démarrage iSCSI.
- 8. Appuyez sur ÉCHAP et sélectionnez **Enregistrer la configuration**.

# Configuration du serveur DHCP pour la prise en charge du démarrage iSCSI

Le serveur DHCP est un composant facultatif. Il est nécessaire uniquement si vous effectuez une configuration dynamique du démarrage iSCSI (voir « Configuration de l'initialisation iSCSI dynamique » à la page 135).

La configuration du serveur DHCP pour la prise en charge du démarrage iSCSI est différente pour IPv4 et IPv6.

- Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv4
- Configuration du serveur DHCP
- Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv6
- Configuration des VLAN pour le démarrage iSCSI

## Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv4

DHCP comprend plusieurs options apportant des informations de configuration au client DHCP. Pour un démarrage iSCSI, les adaptateurs QLogic prennent en charge les configurations DHCP suivantes :

- Option DHCP 17, chemin d'accès
- Option DHCP 43, Informations propres au fournisseur

### **Option DHCP 17, chemin d'accès**

L'option 17 permet de transmettre les informations concernant la cible iSCSI au client iSCSI.

Le format du chemin racine, défini dans IETC RFC 4173, se présente de la manière suivante :

"iscsi:"<servername>":"<protocol>":"<port>":"<LUN>":"<targetname>"

Le Tableau 9-2 répertorie les paramètres de l'option DHCP 17.

Paramètre	Définition
"iscsi:"	Une chaîne littérale
<servername></servername>	Adresse IP ou nom de domaine complet (FQDN) de la cible iSCSI
":"	Séparateur
<protocol></protocol>	Le protocole IP permettant d'accéder à la cible iSCSI. Seul TCP étant pris en charge actuellement, le protocole est 6.
<port></port>	Numéro de port associé au protocole. Le numéro de port standard pour iSCSI est 3260.
<lun></lun>	Numéro d'unité logique (LUN) à utiliser sur la cible iSCSI. La valeur du LUN doit être représentée à l'aide de caractères hexadécimaux. Un LUN dont l'identifiant est 64 doit être défini sur 40, dans le paramètre option 17 du serveur DHCP.
<targetname></targetname>	Le nom de la cible au format IQN ou EUI. Pour plus de détails concernant les formats IQN et EUI, reportez-vous à la RFC 3720. Un exemple de nom IQN est iqn.1995-05.com.QLogic:iscsi-target.

### Table 9-2. Définition des paramètres de l'option DHCP 17

### **Option DHCP 43, Informations propres au fournisseur**

L'option DHCP 43 (informations propres au fournisseur) offre davantage d'options de configuration au client iSCSI que l'option DHCP 17. Dans le cadre de cette configuration, trois sous-options supplémentaires permettent d'attribuer le nom IQN de l'initiateur au client de démarrage iSCSI, ainsi que deux noms IQN de cible iSCSI pouvant être utilisés pour le démarrage. Le format du nom IQN de la cible iSCSI est identique à celui de l'option DHCP 17, tandis que le nom IQN de l'initiateur iSCSI est tout simplement le nom IQN de l'initiateur.

### REMARQUE

L'Option DHCP 43 est uniquement prise en charge pour IPv4.

Le Tableau 9-3 répertorie les sous-options de l'option DHCP 43.

### Table 9-3. Définition des sous-options de l'option DHCP 43

Sous-option	Définition
201	Informations sur la première cible iSCSI au format du chemin racine standard :
	"iscsi:" <servername>":"<protocol>":"<port>":"<lun>": "<targetname>"</targetname></lun></port></protocol></servername>
202	Informations sur la deuxième cible iSCSI au format du chemin racine standard :
	"iscsi:" <servername>":"<protocol>":"<port>":"<lun>": "<targetname>"</targetname></lun></port></protocol></servername>
203	Nom IQN de l'initiateur iSCSI

L'option DHCP 43 requiert une configuration plus importante que l'option DHCP 17, mais elle offre un environnement plus riche et davantage d'options de configuration. Utilisez l'option DHCP 43 lors de la réalisation d'une configuration dynamique du démarrage iSCSI.

## **Configuration du serveur DHCP**

Configurez le serveur DHCP de sorte qu'il prenne en charge l'option 16, 17 ou 43.

### REMARQUE

Le format de l'Option DHCPv6 16 et de l'Option 17 est entièrement défini dans RFC 3315.

Si vous utilisez l'option 43, vous devez également configurer l'option 60. La valeur de l'option 60 doit correspondre à la valeur d'ID du fournisseur DHCP, QLGC ISAN, comme indiqué dans les **Paramètres généraux iSCSI** de la page de configuration du démarrage iSCSI.

## Configuration de DHCP pour le démarrage iSCSI pour IPv6

Le serveur DHCPv6 peut fournir plusieurs options, y compris la configuration IP sans état ou avec état, ainsi que des informations pour le client DHCPv6. Pour un démarrage iSCSI, les adaptateurs QLogic prennent en charge les configurations DHCP suivantes :

- Option DHCPv6 16, option de classe fournisseur
- Option DHCPv6 17, informations concernant le fournisseur

### REMARQUE

L'option de chemin d'accès standard de DHCPv6 n'est pas encore disponible. QLogic suggère d'utiliser l'option 16 ou 17 pour la prise en charge de la configuration IPv6 dynamique du démarrage iSCSI.

### Option DHCPv6 16, option de classe fournisseur

L'option DHCPv6 16 (option de classe fournisseur) doit être présente et contenir une chaîne correspondant au paramètre configuré pour ID du fournisseur DHCP. La valeur d'ID du fournisseur DHCP est QLGC ISAN, comme indiqué dans les **Paramètres généraux** du menu Configuration du démarrage iSCSI.

Le contenu de l'option 16 doit être <2-byte length> <DHCP Vendor ID>.

### **Option DHCPv6 17, informations concernant le fournisseur**

L'Option DHCPv6 17 (informations concernant le fournisseur) fournit d'autres options de configuration au client iSCSI. Dans le cadre de cette configuration, trois sous-options supplémentaires permettent d'attribuer le nom IQN de l'initiateur au client de démarrage iSCSI, ainsi que deux noms IQN de cible iSCSI pouvant être utilisés pour le démarrage.

Le Tableau 9-4 répertorie les sous-options de l'option DHCP 17.

Sous-option	Définition				
201	Informations sur la première cible iSCSI au format du chemin racine standard :				
	"iscsi:"[ <servername>]":"<protocol>":"<port>":"<lun> ": "<targetname>"</targetname></lun></port></protocol></servername>				
202	Informations sur la deuxième cible iSCSI au format du chemin racine standard :				
	"iscsi:"[ <servername>]":"<protocol>":"<port>":"<lun> ": "<targetname>"</targetname></lun></port></protocol></servername>				
203	Nom IQN de l'initiateur iSCSI				
Remarques du tal	Remarques du tableau : Les crochets [ ] sont requis pour les adresses IPv6.				

### Table 9-4. Définition des sous-options de l'option DHCP 17

Le contenu de l'option 17 devrait être le suivant :

<2-byte Option Number 201/202/203> <2-byte length> <data>

## Configuration des VLAN pour le démarrage iSCSI

Le trafic iSCSI sur le réseau peut être isolé dans un VLAN de couche 2 pour le séparer du trafic général. Si c'est le cas, faites de l'interface iSCSI sur l'adaptateur un membre de ce VLAN.

### Pour configurer un VLAN pour le démarrage iSCSI :

- 1. Accédez à la page de configuration iSCSI du port.
- 2. Sélectionnez Paramètres généraux iSCSI.
- 3. Sélectionnez **ID VLAN** pour entrer et définir la valeur de VLAN, comme indiqué à la Figure 9-16.

TCP/IP Parameters via DHCP	O Disabled	Enabled	
SCSI Parameters via DHCP	O Disabled	Enabled	
CHAP Authentication	💿 Disabled	⊖ Enabled	
P Version	⊚ IPv4 O	IPv6	
CHAP Mutual Authentication	Oisabled	⊖ Enabled	
DHCP Vendor ID	QLGC ISAN		
HBA Boot Mode	Disabled	O Enabled	
/irtual LAN ID	0		
virtual LAN Mode	O Disabled	Enabled	
Specify use of a VLAN tag to be used by iSCSI boo	t.		

Figure 9-16. Configuration du système : paramètres généraux iSCSI, ID VLAN

## Déchargement iSCSI sous Windows Server

Le déchargement iSCSI est une technologie qui permet de décharger la charge de traitement du protocole iSCSI des processeurs hôtes vers l'adaptateur de bus hôte iSCSI. Le déchargement iSCSI accroît les performances réseau, ainsi que le débit tout en optimisant l'utilisation des processeurs sur le serveur. Cette section aborde la configuration de la fonction de déchargement iSCSI sous Windows pour les Adaptateurs série 41xxx QLogic.

Si vous détenez une licence adéquate pour le déchargement iSCSI, vous pouvez configurer votre Adaptateur série 41*xxx* compatible iSCSI de sorte à décharger le traitement iSCSI du processeur hôte. Les sections suivantes décrivent la façon de permettre au système de bénéficier de la fonction de déchargement iSCSI de QLogic.

- Installation des pilotes QLogic
- Installation de l'initiateur Microsoft iSCSI
- Configuration de l'initiateur Microsoft pour l'utilisation du déchargement iSCSI de QLogic
- FAQ sur le déchargement iSCSI
- Installation du démarrage iSCSI Windows Server 2012 R2 et 2016
- Vidage sur incident iSCSI

### Installation des pilotes QLogic

Installez les pilotes Windows, comme décrit à la section « Installation du logiciel pilote pour Windows » à la page 16.

### Installation de l'initiateur Microsoft iSCSI

Lancez l'applet de l'initiateur iSCSI Microsoft. Lors du premier lancement, le système demande un démarrage automatique du service. Confirmez la sélection de l'applet à lancer.

# Configuration de l'initiateur Microsoft pour l'utilisation du déchargement iSCSI de QLogic

Après avoir configuré l'adresse IP de l'adaptateur iSCSI, vous devez utiliser l'initiateur Microsoft pour configurer et ajouter une connexion à la cible iSCSI à l'aide de l'adaptateur iSCSI QLogic. Pour plus de détails sur l'initiateur Microsoft, consultez le guide d'utilisation de Microsoft.

### Pour configurer l'initiateur Microsoft :

- 1. Ouvrez l'initiateur Microsoft.
- 2. Pour configurer le nom IQN de l'initiateur en fonction de votre configuration, procédez ainsi :
  - a. Dans les Propriétés de l'initiateur d'iSCSI, cliquez sur l'onglet **Configuration**.

b. Sur la page de configuration (Figure 9-17), cliquez sur **Modifier** pour modifier le nom de l'initiateur.

iSCSI Initiator Properties							
Targets         Discovery         Favorite Targets         Volumes and Devices         RADIUS         Configuration							
Configuration settings here are global and will affect any future connections made with the initiator.							
Any existing connections may continue to work, but can fail if the system restarts or the initiator otherwise tries to reconnect to a target.							
When connecting to a target, advanced connection features allow specific control of a particular connection.							
Initiator Name:							
iqn.1991-05.com.microsoft:win-hu65im80037							
To modify the initiator name, dick Change. Change							
To set the initiator CHAP secret for use with mutual CHAP, CHAP							
To set up the IPsec tunnel mode addresses for the initiator, IPsec							
To generate a report of all connected targets and devices on Report the system, click Report.							
OK Cancel Apply							

Figure 9-17. Propriétés de l'initiateur d'iSCSI, page de configuration

c. Dans la boîte de dialogue Nom de l'initiateur iSCSI, entrez le nouveau nom IQN de l'initiateur, puis cliquez sur **OK**. (Figure 9-18)

iSCSI Initiator Name 🗙						
The iSCSI initiator name is used to uniquely identify a system to iSCSI storage devices on the network. The default name is based on the standard iSCSI naming scheme and uses the system's full machine name.						
New initiator name:						
iqn. 1991-05.com.microsoft:win-hu65im80037						
(Use caution in changing the name as your currently connected targets may not be available after system restart.)						
Use Default OK Cancel						

Figure 9-18. Modification du nom de nœud de l'initiateur iSCSI

- 3. Dans Propriétés de l'initiateur d'iSCSI, cliquez sur l'onglet **Détection**.
- 4. Sur la page Détection (Figure 9-19), sous **Portails cibles**, cliquez sur **Détecter le portail**.

iSCSI Initiator Properties									
Targets	Discovery	Favorite Targets	Volumes and Devices	RADIUS	Configuration				
Target	Target portals The system will look for <u>T</u> argets on following portals: Refresh								
Addr	Address Port Adapter IP address								
To ad To rei then	To add a target portal, dick Discover Portal. Discover Portal To remove a target portal, select the address above and Remove								
iSNS so The s	iSNS servers The system is registered on the following iSNS servers: Refresh								
192.	168.2.60								
To ad	d an iSNS se	rver, dick Add Serv	er.	Add	d Server				
To rea then a	To remove an iSNS server, select the server above and Remove then click Remove.								
			ОК	Cancel	Apply				

Figure 9-19. Initiateur iSCSI – Détecter le portail cible

- 5. Dans la boîte de dialogue Détecter le portail cible (Figure 9-20) :
  - a. Dans la zone **Adresse IP ou Nom DNS**, entrez l'adresse IP de la cible.
  - b. Cliquez sur **Avancé**.

Discover Target Portal							
Enter the IP address or DNS name and port number of the portal you want to add.							
To change the default settings of the discovery of the target portal, dick the Advanced button.							
IP address or DNS name:         Port: (Default is 3260.)           192.168.2.250         3260							
Advanced QK Cancel							

Figure 9-20. Adresse IP du portail cible

- 6. Dans la boîte de dialogue Paramètres avancés (Figure 9-21), procédez ainsi sous **Connexion à l'aide de** :
  - a. Pour Adaptateur local, sélectionnez l'adaptateur <nom ou modèle> QLogic.
  - b. Pour **IP de l'initiateur**, sélectionnez l'adresse IP de l'adaptateur.

### c. Cliquez sur **OK**.

Advanced Settings		?	×
General IPsec			
Connect using			
Local adapter:	QLogic QL41262 25 Gigabit iSCSI Adapter #230 on PCI bus 1	2 ~	
Initiator IP:	Default	$\sim$	
Target portal IP:		$\sim$	
CRC / Checksum			
Data digest	Header digest		
CHAP helps ensure conne an initiator. To use, specify the same initiator. The name will de specified.	action security by providing authentication between a target ar name and CHAP secret that was configured on the target for efault to the Initiator Name of the system unless another name ign. 1991-05.com.microsoft:win-dell-r630-rambo	this tis	
Nume,			
Target secret:			
Perform mutual auther To use mutual CHAP, eith RADIUS. Use RADIUS to genera Use RADIUS to auther	ntication er specify an initiator secret on the Configuration page or use ate user authentication credentials nticate target credentials		
	OK Cancel	App	lγ

### Figure 9-21. Sélection de l'adresse IP de l'initiateur

7. Dans Propriétés de l'initiateur iSCSI, page Détection, cliquez sur **OK**.

8. Cliquez sur l'onglet **Cibles**, puis sur la page Cibles (Figure 9-22), cliquez sur **Connexion**.

	iSCSI Initiato	r Properties			x
Targets Disco	overy Favorite Targets Volume	es and Devices	RADIUS	Configuratio	on
Quick Connec	:t				
To discover a DNS name of	and log on to a target using a basi f the target and then click Quick C	ic connection, t onnect.	ype the IP	address or	
<u>T</u> arget:			Q	uick Connect.	
Discovered ta	argets				51
				<u>R</u> efresh	
Name			Status		~
iqn. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-at4940g-t	Connecte	ed	
ign. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-e3port1-t	Inactive		=
iqn. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-e3port2-t	Inactive		
iqn. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-e4port3-t	Inactive		
iqn. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-e4port4-t	Inactive		
iqn. 1991-05	5.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-et4target	Inactive		
iqn. 1991-05	.com.microsoft:win-md3nbv44to	3-pseudo-ta	Inactive		
ign. 1991-05	.com.microsoft:win-md3nbv44to3	3-targetforh	Inactive		~
<				>	
To connect u click Connect	ising advanced options, select a t	arget and then		Co <u>n</u> nect	
To completel then click Dis	y disconnect a target, select the t connect.	target and		Disconnect	
For target pr select the ta	operties, including configuration or rget and click Properties.	of sessions,		Properties	
For configura the target ar	ation of devices associated with a nd then click Devices.	target, select		De <u>v</u> ices	
	[	ОК	Cance	el Ar	oply

Figure 9-22. Connexion à la cible iSCSI

9. Dans la boîte de dialogue Connexion à la cible, (Figure 9-23), cliquez sur **Avancé**.

Connect To Target X				
Target name: iqn. 1991-05.com.microsoft:win-md3nbv44to3-e3port1-target				
Add this connection to the list of Favorite Targets. This will make the system automatically attempt to restore the connection every time this computer restarts.				
Enable multi-path				
Advanced OK Cancel				

Figure 9-23. Boîte de dialogue Connexion à la cible

- 10. Dans la boîte de dialogue Adaptateur local, sélectionnez l'**adaptateur <nom ou modèle> QLogic**, puis cliquez sur **OK**.
- 11. Cliquez à nouveau sur **OK** pour fermer l'initiateur Microsoft.
- 12. Utilisez Disk Manager pour formater la partition iSCSI.

### REMARQUE

Voici certaines limitations de la fonctionnalité de regroupement :

- Le regroupement ne prend pas en charge les adaptateurs iSCSI.
- Le regroupement ne prend pas en charge les adaptateurs NDIS qui se trouvent dans le chemin d'initialisation.
- Le regroupement prend en charge les adaptateurs NDIS qui ne se trouvent pas dans le chemin d'initialisation iSCSI, mais seulement pour les équipes de type SLB.

## FAQ sur le déchargement iSCSI

Voici des questions fréquemment posées sur le déchargement iSCSI :

- **Question :** Comment attribuer une adresse IP à un déchargement iSCSI ?
- **Réponse :** Utilisez la page Configurations de l'interface graphique QConvergeConsole.
- **Question :** Quels outils doit-on utiliser pour créer une connexion à la cible ?
- **Réponse :** Utilisez l'initiateur logiciel iSCSI Microsoft (version 2.08 ou ultérieure).

Question :	Comment savoir si la connexion est déchargée ?		
Réponse :	Utilisez l'initiateur logiciel iSCSI Microsoft. Depuis une ligne de commande, saisissez oiscsicli sessionlist. Depuis Initiator Name (Nom de l'initiateur), une connexion iSCSI déchargée affiche une entrée commençant par B06BDRV. Une connexion non		
	déchargée affiche une entrée commençant par Root.		
Question (	Quallas configurations deivant âtre évitées 2		

- **Question :** Quelles configurations doivent être évitées ?
- **Réponse :** L'adresse IP doit être différente de celle du réseau local (LAN).

# Installation du démarrage iSCSI Windows Server 2012 R2 et 2016

Windows Server 2012 R2 et 2016 prennent en charge le démarrage ainsi que l'installation dans les chemins avec déchargement et sans déchargement. QLogic nécessite l'utilisation d'un DVD intégré avec les pilotes QLogic les plus récents injectés. Voir « Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows » à la page 178.

La procédure suivante prépare l'image de l'installation pour un démarrage dans le chemin de déchargement ou dans le chemin sans déchargement.

### Pour configurer le démarrage iSCSI pour Windows Server 2012 R2 et 2016 :

- 1. Supprimez tous les disques durs locaux du système à démarrer (système distant).
- Préparez le support d'installation du système d'exploitation Windows en suivant les étapes d'intégration de la section « Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows » à la page 178.
- 3. Chargez les images de démarrage iSCSI QLogic les plus récentes dans la NVRAM de l'adaptateur.
- 4. Configurez la cible iSCSI de sorte à autoriser une connexion depuis le périphérique distant. Assurez-vous que l'espace disque soit suffisant sur la cible pour contenir l'installation du nouveau système d'exploitation.
- Configurez l'HII UEFI pour définir le type de démarrage iSCSI (déchargement ou non), l'initiateur correct et les paramètres de cible pour le démarrage iSCSI.
- Enregistrez les paramètres et redémarrez le système. Le système distant devrait se connecter à la cible iSCSI puis démarrer depuis le périphérique DVD-ROM.
- 7. Démarrez depuis le DVD et commencez l'installation.

8. Suivez les instructions à l'écran.

Sur la fenêtre qui affiche la liste des disques disponibles pour l'installation, le disque de la cible iSCSI devrait être visible. Il s'agit d'un disque connecté via le protocole de démarrage iSCSI et situé sur la cible iSCSI distante.

- 9. Pour procéder à l'installation avec Windows Server 2012R2/2016, cliquez sur **Suivant**, puis suivez les instructions à l'écran. Le serveur effectue un redémarrage à plusieurs reprises dans le cadre du processus d'installation.
- 10. Après le démarrage du serveur sur le SE, exécutez le programme d'installation des pilotes pour effectuer l'installation des pilotes QLogic et de l'application.

## Vidage sur incident iSCSI

La fonctionnalité de vidage sur incident est prise en charge à la fois pour le démarrage iSCSI sans déchargement et avec déchargement pour les Adaptateurs série 41*xxx*. Aucune configuration supplémentaire n'est exigée pour configurer la génération de vidage sur incident iSCSI.

## Déchargement iSCSI dans les environnements Linux

Le logiciel iSCSI QLogic FastLinQ 41*xxx* se compose d'un module de noyau unique appelé qedi.ko (qedi). Le module qedi dépend de parties supplémentaires du noyau Linux pour des fonctionnalités spécifiques :

- qed.ko est le module de noyau eCore Linux utilisé pour les routines courantes d'initialisation matérielle QLogic FastLinQ41xxx.
- scsi\_transport\_iscsi.ko est la bibliothèque de transport iSCSI Linux utilisée pour les appels ascendants et descendants dans le cadre de la gestion des sessions.
- libiscsi.ko est la fonction de bibliothèque iSCSI Linux nécessaire pour l'unité de données de protocole (PDU) et le traitement des tâches, ainsi que la gestion de la mémoire de session.
- iscsi\_boot\_sysfs.ko est l'interface sysfs iSCSI Linux qui fournit des assistants pour exporter les informations de démarrage iSCSI.
- uio.ko est l'interface d'E/S de l'espace utilisateur Linux, utilisée pour le mappage de la mémoire L2 pour iscsiuio.

Ces modules doivent être chargés pour que qedi soit fonctionnel. Sinon, vous pouvez rencontrer une erreur de symbole non résolu. Si le module qedi est installé dans le chemin de mise à jour de distribution, les éléments requis sont automatiquement chargés par modprobe.

Cette section fournit les informations suivantes sur le déchargement iSCSI sous Linux :

- Différences avec bnx2i
- Configuration de qedi.ko
- Vérification des interfaces iSCSI sous Linux
- Considérations relatives à Open-iSCSI et au démarrage à partir de SAN

### Différences avec bnx2i

Il existe plusieurs différences importantes entre qedi – le pilote de l'Adaptateur série 41*xxx* FastLinQ QLogic (iSCSI) – et le pilote de déchargement iSCSI QLogic précédent – bnx2i pour les adaptateurs 8400 Series QLogic. En voici quelques-unes :

- qedi se lie directement à une fonction PCI exposée par le CNA.
- qedi ne repose pas au-dessus du net\_device.
- qedi ne dépend pas d'un pilote réseau tel que bnx2x et cnic.
- qedi ne dépend pas de cnic, mais il dépend de qed.
- qedi est responsable de l'exportation des informations de démarrage dans sysfs à l'aide de iscsi\_boot\_sysfs.ko, alors que le démarrage à partir de SAN de bnx2i dépend du module iscsi\_ibft.ko pour exporter les informations de démarrage.

### Configuration de qedi.ko

Le pilote qedi se lie automatiquement aux fonctions iSCSI exposées du CNA et la détection et liaison de la cible est effectuée via les outils open-iscsi. Cette fonctionnalité et ce fonctionnement sont semblables à ceux du pilote bnx2i.

### REMARQUE

Pour plus d'informations sur l'installation des pilotes FastLinQ, voir Chapitre 3 Installation des pilotes.

Pour charger le module du noyau qedi.ko, entrez les commandes suivantes :

```
# modprobe qed
```

```
# modprobe libiscsi
```

- # modprobe uio
- # modprobe iscsi\_boot\_sysfs
- # modprobe qedi

## Vérification des interfaces iSCSI sous Linux

Après l'installation et le chargement du module du noyau qedi, vous devez vérifier que les interfaces iSCSI ont été détectées correctement.

### Pour vérifier les interfaces iSCSI sous Linux :

1. Pour vérifier que le module qedi et les modules du noyau associés sont activement chargés, entrez la commande suivante :

# lsmod   grep qedi		
qedi	114578	2
qed	697989	1 qedi
uio	19259	4 cnic,qedi
libiscsi	57233	2 qedi,bnx2i
scsi_transport_iscsi	99909	5 qedi,bnx2i,libiscsi
iscsi_boot_sysfs	16000	1 qedi

2. Pour vérifier que les interfaces iSCSI ont été détectées correctement, entrez la commande suivante : Dans cet exemple, deux périphériques CNA iSCSI sont détectés avec les numéros d'hôte SCSI 4 et 5.

#### # dmesg | grep qedi

```
[0000:00:00.0]:[qedi_init:3696]: QLogic iSCSI Offload Driver v8.15.6.0.
....
[0000:42:00.4]:[__qedi_probe:3563]:59: QLogic FastLinQ iSCSI Module qedi
8.15.6.0, FW 8.15.3.0
....
[0000:42:00.4]:[qedi_link_update:928]:59: Link Up event.
....
[0000:42:00.5]:[_qedi_probe:3563]:60: QLogic FastLinQ iSCSI Module qedi
8.15.6.0, FW 8.15.3.0
....
[0000:42:00.5]:[qedi link update:928]:59: Link Up event
```

## 3. Utilisez les outils open-iscsi pour vérifier que l'adresse IP est correctement configurée. Tapez la commande suivante :

#### # iscsiadm -m iface | grep qedi

```
qedi.00:0e:1e:c4:e1:6d
qedi,00:0e:1e:c4:e1:6d,192.168.101.227,<empty>,iqn.1994-05.com.redhat:534ca9b6
adf
qedi.00:0e:1e:c4:e1:6c
qedi,00:0e:1e:c4:e1:6c,192.168.25.91,<empty>,iqn.1994-05.com.redhat:534ca9b6adf
```

4. Pour vous assurer que le service iscsiuio est exécuté, entrez la commande suivante :

#### # systemctl status iscsiuio.service

```
iscsiuio.service - iSCSI UserSpace I/O driver
```

```
Loaded: loaded (/usr/lib/systemd/system/iscsiuio.service; disabled; vendor
preset: disabled)
```

```
Active: active (running) since Fri 2017-01-27 16:33:58 IST; 6 days ago
Docs: man:iscsiuio(8)
```

```
Process: 3745 ExecStart=/usr/sbin/iscsiuio (code=exited, status=0/SUCCESS)
Main PID: 3747 (iscsiuio)
```

CGroup: /system.slice/iscsiuio.service !--3747 /usr/sbin/iscsiuio

```
Jan 27 16:33:58 localhost.localdomain systemd[1]: Starting iSCSI
```

UserSpace I/O driver...

Jan 27 16:33:58 localhost.localdomain systemd[1]: Started iSCSI UserSpace I/O driver.

### 5. Pour détecter la cible iSCSI, entrez la commande iscsiadm :

### #iscsiadm -m discovery -t st -p 192.168.25.100 -I qedi.00:0e:1e:c4:e1:6c

```
192.168.25.100:3260,1 iqn.2003-
04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000007
192.168.25.100:3260,1
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000012
192.168.25.100:3260,1
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-0500000c
192.168.25.100:3260,1 iqn.2003-
04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000001
192.168.25.100:3260,1
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000002
```

 Connectez-vous à la cible iSCSI en utilisant l'IQN obtenu à l'étape 5. Pour initier la procédure de connexion, entrez la commande suivante (où le dernier caractère dans la commande est une lettre en minuscules « L » :

```
#iscsiadm -m node -p 192.168.25.100 -T
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-0)000007 -l
Logging in to [iface: qedi.00:0e:1e:c4:e1:6c,
target:iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000007,
portal:192.168.25.100,3260] (multiple)
Login to [iface: qedi.00:0e:1e:c4:e1:6c, target:iqn.2003-
04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000007,
portal:192.168.25.100,3260] successful.
```

7. Pour vérifier que la session iSCSI a été créée, entrez la commande suivante :

#### # iscsiadm -m session

qedi: [297] 192.168.25.100:3260,1
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-05000007 (non-flash)

8. Pour vérifier les périphériques iSCSI, entrez la commande iscsiadm :

Pour les configurations de cible avancées, reportez-vous au document README de Open-iSCSI à l'adresse suivante :

https://github.com/open-iscsi/open-iscsi/blob/master/README

# Considérations relatives à Open-iSCSI et au démarrage à partir de SAN

Dans les distributions actuelles (par exemple, RHEL 6/7 et SLE 11/12), l'utilitaire d'espace utilisateur iSCSI préinstallé (outils OPen-iSCSI) ne prend pas en charge le transport iSCSI pour qedi et ne peut pas exécuter la fonctionnalité iSCSI lancée depuis l'espace utilisateur. Pendant l'installation du démarrage à partir de SAN, vous pouvez mettre à jour le pilote qedi à l'aide d'un disque de mise à jour de pilote (DUD). Cependant, il n'existe aucun interface ou processus pour mettre à jour les utilitaires préinstallés de l'espace utilisateur, ce qui provoque l'échec de l'installation du démarrage à partir de SAN et de la connexion à la cible iSCSI.

Pour surmonter cette limitation, effectuez le démarrage initial à partir de SAN avec l'interface L2 pure (n'utilisez pas iSCSI avec déchargement matériel) en utilisant la procédure suivante pendant le démarrage à partir de SAN.

### Pour démarrer à partir de SAN à l'aide des solutions Dell OEM :

- Sur la page « Configuration NIC », sélectionnez Protocole de démarrage, et appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner Environ. exéc. Prédémarrag hérité.
- 2. Configurez les entrées relatives à l'initiateur et à la cible.
- 3. Au début de l'installation, passez le paramètre de démarrage suivant avec l'option DUD :
  - **D** Pour RHEL 6.x et 7.x:

rd.iscsi.ibft dd

Aucune autre option n'est nécessaire pour les anciennes distributions de RHEL.

Devin SLES 11 SP4 et SLES 12 SP1/SP2/SP3 :

ip=ibft dud=1

Pour le paquet de DUD FastLinQ (par exemple, sous RHEL 7) :

fastling-8.18.10.0-dd-rhel7u3-3.10.0\_514.el7-x86\_64.iso

Où le paramètre DUD est dd pour RHEL 7.*x* et dud=1 pour SLES 12.*x*.

- 4. Installez le système d'exploitation sur le LUN cible.
- 5. Migrez de l'interface sans déchargement vers une interface avec déchargement en suivant les instructions de votre système d'exploitation :
  - Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 6.9 à partir de la migration SAN
  - Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 7.2/7.3 à partir de la migration SAN
  - Démarrage iSCSI L4 pour SLES 11 SP4 à partir de la migration SAN
  - Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN
  - Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN à l'aide de MPIO

### Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 6.9 à partir de la migration SAN

## Pour migrer d'une interface sans déchargement vers une interface avec déchargement :

- Démarrez dans le système d'exploitation iSCSI sans déchargement/L2 démarrage à partir de SAN. Entrez les commandes suivantes pour installer les RPM open-iscsi et iscsiuio :
  - # rpm -ivh --force qlgc-open-iscsi-2.0\_873.111-1.x86\_64.rpm

```
# rpm -ivh --force iscsiuio-2.11.5.2-1.rhel6u9.x86_64.rpm
```

2. Modifiez le fichier /etc/init.d/iscsid, ajoutez la commande suivante, puis enregistrez le fichier :

```
modprobe -q qedi
```

#### Par exemple :

```
echo -n $"Starting $prog: "
modprobe -q iscsi_tcp
modprobe -q ib_iser
modprobe -q cxgb3i
modprobe -q cxgb4i
modprobe -q bnx2i
modprobe -q be2iscsi
modprobe -q qedi
daemon iscsiuio
```

3. Modifiez le fichier /etc/iscsi/iscsid.conf, commentez ou décommentez les lignes suivantes et enregistrez le fichier.

```
Commenter :
    iscsid.startup = /etc/rc.d/init.d/iscsid force-start
Décommenter :
    iscsid.startup = /sbin/iscsid
Par exemple :
# iscsid daemon config
# If you want iscsid to start the first time a iscsi tool
# needs to access it, instead of starting it when the init
# scripts run, set the iscsid startup command here. This
# should normally only need to be done by distro package
# maintainers.
#
# Default for Fedora and RHEL. (uncomment to activate).
#iscsid.startup = /etc/rc.d/init.d/iscsid force-start
#
# Default for upstream open-iscsi scripts (uncomment to
activate).
iscsid.startup = /sbin/iscsid
```
4. Créez un enregistrement lface pour une interface L4. Tapez la commande suivante :

```
# iscsiadm -m iface -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -o new
New interface qedi.14:02:ec:ce:dc:71 added
```

Le format de l'enregistrement lface doit être <code>qedi.<mac\_address></code>. Dans ce cas, l'adresse MAC doit correspondre à l'adresse MAC L4 sur laquelle la session iSCSI est active.

5. Mettez les champs lface de l'enregistrement lface à jour en entrant la commande iscsiadm. Par exemple :

```
# iscsiadm -m iface -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -n iface.hwaddress -v 14:02:ec:ce:dc:71 -o update
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 updated.
# iscsiadm -m iface -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -n iface.transport_name -v qedi -o update
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 updated.
# iscsiadm -m iface -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -n iface.bootproto -v dhcp -o update
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 updated.
# iscsiadm -m iface -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -n iface.ipaddress -v 0.0.0.0 -o update
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 updated.
# iscsiadm -m node -I qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -n iface.ipaddress -v 0.0.0.0 -o update
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 updated.
# iscsiadm -m node -T iqn.1986-03.com.hp:storage.p2000g3.13491b47fb -p 192.168.100.9:3260 -I
qedi.14:02:ec:ce:dc:71 -o new
New iSCSI node [qedi:[hw=14:02:ec:ce:dc:71,ip=0.0.0.0,net_if=,iscsi_if=qedi.14:02:ec:ce:dc:71]
192.168.100.9,3260,-1 iqn.1986-03.com.hp:storage.p2000g3.13491b47fb] added
```

- 6. Modifiez le fichier /boot/efi/EFI/redhat/grub.conf, procédez aux modifications suivantes, et enregistrez le fichier :
  - □ Retirez ifname=eth5:14:02:ec:ce:dc:6d
  - **Retirez** ip=ibft
  - □ Ajoutez selinux=0

#### Par exemple :

7. Montez le fichier initramfs en entrant la commande suivante :

# dracut -f

- 8. Redémarrez le serveur et ouvrez le HII.
- 9. Dans le HII, activez le mode déchargement de l'iSCSI.
  - a. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Configuration du système**, **Paramètres du périphérique**.
  - b. Sur la page « Paramètres du périphérique », sélectionnez le port sur lequel l'iSCSI boot firmware table (iBFT) a été configuré
  - c. Sur la page « Configuration du système », sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, **Configuration de la partition 3**.
  - d. Sur la page « Configuration de la partition 3 », définissez le **Mode de déchargement iSCSI** sur **Activé**.
- 10. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Paramètres généraux iSCSI** puis définissez le **Mode de démarrage HBA** sur **Désactivé**.
- 11. Sur la page « Configuration principale », définissez le **Protocole de démarrage** sur **UEFI iSCSI HBA**.
- 12. Enregistrez la configuration et redémarrez le serveur.

#### REMARQUE

Le système d'exploitation peut maintenant démarrer via l'interface de déchargement.

#### Démarrage iSCSI L4 pour RHEL 7.2/7.3 à partir de la migration SAN

## Pour migrer d'une interface sans déchargement vers une interface avec déchargement :

1. Mettez à jour les outils open-iscsi et iscsiuio en entrant les commandes suivantes :

```
#rpm -ivh qlgc-open-iscsi-2.0_873.111.rhel7u3-3.x86_64.rpm --force
#rpm -ivh iscsiuio-2.11.5.3-2.rhel7u3.x86_64.rpm --force
```

2. Rechargez tous les services du démon en entrant la commande suivante :

#systemctl daemon-reload

3. Redémarrez les services iscsid et iscsiuio en entrant les commandes suivantes :

# systemctl restart iscsiuio
# systemctl restart iscsid

4. Créez un enregistrement lface pour l'interface L4 en entrant la commande suivante :

```
# iscsiadm -m iface -I qedi. 00:0e:1e:d6:7d:3a -o new
```

Le format de l'enregistrement Iface doit être <code>qedi<mac\_address></code>. Dans ce cas, l'adresse MAC doit correspondre à l'adresse MAC L4 sur laquelle la session iSCSI est active.

5. Mettez les champs lface de l'enregistrement lface à jour en entrant la commande iscsiadm. Par exemple :

```
# iscsiadm -m iface -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -n iface.hwaddress -v 00:0e:1e:d6:7d:3a -o update
# iscsiadm -m iface -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -n iface.ipaddress -v 192.168.91.101 -o update
# iscsiadm -m iface -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -n iface.subnet_mask -v 255.255.0.0 -o update
# iscsiadm -m iface -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -n iface.transport_name -v qedi -o update
# iscsiadm -m iface -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -n iface.bootproto -v static -o update
```

6. Créez un enregistrement de nœud cible pour utiliser l'interface L4 de la façon suivante :

```
# iscsiadm -m node -T
iqn.2003-04.com.sanblaze:virtualun.virtualun.target-050123456
-p 192.168.25.100:3260 -I qedi.00:0e:1e:d6:7d:3a -o new
```

7. Modifiez le fichier /usr/libexec/iscsi-mark-root-node et trouvez l'élément suivant :

```
if [ "$transport" = bnx2i ]; then
start iscsiuio=1
```

Ajoutez || [ "\$transport" = qedi ] à l'expression IF, comme indiqué ci-dessous :

```
if [ "$transport" = bnx2i ] || [ "$transport" = qedi ]; then
start iscsiuio=1
```

8. Modifiez le fichier /etc/default/grub et trouvez l'élément suivant :

```
GRUB_CMDLINE_LINUX="iscsi_firmware ip=ibft"
```

```
Remplacez-le par:
GRUB_CMDLINE_LINUX="rd.iscsi.firmware"
```

9. Créez un nouveau fichier grub.cfg en entrant la commande suivante :

```
# grub2-mkconfig -o /boot/efi/EFI/redhat/grub.cfg
```

10. Montez le fichier initramfs en entrant la commande suivante :

# dracut -f

- 11. Redémarrez le serveur et ouvrez le HII.
- 12. Dans le HII, activez le mode déchargement de l'iSCSI.
  - a. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Configuration du système**, **Paramètres du périphérique**.
  - b. Sur la page « Paramètres du périphérique », sélectionnez le port sur lequel l'iSCSI boot firmware table (iBFT) a été configuré
  - c. Sur la page « Configuration du système », sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, **Configuration de la partition 3**.
  - d. Sur la page « Configuration de la partition 3 », définissez le **Mode de déchargement iSCSI** sur **Activé**.
- 13. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Paramètres généraux iSCSI** puis définissez le **Mode de démarrage HBA** sur **Désactivé**.
- 14. Sur la page « Configuration principale », définissez le **Protocole de démarrage** sur **UEFI iSCSI HBA**.
- 15. Enregistrez la configuration et redémarrez le serveur.

#### REMARQUE

Le système d'exploitation peut maintenant démarrer via l'interface de déchargement.

#### Démarrage iSCSI L4 pour SLES 11 SP4 à partir de la migration SAN

## Pour migrer d'une interface sans déchargement vers une interface avec déchargement :

1. Mettez à jour des outils open-iscsi et iscsiuio vers les toutes dernières versions disponibles en émettant les commandes suivantes :

```
# rpm -ivh qlgc-open-iscsi-2.0_873.111.sles11sp4-3.x86_64.rpm --force
```

```
# rpm -ivh iscsiuio-2.11.5.3-2.sles11sp4.x86_64.rpm --force
```

- 2. Modifiez le fichier /etc/elilo.conf, effectuez la modification suivante puis enregistrez le fichier :
  - Retirez le paramètre ip=ibft (s'il est présent)
  - Ajoutez iscsi\_firmware

3. Modifiez le fichier /etc/sysconfig/kernel et trouvez l'élément suivant : INITRD MODULES="ata piix ata generic"

Remplacez-le par :

INITRD\_MODULES="ata\_piix ata\_generic qedi"

Enregistrez le fichier.

4. Modifiez le fichier /etc/modprobe.d/unsupported-modules, modifiez la valeur pour allow\_unsupported\_modules à 1 et enregistrez le fichier :

allow\_unsupported\_modules 1

- 5. Trouvez et supprimez les fichiers suivants :
  - /etc/init.d/boot.d/K01boot.open-iscsi
  - /etc/init.d/boot.open-iscsi
- 6. Créez une sauvegarde d'initrd puis montez un nouvel initrd en entrant la commande suivante.
  - # cd /boot/
  - # mkinitrd
- 7. Redémarrez le serveur et ouvrez le HII.
- 8. Dans le HII, activez le mode déchargement de l'iSCSI.
  - a. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Configuration du système**, **Paramètres du périphérique**.
  - b. Sur la page « Paramètres du périphérique », sélectionnez le port sur lequel l'iSCSI boot firmware table (iBFT) a été configuré
  - c. Sur la page « Configuration du système », sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, **Configuration de la partition 3**.
  - d. Sur la page « Configuration de la partition 3 », définissez le **Mode de déchargement iSCSI** sur **Activé**.
- 9. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Paramètres généraux iSCSI** puis définissez le **Mode de démarrage HBA** sur **Désactivé**.
- 10. Sur la page « Configuration principale », définissez le **Protocole de démarrage** sur **UEFI iSCSI HBA**.

11. Enregistrez la configuration et redémarrez le serveur.

#### REMARQUE

Le système d'exploitation peut maintenant démarrer via l'interface de déchargement.

#### Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN

## Pour migrer d'une interface sans déchargement vers une interface avec déchargement :

 Démarrez dans le système d'exploitation iSCSI sans déchargement/L2 démarrage à partir de SAN. Entrez les commandes suivantes pour installer les RPM open-iscsi et iscsiuio :

```
# qlgc-open-iscsi-2.0_873.111.slessp2-3.x86_64.rpm
```

- # iscsiuio-2.11.5.3-2.sles12sp2.x86\_64.rpm
- 2. Rechargez tous les services du démon en entrant la commande suivante :

```
# systemctl daemon-reload
```

3. Activez les services iscsid et iscsiuio s'ils ne sont pas déjà activés en entrant les commandes suivantes :

```
# systemctl enable iscsid
# systemctl enable iscsiuio
```

4. Tapez la commande suivante :

cat /proc/cmdline

- 5. Vérifiez si le système d'exploitation a conservé des options de démarrage, telles que ip = ibft ou rd.iscsi.ibft.
  - Si des options de démarrage ont été conservées, passez à l'étape 6.
     Sinon, passez à l'étape 6 c.
- 6. Ouvrez le fichier /etc/default/grub et modifiez la valeur GRUB\_CMDLINE\_LINUX :
  - a. Supprimez rd.iscsi.ibft (si présent).
  - b. Supprimez toute option de démarrage ip=<value>. (si présente).
  - c. Ajoutez rd.iscsi.firmware. Pour les anciennes distributions, ajoutez iscsi\_firmware.
- 7. Créez une sauvegarde du fichier grub.cfg d'origine. Le fichier se trouve à l'emplacement suivant :
  - Démarrage hérité : /boot/grub2/grub.cfg

- Démarrage UEFI: /boot/efi/EFI/sles/grub.cfg pour SLES
- 8. Créez un nouveau fichier grub.cfg en entrant la commande suivante :

```
# grub2-mkconfig -o <new file name>
```

- 9. Comparez l'ancien fichier grub.cfg et le nouveau fichier grub.cfg pour vérifier les modifications apportées.
- 10. Remplacez le fichier grub.cfg d'origine par le nouveau fichier grub.cfg.
- 11. Montez le fichier initramfs en entrant la commande suivante :

# dracut -f

- 12. Redémarrez le serveur et ouvrez le HII.
- 13. Dans le HII, activez le mode déchargement de l'iSCSI.
  - a. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Configuration du système**, **Paramètres du périphérique**.
  - b. Sur la page « Paramètres du périphérique », sélectionnez le port sur lequel l'iSCSI boot firmware table (iBFT) a été configuré
  - c. Sur la page « Configuration du système », sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, **Configuration de la partition 3**.
  - d. Sur la page « Configuration de la partition 3 », définissez le **Mode de déchargement iSCSI** sur **Activé**.
- 14. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Paramètres généraux iSCSI** puis définissez le **Mode de démarrage HBA** sur **Désactivé**.
- 15. Sur la page « Configuration principale », définissez le **Protocole de démarrage** sur **UEFI iSCSI HBA**.
- 16. Enregistrez la configuration et redémarrez le serveur.

#### REMARQUE

Le système d'exploitation peut maintenant démarrer via l'interface de déchargement.

## Démarrage iSCSI L4 pour SLES 12 SP1/SP2 à partir de la migration SAN à l'aide de MPIO

## Pour migrer de L2 à L4 et configurer les paramètres de Microsoft Multipath I/O (MPIO) pour démarrer le SE via une interface déchargée :

- 1. Pour mettre à jour les outils open-iscsi, entrez la commande suivante :
- # rpm -ivh --force qlgc-open-iscsi-2.0 873.111.sles12sp1-3.x86 64.rpm
- # rpm -ivh --force iscsiuio-2.11.5.3-2.sles12sp1.x86\_64.rpm

- 2. Allez à /etc/default/grub et mettez le paramètre rd.iscsi.ibft sur rd.iscsi.firmware.
- 3. Tapez la commande suivante :

grub2-mkconfig -o /boot/efi/EFI/suse/grub.cfg

- Pour charger le module multichemin, entrez la commande suivante : modprobe dm\_multipath
- 5. Pour activer le démon multichemin, entrez les commandes suivantes :

```
systemctl start multipathd.service
systemctl enable multipathd.service
systemctl start multipathd.socket
```

6. pour ajouter des périphériques au multichemin, entrez les commandes suivantes :

multipath -a /dev/sda
multipath -a /dev/sdb

7. Pour exécuter l'utilitaire multichemin, entrez les commandes suivantes :

multipath (peut ne pas afficher les périphériques multichemin parce qu'il est initialisé avec un chemin unique sur L2) multipath -11

8. Pour injecter le module multichemin dans initrd, entrez la commande suivante :

dracut --force --add multipath --include /etc/multipath

- 9. Redémarrez le serveur et entrez dans les paramètres système en appuyant sur la touche F9 pendant le menu POST.
- 10. Changez la configuration UEFI pour utiliser le démarrage iSCSI L4 :
  - a. Ouvrez la fenêtre « Configuration système » et sélectionnez **Paramètres du périphérique**.
  - Dans la fenêtre « Paramètres du périphérique », sélectionnez le port d'adaptateur sur lequel l'iSCSI boot firmware table (iBFT) est configuré puis appuyez sur ENTRÉE.
  - c. Sur la page « Configuration principale », sélectionnez **Configuration de partitionnement NIC**, puis appuyez sur ENTRÉE.
  - d. Sur la page « Configuration des partitions », sélectionnez Configuration de la partition 3.
  - e. Sur la page « Configuration de la partition 3 », définissez le **Mode de** déchargement iSCSI sur Activé.

- f. Allez sur la page « Configuration principale », puis sélectionnez **Configuration iSCSI**.
- g. Sur la page « Configuration iSCSI », sélectionnez **Paramètres** généraux iSCSI.
- h. Sur la page « Paramètres généraux iSCSI », définissez le **Mode de démarrage HBA** sur **Désactivé**.
- i. Allez sur la page « Configuration principale », puis sélectionnez **Configuration NIC**.
- j. Sur la page « Configuration principale », définissez le **Protocole de démarrage** sur **UEFI iSCSI HBA**.
- k. Enregistrez les paramètres puis sortez du menu de configuration système.
- 11. Pour avoir la garantie que les pilotes out-of-box sont correctement installés depuis la disquette de mise à jour de pilote (DUD) et pour éviter que les pilotes intégrés ne chargent, suivez la procédure suivante :
  - a. Modifiez le fichier /etc/default/grub pour inclure la commande suivante :

```
BOOT_IMAGE=/boot/x86_64/loader/linux dud=1
brokenmodules=qed,qedi,qedf linuxrc.debug=1
```

b. Modifiez le fichier dud.config sur la DUD et ajoutez la commande suivante pour effacer la liste de modules corrompus :

```
brokenmodules=-qed, qedi, qedf
brokenmodules=dummy xxx
```

12. Redémarrez le système. Le système d'exploitation devrait maintenant démarrer via l'interface de déchargement.

## Configuration du démarrage iSCSI à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures

#### Pour installer RHEL 7.4 et version ultérieure :

1. Démarrez à partir du support d'installation de RHEL 7.*x* avec la cible iSCSI déjà connectée dans UEFI.

Installez Red Hat Enterprise Linux 7.x Testez ce support et installez Red Hat Enterprise 7.x Dépannage -->

Utilisez les touches HAUT et BAS pour changer la sélection

Appuyez sur 'e' pour modifier l'élément sélectionné ou sur 'c' pour une invite de commande

- 2. Pour installer un pilote non préinstallé, saisissez e. Sinon, passez à l'étape 7.
- 3. Sélectionnez la ligne de noyau, puis saisissez e.
- 4. Utilisez la commande suivante, puis appuyez sur ENTRÉE.

```
linux dd modprobe.blacklist=qed modprobe.blacklist=qede
modprobe.blacklist=qedr modprobe.blacklist=qedi
modprobe.blacklist=qedf
```

Vous pouvez utiliser l'option inst.dd au lieu de linux dd.

5. Le processus d'installation vous invite à installer le pilote non préinstallé de façon indiquée dans l'exemple de la Figure 9-24.



Figure 9-24. Invite pour installation non préinstallée

- 6. Si votre configuration l'exige, chargez le disque de mise à jour de pilote FastLinQ lorsque vous êtes invité à introduire des disques de pilote supplémentaires. Autrement, saisissez c si vous n'avez pas d'autres disques de mise à jour de pilote à installer.
- 7. Poursuivez l'installation. Vous pouvez ignorer le test de support. Cliquez sur **Suivant** pour poursuivre l'installation.
- 8. Dans la fenêtre de Configuration (Figure 9-25), sélectionnez la langue à utiliser pendant le processus d'installation, et cliquez ensuite sur **Continuer**.

CONFIGURATION	RED HAT ENTERPRISE LINUX 7.4 INSTALLATI
	🖽 us Hely
USER SETTINGS	
ROOT PASSWORD Root password is set	USER CREATION No user will be created

#### Figure 9-25. Configuration de Red Hat Enterprise Linux 7.4

- Dans la fenêtre Récapitulatif de l'installation, cliquez sur **Destination** d'installation. L'étiquette du disque est *sda*, ce qui indique une installation à
   chemin d'accès unique. Si vous avez configuré le multichemin, le disque a
   une étiquette de mappeur de périphérique.
- 10. Dans la section **Disques spécialisés et réseau**, sélectionnez le numéro d'unité logique iSCSI.
- 11. Saisissez le mot de passe d'utilisateur racine, et cliquez ensuite sur **Suivant** pour achever l'installation.
- 12. Pendant le premier démarrage, ajoutez la ligne de commande de noyau suivante :

```
rd.iscsi.firmware rd.break=pre-pivot rd.driver.pre=qed,qede,
qedr,qedf,qedi selinux=0
```

- 13. Entrez les commandes suivantes :
  - # umount /sysroot/boot/efi
  - # umount /sysroot/boot/
  - # umount /sysroot/home/
  - # umount /sysroot
  - # mount /dev/mapper/rhel-root /sysroot

14. Modifiez le fichier /sysroot/usr/libexec/iscsi-mark-root-nodes et trouvez l'élément suivant :

```
if [ "$transport" = bnx2i ]; then
```

Remplacez-le par :

if [ "\$transport" = bnx2i ] || [ "\$transport" = qedi ]; then

15. Démontez le système de fichiers à l'aide de la commande suivante :

# umount /sysroot

16. Redémarrez le serveur, puis ajoutez les paramètres suivants dans la ligne de commande :

```
rd.iscsi.firmware
rd.driver.pre=qed,qedi (pour charger tous les pilotes
pre=qed,qedi,qedi,qedf)
selinux=0
```

- 17. Une fois le système correctement redémarré, modifiez le fichier /etc/modprobe.d/anaconda-blacklist.conf pour retirer le pilote sélectionné de la blacklist.
- 18. Recréez le ramdisk en émettant la commande dracut -f, puis redémarrez.

# **10** Configuration de FCoE

Ce chapitre fournit les informations de configuration suivantes de Fibre Channel over Ethernet (FCoE) :

- Démarrage FCoE à partir de SAN
- « Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows » à la page 178
- Configuration du déchargement FCoE pour Linux » à la page 179
- « Différences entre qedf et bnx2fc » à la page 180
- Configuration de qedi.ko » à la page 180
- « Vérification des périphériques FCoE sous Linux » à la page 181
- « Configuration du démarrage FCoE à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures » à la page 182

#### REMARQUE

Le déchargement FCoE est pris en charge sur tous les Adaptateurs série 41*xxx*. Certaines fonctionnalités FCoE peuvent ne pas être entièrement activées dans la version actuelle. Pour en savoir plus, reportez-vous à la section « Annexe D Contraintes en matière de fonctionnalités ».

### Démarrage FCoE à partir de SAN

Cette section décrit les procédures d'installation et de démarrage des systèmes d'exploitation Windows, Linux et ESXi, y compris :

- Préparation du BIOS système pour la version de FCoE et le démarrage
- Démarrage FCoE à partir de SAN pour Windows

#### REMARQUE

Le démarrage FCoE à partir de SAN est pris en charge sur ESXi 5.5 et versions ultérieures. Toutes les versions de l'adaptateur ne prennent pas en charge FCoE et le démarrage FCoE à partir de SAN.

## Préparation du BIOS système pour la version de FCoE et le démarrage

Pour préparer le BIOS du système, modifiez la séquence de démarrage du système et spécifiez le protocole de démarrage du BIOS, si nécessaire.

#### Spécification du protocole de démarrage du BIOS

Le démarrage FCoE à partir de SAN est pris en charge uniquement dans le mode UEFI. Configurez la plateforme dans le mode (protocole) de démarrage à l'aide de la configuration du BIOS du système sur UEFI.

#### REMARQUE

Le démarrage FCoE à partir de SAN n'est pas pris en charge dans le mode BIOS hérité.

#### Configuration du mode de démarrage UEFI de l'adaptateur

#### Pour configurer le mode de démarrage sur FCoE :

- 1. Redémarrez votre système.
- 2. Appuyez sur la touche d'accès rapide OEM pour accéder à la configuration du système (Figure 10-1). On l'appelle aussi HII UEFI.

DELLEMC System Setup	Help   About   Exit
System Setup	
System Setup Main Menu	
System BIOS	
iDRAC Settings	
Device Settings	
i Select to configure device settings.	
PowerEdge R740	Finish
Service Tag:R740X02	

Figure 10-1. Configuration du système : Sélection des paramètres de périphérique

Le démarrage SAN est pris en charge uniquement dans l'environnement UEFI. Assurez-vous que l'option de démarrage du système est UEFI et non le BIOS hérité.

3. Sur la page Paramètres de périphérique, sélectionnez le périphérique QLogic (Figure 10-2).

DelLEMC System Setup	Help   About   Exit
System Setup	
Device Settings	
Integrated RAID Controller 1: Dell PERC <perc h330="" mini=""> Configuration Utility</perc>	
Integrated NIC 1 Port 1: QLogic 577xx/578xx 10 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:0F	
Integrated NIC 1 Port 2: QLogic 577xx/578xx 10 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:11	
Integrated NIC 1 Port 3: QLogic 577xx/578xx 1 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:13	
Integrated NIC 1 Port 4: QLogic 577xx/578xx 1 Gb Ethernet BCM57800 - D4:AE:52:8C:62:15	
NIC in Slot 1 Port 1: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6E	
NIC in Slot 1 Port 2: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34:6F	
Please note: Only devices which conform to the Human Interface Infrastructure (HII) in the UEFI Specification are displayed in this menu.	
Configuration interface for QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter	
PowerEdge R740	Finish
Service Tag:R740X02	

*Figure 10-2. Configuration du système : Paramètres de périphérique, Sélection du port* 

4. Sur la page de configuration principale, sélectionnez **Configuration NIC** (Figure 10-3), et appuyez sur ENTRÉE.

D&LLEMC System Setup		Help	About   Exit
NIC in Slot 1 Port 1: QLogic 25GE 2P QL41262	HxCU-DE Adapter - 00:0E:1E:F0:34	:6E	
Main Configuration Page			
Firmware Image Properties			
NIC Configuration Data Center Bridging (DCB) Settings			
NIC Partitioning Configuration			Ĩ
FCoE Configuration Device Name	QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapt	er	
Chip Type PCI Device ID	BCM57940S A2 8070		,
Configure Multiple Boot Agent (MBA) parameters.			
PowerEdge R740		Default	Finish
PowerEage R740 Service Tag: R740X02		Default	Finish

#### Figure 10-3. Configuration du système : Configuration NIC

5. Sur la page de configuration NIC, sélectionnez **Mode de démarrage**, et appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner **FCoE** comme mode de démarrage préféré.

#### REMARQUE

**FCoE** ne figure pas comme option de démarrage si la fonction **Mode FCoE** est désactivée au niveau du port. Si le **Mode de démarrage** préféré est **FCoE**, assurez-vous que la fonction **Mode FCoE** est activée comme indiqué à la Figure 10-4. Toutes les versions de l'adaptateur ne sont pas compatibles avec FCoE.

NIC Mode	O Enabled
FCoE Mode	Enabled O Disabled
FIP MAC Address	00:0E:1E:F0:34:70
Virtual FIP MAC Address	00:00:00:00:00
World Wide Port Name	20:01:00:0E:1E:F0:34:70
Virtual World Wide Port Name	
World Wide Node Name	
Virtual World Wide Node Name	
PCI Device ID	
PCI Address	3B:00:04
Configure Partition 2 parameters	

#### Figure 10-4. Configuration du système : Mode FCoE activé

#### Pour configurer les paramètres de démarrage FCoE :

- 1. Sur la page de configuration principale HII du périphérique, sélectionnez **Configuration FCoE**, et appuyez sur ENTRÉE.
- 2. Sur la page de configuration FCoE, sélectionnez **Paramètres généraux FCoE**, et appuyez sur ENTRÉE.
- Sur la page des paramètres généraux FCoE (Figure 10-5), appuyez sur les touches FLÈCHE VERS LE HAUT et FLÈCHE VERS LE BAS pour sélectionner un paramètre, puis appuyez sur ENTRÉE pour sélectionner et saisir les valeurs suivantes :
  - Nombre de tentatives de détection de structure : Valeur par défaut ou selon les besoins
  - Nombre de tentatives pour un LUN occupé : Valeur par défaut ou selon les besoins

Fabric Discovery Retry Count	3
LUN Busy Retry Count	
Specify the retry count for FCoE fabric discovery	y. Value must be in range 0 to 60.



- 4. Retournez à la page Configuration FCoE.
- 5. Appuyez sur ÉCHAP et sélectionnez **Paramètres de cible FCoE**.
- 6. Appuyez sur ENTRÉE.
- 7. Dans le menu Paramètres de cible FCoE, activez **Connexion** à la cible FCoE préférée.
- 8. Entrez les valeurs des paramètres suivants (Figure 10-6) de la cible iSCSI, puis appuyez sur ENTRÉE :
  - □ Nom universel de port (WWPN) de cible *n*
  - LUN de démarrage *n*

Où la valeur de *n* est comprise entre 1 et 8, ce qui vous permet de configurer 8 cibles FCoE.

FCoE General Parameters	
Virtual LAN ID	0
Connect 1	● Enabled O Disabled
World Wide Port Name Target 1	50:00:00:00:00:00:01
Boot LUN 1	1
Connect 2	⊛ Enabled ○ Disabled
World Wide Port Name Target 2	50:00:00:00:00:00:02
Boot LUN 2	2
Connect 3	● Enabled O Disabled
World Wide Port Name Target 3	50:00:00:00:00:00:03
Configure general parameters that apply to all FCoE	E functionality.
Configure general parameters that apply to all FCoE	E functionality.

Figure 10-6. Configuration du système : Paramètres généraux FCoE

#### Démarrage FCoE à partir de SAN pour Windows

Les informations du démarrage FCoE à partir SAN pour Windows comprennent :

- Installation du démarrage FCoE Windows Server 2012 R2 et 2016
- Configuration de FCoE
- Vidage sur incident FCoE

#### Installation du démarrage FCoE Windows Server 2012 R2 et 2016

Pour l'installation du démarrage à partir de SAN sous Windows Server 2012R2/2016, QLogic nécessite l'utilisation d'un DVD intégré ou d'une image ISO, avec les pilotes QLogic les plus récents injectés. Voir « Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows » à la page 178.

La procédure suivante prépare l'image pour l'installation et le démarrage dans le mode FCoE :

#### Pour configurer le démarrage FCoE pour Windows Server 2012R2/2016 :

- Supprimez tous les disques durs locaux du système à démarrer (système distant).
- 2. Préparez le support d'installation du système d'exploitation Windows en suivant les étapes d'intégration de la section « Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows » à la page 178.

- 3. Chargez les images de démarrage FCoE QLogic les plus récentes dans la NVRAM de l'adaptateur.
- 4. Configurez la cible FCoE de sorte à autoriser une connexion depuis le périphérique distant. Assurez-vous que l'espace disque soit suffisant sur la cible pour contenir l'installation du nouveau système d'exploitation.
- 5. Configurez l'HII UEFI pour définir le type de démarrage FCoE sur le port de l'adaptateur requis, l'initiateur correct et les paramètres de cible pour le démarrage FCoE.
- 6. Enregistrez les paramètres et redémarrez le système. Le système distant devrait se connecter à la cible FCoE puis démarrer depuis le périphérique DVD-ROM.
- 7. Démarrez depuis le DVD et commencez l'installation.
- 8. Suivez les instructions à l'écran.
- 9. Sur la fenêtre qui affiche la liste des disques disponibles pour l'installation, le disque de la cible FCoE devrait être visible. Il s'agit d'un disque connecté via le protocole de démarrage FCoE, situé sur la cible FCoE distante.
- 10. Pour poursuivre l'installation sous Windows Server 2012R2/2016, sélectionnez **Suivant**, et suivez les instructions à l'écran. Le serveur effectue un redémarrage à plusieurs reprises dans le cadre du processus d'installation.
- 11. Après le démarrage du serveur sur le SE, exécutez le programme d'installation des pilotes pour effectuer l'installation des pilotes QLogic et de l'application.

#### **Configuration de FCoE**

Par défaut, DCB est activé sur les C-NIC compatibles DCB et FCoE pour QLogic 41*xxx*. FCoE pour QLogic 41*xxx* nécessite une interface avec DCB activé. Pour les systèmes d'exploitation Windows, utilisez l'interface graphique QCC ou un utilitaire de la ligne de commande pour configurer les paramètres DCB.

#### Vidage sur incident FCoE

La fonctionnalité de vidage sur incident est actuellement prise en charge pour le démarrage FCoE pour les Adaptateurs série 41*xxx* FastLinQ.

Aucune configuration supplémentaire n'est requise pour la génération du vidage sur incident FCoE en mode de démarrage FCoE.

## Injection (intégration) de pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows

#### Pour injecter des pilotes de l'adaptateur dans les fichiers image Windows :

- 1. Procurez-vous le paquet de pilotes le plus récent pour la version Windows Server applicable (2012, 2012 R2 ou 2016).
- 2. Extrayez le paquet de pilotes dans un répertoire de travail :
  - a. Ouvrez une session de ligne de commande et accédez au dossier contenant le paquet de pilotes.
  - b. Pour démarrer le programme d'installation des pilotes, entrez la commande suivante :

setup.exe /a

- c. Dans le champ Network location, entrez le chemin du dossier dans lequel extraire le pilote de pilotes. Par exemple, entrez c:\temp.
- d. Suivez les instructions d'installation des pilotes pour installer les pilotes dans le dossier spécifié. Dans cet exemple, les fichiers des pilotes sont installés ici :

c:\temp\Program File 64\QLogic Corporation\QDrivers

 Téléchargez le Kit de déploiement et d'évaluation Windows (ADK) version 10 de Microsoft :

https://developer.microsoft.com/en-us/windows/hardware/ windows-assessment-deployment-kit

- 4. Ouvrez une session de ligne de commande (avec privilège d'administrateur) et naviguez sur le CD de la version jusqu'au dossier Tools\Slipstream.
- 5. Localisez le fichier de script slipstream.bat, puis entrez la commande suivante :

#### slipstream.bat <path>

Où <path> est le lecteur et le sous-dossier que vous avez spécifiés à l'étape 2. Par exemple :

slipstream.bat "c:\temp\Program Files 64\QLogic
Corporation\QDrivers"

Notez ce qui suit concernant le support d'installation du système d'exploitation :

- Le support d'installation du système d'exploitation devrait être un lecteur local. Les chemins réseau des supports d'installation du système d'exploitation ne sont pas pris en charge.
- Le script slipstream.bat injecte les composants de pilote dans tous les SKU pris en charge par le support d'installation du système d'exploitation.
- 6. Gravez un DVD contenant le fichier image ISO des pilotes résultant situé dans le répertoire de travail.
- 7. Installez le système d'exploitation Windows Server à l'aide du nouveau DVD.

## **Configuration du déchargement FCoE pour Linux**

Le logiciel FCoE Cavium FastLinQ Adaptateur série 41*xxx* se compose d'un module de noyau unique appelé qedf.ko (qedf). Le module qedf dépend de parties supplémentaires du noyau Linux pour des fonctionnalités spécifiques :

- qed.ko est le module de noyau eCore Linux utilisé pour les routines courantes d'initialisation matérielle Cavium FastLinQ 41xxx.
- Libfcoe.ko est la bibliothèque de noyau FCoE Linux nécessaire pour effectuer la sollicitation de redirecteur FCoE (FCoE Forwarder – FCF) et la connexion de structure (Fabric Login – FLOGI) de protocole d'initialisation FCoE (FCoE Initialization Protocol – FIP).
- libfc.ko est la bibliothèque du noyau FC Linux nécessaire à plusieurs fonctions, y compris :
  - Connexion et enregistrement de nom de serveur
  - Gestion de session rport
- scsi\_transport\_fc.ko est la bibliothèque de transport SCSI FC Linux utilisée pour la gestion de port distant et de cible SCSI.

Ces modules doivent être chargés pour que qedf soit fonctionnel, sinon des erreurs du type « Symbole non résolu » peuvent se produire. Si le module qedf est installé dans le chemin de mise à jour de distribution, les modules requis sont automatiquement chargés par modprobe. Les Adaptateurs Cavium série 41*xxx* prennent en charge le déchargement FCoE.

En cas d'installation avec SLES 11 ou SLES 12, le paramètre withfcoe=1 n'est pas requis car l'Adaptateur série 41xxx ne requiert plus le démon logiciel FCoE.

## Différences entre qedf et bnx2fc

Il existe des différences significatives entre qedf – le pilote du Cavium FastLinQ 41*xxx* 10/25GbE Controller (FCoE) – et le pilote de déchargement FCoE Cavium précédent, bnx2fc. Les voici :

- qedf se lie directement à une fonction PCI exposée par le CNA.
- qedf n'a pas besoin des outils d'espace utilisateur open-fcoe (fipvlan, fcoemon, fcoeadm) pour lancer la détection.
- qedf émet directement des requêtes FIP VLAN et n'a pas besoin de l'utilitaire fipvlan.
- qedf n'a pas besoin d'une interface FCoE créée par fipvlan pour fcoemon.
- qedf ne repose pas au-dessus du net\_device.
- qedf ne dépend pas de pilotes réseau (tels que bnx2x et cnic).
- qedf lance automatiquement la détection FCoE lorsque la liaison est établie (car il ne dépend pas de fipvlan ou fcoemon pour la création de l'interface FCoE).

#### REMARQUE

Les interfaces FCoE ne se trouvent plus sur le dessus de l'interface réseau. Le pilote qedf crée automatiquement des interfaces FCoE distinctes de l'interface réseau. En conséquence, les interfaces FCoE n'apparaissent pas dans la boîte de dialogue Interface FCoE dans le programme d'installation. Les disques apparaissent automatiquement en tant que disques SCSI, ce qui constitue un fonctionnement similaire à celui des pilotes Fibre Channel.

## Configuration de qedi.ko

Aucune configuration explicite n'est requise pour qedf.ko. Le pilote se lie automatiquement aux fonctions FCoE exposées du CNA et commence la détection. Cette fonctionnalité est similaire à la fonctionnalité et au fonctionnement du pilote FC de QLogic, qla2xx, contrairement à l'ancien pilote bnx2fc.

Reportez-vous au Chapitre 3 Installation des pilotes pour plus de renseignements sur l'installation des pilotes FastLinQ.

Le chargement du module du noyau qedf.ko effectue les actions suivantes :

- # modprobe qed
- # modprobe libfcoe
- # modprobe gedf

## Vérification des périphériques FCoE sous Linux

Suivez ces étapes pour vérifier que les périphériques FCoE ont été détectés correctement après l'installation et le chargement du module du noyau qedf.

#### Pour vérifier les périphériques FCoE sous Linux :

1. Vérifiez lsmod pour s'assurer que le qedf et les modules du noyau associés ont été chargés :

#### # lsmod | grep qedf

```
69632 1 qedf libfc
143360 2 qedf,libfcoe scsi_transport_fc
65536 2 qedf,libfc qed
806912 1 qedf scsi_mod
262144 14
sg,hpsa,qedf,scsi_dh_alua,scsi_dh_rdac,dm_multipath,scsi_transport_fc,
scsi_transport_sas,libfc,scsi_transport_iscsi,scsi_dh_emc,libata,sd_mod,sr_mod
```

 Vérifiez dmesg pour vous assurer que les périphériques FCoE ont été correctement détectés. Dans cet exemple, les deux périphériques CNA FCoE détectés sont les numéros d'hôte SCSI 4 et 5.

#### # dmesg | grep qedf

```
[ 235.321185] [0000:00:00.0]: [qedf_init:3728]: QLogic FCoE Offload Driver
v8.18.8.0.
....
[ 235.322253] [0000:21:00.2]: [__qedf_probe:3142]:4: QLogic FastLinQ FCoE
Module qedf 8.18.8.0, FW 8.18.10.0
[ 235.606443] scsi host4: qedf
....
[ 235.624337] [0000:21:00.3]: [__qedf_probe:3142]:5: QLogic FastLinQ FCoE
Module qedf 8.18.8.0, FW 8.18.10.0
[ 235.886681] scsi host5: qedf
....
```

[ 243.991851] [0000:21:00.3]: [qedf\_link\_update:489]:5: LINK UP (40 GB/s).

3. Vérifiez les périphériques FCoE détectés à l'aide de lsblk -s :

# lsł	blk -S				
NAME	HCTL	TYPE	VENDOR	MODEL	REV TRAN
sdb	5:0:0:0	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L0	V7.3 fc
sdc	5:0:0:1	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L1	V7.3 fc
sdd	5:0:0:2	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L2	V7.3 fc
sde	5:0:0:3	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L3	V7.3 fc
sdf	5:0:0:4	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L4	V7.3 fc
sdg	5:0:0:5	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L5	V7.3 fc
sdh	5:0:0:6	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L6	V7.3 fc
sdi	5:0:0:7	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L7	V7.3 fc
sdj	5:0:0:8	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L8	V7.3 fc
sdk	5:0:0:9	disk	SANBlaze	VLUN P2T1L9	V7.3 fc

Les informations de configuration de l'hôte se trouvent dans

/sys/class/fc\_host/hostx, où x est le numéro de l'hôte SCSI. Dans l'exemple qui précède, x pourrait être égal à 4 ou 5. Le fichier hostx contient les attributs pour la fonction FCoE, tels que le nom universel de port et l'ID de matrice.

## Configuration du démarrage FCoE à partir du SAN pour RHEL 7.4 et les versions ultérieures

#### Pour installer RHEL 7.4 et version ultérieure :

1. Démarrez à partir du support d'installation de RHEL 7.*x* avec la cible FCoE déjà connectée dans UEFI.

Installez Red Hat Enterprise Linux 7.x Testez ce support et installez Red Hat Enterprise 7.x Dépannage -->

Utilisez les touches HAUT et BAS pour changer la sélection Appuyez sur 'e' pour modifier l'élément sélectionné ou sur 'c' pour une invite de commande

- 2. Pour installer un pilote non préinstallé, saisissez e. Sinon, passez à l'étape 7.
- 3. Sélectionnez la ligne de noyau, puis saisissez e.

#### 4. Utilisez la commande suivante, puis appuyez sur ENTRÉE.

linux dd modprobe.blacklist=qed modprobe.blacklist=qede
modprobe.blacklist=qedr modprobe.blacklist=qedi
modprobe.blacklist=qedf

Vous pouvez utiliser l'option inst.dd au lieu de linux dd.

5. Le processus d'installation vous invite à installer le pilote non préinstallé de façon indiquée dans l'exemple de la Figure 10-7.

```
Starting Driver Update Disk UI on tty1...

    Started Show Plymouth Boot Screen.
    Reached target Paths.
    Reached target Basic System.

   OK 1 Started Device-Mapper Multipath Device Controller.
Starting Open-iSCSI...
         1 Started Open-iSCSI.
         Starting dracut initqueue hook...

] Created slice system-driver\x2dupdates.slice.

Starting Driver Update Disk UI on tty1...
 )D: starting interactive mode
 (Page 1 of 1) Driver disk device selection
     ∕DEVICE TYPE
                             LABEL
                                                          UUID
 1) sda1
2) sda2
                                                          1A90FE4090FE2245
                 ntfs
                 vfat
                                                          A6FF-80A4
                                                          7490015F900128E6
2017-07-11-01-39-24-00
 3) sda4
                 ntfs
                 iso9660 20
'r'-refresh, or 'c'-continue: r
 4) sr0
  to select,
 (Page 1 of 1) Driver disk device selection
     ∕DEVICE TYPE
                                                          UUID
                             LABEL
  1)
                                                          1A90FE4090FE2245
    sda1
                 ntfs
                              Recovery
 2) sda2
                 vfat
                                                          A6FF-80A4
 3) sda4
                                                          7490015F900128E6
                 ntfs
 4) sr0 iso9660 CDROM 2
to select, 'r'-refresh, or 'c'-continue: 4
 4) sr0
                                                          2017-07-11-13-08-37-00
DD: Examining /dev/sr0
mount: /dev/sr0 is write-protected, mounting read-only
(Page 1 of 1) Select drivers to install
1) [ ] /media/DD-1/rpms/x86_64/kmod-qlgc-fastling-8.22.0.0-1.rhel7u4.x86_64.rpm
# to toggle selection, or 'c'-continue: 1
 Page 1 of 1) Select drivers to install
1) [x] /media/DD-1/rpms/x86_64/kmod-qlgc-fastlinq-8.22.0.0-1.rhel7u4.x86_64.rpm
# to toggle selection, or 'c<sup>7</sup>-continue: c
DD: Extracting: kmod-qlgc-fastlinq
IIIID
 1) sda1
                                                          1A90FE4090FE2245
                 ntfs
                             Recoveru
                                                          A6FF-80A4
 2) sda2
                 ufat
 3) sda4
                                                          7490015F900128E6
                 ntfs
                 iso9660 CDROM
'r'-refresh, or 'c'-continue:
                                                          2017-07-11-13-08-37-00
 4) sr0
   to sele
```

#### Figure 10-7. Invite pour installation non préinstallée

6. Si votre configuration l'exige, chargez le disque de mise à jour de pilote FastLinQ lorsque vous êtes invité à introduire des disques de pilote supplémentaires. Autrement, saisissez c si vous n'avez pas d'autres disques de mise à jour de pilote à installer.

- 7. Poursuivez l'installation. Vous pouvez ignorer le test de support. Cliquez sur **Suivant** pour poursuivre l'installation.
- 8. Dans la fenêtre de Configuration (Figure 10-8), sélectionnez la langue à utiliser pendant le processus d'installation, et cliquez ensuite sur **Continuer**.



#### Figure 10-8. Configuration de Red Hat Enterprise Linux 7.4

- 9. Dans la fenêtre Récapitulatif de l'installation, cliquez sur **Destination** d'installation. L'étiquette du disque est *sda*, ce qui indique une installation à chemin d'accès unique. Si vous avez configuré le multichemin, le disque a une étiquette de mappeur de périphérique.
- 10. Dans la section **Disques spécialisés et réseau**, sélectionnez le numéro d'unité logique FCoE.
- 11. Saisissez le mot de passe d'utilisateur racine, et cliquez ensuite sur **Suivant** pour achever l'installation.
- 12. Pendant le premier démarrage, ajoutez la ligne de commande de noyau suivante :

rd.driver.pre=qed,qede,qedr,qedf,qedi

- 13. Une fois le système correctement redémarré, modifiez le fichier /etc/modprobe.d/anaconda-blacklist.conf pour retirer le pilote sélectionné de la blacklist.
- 14. Recréez le ramdisk en émettant la commande dracut -f, puis redémarrez.

#### REMARQUE

Désactivez les services lldpad et fcoe qui sont utilisés pour le FCoE logiciel. S'ils sont actifs, ils risquent de perturber le fonctionnement normal du FCoE de déchargement matériel.

# **11** Configuration de SR-IOV

Single Root Input/Output Virtualization (SR-IOV) est une spécification de PCI-SIG qui permet à un seul périphérique PCI Express (PCIe) d'apparaître sous la forme de plusieurs périphériques PCIe physiques distincts. SR-IOV permet d'isoler les ressources PCIe à des fins de performance, d'interopérabilité et de gestion.

#### REMARQUE

Certaines fonctionnalités SR-IOV peuvent ne pas être entièrement activées dans la version actuelle.

Ce chapitre fournit des instructions concernant :

- Configuration de SR-IOV sous Windows
- Configuration de SR-IOV sous Linux » à la page 192
- Configuration de SR-IOV sous VMware » à la page 198

### **Configuration de SR-IOV sous Windows**

#### Pour configurer SR-IOV sous Windows :

- 1. Accédez à la configuration système du BIOS du serveur, puis cliquez sur **Paramètres BIOS système**.
- 2. Sur la page Paramètres BIOS système, cliquez sur **Périphériques intégrés**.

- 3. Sur la page Périphériques intégrés (Figure 11-1) :
  - a. Définissez l'option Activation globale SR-IOV sur Activé.
  - b. Cliquez sur **Précédent**.

System BIOS			
System BIOS Settings • Integrated Devices	i.		
USB 3.0 Setting	Disabled	O Enabled	
User Accessible USB Ports	All Ports On		
Internal USB Port		011	
Integrated RAID Controller	Enabled	O Disabled	
Integrated Network Card 1	Enabled	O Disabled (OS)	
VOAT DMA Engine	O Enabled	Disabled	
I/O Non-Posted Prefetch	Enabled	O Disabled	
I/O Snoop HoldOff Response	256 Cycles		8
Embedded Video Controller	Enabled	O Disabled	
Current State of Embedded Video Controller	Enabled		
SR-IOV Global Enable	Enabled	O Disabled	
OS Watchdog Timer	O Enabled	Disabled	
Enables or disables the BIOS configuration of 1	Single Root I/O Virtua	alization (SR-IOV)	
U devices. Enable this feature if booting to a virt	ualization (Press <	F1> for more help)	

Figure 11-1. Configuration système pour SR-IOV : Périphériques intégrés

- 4. Sur la page de configuration principale de l'adaptateur sélectionné, cliquez sur **Configuration au niveau du périphérique**.
- Sur la page de configuration principale Configuration au niveau du périphérique (Figure 11-2) :
  - a. Définissez le **mode de virtualisation** sur **SR-IOV** ou **NPAR+SR-IOV** si vous utilisez le mode NPAR.
  - b. Cliquez sur Précédent.



*Figure 11-2. Configuration système pour SR-IOV : Configuration au niveau du périphérique* 

- 6. Sur la page de configuration principale, cliquez sur **Terminer**.
- 7. Dans la boîte de dialogue Avertissement Enregistrement des modifications, cliquez sur **Oui** pour enregistrer la configuration.
- 8. Dans la boîte de dialogue Succès Enregistrement des modifications, cliquez sur **OK**.
- 9. Pour activer SR-IOV sur l'adaptateur miniport :
  - a. Accédez au Gestionnaire de périphériques.
  - b. Ouvrez les propriétés de l'adaptateur miniport, puis cliquez sur l'onglet **Avancé**.
  - c. Sur la page Propriétés avancées (Figure 11-3) sous **Propriété**, sélectionnez **SR-IOV**, puis définissez la valeur sur **Activé**.
  - d. Cliquez sur **OK**.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-D8	25GbE	Adapter	(VBD Client) #2	225 Pr	×
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Manag	ement	
The fol the pro on the	lowing proper perty you war right.	ties are a nt to char	vailable f nge on th	or this nel e left, and	twork adapter. C I then select its v	lick value	
Propert	y:			V	alue:		
Recei Recv Recv RSSP Speed Speed TCP/L Trans Virtual Virtual Virtual	ve Buffers (0= ve Side Scalin Segment Coa sofile 18: Duplex V JDP Checksu JDP Checksu	Auto) ng lescing (l lescing (l m Offloa m Offloa Auto) sues	Pv4) Pv6) d (IPv d (IPv	I	Enabled	¥	
					OK	Can	cel

#### Figure 11-3. Propriétés de l'adaptateur, Avancées : Activation de SR-IOV

- 10. Pour créer un commutateur de machine virtuelle avec SR-IOV (Figure 11-4 à la page 188) :
  - a. Lancez le Gestionnaire Hyper-V.
  - b. Sélectionnez Gestionnaire de commutateur virtuel.
  - c. Dans la zone **Nom**, entrez un nom pour le commutateur virtuel.
  - d. Sous Type de connexion, sélectionnez Réseau externe.

e. Cochez la case **Activer single-root I/O virtualization (SR-IOV)**, et cliquez ensuite sur **Appliquer**.

#### REMARQUE

Veillez à activer SR-IOV lorsque vous créez le vSwitch. Cette option n'est pas disponible après que le vSwitch est créé.

Tritual Switch Manager for WIN-B1IM5UU7	cno – – ×
★ Virtual Switches         ▲         ▲         New virtual network switch         ●         ▲         SR-IOV_vSwitch         QLogic FastLinQ QL41262-DE 2         ★         Global Network Settings         ●         MAC Address Range         00-15-SD-29-82-00 to 00-15-SD-2	Virtual Switch Properties       Name:       SR-IOV_vSwitch       Notes:
	Connection type What do you want to connect this virtual switch to? Current External network: QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #225 Allow management operating system to share this network adapter Enable single-root I/O virtualization (SR-IOV) Internal network Private network
	VLAN ID  Enable virtual LAN identification for management operating system  The VLAN identifier specifies the virtual LAN that the management operating system will use for all network communications through this network adapter. This setting does not affect virtual machine networking.  2
	Remove         SR-IOV can only be configured when the virtual switch is created. An external virtual switch with SR-IOV enabled cannot be converted to an internal or private switch.         OK       Cancel       Apply

Figure 11-4. Gestionnaire de commutateur virtuel : Activation de SR-IOV

f. La boîte de dialogue Appliquer les modifications réseau vous indique que **les modifications en attente peuvent perturber la connectivité réseau**. Pour enregistrer vos modifications et continuer, cliquez sur **Oui**. 11. Pour obtenir les capacités de commutateur de machine virtuelle, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Get-VMSwitch -Name SR-IOV_vSwitch | fl
```

La sortie de la commande  ${\tt Get-VMSwitch}$  comprend les capacités SR-IOV suivantes :

IovVirtualFunctionCount	:	96
IovVirtualFunctionsInUse	:	1

- 12. Pour créer une machine virtuelle (VM) et exporter la fonction virtuelle (VF) dans la VM :
  - a. Créez une machine virtuelle.
  - b. Ajoutez le VMNetworkadapter à la machine virtuelle.
  - c. Affectez un commutateur virtuel au VMNetworkadapter.
  - d. Dans la boîte de dialogue VM <nom de VM> (Figure 11-5), page Accélération matérielle, sous Single-root I/O virtualization, cochez la case Activer SR-IOV, et cliquez ensuite sur OK.

#### REMARQUE

Après que la connexion de l'adaptateur virtuel est créée, le paramètre SR-IOV peut être activé ou désactivé à n'importe quel moment (même pendant l'exécution du trafic).

M-101 ~	4 ≽ 0		
MA-101 C Hardware Add Hardware Add Hardware Firmware Boot entry changes pending Security Secure Boot enabled Memory 2048 MB Social Processor 1 Vertual processor 1 Vertual processor SCSI Controller SCI C	Hardware Acceleration — Specify networking tasks that Virtual machine queue Virtual machine queue Virtual machine queue Virtual machine queue Virtual machine queue Precessory Enable virtual machine of Precessory Support from a physical net required to offload IPsec task When sufficient hardware in are not offloaded and are h I Enable IPsec task offload Select the maximum number 4096. Maximum number: Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Single-root I/O virtualization Enable SR-10V	can be offloaded to a physical network () requires a physical network adapter pueue work adapter and the guest operating sks. esources are not available, the securit andled in software by the guest opera- ding of offloaded security associations fro 512 Offloaded SA (SR-10V) requires specific hardware. d in the guest operating system. esources are not available, network of i switch.	k adapter. that supports system is y associations king system. m a range of 1 to R also might prinectivity is

Figure 11-5. Paramètres de la VM : Activation de SR-IOV

 Installez les pilotes QLogic pour les adaptateurs détectés dans la VM. Utilisez les pilotes les plus récents disponibles auprès du fournisseur de votre système d'exploitation hôte (n'utilisez pas les pilotes préinstallés).

#### REMARQUE

Veillez à utiliser le même jeu de pilotes sur la VM et sur le système hôte. Par exemple, utilisez la même version de pilote qeVBD et qeND sur la VM Windows et dans l'hôte Hyper-V Windows. Après l'installation des pilotes, l'adaptateur QLogic est répertorié dans la VM. La Figure 11-6 montre un exemple.

Tomputer Management (Local	✓ 括 VM-14393	~
v 👔 System Tools	> 🛄 Computer	111
> ( Task Scheduler	) Disk drives	
> 🚺 Event Viewer	> 🕎 Display adapters	
> Shared Folders	> 🙀 Human Interface Devices	
> 🌆 Local Users and Groups	> E Keyboards	
> (N Performance	> () Mice and other pointing devices	
A Device Manager	> 🥅 Manitors	
✓ En Storage	🗸 🦪 Network adapters	
> 🚯 Windows Server Backup	Microsoft Hyper-V Network Adapter #4	
🐨 Disk Management	QLogic FastLinQ QL41000 Series Gigabit Ethemet Controller (VBD Client SR-IOV VF) #28	
> 🚡 Services and Applications	> 😤 Print queues	
	> D Processors	
	> 🏖 Storage controllers	
	🛩 🏣 System devices	
	aCPI Module Device	
	Advanced programmable interrupt controller	
	to Composite Bus Enumerator	
	Im Microsoft ACPI-Compliant System	
	Im Microsoft Hyper-V Activation Component	
	to Microsoft Hyper-V Data Exchange	
	En Microsoft Hyper-V Dynamic Memory	
	Im Microsoft Hyper-V Generation Counter	
	b Microsoft Hyper-V Guest Shutdown	
	b Microsoft Hyper-V Heartbeat	
	Im Microsoft Hyper-V Remote Desktop Control Channel	
	Tay Microsoft Hyper-V Remote Desktop Virtualization	
	Im Microsoft Hyper-V Time Synchronization	
	a Microsoft Hyper-V Virtual Machine Bus	
	Im Microsoft Hyper-V Virtual PCI Bus	
	Im Microsoft Hyper-V Volume Shadow Copy	
	Ta Microsoft System Management BIOS Driver	
	Tan Microsoft Virtual Drive Enumerator	
< >	Im NDIS Virtual Network Adapter Enumerator	4

Figure 11-6. Gestion de périphériques : VM avec adaptateur QLogic

14. Pour afficher les détails de VF pour SR-IOV, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrator> Get-NetadapterSriovVf

La Figure 11-7 montre un exemple de sortie.



Figure 11-7. Commande Windows PowerShell : Get-NetadapterSriovVf

## **Configuration de SR-IOV sous Linux**

#### Pour configurer SR-IOV sous Linux :

- 1. Accédez à la configuration système du BIOS du serveur, puis cliquez sur **Paramètres BIOS système**.
- 2. Sur la page Paramètres BIOS système, cliquez sur **Périphériques intégrés**.
- 3. Sur la page Périphériques intégrés du système (voir Figure 11-1 à la page 186) :
  - a. Définissez l'option Activation globale SR-IOV sur Activé.
  - b. Cliquez sur **Précédent**.
- 4. Sur la page Paramètres BIOS système, cliquez sur **Paramètres du processeur**.
- 5. Sur la page Paramètres du processeur (Figure 11-8) :
  - a. Définissez l'option **Technologie de virtualisation** sur **Activé**.

system BIOS						
ystem BIOS Settings • Processor Settings						
QPI Speed	Maximum	data rate O 6.4 GT/s				
Alternate RTID (Requestor Transaction ID) Setting	O Enabled	Disabled				
Virtualization Technology	<ul> <li>Enabled</li> </ul>	O Disabled				
Address Translation Services (ATS)	<ul> <li>Enabled</li> </ul>	O Disabled				
Adjacent Cache Line Prefetch	Enabled	O Disabled				
Hardware Prefetcher	<ul> <li>e Enabled</li> </ul>	O Disabled				
DCU Streamer Prefetcher	Enabled	O Disabled				
DCU IP Prefetcher	- e Enabled	O Disabled				
Logical Processor Idling	<ul> <li>Enabled</li> </ul>	O Disabled				
Configurable TDP	- 🛞 Nominal	O Level 1				
X2Apic Mode	O Enabled	Disabled				
Number of Cores per Processor	All		•			
	-					

b. Cliquez sur **Précédent**.

Figure 11-8. Configuration du système : Paramètres du processeur pour SR-IOV

- 6. Sur la page Configuration système, sélectionnez **Paramètres de périphérique**.
- 7. Sur la page Paramètres de périphérique, sélectionnez le **Port 1** de l'adaptateur QLogic.
- 8. Sur la page Configuration au niveau du périphérique (Figure 11-9) :
  - a. Définissez le Mode de virtualisation sur SR-IOV.
  - b. Cliquez sur **Précédent**.



#### Figure 11-9. Configuration système pour SR-IOV : Périphériques intégrés

- 9. Sur la page de configuration principale, cliquez sur **Terminer**, enregistrez vos paramètres, puis redémarrez le système.
- 10. Pour activer et vérifier la virtualisation :
  - a. Ouvrez le fichier grub.conf et configurez le paramètre iommu de la façon indiquée dans la Figure 11-10.
    - Pour systèmes basés sur Intel, ajoutez intel\_iommu=on.
    - Pour systèmes basés sur AMD, ajoutez amd\_iommu=on.
| idrac-6XW2CD2, PowerEdge R530, User: root, 6.6 fps   |                   |   |  |  | ×            |
|--|-------------------|---|--|--|--------------|
| le View Macros Tools Power Next Boot Virtual Media Help  |                   |   |  |  |              |
| 🖣 Applications Places System 🥘 🌰 🗾   | 0                 | 40 📑  | Wed Apr 12,  | 1:17 PM  | ro           |
| root@ah-rh68:~/Desktop   | P                 | NO SHOUL  |  |  |              |
| le Edit View Search Terminal Help  |                   |   |  |  |              |
| grub.conf generated by anaconda  |                   |   |  |  |              |
| <pre>BDE that you abo hot nave to rerun grup atter making transpes to this i<br/>all kernel and initrd paths are relative to /boot/, eg.<br/>root (hde,1)<br/>kernel /vmlinuz-version ro root=/dev/mapper/vg_ahrh68-lv_root<br/>initrd /initrd [generic-lversion.img<br/>ot=/dev/sdb1<br/>dice (hde) HD(1,880,64000,4a10abd5-a9f8-459d-9418-069d84e3bbb5)<br/>ault=0<br/>mout=5<br/>lashimage=(hd0,1)/grub/splash.xpm.gz<br/>deemenu<br/>tle Red Hat Enterprise Linux Server (2.6.32-642.15.1.el6.x86_64)<br/>root (hde,1)<br/>kernel /vmlinuz-2.6.32-642.15.1.el6.x86_64 ro root=/dev/mapper/v<br/>root (hde,1)<br/>kernel /vmlinuz-2.6.32-642.15.1.el6.x86_64.img<br/>lie Red Hat Enterprise Linux 6 (2.6.32-642.15.1.el6.x86_64.img<br/>initrd /initramfs-2.6.32-642.el6.x86_64.img<br/>lie Red Hat Enterprise Linux 6 (2.6.32-642.el6.x86_64.img<br/>root (hde,1)<br/>kernel /vmlinuz-2.6.32-642.el6.x86_64 ro root=/dev/mapper/vg_ahr<br/>M_LV=vg_rh6801/lv_swap rd_LVM_LV=vg_ahrh68/lv_root rd N0_MD rd_LVM_LV=yg_ahr<br/>M_LV=vg_rh6801/lv_swap rd_LVM_LV=vg_ahrh68/lv_root rd N0_MD rd_LVM_LV=yg_ahrh68/lv_root rd N0_MD rd_LVM_LV=yg_ahrh68/lv_root rd N0_MD rd_LVM_LV=yg_ahrh68/lv_root rd_N0_MD rd_LVA_LV=yg_ahrh68/lv_root rd_N0_MD rd_LVA_LV=yg_ahrh68/lv_root rd_N0_MD rd_LVA_LV=yg_ahrh68/lv_root rd_N0_MD rd_LVA_LV</pre> | Ite<br>I<br>I<br> | LVM_LV=vy<br>_swap rd<br>rhgb qui<br>y=yg_ahrt<br>rd_LVM_1<br>quiet | g_ahrh68/lv_s<br>LVM_LV=cento<br>let intel_iom<br>h68/lv_swap r<br>LV=centos/swa | wap rd N<br>s/swap c<br>nu=on<br>d NO LUK<br>p crashke | D_LL<br>rast |
|  |                   |   |  |  |              |
| INSERT   |                   |   | 17,362   | -369   | All          |
| root@ah-rh68:~/Desk  |                   |   |  | 63   |              |

#### Figure 11-10. Modification du fichier grub.conf pour SR-IOV

- b. Enregistrez le fichier grub.conf et redémarrez le système.
- c. Pour vérifier que les modifications ont été appliquées, entrez la commande suivante :

dmesg | grep -I iommu

Une sortie réussie de la commande input–output memory management unit (IOMMU) devrait afficher, par exemple :

Intel-IOMMU: enabled

d. Pour afficher les détails de VF (nombre de VF et total de VF), émettez la commande suivante :

find /sys/|grep -I sriov

- 11. Pour un port spécifique, activez une quantité de VF.
  - a. Entrez la commande suivante pour activer, par exemple, 8 VF sur l'instance PCI 04 :00.0 (bus 4, périphérique 0, fonction 0) :

```
[root@ah-rh68 ~]# echo 8 >
/sys/devices/pci0000:00/0000:00:02.0/0000:04:00.0/sriov numvfs
```

b. Vérifiez la sortie de la commande (Figure 11-11) pour confirmer que des VF réelles ont été créées sur le bus 4, périphérique 2 (à partir du paramètre 0000:00:02.0), fonctions 0 à 7. Notez que l'ID réelle de périphérique est différente sur les PF (8070 dans cet exemple) par rapport aux VF (9090 dans cet exemple).

```
[root@ah-rh68 Desktop]#
[root@ah-rh68 Desktop]# echo 8 > /sys/devices/pci0000:00/0000:00:02.0/0000:04:00.0/sriov numvfs
[root@ah-rh68 Desktop]#
[root@ah-rh68 Desktop]# lspci -vv|grep -i Qlogic
04:00.0 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8070 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
                Product Name: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter
                        [V4] Vendor specific: NMVQLogic
04:00.1 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8070 (rev 02)
       Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
               Product Name: QLogic 25GE 2P QL41262HxCU-DE Adapter
                        [V4] Vendor specific: NMVQLogic
04:02.0 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.1 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.2 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.3 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.4 Ethernet controller: OLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.5 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.6 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
04:02.7 Ethernet controller: QLogic Corp. Device 8090 (rev 02)
        Subsystem: QLogic Corp. Device 000b
[root@ah-rh68 Desktop]#
 root@ah-rh68:~/Desk.
```

#### Figure 11-11. Sortie de commande pour sriov\_numvfs

12. Pour afficher une liste des interfaces PF et VF, entrez la commande suivante :

# ip link show | grep -i vf -b2

La Figure 11-12 montre un exemple de sortie.

[root@	)localhost ~]# ip link show   grep −i vf -b2
163-2:	em1_1: <broadcast,multicast,up,lower_up> mtu 1500 qdisc mq state UP mode DEFAULT group default qlen 1000</broadcast,multicast,up,lower_up>
271-	link/ether f4:e9:d4:ee:54:c2 brd ff:ff:ff:ff:ff
326:	vf 0 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
439:	vf 1 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
552:	vf 2 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
665:	vf 3 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
778:	vf 4 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
891:	vf 5 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
1004:	vf 6 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto
1117:	vf 7 MAC 00:00:00:00:00:00, tx rate 10000 (Mbps), max_tx_rate 10000Mbps, spoof checking off, link-state auto

#### Figure 11-12. Sortie de la commande ip link show

- 13. Attribuez et vérifiez les adresses MAC :
  - a. Pour attribuer une adresse MAC à la VF, entrez la commande suivante :

ip link set <pf device> vf <vf index> mac <mac address>

b. Assurez-vous que l'interface VF est opérationnelle et exécutée avec l'adresse MAC attribuée.

- 14. Éteignez la VM et attachez la VF. (Certains systèmes d'exploitation prennent en charge la connexion à chaud de VF à la VM).
  - a. Dans la boîte de dialogue Machine virtuelle (Figure 11-13), cliquez sur **Ajouter un matériel**.



Figure 11-13. Machine virtuelle RHEL68

- b. Dans le volet gauche de la boîte de dialogue Ajouter un nouveau matériel virtuel (Figure 11-14), cliquez sur **Périphérique hôte PCI**.
- c. Dans le volet droit, sélectionnez un périphérique hôte.

d. Cliquez sur **Terminer**.



Figure 11-14. Ajouter un nouveau matériel virtuel

15. Allumez la VM et entrez la commande suivante :

check lspci -vv|grep -I ether

- 16. Installez les pilotes pour les adaptateurs détectés dans la VM. Utilisez les pilotes les plus récents disponibles auprès du fournisseur de votre système d'exploitation hôte (n'utilisez pas les pilotes préinstallés). La même version de pilote doit être installée sur l'hôte et la machine virtuelle.
- 17. Au besoin, ajoutez plus de VF dans la VM.

# **Configuration de SR-IOV sous VMware**

#### Pour configurer SR-IOV sous VMware :

- 1. Accédez à la configuration système du BIOS du serveur, puis cliquez sur **Paramètres BIOS système**.
- 2. Sur la page Paramètres BIOS système, cliquez sur **Périphériques intégrés**.
- Sur la page Périphériques intégrés du système (voir Figure 11-1 à la page 186) :
  - a. Définissez l'option Activation globale SR-IOV sur Activé.
  - b. Cliquez sur **Précédent**.
- 4. Dans la fenêtre Configuration système, cliquez sur **Paramètres de périphérique**.
- 5. Sur la page Paramètres de périphérique, sélectionnez un port pour l'Adaptateur série 41*xxx* 25G.

- 6. Sur la page Configuration au niveau du périphérique (voir Figure 11-2 à la page 186) :
  - a. Définissez le Mode de virtualisation sur SR-IOV.
  - b. Cliquez sur **Précédent**.
- 7. Sur la page de configuration principale, cliquez sur **Terminer**.
- 8. Enregistrez les paramètres de configuration et redémarrez le système.
- 9. Pour activer la quantité nécessaire de VF par port (dans cet exemple, 16 sur chaque port d'un adaptateur double port), entrez la commande suivante :

"esxcfg-module -s "max\_vfs=16,16" qedentv"

#### REMARQUE

Chaque fonction Ethernet de l'Adaptateur série 41*xxx* doit avoir sa propre entrée.

- 10. Redémarrez l'hôte.
- 11. Pour vérifier que les modifications ont été appliquées au niveau du module, entrez la commande suivante :

```
"esxcfg-module -g qedentv"
[root@localhost:~] esxcfg-module -g qedentv
qedentv enabled = 1 options = 'max_vfs=16,16'
```

12. Pour vérifier que les VF ont été vraiment créées, entrez la commande lspci comme suit :

```
[root@localhost:~] lspci | grep -i QLogic | grep -i 'ethernet\|network' | more
0000:05:00.0 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx 10/25
GbE Ethernet Adapter [vmnic6]
0000:05:00.1 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx 10/25
GbE Ethernet Adapter [vmnic7]
0000:05:02.0 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx Series
10/25 GbE Controller (SR-IOV VF) [PF_0.5.0_VF_0]
0000:05:02.1 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx Series
10/25 GbE Controller (SR-IOV VF) [PF_0.5.0_VF_1]
0000:05:02.2 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxx Series
10/25 GbE Controller (SR-IOV VF) [PF_0.5.0_VF_2]
0000:05:02.3 Network controller: QLogic Corp. QLogic FastLinQ QL41xxxX
Series 10/25 GbE Controller (SR-IOV VF) [PF_0.5.0_VF_3]
```

- .
- .

- 13. Joignez les VF à la VM comme suit :
  - a. Éteignez la VM et attachez la VF. (Certains systèmes d'exploitation prennent en charge la connexion à chaud de VF à la VM).
  - b. Ajoutez un hôte à une VMware vCenter Server Virtual Appliance (vCSA).
  - c. Cliquez sur Modifier les paramètres de la VM.
- 14. Complétez la boîte de dialogue Modifier les paramètres (Figure 11-15) comme suit :
  - a. Dans la zone **Nouveau périphérique**, sélectionnez **Réseau**, puis cliquez sur **Ajouter**.
  - b. Pour le Type d'adaptateur, sélectionnez Relais SR-IOV.
  - c. Pour la **Fonction physique**, sélectionnez la VF QLogic.
  - d. Pour enregistrer vos modifications de configuration et fermer cette boîte de dialogue, cliquez sur **OK**.

I CPU 8   I Memory 1024   I Memory 1024   I Memory 1024   I Hard disk 1 16   I S CSI controller 0 LSI Logic Parallel   I Network adapter 1 VM Network   VM Network 2 I Connect   I Network adapter 2 VM Network 2   I Network adapter 1 Client Device   I Client Device I Connect   I Floppy drive 1 Client Device   I Video card Specify custom settings   VMCI device Connect   VMCI device VM Network 3   VMCI device Secol V passthrough   I Adapter Type SR-IOV passthrough   Adapter Type SR-IOV passthrough   Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough dovices are precent. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.   Physical Function Vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co ▼	Virtual Hardware VM O	ptions	SDRS Rules	VA	١p	p Option	s						
Image: Memory       1024       MB         Image: Memory       16       GB         Image: Memory       LSI Logic Parallel         Image: Memory       LSI Logic Parallel         Image: Memory       VM Network         Image: Memory       Client Device         Image: Video card       Specify custom settings         Image: Vide	CPU	8		-	2	0							
Hard disk 1 16   GB   SCSI controller 0   LSI Logic Parallel   Network adapter 1   VM Network 2   Connect   Network adapter 2   VM Network 2   CD/DVD drive 1   Client Device   Connect   Status   VM Network 3   Status   Connect Al Power 0n   Adapter Type   SR-IOV passthrough   Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough devices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.   Physical Function   MAC Address	Memory	1024		-	(	MB	-						
SCSI controller 0 LSI Logic Parallel   Image: Network adapter 1 VM Network 2   VM Network 2 Image: Connect   Image: Network adapter 2 VM Network 2   VM Network 2 Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Client Device Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: Connect Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: Connect Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: Connect Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: Connect Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: OD/DVD drive 1 Image: OD/DvD drive 1   Image: OD/DVD drive 1 Image: OD/DvD drive 1   Image: OD/DvD drive 1 Image: OD/DvD drive 1   Image	Hard disk 1	16		*	1	GB	-	)					
Image: Network adapter 1 VM Network 2   Image: Network adapter 2 VM Network 2   Image: VM Network 2 Image: Connect   Image: OD/DVD drive 1 Client Device   Image: CD/DVD	SCSI controller 0	LSI Lo	gic Parallel					6					
Image: Network adapter 2 VM Network 2 Image: Connect   Image: CD/DVD drive 1 Client Device Connect   Image: CD/DVD drive 1 Client Device Image: Connect   Image: Floppy drive 1 Client Device Image: Connect   Image: Video card Specify custom settings Image: Connect   Image	🕨 飅 Network adapter 1	VM Ne	etwork				-	🗹 Con	nect				
Image: Second Specify custom settings   Image: Status   Image	Network adapter 2	VM Ne	etwork 2				-	🗹 Con	nect				
Floppy drive 1 Client Device   Video card Specify custom settings   WMCI device   Other Devices   New Network   VM Network 3   Status   Connect AL Power On   Adapter Type   SR-IOV passthrough      Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough devices are present Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.   Physical Function   MAC Address	▶ 💿 CD/DVD drive 1	Client	Device				-	) 🗌 Con	nect				0
Video card Specify custom settings   VMCI device   Other Devices   Mew Network   VM Network 3   Status   Connect AI Power On   Adapter Type   SR-IOV passthrough   Adapter Type   Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough devices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.   Physical Function   MAC Address	🕨 📻 Floppy drive 1	Client	Device				-	) 🗌 Con	nect				
> WMCI device         > Other Devices         ▼ Mew Network       VM Network 3         Status       ✓ Connect AL Powar On         Adapter Type       SR-IOV passthrough         Adapter Type       Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough dovices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.         Physical Function       vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co ▼         MAC Address       Automatic ▼	🕨 💻 Video card	Speci	fy custom settin	gs			-	)					
Image: Weight	A VMCI device     Other Devices												
Status       Connect AL Power On         Adapter Type       SR-IOV passthrough         Adapter Type       Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough dovices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.         Physical Function       vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co         MAC Address       Automatic	🕶 飅 New Network		VM Network	3				Ŧ					
Adapter Type       SR-IOV passthrough         Adapter Type       Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough dovices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.         Physical Function       vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co   •         MAC Address       Automatic   •	Status		Connect A	Pu	N	ei Ori							
Some operations are unavailable when SR-IOV passthrough dovices are present. Suspending, migrating with vMotion, or taking/restoring snapshots of the virtual machine are not possible.      Physical Function     vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co        Automatic	Adapter Type	SR-IOV passthrough											
Physical Function     vmnic6 0000:05:00.0   QLogic Co   •       MAC Address     Automatic   •			Some op dovicco a taking/res possible.	erati rc pi torir		ns are u cont. Su snapsi	nava Iopol nots	ilable wh nding, mi of the virti	en SR-I grating ial mac	OV pa: with vi hine a	ssthi Iotio re no	rough n, or ot	
MAC Address Automatic -	Physical Function		vmnic6 0000	:05:	0	0.0   QLa	gic (	Co 🔹					
	MAC Address								Autor	natic	-		
Guest OS MTU Change Disallow 🔹	Guest OS MTU Cha	ange	Disallow					-					

#### Figure 11-15. Paramètres de modification de l'hôte VMware

15. Pour valider les VF par port, entrez la commande esscli comme suit :

2	false	005:02.2	-
3	false	005:02.3	-
4	false	005:02.4	-
5	false	005:02.5	-
6	false	005:02.6	-
7	false	005:02.7	-
8	false	005:03.0	-
9	false	005:03.1	-
10	false	005:03.2	-
11	false	005:03.3	-
12	false	005:03.4	-
13	false	005:03.5	-
14	false	005:03.6	-
15	false	005:03.7	-

- 16. Installez les pilotes QLogic pour les adaptateurs détectés dans la VM. Utilisez les pilotes les plus récents disponibles auprès du fournisseur de votre système d'exploitation hôte (n'utilisez pas les pilotes préinstallés). La même version de pilote doit être installée sur l'hôte et la machine virtuelle.
- 17. Allumez la VM, puis entrez la commande *ifconfig -a* pour vérifier que l'interface réseau ajoutée est répertoriée.
- 18. Au besoin, ajoutez plus de VF dans la VM.

# **12** Configuration de NVMe-oF avec RDMA

Le protocole Non-Volatile Memory Express over Fabrics (NVMe-oF) permet d'utiliser des transports alternatifs vers PCIe pour étendre la distance sur laquelle peuvent se connecter un périphérique hôte NVMe et un lecteur ou sous-système de stockage NVMe. NVMe-oF définit une architecture commune qui prend en charge une gamme de matrices réseau de stockage pour le protocole de stockage de blocs NVMe sur une matrice réseau de stockage. Cette architecture inclut l'activation d'une interface frontale en systèmes de stockage, la montée en charge vers de grandes quantités de périphériques NVMe, et l'extension de la distance au sein d'un centre de données sur laquelle il est possible d'accéder aux périphériques NVMe et aux sous-systèmes NVMe.

Les procédures et options de configuration de NVMe-oF décrites dans ce chapitre s'appliquent aux protocoles RDMA basés sur Ethernet, RoCE et iWARP inclus. Le développement de NVMe-oF avec RDMA est défini par un sous-groupe technique de l'organisation NVMe.

Ce chapitre montre comment configurer NVMe-oF pour un réseau simple. L'exemple de réseau comprend les éléments suivants :

- Deux serveurs : un initiateur et une cible. Le serveur cible est équipé d'un lecteur SSD PCIe.
- Système d'exploitation : RHEL 7.4 ou SLES 12 SP3 sur les deux serveurs
- Deux adaptateurs : Un Adaptateur série 41xxx installé dans chaque serveur. Chaque port peut être configuré individuellement pour utiliser RoCE, RoCEv2 ou iWARP en tant que protocole RDMA sur lequel NVMe-oF s'exécute.
- Pour RoCE et RoCEv2, un commutateur en option configuré pour le relais de centre de données (DCB, data center bridging), la politique pertinente de qualité de service (QoS) et les vLAN pour porter la priorité de classe de trafic RoCE/RoCEv2 DCB de NVMe-oF. Le commutateur n'est pas requis lorsque NVMe-oF utilise iWARP.



La Figure 12-1 illustre un exemple de réseau.

#### Figure 12-1. Réseau NVMe-oF

Le processus de configuration de NVMe-oF couvre les procédures suivantes :

- 1. Installation des pilotes de périphérique sur les deux serveurs
- 2. Configuration du serveur cible
- 3. Configuration du serveur initiateur
- 4. Préconditionnement du serveur cible
- 5. Test des périphériques NVMe-oF
- 6. Optimisation des performances

# Installation des pilotes de périphérique sur les deux serveurs

Après installation de votre système d'exploitation (RHEL 7.4 ou SLES 12 SP3), installez les pilotes de périphérique sur les deux serveurs. Pour mettre à jour le noyau vers le tout dernier noyau Linux en amont, accédez à :

https://www.kernel.org/pub/linux/kernel/v4.x/

- 1. Installez et chargez les pilotes FastLinQ (QED, QEDE, libqedr/QEDR) en suivant toutes les instructions d'installation figurant dans le fichier LISEZMOI.
- 2. (Facultatif) Si vous avez mis à jour le noyau du système d'exploitation, vous devez réinstaller et charger le dernier pilote comme suit :
  - a. Installez le dernier micrologiciel FastLinQ en respectant toutes les instructions d'installation du fichier LISEZMOI
  - b. Installez les applications et bibliothèques d'assistance RDMA du système d'exploitation en émettant les commandes suivantes :

```
# yum groupinstall "Infiniband Support"
# yum install tcl-devel libibverbs-devel libnl-devel
glib2-devel libudev-devel lsscsi perftest
# yum install gcc make git ctags ncurses ncurses-devel
openssl* openssl-devel elfutils-libelf-devel*
```

 Pour vous assurer que l'assistance OFED NVMe se trouve dans le noyau du système d'exploitation sélectionné, émettez la commande suivante :

#### make menuconfig

d. Sous **Pilotes de périphérique**, vérifiez que les fonctions suivantes sont activées (définies sur M) :

NVM Express block devices NVM Express over Fabrics RDMA host driver NVMe Target support NVMe over Fabrics RDMA target support

- e. (Facultatif) Si les options des **Pilotes de périphérique** ne sont pas déjà présentes, reconstituez le noyau en émettant les commandes suivantes :
  - # make
    # make modules
    # make modules\_install
    # make install

f. Si des changements ont été apportés au noyau, redémarrez sur ce nouveau noyau de système d'exploitation. Pour obtenir des instructions sur la configuration du noyau de démarrage par défaut, accédez à :

https://wiki.centos.org/HowTos/Grub2

- 3. Activez et démarrez le service RDMA comme suit :
  - # systemctl enable rdma.service
  - # systemctl start rdma.service

Ne tenez pas compte de l'erreur RDMA Service Failed. Tous les modules OFED requis par QEDR sont déjà chargés.

# **Configuration du serveur cible**

Configurez le serveur cible après le processus de redémarrage. Une fois le serveur en fonctionnement, vous ne pouvez plus modifier la configuration sans redémarrage. Si vous utilisez le script de démarrage pour configurer le serveur cible, pensez à mettre le script en pause (à l'aide de la commande wait ou d'une autre commande similaire) pour avoir la garantie que chaque commande soit terminée avant d'exécuter la commande suivante.

#### Pour configurer le service cible :

- 1. Chargez les modules cibles. Entrez les commandes suivantes après chaque redémarrage du serveur :
  - # modprobe qedr
  - # modprobe nvmet; modprobe nvmet-rdma
  - # lsmod | grep nvme (confirmez que les modules sont chargés)
- 2. Créez le sous-système cible Nom qualifié NVMe (NQN) avec le nom indiqué par <nvme-subsystem-name>. Utilisez les spécifications NVMe-oF ; par exemple, nqn.<YEAR>-<Month>.org.<your-company>.
- # mkdir /sys/kernel/config/nvmet/subsystems/<nvme-subsystem-name>
- # cd /sys/kernel/config/nvmet/subsystems/<nvme-subsystem-name>
- Créez plusieurs NQN uniques pour des périphériques NVMe supplémentaires selon le besoin.
- 4. Définissez les paramètres de cible, de la façon indiquée dans le Tableau 12-1.

Commande	Description				
<pre># echo 1 &gt; attr_allow_any_host</pre>	Autoriser n'importe quel hôte à se connecter.				
<pre># mkdir namespaces/1</pre>	Créer un espace de noms				
<pre># echo -n /dev/nvme0n1 &gt;namespaces/ 1/device_path</pre>	Définir le chemin d'accès au périphérique NVMe. Le chemin d'accès au périphérique NVMe peut varier d'un système à l'autre. Vérifiez le chemin d'accès au périphérique à l'aide de la commande lsblk. Ce système comporte deux périphériques NVMe : nvme0n1 et nvme1n1.				
	[root@localhost home]# lsblk NAME MAJ:MIN RM SIZE RO TYPE MOUNTPOINT nvmeln1 259:0 0 372.6G 0 disk sda 8:0 0 1.1T 0 disk -sda2 8:2 0 505G 0 part / -sda3 8:3 0 8G 0 part [SWAP] -sda1 8:1 0 1G 0 part /boot/efi nvme0n1 259:1 0 372.6G 0 disk				
<pre># echo 1 &gt; namespaces/1/enable</pre>	Activer l'espace de noms.				
<pre># mkdir /sys/kernel/config/nvmet/ ports/1</pre>	Créer le port NVMe 1.				
<pre># cd /sys/kernel/config/nvmet/ports/1</pre>					
<pre># echo 1.1.1.1 &gt; addr_traddr</pre>	Définissez la même adresse IP. Par exemple, 1.1.1.1 est l'adresse IP du port cible du 41 <i>xxx</i> Series Adapter.				
<pre># echo rdma &gt; addr_trtype</pre>	Définir le type de transport RDMA.				
<pre># echo 4420 &gt; addr_trsvcid</pre>	Définissez le numéro du port RDMA. Le numéro de port du connecteur pour NVMe-oF est habituellement 4420. Néanmoins, n'importe quel numéro de port peut être utilisé à condition qu'il soit utilisé avec cohérence tout au long de la configuration.				
<pre># echo ipv4 &gt; addr_adrfam</pre>	Définir le type d'adresse IP.				

Tableau 12-1. Paramètres de cible

5. Créez une liaison symbolique (symlink) vers le sous-système NQN récemment créé :

```
# ln -s /sys/kernel/config/nvmet/subsystems/
nvme-subsystem-name subsystems/nvme-subsystem-name
```

6. Procédez comme suit pour confirmer que la cible NVMe écoute sur le port :

```
# dmesg | grep nvmet_rdma
[ 8769.470043] nvmet_rdma: enabling port 1 (1.1.1.1:4420)
```

# **Configuration du serveur initiateur**

Vous configurez le serveur initiateur après le processus de redémarrage. Une fois le serveur en fonctionnement, vous ne pouvez plus modifier la configuration sans redémarrage. Si vous utilisez le script de démarrage pour configurer le serveur initiateur, pensez à mettre en pause le script (à l'aide de la commande wait ou autre commande similaire) pour avoir la garantie que chaque commande soit terminée avant d'exécuter la commande suivante.

#### Pour configurer le serveur initiateur :

- 1. Chargez les modules NVMe. Entrez ces commandes après chaque redémarrage du serveur :
  - # modprobe qedr
  - # modprobe nvme-rdma
- 2. Téléchargez, compilez et installez l'utilitaire d'initiateur nvme-cli. Entrez ces commandes à la première configuration vous n'avez pas besoin d'entrer ces commandes après chaque redémarrage.
  - # git clone https://github.com/linux-nvme/nvme-cli.git
  - # cd nvme-cli
  - # make && make install
- 3. Vérifiez la version d'installation de la façon suivante :
  - # nvme version
- 4. Procédez comme suit pour détecter la cible NVMe-oF :
  - # nvme discover -t rdma -a 1.1.1.1 -s 1023

Prenez note du NDN de sous-système (subngn) de la cible détectée (Figure 12-2) pour l'utiliser à l'étape 5.

[root@loc	alhost home]# nvme discover -t rdma -a 1.1.1.1 -s 1023
Discovery	Log Number of Records 1, Generation counter 1
====Disc	overy Log Entry 0=====
trtype:	rdma
adrfam:	ipv4
subtype:	nvme subsystem
treq:	not specified
portid:	1
trsvcid:	1023
subnqn:	nvme-qlogic-tgt1
traddr:	1.1.1.1
rdma_prty	pe: not specified
rdma_qpty	pe: connected
rdma_cms:	rdma-cm
rdma_pkey	: 0x0000

Figure 12-2. NQN de sous-système

5. Connectez la cible NVMe-oF détectée (nvme-qlogic-tgt1) à l'aide de NQN. Entrez la commande suivante après chaque redémarrage du serveur. Par exemple :

```
# nvme connect -t rdma -n nvme-qlogic-tgt1 -a 1.1.1.1 -s 1023
```

- 6. Confirmez la connexion de la cible NVMe-oF au périphérique NVMe-oF de la façon suivante :
  - # dmesg | grep nvme
  - # lsblk
  - # list nvme

La Figure 12-3 montre un exemple.

[root@loca [ 233.645 [root@loca	alhost ho 5554] nvm alhost ho	me] # e nvm mel #	¢dmesg   neO: new ∉ lsblk	gre <u>r</u> ctr	n∨me 1: NQN	"nvme-qlogi	c-tgt1"	, addr	1.1.1.	1:10	23			
NAME	MAJ:MIN	RM	SIZE	RO	TYPE	MOUNTPOINT								
sdb	8:0	0	1.1T	0	disk									
-sdb2	8:2	0	493.2G	0	part	/								
└─sdb3	8:3	0	8G	0	part	[SWAP]								
└─sdb1	8:1	0	1G	0	part	/boot/efi								
nvme0n1	259:0	0	372.6G	0	disk									
[root@loca	alhost ho	me] #	≠ nvme li	st										
Node	SN			N	Mode 1	Namespace	Usage				Forma	t		FW Rev
/dev/nvmeC	0n1 7a5	91f3e	ec788a367	L L	inux	1	1.60	тв /	1.60	TB	512	B +	0 B	4.13.8

Figure 12-3. Confirmez la connexion NVMe-oF

# **Préconditionnement du serveur cible**

Les serveurs cibles NVMe qui sont testés non préinstallés présentent un niveau de performance plus élevé qu'attendu. Avant l'exécution d'une batterie d'essais, le serveur cible doit être *prérempli* ou *préconditionné*.

#### Pour préconditionner le serveur cible :

 Procédez à un effacement sécurisé du serveur cible avec des outils propres au fournisseur (similaire à un formatage). Cet exemple de test utilise un périphérique SSD Intel NVMe, qui exige l'outil Intel Data Center Tool disponible à l'adresse suivante :

https://downloadcenter.intel.com/download/23931/Intel-Solid-State-Drive-Data-Center-Tool

- Préconditionnez le serveur cible (nvme0n1) avec des données, ce qui garantit que la mémoire disponible est remplie. Cet exemple utilise l'utilitaire disque « DD » :
  - # dd if=/dev/zero bs=1024k of=/dev/nvme0n1

# Test des périphériques NVMe-oF

Comparez la latence du périphérique NVMe local sur le serveur cible à celle du périphérique NVMe-oF sur le serveur initiateur pour montrer la latence que NVMe ajoute au système.

#### Test du périphérique NVMe-oF :

# yum install epel-release

 Mettez à jour la source Repository (Repo) et installez l'utilitaire de comparaison de performance Flexible Input/Output (FIO) tant sur le serveur cible que sur les serveurs initiateurs, en émettant les commandes suivantes :

# yum install fio	
Package	Arch
Installing:	
fio	x86_64
Installing for dependencies:	
boost-thread	x86 64
librados2	x86 64
librbd1	x86_64

Figure 12-4. Installation de l'utilitaire FIO

2. Exécutez l'utilitaire FIO pour mesurer la latence du périphérique NVMe-oF initiateur. Tapez la commande suivante :

```
# fio --filename=/dev/nvme0n1 --direct=1 --time_based
--rw=randread --refill_buffers --norandommap --randrepeat=0
--ioengine=libaio --bs=4k --iodepth=1 --numjobs=1
--runtime=60 --group_reporting --name=temp.out
```

FIO indique deux types de latence : soumission et achèvement. La latence de soumission (slat) mesure la latence de l'application au noyau. La latence d'achèvement (clat), mesure la latence du noyau de bout à bout. La méthode acceptée dans l'industrie consiste à lire les *percentiles de clat* dans la 99,00ème plage.

Dans cet exemple, la latence NVMe-oF du périphérique initiateur est de 30 µs.

3. Exécutez FIO pour mesurer la latence du périphérique NVMe local sur le serveur cible. Tapez la commande suivante :

```
# fio --filename=/dev/nvme0n1 --direct=1 --time_based
--rw=randread --refill_buffers --norandommap --randrepeat=0
--ioengine=libaio --bs=4k --iodepth=1 --numjobs=1
--runtime=60 --group_reporting --name=temp.out
```

Dans cet exemple, la latence du périphérique NVMe cible est de 8  $\mu$ s. La latence totale qui résulte de l'utilisation de NVMe-oF est la différence entre la latence NVMe-oF du périphérique initiateur (30  $\mu$ s) et la latence NVMe-oF du périphérique cible (8  $\mu$ s), ou 22  $\mu$ s.

4. Exécutez FIO pour mesurer la largeur de bande du périphérique NVMe local sur le serveur cible. Tapez la commande suivante :

```
fio --verify=crc32 --do_verify=1 --bs=8k --numjobs=1
--iodepth=32 --loops=1 --ioengine=libaio --direct=1
--invalidate=1 --fsync_on_close=1 --randrepeat=1
--norandommap --time_based --runtime=60
--filename=/dev/nvmeOn1 --name=Write-BW-to-NVMe-Device
--rw=randwrite
```

où --rw peut être randread pour lecture seule, randwrite pour écriture seul, et randrw pour lecture et écriture.

# **Optimisation des performances**

Pour optimiser les performances du serveur initiateur et du serveur cible :

- 1. Configurez les paramètres suivants du BIOS du système :
  - Profils d'alimentation = 'Performance max' ou équivalent
  - □ TOUS les états C = désactivé

- □ Hyperthreading = désactivé
- 2. Configurez les paramètres du noyau Linux en modifiant le fichier grub (/etc/default/grub).
  - a. Ajoutez les paramètres à la fin de la ligne GRUB\_CMDLINE\_LINUX :

GRUB\_CMDLINE\_LINUX="nosoftlockup intel\_idle.max\_cstate=0
processor.max\_cstate=1 mce=ignore\_ce idle=poll"

- b. Enregistrez le fichier grub.
- c. Reconstruisez le fichier grub. Pour reconstruire le fichier grub pour un démarrage de BIOS hérité, entrez la commande suivante :

# grub2-mkconfig -o /boot/grub2/grub.cfg (démarrage de BIOS hérité)

Pour reconstruire le fichier grub pour un démarrage EFI, entrez la commande suivante :

```
# grub2-mkconfig -o /boot/efi/EFI/<os>/grub.cfg
(démarrage EFI)
```

- d. Redémarrez le serveur pour mettre en œuvre les modifications.
- 3. Définissez l'affinité d'IRQ pour tous les Adaptateurs série 41*xxx*. Le fichier multi\_rss-affin.sh est un fichier de script qui est répertorié dans « Affinité .IRQ (multi\_rss-affin.sh) » à la page 212.
  - # systemctl stop irqbalance
  - # ./multi\_rss-affin.sh eth1

#### REMARQUE

Une version différente de ce script, <code>qedr\_affin.sh</code>, se trouve dans le jeu de codes sources Linux 41xxx dans le répertoire \add-ons\performance\roce. Pour obtenir une explication des paramètres d'affinité IRQ, reportez-vous au fichier multiple\_irqs.txt dans ce répertoire.

4. Définissez la fréquence de l'UC. Le fichier cpufreq.sh est un script qui est répertorié dans « Fréquence d'UC (cpufreq.sh) » à la page 213.

```
# ./cpufreq.sh
```

Les sections suivantes répertorient les scripts qui sont utilisés dans les étape 3 et 4.

# Affinité .IRQ (multi\_rss-affin.sh)

Le script suivant définit l'affinité de l'IRQ.

```
#!/bin/bash
#RSS affinity setup script
#input: the device name (ethX)
#OFFSET=0 0/1 0/1/2 0/1/2/3
#FACTOR=1 2
                  3
                           4
OFFSET=0
FACTOR=1
LASTCPU='cat /proc/cpuinfo | grep processor | tail -n1 | cut -d":" -f2'
MAXCPUID='echo 2 $LASTCPU ^ p | dc'
OFFSET='echo 2 $OFFSET ^ p | dc'
FACTOR='echo 2 $FACTOR ^ p | dc'
CPUID=1
for eth in $*; do
NUM='grep $eth /proc/interrupts | wc -l'
NUM FP=\$ ((\$ {NUM}))
INT='grep -m 1 $eth /proc/interrupts | cut -d ":" -f 1'
echo "$eth: ${NUM} (${NUM FP} fast path) starting irq ${INT}"
CPUID=$((CPUID*OFFSET))
for ((A=1; A<=\{NUM FP\}; A=\{A\}+1)); do
INT='grep -m $A $eth /proc/interrupts | tail -1 | cut -d ":" -f 1'
SMP='echo $CPUID 16 o p | dc'
echo ${INT} smp affinity set to ${SMP}
echo $((${SMP})) > /proc/irq/$((${INT}))/smp_affinity
CPUID=$((CPUID*FACTOR))
if [ ${CPUID} -gt ${MAXCPUID} ]; then
CPUID=1
CPUID=$((CPUID*OFFSET))
fi
done
done
```

# Fréquence d'UC (cpufreq.sh)

Le script suivant définit la fréquence de l'UC.

```
#Usage "./nameofscript.sh"
grep -E '^model name|^cpu MHz' /proc/cpuinfo
cat /sys/devices/system/cpu/cpu0/cpufreq/scaling_governor
```

for CPUFREQ in /sys/devices/system/cpu/cpu\*/cpufreq/scaling\_governor; do [ -f
\$CPUFREQ ] || continue; echo -n performance > \$CPUFREQ; done
cat /sys/devices/system/cpu/cpu0/cpufreq/scaling governor

#### Pour configurer les paramètres de réseau ou de mémoire :

```
sysctl -w net.ipv4.tcp_mem="16777216 16777216 16777216"
sysctl -w net.ipv4.tcp_wmem="4096 65536 16777216"
sysctl -w net.ipv4.tcp_rmem="4096 87380 16777216"
sysctl -w net.core.wmem_max=16777216
sysctl -w net.core.rmem_default=16777216
sysctl -w net.core.rmem_default=16777216
sysctl -w net.core.optmem_max=16777216
sysctl -w net.ipv4.tcp_low_latency=1
sysctl -w net.ipv4.tcp_sack=1
sysctl -w net.ipv4.tcp_window_scaling=0
sysctl -w net.ipv4.tcp_adv_win_scale=1
```

#### REMARQUE

Les commandes suivantes s'appliquent uniquement au serveur initiateur.

# echo noop > /sys/block/nvme0n1/queue/scheduler

- # echo 0 > /sys/block/nvme0n1/queue/add\_random
- # echo 2 > /sys/block/nvme0n1/queue/nomerges

# **13** Windows Server 2016

Ce chapitre fournit les informations suivantes concernant Windows Server 2016 :

- Configuration des interfaces RoCE avec Hyper-V
- « RoCE sur Switch Embedded Teaming » à la page 220
- Configuration de QoS pour RoCE » à la page 222
- Configuration de VMMQ » à la page 229
- Configuration de VXLAN » à la page 236
- Configuration des Espaces de stockage direct » à la page 237
- « Déploiement et gestion de Nano Server » à la page 243

# **Configuration des interfaces RoCE avec Hyper-V**

Sous Windows Server 2016, Hyper-V avec Network Direct Kernel Provider Interface (NDKPI) Mode-2, les adaptateurs réseau virtuels hôtes (NIC virtuelles hôtes) prennent en charge RDMA.

#### REMARQUE

DCBX est requis pour RoCE sur Hyper-V. Pour configurer DCBX, choisissez l'une de ces deux options :

- Configurez via le HII (voir « Préparation de l'adaptateur » à la page 68).
- Configurez à l'aide de QoS (voir « Configuration de QoS pour RoCE » à la page 222).

Les procédures de configuration de RoCE fournies dans cette section comprennent :

- Création d'un commutateur virtuel Hyper-V avec une NIC virtuelle RDMA
- Ajout d'un ID VLAN à une NIC virtuelle hôte
- Vérification de l'activation de RoCE
- Ajout de NIC virtuelles hôtes (ports virtuels)
- Mappage du lecteur SMB et exécution du trafic RoCE

# Création d'un commutateur virtuel Hyper-V avec une NIC virtuelle RDMA

Suivez les procédures de cette section pour créer un commutateur virtuel Hyper-V, puis activez RDMA dans la VNIC hôte.

#### Pour créer un commutateur virtuel Hyper-V avec une NIC virtuelle RDMA :

- 1. Lancez le Gestionnaire Hyper-V.
- 2. Cliquez sur **Gestionnaire de commutateur virtuel** (voir la Figure 13-1).

Virtual Switches	💑 Virtual Switch Properties	
+ J New Virtual Switch	Name:	
QLogic FastLinQ QL41262-DE 2	New Virtual Switch	
Slobal Network Settings	Natas	
MAC Address Range 00-15-5D-29-82-00 to 00-15-5D-2		~ ~
	Connection type	
	What do you want to connect this virtual switch to?	
	External network:	
	QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #225	$\sim$
	Allow management operating system to share this network adapter	
	Enable single-root I/O virtualization (SR-IOV)	
	O Internal network	
	O Private network	

#### Figure 13-1. Activation de RDMA dans la NIC virtuelle hôte

- 3. Créez un commutateur virtuel.
- 4. Cochez la case Autoriser le système d'exploitation de gestion à partager cette carte réseau.

Dans Windows Server 2016, un nouveau paramètre – Network Direct (RDMA) – est ajouté dans la NIC virtuelle hôte.

#### Pour activer RDMA dans une NIC virtuelle hôte :

- 1. Ouvrez la fenêtre Propriétés de la carte Ethernet virtuelle Hyper-V.
- 2. Cliquez sur l'onglet **Avancé**.

- 3. Sur la page Avancé (Figure 13-2) :
  - a. Sous Propriété, sélectionnez Network Direct (RDMA).
  - b. Sous **Valeur**, sélectionnez **Activé**.
  - c. Cliquez sur **OK**.



Figure 13-2. Propriétés de la carte Ethernet virtuelle Hyper-V

4. Pour activer RDMA, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Enable-NetAdapterRdma "vEthernet
(New Virtual Switch)"
PS C:\Users\Administrator>
```

# Ajout d'un ID VLAN à une NIC virtuelle hôte

#### Pour ajouter un ID VLAN à une NIC virtuelle hôte :

1. Pour trouver le nom de la NIC virtuelle hôte, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrator> Get-VMNetworkAdapter -ManagementOS

La Figure 13-3 montre la sortie de la commande.

PS C:\Users\Administrator> Get-VMNetworkAdapter -Management05									
Name	IsManagementOs VMName	SwitchName	MacAddress	Status	IPAddresses				
New Virtual Switch	True	New Virtual Switch	000E1EC41F0B	{0k}					

Figure 13-3. Commande Windows PowerShell : Get-VMNetworkAdapter

2. Pour définir l'ID VLAN sur la NIC virtuelle hôte, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Set-VMNetworkAdaptervlan
-VMNetworkAdapterName ""New Virtual Switch" -VlanId 5 -Access
-Management05
```

#### REMARQUE

Prenez note de ce qui suit concernant l'ajout d'un ID VLAN à une NIC virtuelle hôte :

- Un ID VLAN doit être affecté à une NIC virtuelle hôte. Le même ID VLAN doit être affecté à toutes les interfaces et sur le commutateur.
- Assurez-vous que l'ID VLAN n'est pas affecté à l'interface physique lors de l'utilisation d'une NIC virtuelle hôte pour RoCE.
- Si vous créez plusieurs NIC virtuelles hôte, vous pouvez affecter un VLAN différent à chaque NIC virtuelle hôte.

#### Vérification de l'activation de RoCE

#### Pour vérifier si RoCE est activé :

Entrez la commande Windows PowerShell suivante :

#### Get-NetAdapterRdma

La sortie de la commande répertorie les adaptateurs compatibles RDMA comme indiqué à la Figure 13-4.



Figure 13-4. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterRdma

# Ajout de NIC virtuelles hôtes (ports virtuels)

#### Pour ajouter des NIC virtuelles hôte :

1. Pour ajouter une NIC virtuelle hôte, entrez la commande suivante :

```
Add-VMNetworkAdapter -SwitchName "New Virtual Switch" -Name SMB - ManagementOS
```

2. Activez RDMA sur les NIC virtuelles hôtes comme indiqué à la section « Pour activer RDMA dans une NIC virtuelle hôte : » à la page 216. 3. Pour attribuer un ID VLAN au port virtuel, entrez la commande suivante :

```
Set-VMNetworkAdapterVlan -VMNetworkAdapterName SMB -VlanId 5
-Access -ManagementOS
```

#### Mappage du lecteur SMB et exécution du trafic RoCE

#### Pour mapper le lecteur SMB et exécuter le trafic RoCE :

- 1. Lancez Performance Monitor (Perfmon).
- 2. Complétez la boîte de dialogue Ajouter des compteurs (Figure 13-5) de la façon suivante :
  - a. Sous Compteurs disponibles, sélectionnez Activité RDMA.
  - b. Sous **Instances de l'objet sélectionné**, sélectionnez l'adaptateur.

dant on intere from energidary					
<li>clocal computer&gt; Browse</li>	Counter RDMA Activity	Parent	Inst	Computer	
Processor Performance RAS RAS Port RAS RAS Port RAS Total RDMA Activity Redirector ReFS Ref		-	Нур		
Add >>	Remove <<				1

c. Cliquez sur **Ajouter**.

Figure 13-5. Boîte de dialogue Ajouter des compteurs

Si le trafic RoCE est exécuté, les compteurs apparaissent comme indiqué à la Figure 13-6.

🔊 Performance Monitor		
🔊 File Action View Windo	w Help	
🔶 🄿 🖄 📰 🔚 🖗 🖉	<b>B</b>	
🔊 Performance	🚾 🔍 🗠 🔸 👫 🗶 🖊   🗞 📋 🗐 🖷	
Performance Monitor	\\WIN-24RVEEK4ENF	
> 📑 Data Collector Sets	RDMA Activity	Hyper-V Virtual Ethernet Adapter
> 📫 Reports	RDMA Accepted Connections	0.000
	RDMA Active Connections	2.000
	RDMA Completion Queue Errors	0.000
	RDMA Connection Errors	0.000
	RDMA Failed Connection Attempts	0.000
	RDMA Inbound Bytes/sec	262,906,846.037
	RDMA Inbound Frames/sec	81,763.860
	RDMA Initiated Connections	2.000
	RDMA Outbound Bytes/sec	289,372,394.314
	RDMA Outbound Frames/sec	86,084.609

Figure 13-6. Performance Monitor montre le trafic RoCE

# **RoCE sur Switch Embedded Teaming**

Switch Embedded Teaming (SET) est la solution alternative d'association de NIC de Microsoft qui peut être utilisée dans les environnements incluant Hyper-V et la pile SDN (Software Defined Networking) dans Windows Server 2016 Technical Preview. SET intègre une fonctionnalité limitée d'association de NIC dans le commutateur virtuel Hyper-V.

Utilisez SET pour associer entre une et huit cartes réseau Ethernet physiques dans une ou plusieurs cartes réseau virtuelles logicielles. Ces cartes offrent des performances rapides et une tolérance de panne en cas de panne de carte réseau. Pour être placées dans une association, les cartes réseau membres SET doivent être toutes installées dans le même hôte physique Hyper-V.

Voici les procédures relatives à RoCE sur SET incluses dans cette section :

- Création d'un commutateur virtuel Hyper-V avec des NIC virtuelles RDMA et SET
- Activation de RDMA sur SET
- Attribution d'un ID VLAN sur SET
- Exécution du trafic RDMA sur SET

# Création d'un commutateur virtuel Hyper-V avec des NIC virtuelles RDMA et SET

Pour créer un commutateur virtuel Hyper-V avec des NIC virtuelles RDMA et SET :

Pour créer un SET, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> New-VMSwitch -Name SET
-NetAdapterName "Ethernet 2","Ethernet 3"
-EnableEmbeddedTeaming $true
```

La Figure 13-7 montre la sortie de la commande.



Figure 13-7. Commande Windows PowerShell : New-VMSwitch

#### Activation de RDMA sur SET

#### Pour activer RDMA sur SET :

1. Pour afficher le SET sur l'adaptateur, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrator> Get-NetAdapter "vEthernet (SET)"

La Figure 13-8 montre la sortie de la commande.

PS C:\Users\Administrator	> Get-NetAdapter "vEthernet (SET)"			
Name  vEthernet (SET)	InterfaceDescription Hyper-V Virtual Ethernet Adapter	ifIndex Status  46 Up	MacAddress  00-0E-1E-C4-04-F8	LinkSpeed 50 Gbps

Figure 13-8. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapter

2. Pour activer RDMA sur SET, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Enable-NetAdapterRdma "vEthernet
(SET)"
```

# Attribution d'un ID VLAN sur SET

#### Pour attribuer un ID VLAN sur SET :

Pour attribuer un ID VLAN sur SET, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Set-VMNetworkAdapterVlan
-VMNetworkAdapterName "SET" -VlanId 5 -Access -ManagementOS
```

#### REMARQUE

Prenez note de ce qui suit lors de l'ajout d'un ID VLAN à une NIC virtuelle hôte :

- Assurez-vous que l'ID VLAN n'est pas affecté à l'interface physique lors de l'utilisation d'une NIC virtuelle hôte pour RoCE.
- Si vous créez plusieurs NIC virtuelles hôte, vous pouvez affecter un VLAN différent à chaque NIC virtuelle hôte.

#### **Exécution du trafic RDMA sur SET**

Pour plus d'informations sur l'exécution du trafic RDMA sur SET, consultez :

https://technet.microsoft.com/en-us/library/mt403349.aspx

# **Configuration de QoS pour RoCE**

Voici les deux méthodes de configuration de la qualité de service (QoS) :

- Configuration de QoS en désactivant DCBX sur l'adaptateur
- Configuration de QoS en activant DCBX sur l'adaptateur

#### Configuration de QoS en désactivant DCBX sur l'adaptateur

Il faut effectuer toute la configuration sur tous les systèmes utilisés avant de configurer la qualité de service en désactivant DCBX sur l'adaptateur. Les configurations du contrôle de flux basé sur la priorité (PFC), des services de transition améliorés (ETS) et des classes de trafic doivent être identiques sur le commutateur et le serveur.

#### Pour configurer QoS en désactivant DCBX :

- 1. Désactivez DCBX sur l'adaptateur.
- 2. En utilisant HII, définissez la **Priorité RoCE** sur 0.
- 3. Pour installer le rôle DCB sur l'hôte, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> Install-WindowsFeature
Data-Center-Bridging
```

4. Pour définir le mode **DCBX Willing** sur **Faux**, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrators> **set-NetQosDcbxSetting -Willing 0** 

- 5. Activez QoS sur le miniport comme suit :
  - a. Ouvrez la fenêtre miniport, puis cliquez sur l'onglet Avancé.
  - b. Sur la page Propriétés avancées de l'adaptateur (Figure 13-9), sous Propriété, sélectionnez Qualité de service, puis définissez la valeur sur Activé.
  - c. Cliquez sur **OK**.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client)	#225 Pr	×
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Mana	agement	
The foll the prop on the r	owing proper berty you war ight.	ies are a t to char	vailable f ige on th	or this net e left, and	work adapter then select it	. Click s value	
Property	<i>y</i> :			Va	alue:		
Large 3 Link co Locally Maximu Netwo Netwo NUMA NVGR Priority RDMA RDMA RDMA Receiv Receiv	Send Offload ontrol v Administered um Number of rkDirect Func khDirect Mtu khDirect Mtu khDirect Mtu E Encapsulat & VLAN of Service Max QPs Nu Mode re Buffers (0= ve Side Scalir	V2 (IPv6 I Address f RSS Qu tionality Size ed Task mber Auto)	) ^ seues Offloa	[	Enabled		•
				C	OK	Canc	el

Figure 13-9. Propriétés avancées : Activer QoS

- 6. Attribuez un ID VLAN à l'interface comme suit :
  - a. Ouvrez la fenêtre miniport, puis cliquez sur l'onglet **Avancé**.
  - b. Sur la page Propriétés avancées de l'adaptateur (Figure 13-10), sous **Propriété**, sélectionnez **ID VLAN**, puis définissez la valeur.
  - c. Cliquez sur **OK**.

#### REMARQUE

L'étape précédente est requise pour le contrôle de flux basé sur la priorité (PFC).

QLogic F	Advanced	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client) #	#225 Pr ×
The folk the prop on the r	owing propert perty you wan ight.	ties are av	vailable f ge on th	for this net e left, and	work adapter.	Click value
Property	<i>r</i> :			Va	alue:	
Recv S RSSPr Speed SR-IO TCP/U TCP/U Transm Virtual Virtual VMMQ VMMQ VMMQ VXLAN VXLAN	Segment Coa ofile & Duplex / IDP Checksu IDP Checksu IDP Checksu it Buffers (0= Machine Que Switch RSS ID Max QPs - I Max QPs - N I Encapsulat I UDP destin	m Offload m Offload Auto) eues Jon-Default VP Jon-Defau ed Task C ation port	ort (IPvi (IPvi (IPvi it Vpc) ffloac numb	5	j	÷
					ОК	Cancel

#### Figure 13-10. Propriétés avancées : Configuration d'ID VLAN

7. Pour activer le contrôle de flux basé sur la priorité pour RoCE pour une priorité spécifique, entrez la commande suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> Enable-NetQoSFlowControl
-Priority 4
```

#### REMARQUE

Si vous configurez RoCE sur Hyper-V, n'attribuez pas d'ID VLAN à l'interface physique.

8. Pour désactiver le contrôle de flux basé sur la priorité pour toute autre priorité, entrez les commandes suivantes :

```
PS C:\Users\Administrator> Disable-NetQosFlowControl 0,1,2,3,5,6,7
PS C:\Users\Administrator> Get-NetQosFlowControl
```

4	True	Global
5	False	Global
6	False	Global
7	False	Global

 Pour configurer QoS et attribuer la priorité pertinente à chaque type de trafic, entrez les commandes suivantes (où la Priorité 4 correspond à RoCE et la Priorité 0 correspond à TCP) :

```
PS C:\Users\Administrators> New-NetQosPolicy "SMB"
-NetDirectPortMatchCondition 445 -PriorityValue8021Action 4 -PolicyStore
ActiveStore
```

```
PS C:\Users\Administrators> New-NetQosPolicy "TCP" -IPProtocolMatchCondition
TCP -PriorityValue8021Action 0 -Policystore ActiveStore
```

PS C:\Users\Administrator> Get-NetQosPolicy -PolicyStore activestore

Name	:	tcp		
Owner	:	PowerShell	/	WMI
NetworkProfile	:	All		
Precedence	:	127		
JobObject	:			
IPProtocol	:	TCP		
PriorityValue	:	0		

Name	:	smb		
Owner	:	PowerShell	/	WMI
NetworkProfile	:	All		
Precedence	:	127		
JobObject	:			
NetDirectPort	:	445		
PriorityValue	:	4		

10. Pour configurer ETS pour toutes les classes de trafic définies à l'étape précédente, entrez les commandes suivantes :

```
PS C:\Users\Administrators> New-NetQosTrafficClass -name "RDMA class"
-priority 4 -bandwidthPercentage 50 -Algorithm ETS
```

```
PS C:\Users\Administrators> New-NetQosTrafficClass -name "TCP class" -priority
0 -bandwidthPercentage 30 -Algorithm ETS
```

PS C:\Users\Administrator> Get-NetQosTrafficClass

Name	Algorithm	Bandwidth(%)	Priority	PolicySet	IfIndex IfAlias
[Default]	ETS	20	2-3,5-7	Global	
RDMA class	ETS	50	4	Global	
TCP class	ETS	30	0	Global	

11. Pour afficher la QoS de l'adaptateur réseau à partir de la configuration précédente, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrator> Get-NetAdapterQos

Name	:	SLOT 4 Por	rt 1			
Enabled	:	True				
Capabilities	:				Hardware	Current
		MacSecBypa	ass	:	NotSupported	NotSupported
		DcbxSuppor	rt	:	None	None
		NumTCs (Max	x/ETS/PFC)	:	4/4/4	4/4/4
OperationalTrafficClasses	:	TC TSA	Bandwidth	P	riorities	
		0 ETS	20%	2.	-3,5-7	
		1 ETS	50%	4		
		2 ETS	30%	0		
OperationalFlowControl	:	Priority 4	4 Enabled			
OperationalClassifications	:	Protocol	Port/Type	P	riority	
		Default		0		
		NetDirect	445	4		

- 12. Créez un script de démarrage pour que les paramètres persistent lorsque le système redémarre.
- 13. Exécutez le trafic RDMA et vérifiez comme décrit à la section « Configuration de RoCE » à la page 66.

#### **Configuration de QoS en activant DCBX sur l'adaptateur**

Toute la configuration doit être effectuée sur tous les systèmes utilisés. La configuration de PFC, d'ETS et des classes de trafic doivent être identiques sur le commutateur et le serveur.

#### Pour configurer QoS en activant DCBX :

- 1. Activez DCBX (IEEE, CEE ou Dynamique).
- 2. En utilisant HII, définissez la **Priorité RoCE** sur 0.

3. Pour installer le rôle DCB sur l'hôte, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrators> Install-WindowsFeature Data-Center-Bridging

#### REMARQUE

Pour cette configuration, configurez le **Protocole DCBX** sur **CEE**.

4. Pour définir le mode **DCBX Willing** sur **Vrai**, entrez la commande PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> set-NetQosDcbxSetting -Willing 1
```

- 5. Activez QoS sur le miniport comme suit :
  - Sur la page Propriétés avancées de l'adaptateur (Figure 13-11), sous Propriété, sélectionnez Qualité de service, puis définissez la valeur sur Activé.
  - b. Cliquez sur OK.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client)	#225 Pr	$\times$
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Mana	gement	
The foll the prop on the r	owing propert perty you wan ight.	ies are a t to char	vailable fo nge on the	orthis net e left, and	work adapter. then select its	Click value	
Propert	y:			Va	alue:		
Large Link cr Locally Maxim Netwo NUMA NVGR Priority <b>Quality</b> RDMA RDMA RDMA	Send Offload ontrol / Administered um Number of rkDirect Fund rkDirect Mtu S node ID E Encapsulat & VLAN of Service Max QPs Nu Mode ve Buffers (0= ve Side Scalir	V2 (IPv6 I Address f RSS Qu tionality Size ed Task mber Auto)	i) ^ sueues Offloa	E	Enabled		•
					OK	Canc	el

Figure 13-11. Propriétés avancées : Activation de QoS

- 6. Attribuez un ID VLAN à l'interface (requis pour PFC) comme suit :
  - a. Ouvrez la fenêtre miniport, puis cliquez sur l'onglet **Avancé**.
  - b. Sur la page Propriétés avancées de l'adaptateur (Figure 13-12), sous **Propriété**, sélectionnez **ID VLAN**, puis définissez la valeur.
  - c. Cliquez sur **OK**.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client)	#225 Pr	×
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Mana	agement	
The foll the prop on the r	owing proper perty you war ight.	ties are a nt to chan	vailable f ige on th	or this net e left, and	work adapter then select it	. Click s value	
Property	y:			Va	alue:		
Recv 3 RSSPr Speed SR-IO' TCP/U TCP/U Transr Virtual Virtual VIAN VMMG VXLAN VXLAN	Segment Coa ofile & Duplex V JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu nit Buffers (0= Machine Que Switch RSS D Max QPs - D Max QPs - N V Encapsulate V UDP destin	lescing (I m Offload m Offload Auto) eues Default VF Ion-Defa ed Task ( ation port	Pv6) d (IPvi d (IPvi d (IPvi d (IPvi numb Y	Ē	5		
					OK	Cance	1

#### Figure 13-12. Propriétés avancées : Configuration d'ID VLAN

7. Pour configurer le commutateur, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> Get-NetAdapterQoS
```

Name	:	Ethernet 5			
Enabled	:	True			
Capabilities	:			Hardware	Current
		MacSecBypass	:	NotSupported	NotSupported
		DcbxSupport	:	CEE	CEE
		NumTCs (Max/ETS/PFC)	:	4/4/4	4/4/4

OperationalTrafficClasses	:	TC TSA	Bandwidth	Priorities
		0 ETS	5%	0-3,5-7
		1 ETS	95%	4
OperationalFlowControl	:	Priority 4	4 Enabled	
OperationalClassifications	:	Protocol	Port/Type	Priority
		NetDirect	445	4
RemoteTrafficClasses				
RemoteTrafficClasses	:	TC TSA	Bandwidth	Priorities
RemoteTrafficClasses	:	TC TSA  0 ETS	Bandwidth  5%	Priorities  0-3,5-7
RemoteTrafficClasses	:	TC TSA  0 ETS 1 ETS	Bandwidth  5% 95%	Priorities  0-3,5-7 4
RemoteTrafficClasses RemoteFlowControl	:	TC TSA  0 ETS 1 ETS Priority 4	Bandwidth  5% 95% 4 Enabled	Priorities  0-3,5-7 4
RemoteTrafficClasses RemoteFlowControl RemoteClassifications	:	TC TSA  0 ETS 1 ETS Priority 4 Protocol	Bandwidth  5% 95% 4 Enabled Port/Type	Priorities  0-3,5-7 4 Priority
RemoteTrafficClasses RemoteFlowControl RemoteClassifications	::	TC TSA  0 ETS 1 ETS Priority 4 Protocol	Bandwidth  5% 95% 4 Enabled Port/Type 	Priorities  0-3,5-7 4 Priority 

#### REMARQUE

L'exemple précédent correspond à un port de l'adaptateur connecté à un commutateur Arista 7060X. Dans cet exemple, le PFC du commutateur PFC sur la Priorité 4. Les TLV d'application RoCE sont définis. Les deux classes de trafic sont définies comme TC0 et TC1, où TC1 est définie pour RoCE. Le mode de **Protocole DCBX** est défini sur **CEE**. Pour la configuration du commutateur Arista, reportez-vous à la section « Préparation du commutateur Ethernet » à la page 68. Lorsque l'adaptateur est en mode **Willing**, il accepte la Configuration à distance, qu'il montre en tant que **Paramètres opérationnels**.

# **Configuration de VMMQ**

Les informations de configuration de file d'attente de machine virtuelle (Virtual machine multiqueue - VMMQ) comprennent :

- Activation de VMMQ sur l'adaptateur
- Configuration du port virtuel par défaut et non-par défaut de paires de files d'attente (QP) max VMMQ
- Création d'un commutateur de machine virtuelle avec ou sans SRI-OV
- Activation de VMMQ sur le commutateur de machine virtuelle
- Obtention de la fonction de commutateur de machine virtuelle
- Création d'une VM et activation de VMMQ sur VMNetworkadapters dans la VM
- NIC virtuelle VMMQ par défaut et maximum
- Activation et désactivation de VMMQ sur une NIC de gestion
- Surveillance des statistiques de trafic

## Activation de VMMQ sur l'adaptateur

#### Pour activer VMMQ sur l'adaptateur :

- 1. Ouvrez la fenêtre miniport, puis cliquez sur l'onglet **Avancé**.
- Sur la page de propriétés avancées (Figure 13-13) sous Propriété, sélectionnez RSS de commutateur virtuel, puis configurez la valeur sur Activé.
- 3. Cliquez sur **OK**.

QLogic F	astLinQ QL4	1262-DE	25GbE	Adapter	(VBD Client)	#225 Pr	×
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Mana	gement	
The foll the prop on the r	owing propert perty you wan ight.	ties are a It to chan	vailable f ge on the	or this net e left, and	work adapter. then select its	Click value	
Property	<i>y</i> :			Va	lue:		
Recv 3 RSSPr Speed SR-IOV TCP/L TCP/L Transn Virtual VIAN VMMG VMMG VMMG VMMG VXLAN VXLAN	Segment Coal ofile & Duplex / JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu JDP Checksu Machine Que Switch RSS ID Max QPs - D Max QPs - D	m Offload m Offload Auto) eues Default Vf Ion-Defa ed Task ( ation port	Pv6) A d (IPvi d (IPvi d (IPvi 20rt Jfloac numb V		Enabled	<u>.</u>	•
				C	OK	Cancel	I

Figure 13-13. Propriétés avancées : Activation de RSS de commutateur virtuel

# Configuration du port virtuel par défaut et non-par défaut de paires de files d'attente (QP) max VMMQ

Pour configurer le port virtuel par défaut et non-par défaut de paires de files d'attente (QP) maximum VMMQ :

- 1. Ouvrez la fenêtre miniport, et cliquez sur l'onglet **Avancé**.
- 2. Sur la page Propriétés avancées (Figure 13-14), sous **Propriété**, sélectionnez l'une des options suivantes :
  - **QP** max VMMQ Port virtuel par défaut
  - **QP** max VMMQ Port virtuel non-par défaut
- 3. S'il y a lieu, ajustez la **Valeur** pour la propriété sélectionnée.

es are available for th to change on the left	is network adapter. Click t, and then select its value		The foll	owing proper					
			the prop on the r	perty you war ight.	it to chang	ailable fo ge on the	erthis net left, and	work adapter. Clic then select its va	k lue
	Value:		Property	y:			Va	lue:	
scing (IPv6) A Offload (IPv4 Offload (IPv4 uto) ies fault VPort in-Default Vpr d Task Offloac ion port numb Y	8	•	Recv 3 RSSP, Speed SR-IO' TCP/L TCP/L TCP/L TCP/L TCP/L Vitual Vitual VIAN VLAN VXLAN VXLAN	Segment Coa ofile & Duplex V JDP Checksu nit Buffers (0= Machine Que Switch RSS ID Max QPs - I Max QPs - I Max QPs - I N Encapsulate	m Offload m Offload Auto) eues Jon-Defau ed Task C ation port	(IPv: (IPv: (IPv: ffloat numb ~	4	1	
	a Offload (IPv4) a Offload (IPv4 a Offload (IPv4 auto) ues stault VPort b Task Offload d Task Offload	scing (IPv6) Offload (IPv4 offload (IPv4 uto) ues fault VPort n-Default Vpc d Task Offloac ion port numb	In Offload (IPvi) a Offload (IPvi) a Offload (IPvi) auto) ues fault VPort n-Default Vpc d Task Offload ion port numb ×	scing (IPv6) ∧ (B) Offload (IPv+ offload (IPv+ uto) res fault VPort on-Default Vpc d Task Offload ion port numb ✓ (VXLA)	scing (IPv6) ∧ 8 Rec Segment Coa RSSProfile Speed & Duplex SR-IOV TCP/UDP Checksu TCP/UDP Checksu TCP/UDP Checksu Transmit Buffers (0= Virtual Switch RSS VLAN ID VMMQ Max QPs - D VMMQ Max QPs - D VMMQ Max QPs - D VXLAN IDP destin	scing (IPv6) ∧ I I Recv Segment Coalescing (IF RSSProfile Speed & Duplex SR-IOV TCP/UDP Checksum Offload TCP/UDP Checksum Offload TCP/UDP Checksum Offload TCP/UDP Checksum Offload TCP/UDP Checksum Offload TCP/UDP Checksum Offload Transmit Buffers (D=Auto) Virtual Machine Queues Virtual Switch RSS VLAN ID VMMQ Max QPs - Default VP VMMQ Max QPs - Non-Defau VXLAN Encapsulated Task O VXLAN UDP destination port	Scing (IPv6) ∧ B Hecv Segment Coalescing (IPv6) ∧ RSSProfile Speed & Duplex SR-IOV TCP/UDP Checksum Offload (IPvi TCP/UDP Checksum Offload (IPvi UVI TCP/UDP Checksum Offloa	Recv Segment Coalescing (IPv6) ∧ [4] RSSProfile Speed & Duplex SR-IOV TCP/UDP Checksum Offload (IPv4 TCP/UDP Checksum Offload (IPv4 VLAN ID VLAN ID VLAN UDP Checksum Offload (IPv4 VLAN UDP Checksum Offload (IPv4 VXLAN UDP Checksum Offl	Recv Segment Coalescing (IPv6) ∧ [4] Recv Segment Coalescing (IPv6) ∧ [4] RSSProfile Speed & Duplex SR-IOV TCP/UDP Checksum Offload (IPv+ TCP/UDP Check

Figure 13-14. Propriétés avancées : Configuration de VMMQ

4. Cliquez sur **OK**.

## Création d'un commutateur de machine virtuelle avec ou sans SRI-OV

#### Pour créer un commutateur de machine virtuelle avec ou sans SR-IOV :

- 1. Lancez le Gestionnaire Hyper-V.
- 2. Sélectionnez Gestionnaire de commutateur virtuel (voir la Figure 13-15).
- 3. Dans la zone **Nom**, entrez un nom pour le commutateur virtuel.

- 4. Sous **Type de connexion** :
  - a. Cliquez sur **Réseau externe**.
  - b. Cochez la case Autoriser le système d'exploitation de gestion à partager cette carte réseau.

🚰 Virtual Switch Manager for WIN-B1IM5UU7	CN0 – 🗆 🗙
<ul> <li>Virtual Switch Manager for WIN-B1IM5UU7</li> <li>Virtual Switches</li> <li>New virtual network switch</li> <li>J. d QLogic FastLinQ QL41262-DE 25G</li> <li>Global Network Settings</li> <li>MAC Address Range 00-15-5D-29-B2-00 to 00-15-5D-2</li> </ul>	CNO X Virtual Switch Properties Name:
	OK Cancel Apply

Figure 13-15. Gestionnaire de commutateur virtuel

5. Cliquez sur **OK**.

## Activation de VMMQ sur le commutateur de machine virtuelle

Pour activer VMMQ sur le commutateur de machine virtuelle :

Entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> Set-VMSwitch -name q1
-defaultqueuevmmqenabled $true -defaultqueuevmmqqueuepairs 4
```

## Obtention de la fonction de commutateur de machine virtuelle

#### Pour obtenir la fonction de commutateur de machine virtuelle :

Entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrator> Get-VMSwitch -Name ql | fl
```

La Figure 13-16 montre un exemple de sortie.

PS C:\Users\Administrator> Get-VMSwitch -Name q1   f1						
Name Id Notes	: ql : 4dff5da3-f8bc-4146-a809-e1ddc6a04f7a : Nicessoft Windows Filtering Platform Nicessoft Anna VEP Fitter Fittersia					
Extensions	Microsoft NDIS Capture}					
BandwidthReservationMode	: None					
PacketDirectEnabled	: False					
EmbeddedleamingEnabled	: False					
Iovenabled	: Irue					
AllowManagementOS	: External					
NetAdapterInterfaceDescription	: Ologic Eastling 0141262-DE 25GbE Adapter (VRD Client) #225					
NetAdapterInterfaceDescriations	: {OLogic FastLinO OL41262-DE 25GbE Adapter (VBD Client) #225}					
IovSupport	: True					
IovSupportReasons						
AvailableIPSecSA	: 0					
NumberIPSecSAAllocated	: 0					
AvailableVMQueues	: 103					
Number VmqAllocated	: 1					
IovQueuePairCount	: 127					
IovQueuePairsInUse	: 2					
IovVirtualFunctionCount	: 96					
DecketDinectTollice						
DefaultOueueVrssEnabledPequested	: Taise					
DefaultQueueVrssEnabled	· True					
DefaultQueueVmmoEnabledRequested	False					
DefaultQueueVmmgEnabled	False					
DefaultQueueVmmgQueuePairsReguested	: 16					
DefaultQueueVmmqQueuePairs	: 16					
BandwidthPercentage	: 0					
DefaultFlowMinimumBandwidthAbsolute	: 0					
DefaultFlowMinimumBandwidthWeight	: 0					
CimSession	: CimSession: .					
ComputerName	: WIN-BIIMSUU/CNO					
Ispereted	: False					

Figure 13-16. Commande Windows PowerShell : Get-VMSwitch

## Création d'une VM et activation de VMMQ sur VMNetworkadapters dans la VM

Pour créer une machine virtuelle (VM) et activer VMMQ sur les VMNetworkadapters dans la VM :

- 1. Créez une VM.
- 2. Ajoutez le VMNetworkadapter à la VM.
- 3. Affectez un commutateur virtuel au VMNetworkadapter.
- 4. Pour activer VMMQ sur la machine virtuelle, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
PS C:\Users\Administrators> set-vmnetworkadapter -vmname vm1
-VMNetworkAdapterName "network adapter" -vmmqenabled $true
-vmmqqueuepairs 4
```

## REMARQUE

Pour un commutateur virtuel compatible avec SR-IOV : Si SR-IOV est activé sur le commutateur de VM et l'accélération matérielle, vous devez créer 10 VM avec 8 NIC virtuelles chacune pour utiliser VMMQ. Cette exigence est due au fait que SR-IOV a préséance sur VMMQ.

Voici un exemple de sortie de 64 fonctions virtuelles et 16 VMMQ :

PS C:\Users\Administrator> get-netadaptervport

Name	ID	MacAddress	VID	ProcMask	FID	State	ITR	QPairs
Ethernet 3	0	00-15-5D-36-0A-FB		0:0	PF	Activated	Unknown	4
Ethernet 3	1	00-0E-1E-C4-C0-A4		0:8	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet 3	2			0:0	0	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	3			0:0	1	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	4			0:0	2	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	5			0:0	3	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	6			0:0	4	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	7			0:0	5	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	8			0:0	6	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	9			0:0	7	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	10			0:0	8	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	11			0:0	9	Activated	Unknown	1
•								
Ethernet 3	64			0:0	62	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	65			0:0	63	Activated	Unknown	1
Ethernet 3	66	00-15-5D-36-0A-04		0:16	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet 3	67	00-15-5D-36-0A-05		1:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet 3	68	00-15-5D-36-0A-06		0:0	PF	Activated	Adaptive	4

Name		ID	MacAddress	VID	ProcMask	FID	State	ITR	QPairs
Ethernet	3	69	00-15-5D-36-0A-07		0:8	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	70	00-15-5D-36-0A-08		0:16	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	71	00-15-5D-36-0A-09		1:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	72	00-15-5D-36-0A-0A		0:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	73	00-15-5D-36-0A-0B		0:8	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	74	00-15-5D-36-0A-F4		0:16	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	75	00-15-5D-36-0A-F5		1:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	76	00-15-5D-36-0A-F6		0:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	77	00-15-5D-36-0A-F7		0:8	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	78	00-15-5D-36-0A-F8		0:16	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	79	00-15-5D-36-0A-F9		1:0	PF	Activated	Adaptive	4
Ethernet	3	80	00-15-5D-36-0A-FA		0:0	PF	Activated	Adaptive	4

PS C:\Users\Administrator> get-netadaptervmq

Name	InterfaceDescription	Enabled	BaseVmqProcessor	MaxProcessors	NumberOfReceive
					Queues
Ethernet 4	OLogic FastLin0 41xxx	False	0.0	16	1

## NIC virtuelle VMMQ par défaut et maximum

Selon la mise en œuvre actuelle, une quantité maximale de 4 VMMQ est disponible par NIC virtuelle ; c'est-à-dire, jusqu'à 16 NIC virtuelles.

Quatre files d'attente par défaut sont disponibles comme précédemment défini à l'aide des commandes Windows PowerShell. La file d'attente par défaut maximum peut actuellement être définie sur 8. Pour vérifier la file d'attente par défaut maximum, utilisez la fonction VMswitch.

## Activation et désactivation de VMMQ sur une NIC de gestion

#### Pour activer et désactiver VMMQ sur une NIC de gestion :

Pour activer VMMQ sur une NIC de gestion, entrez la commande suivante :

PS C:\Users\Administrator> Set-VMNetworkAdapter -ManagementOS -vmmqEnabled \$true

La VNIC MOS a quatre VMMQ.

Pour désactiver VMMQ sur une NIC de gestion, entrez la commande suivante :

PS C:\Users\Administrator> Set-VMNetworkAdapter -ManagementOS -vmmqEnabled \$false

Un VMMQ sera également disponible pour le protocole Multicast Open Shortest Path First (MOSPF).

## Surveillance des statistiques de trafic

Pour surveiller le trafic de fonction virtuelle dans une machine virtuelle, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

PS C:\Users\Administrator> Use get-netadapterstatistics | fl

## **Configuration de VXLAN**

Les informations de configuration de VXLAN comprennent :

- Activation du déchargement VXLAN sur l'adaptateur
- Déploiement d'un réseau défini par logiciel

## Activation du déchargement VXLAN sur l'adaptateur

#### Pour activer le déchargement VXLAN sur l'adaptateur :

- 1. Ouvrez la fenêtre miniport, puis cliquez sur l'onglet **Avancé**.
- 2. Sur la page Propriétés avancées (Figure 13-17), sous **Propriété**, sélectionnez **Déchargement de tâches d'encapsulation VXLAN**.

QLogic Fa	astLinQ QL4	1262-DI	E 25GbE /	Adapter	(VBD Client) ‡	#226 Pr	$\times$
General	Advanced	Driver	Details	Events	Power Mana	gement	
The folk the prop on the ri	owing proper berty you war ight.	ties are a nt to char	vailable fo nge on the	orthis net e left, and	work adapter. then select its	Click value	
Property	<i>r</i> :			Va	alue:		
Recv S RSSPr Speed SR-IOV TCP/U TCP/U TCP/U Transm Virtual Virtual VIAN I VLAN I VMMQ VMMQ VMMQ VXLAN	Segment Coa ofile & Duplex / IDP Checksu IDP Checksu it Buffers (0= Machine Que Switch RSS ID Max QPs - N Max QPs - N I <u>Encapsulat</u> I UDP destin	lescing ( Im Offloai M Offloai Auto) eues Default VI Von-Defa ad Task ation port	Pv6) A d (IPvi d (IPvi d (IPvi vit Vpc Offloat t numb Y		inabled	<u> </u>	-
					OK	Cance	4

### Figure 13-17. Propriétés avancées : Activation de VXLAN

- 3. Définissez la Valeur sur Activé.
- 4. Cliquez sur **OK**.

## Déploiement d'un réseau défini par logiciel

Pour profiter du déchargement de tâches d'encapsulation VXLAN sur les machines virtuelles, vous devez déployer une pile de réseau défini par logiciel (Software-Defined Networking – SDN) qui utilise un contrôleur réseau Microsoft.

Pour plus de détails, reportez-vous au lien de Microsoft TechNet suivant sur les réseaux définis par logiciel :

https://technet.microsoft.com/en-us/windows-server-docs/networking/sdn/ software-defined-networking--sdn-

## **Configuration des Espaces de stockage direct**

Windows Server 2016 présente la fonction Espaces de stockage direct, qui permet de créer des systèmes de stockage hautement disponibles et évolutifs à partir du stockage local.

Pour plus d'informations, reportez-vous au lien de Microsoft TechNet suivant :

https://technet.microsoft.com/en-us/windows-server-docs/storage/storage-spaces/storage-spaces/storage-spaces-direct-windows-server-2016

## Configuration du matériel

La Figure 13-18 montre un exemple de configuration matérielle.



Figure 13-18. Exemple de configuration matérielle

## REMARQUE

Les disques utilisés dans cet exemple sont des disques NVMe<sup>™</sup> 400 G x4 et SSD 200 G x12.

## Déploiement d'un système hyper-convergé

Cette section comprend les instructions pour installer et configurer les composants d'un système hyper-convergé à l'aide de Windows Server 2016. Le déploiement d'un système hyper-convergé peut se diviser en trois phases globales :

- Déploiement du système d'exploitation
- Configuration du réseau
- Configuration des Espaces de stockage direct

### Déploiement du système d'exploitation

#### Pour déployer le système d'exploitation :

- 1. Installez le système d'exploitation.
- 2. Installez les rôles de serveur Windows (Hyper-V).
- 3. Installez les fonctionnalités suivantes :
  - Reprise
  - Cluster
  - Data center bridging (DCB)
- 4. Connectez les nœuds au domaine et ajoutez des comptes de domaine.

#### Configuration du réseau

Pour déployer la fonction Espaces de stockage direct, le commutateur Hyper-V doit être déployé avec des NIC virtuelles hôte avec RDMA activé.

## REMARQUE

La procédure suivante suppose qu'il existe quatre ports NIC RDMA.

#### Pour configurer le réseau sur chaque serveur :

- 1. Configurez le commutateur réseau physique comme suit :
  - a. Connectez toutes les NIC de l'adaptateur au port du commutateur.

### REMARQUE

Si votre adaptateur de test possède plusieurs ports NIC, vous devez connecter les deux ports au même commutateur.

b. Activez le port du commutateur et assurez-vous que le port du commutateur prend en charge le mode d'association indépendante du commutateur et fait également partie de plusieurs réseaux VLAN.

Exemple de configuration de commutateur Dell :

```
no ip address
mtu 9416
portmode hybrid
switchport
dcb-map roce_S2D
protocol lldp
dcbx version cee
no shutdown
```

2. Activez la Qualité de service réseau.

### REMARQUE

La qualité de service réseau sert à s'assurer que le système de stockage défini par logiciel a suffisamment de bande passante pour communiquer entre les nœuds afin d'assurer la résilience et les performances. Pour configurer la qualité de service (QoS) sur l'adaptateur, voir « Configuration de QoS pour RoCE » à la page 222.

- 3. Créez un commutateur virtuel Hyper-V avec des NIC virtuelles RDMA et SET comme suit :
  - a. Pour identifier les cartes réseau, entrez la commande suivante :

```
Get-NetAdapter | FT
Name,InterfaceDescription,Status,LinkSpeed
```

b. Pour créer le commutateur virtuel connecté à toutes les cartes réseau physiques, puis activer l'association intégrée de commutateur, entrez la commande suivante :

```
New-VMSwitch -Name SETswitch -NetAdapterName
"<port1>","<port2>","<port3>","<port4>"
-EnableEmbeddedTeaming $true
```

c. Pour ajouter des NIC virtuelles hôte au commutateur virtuel, entrez les commandes suivantes :

```
Add-VMNetworkAdapter -SwitchName SETswitch -Name SMB_1
-managementOS
Add-VMNetworkAdapter -SwitchName SETswitch -Name SMB_2
-managementOS
```

## REMARQUE

Les commandes précédentes configurent la NIC virtuelle à partir du commutateur virtuel que vous venez de configurer pour le système d'exploitation de gestion à utiliser.

d. Pour configurer la NIC virtuelle hôte pour utiliser un VLAN, entrez les commandes suivantes :

```
Set-VMNetworkAdapterVlan -VMNetworkAdapterName "SMB_1"
-VlanId 5 -Access -ManagementOS
```

Set-VMNetworkAdapterVlan -VMNetworkAdapterName "SMB\_2" -VlanId 5 -Access -ManagementOS

### REMARQUE

Ces commandes peuvent être sur des VLAN identiques ou différents.

e. Pour vérifier que l'ID VLAN est défini, entrez la commande suivante :

```
Get-VMNetworkAdapterVlan -ManagementOS
```

f. Pour désactiver et activer chaque carte NIC virtuelle hôte afin que le VLAN soit actif, entrez la commande suivante :

```
Disable-NetAdapter "vEthernet (SMB_1)"
Enable-NetAdapter "vEthernet (SMB_1)"
Disable-NetAdapter "vEthernet (SMB_2)"
Enable-NetAdapter "vEthernet (SMB_2)"
```

g. Pour activer RDMA sur les cartes NIC virtuelles hôte, entrez la commande suivante :

Enable-NetAdapterRdma "SMB1","SMB2"

h. Pour vérifier les capacités RDMA, entrez la commande suivante :

```
Get-SmbClientNetworkInterface | where RdmaCapable -EQ
$true
```

### Configuration des Espaces de stockage direct

La configuration des Espaces de stockage direct dans Windows Server 2016 comprend les étapes suivantes :

- Étape 1. Exécution d'un outil de validation de cluster
- Étape 2. Création d'un cluster

- Étape 3. Configuration d'un témoin de cluster
- Étape 4. Disques de nettoyage utilisés pour les Espaces de stockage direct
- Étape 5. Activation des Espaces de stockage direct
- Étape 6. Création de disques virtuels
- Étape 7. Création ou déploiement de machines virtuelles

### Étape 1. Exécution d'un outil de validation de cluster

Exécutez l'outil de validation de cluster pour vous assurer que les nœuds de serveur sont correctement configurés pour créer un cluster à l'aide des Espaces de stockage direct.

Entrez la commande Windows PowerShell suivante pour valider un ensemble de serveurs à utiliser comme cluster d'Espaces de stockage direct :

Test-Cluster -Node <MachineName1, MachineName2, MachineName3, MachineName4> -Include "Storage Spaces Direct", Inventory, Network, "System Configuration"

## Étape 2. Création d'un cluster

Créez un cluster avec les quatre nœuds (qui a été validé pour la création de cluster) à l'Étape 1. Exécution d'un outil de validation de cluster. Pour créer un cluster, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

New-Cluster -Name <ClusterName> -Node <MachineName1, MachineName2, MachineName3, MachineName4> -NoStorage

Le paramètre -NoStorage est obligatoire. S'il n'est pas inclus, les disques sont automatiquement ajoutés au cluster et vous devez les supprimer avant d'autoriser les Espaces de stockage direct. Sinon, ils ne seront pas inclus dans le pool de stockage des Espaces de stockage direct.

### Étape 3. Configuration d'un témoin de cluster

Vous devez configurer un témoin pour le cluster, afin que ce système à quatre nœuds puisse résister à la défaillance ou à l'indisponibilité de deux nœuds. Avec ces systèmes, vous pouvez configurer un témoin de partage de fichiers ou un témoin de cloud.

Pour plus d'informations, consultez le site :

https://blogs.msdn.microsoft.com/clustering/2014/03/31/configuring-a-file-sharewitness-on-a-scale-out-file-server/

## Étape 4. Disques de nettoyage utilisés pour les Espaces de stockage direct

Les disques destinés à être utilisés pour les Espaces de stockage direct doivent être vides et sans partitions ou autres données. Si un disque comporte des partitions ou d'autres données, il ne sera pas inclus dans le système d'Espaces de stockage direct. La commande Windows PowerShell suivante peut être placée dans un fichier Windows PowerShell script (.PS1) et exécutée à partir du système de gestion dans une console ouverte Windows PowerShell (ou Windows PowerShell ISE) avec privilèges d'Administrateur.

## REMARQUE

L'exécution de ce script permet d'identifier les disques sur chaque nœud qui peuvent être utilisés pour les Espaces de stockage direct et supprime toutes les données et partitions de ces disques.

```
icm (Get-Cluster -Name HCNanoUSClu3 | Get-ClusterNode) {
Update-StorageProviderCache
Get-StoragePool |? IsPrimordial -eq $false | Set-StoragePool
-IsReadOnly:$false -ErrorAction SilentlyContinue
Get-StoragePool |? IsPrimordial -eq $false | Get-VirtualDisk |
Remove-VirtualDisk -Confirm: $false -ErrorAction SilentlyContinue
Get-StoragePool |? IsPrimordial -eq $false | Remove-StoragePool
-Confirm:$false -ErrorAction SilentlyContinue
Get-PhysicalDisk | Reset-PhysicalDisk -ErrorAction
SilentlyContinue
Get-Disk |? Number -ne $null |? IsBoot -ne $true |? IsSystem -ne
$true |? PartitionStyle -ne RAW |% {
$ | Set-Disk -isoffline:$false
$ | Set-Disk -isreadonly:$false
$ | Clear-Disk -RemoveData -RemoveOEM -Confirm:$false
$ | Set-Disk -isreadonly:$true
$ | Set-Disk -isoffline:$true
Get-Disk |? Number -ne $null |? IsBoot -ne $true |? IsSystem -ne
$true |? PartitionStyle -eq RAW | Group -NoElement -Property
FriendlyName
```

} | Sort -Property PsComputerName,Count

### Étape 5. Activation des Espaces de stockage direct

Après création du cluster, entrez le cmdlet Enable-ClusterStorageSpacesDirect Windows PowerShell. L'applet de commande met le système de stockage en mode Espaces de stockage direct et effectue automatiquement ce qui suit :

Crée un grand pool unique doté d'un nom tel que S2D sur Cluster1.

- Configure le cache des Espaces de stockage direct S'il existe plusieurs types de support disponibles pour l'utilisation d'Espaces de stockage direct, il configure le type le plus efficace en tant que périphériques de cache (dans la plupart des cas, lecture et écriture).
- Crée deux niveaux Capacité et Performance comme niveaux par défaut. L'applet de commande analyse les périphériques et configure chaque niveau avec le mélange de types de périphériques et résilience.

## Étape 6. Création de disques virtuels

Si les Espaces de stockage direct étaient activés, il crée un pool unique à partir de tous les disques. Il nomme également le pool (par exemple *S2D sur Cluster1*), avec le nom du cluster spécifié dans le nom.

La commande Windows PowerShell suivante crée un disque virtuel avec résilience de miroir et parité sur le pool de stockage :

New-Volume -StoragePoolFriendlyName "S2D\*" -FriendlyName <VirtualDiskName> -FileSystem CSVFS\_ReFS -StorageTierfriendlyNames Capacity,Performance -StorageTierSizes <Size of capacity tier in size units, example: 800GB>, <Size of Performance tier in size units, example: 80GB> -CimSession <ClusterName>

## Étape 7. Création ou déploiement de machines virtuelles

Vous pouvez provisionner les machines virtuelles sur les nœuds du cluster S2D hyper-convergé. Stockez les fichiers de la machine virtuelle sur l'espace de noms CSV du système (par exemple, c:\ClusterStorage\Volume1), à l'instar des machines virtuelles en cluster sur les clusters de basculement.

## Déploiement et gestion de Nano Server

Windows Server 2016 offre Nano Server comme nouvelle option d'installation. Nano Server est un système d'exploitation de serveur administré à distance, optimisé pour les clouds privés et les centres de données. Il est similaire à Windows Server en mode Server Core, mais est significativement plus petit, n'a pas de fonction d'ouverture de session locale et prend en charge uniquement les applications, outils et agents 64 bits. Nano Server prend moins d'espace disque, se configure rapidement et nécessite moins de mises à jour et de redémarrages que Windows Server. Quand il redémarre, il redémarre beaucoup plus rapidement.

## Rôles et fonctionnalités

Le Tableau 13-1 montre les rôles et les fonctionnalités disponibles dans cette version de Nano Server, ainsi que les options Windows PowerShell qui installeront les paquets correspondants. Certains paquets sont installés directement avec leurs propres options Windows PowerShell (par exemple -Compute). D'autres sont installés en tant qu'extensions de l'option -Packages, que vous pouvez combiner dans une liste séparée par des virgules.

Rôle ou fonctionnalité	Article
Rôle Hyper-V	-Compute
Clusters de basculement	-Clustering
Pilotes invités Hyper-V pour héberger Nano Server en tant que machine virtuelle	-GuestDrivers
Pilotes de base pour diverses cartes réseau et contrôleurs de stockage. Il s'agit du même ensemble de pilotes inclus dans une installation Server Core de Windows Server 2016 Technical Preview.	-OEMDrivers
Rôle de serveur de fichiers et autres composants de stockage	-Storage
Windows Defender Antimalware, y compris un fichier de signature par défaut	-Defender
Redirecteurs inverses pour la compatibilité des applications. Par exemple, des infrastructures d'application courantes telles que Ruby, Node.js, etc.	-ReverseForwarders
Rôle de serveur DNS	-Packages Microsoft-NanoServer-DNS- source
Configuration d'état souhaité (DSC)	-Packages Microsoft-NanoServer-DSC- source
Internet Information Server (IIS)	-Packages Microsoft-NanoServer-IIS- source
Prise en charge des conteneurs Windows par l'hôte	-Containers

## Tableau 13-1. Rôles et fonctionnalités de Nano Server

Rôle ou fonctionnalité	Article
Agent System Center Virtual Machine Manager	-Packages Microsoft-Windows-Server- SCVMM-Package
	-Packages Microsoft-Windows-Server- SCVMM-Compute-Package
	Remarque: Utilisez ce paquet uniquement si vous surveillez Hyper-V. Si vous installez ce paquet, n'utilisez pas l'option -Compute pour le rôle Hyper-V; utilisez plutôt l'option -Packages pour installer -Packages Microsoft-NanoServer-Compute-Package, Microsoft-Windows-Server-SCVMM- Compute-Package.
Service de diagnostic de performance réseau (NPDS)	-Packages Microsoft-NanoServer-NPDS- source
Data Center Bridging	-Packages Microsoft-NanoServer-DCB- source

lableau 13-1. Roles et fonctionnalites de Nano Server (Suit	bles et fonctionnalités de Nano Server (Suite)
---	--

Les sections suivantes décrivent la configuration d'une image de Nano Server avec les paquets requis et l'ajout des pilotes de périphériques supplémentaires propres aux périphériques QLogic. Elles expliquent également comment utiliser la console de récupération Nano Server, comment gérer Nano Server à distance et comment exécuter le trafic Ntttcp à partir de Nano Server.

## Déploiement de Nano Server sur un serveur physique

Suivez ces étapes pour créer un disque dur virtuel (VHD) Nano Server, qui s'exécutera sur un serveur physique à l'aide des pilotes de périphériques préinstallés.

### Pour déployer Nano Server :

- 1. Téléchargez l'image du SE Windows Server 2016.
- 2. Montez l'image ISO.
- 3. Copiez les fichiers suivants du dossier NanoServer sur un dossier de votre disque dur :
  - □ NanoServerImageGenerator.psm1
  - Convert-WindowsImage.ps1
- 4. Démarrez Windows PowerShell en tant qu'administrateur.

- 5. Changez le répertoire au dossier dans lequel vous avez copié les fichiers à l'étape 3.
- 6. Importez le script NanoServerImageGenerator en entrant la commande suivante :

Import-Module .\NanoServerImageGenerator.psm1 -Verbose

7. Pour créer un VHD qui définit un nom d'ordinateur et inclut les pilotes OEM et Hyper-V, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

#### REMARQUE

Cette commande vous demande un mot de passe administrateur pour le nouveau VHD.

```
New-NanoServerImage -DeploymentType Host -Edition
<Standard/Datacenter> -MediaPath <path to root of media>
-BasePath
```

```
.\Base -TargetPath .\NanoServerPhysical\NanoServer.vhd
-ComputerName
<computer name> -Compute -Storage -Cluster -OEMDrivers
-Compute
```

-DriversPath "<Path to Qlogic Driver sets>"

#### Exemple :

New-NanoServerImage -DeploymentType Host -Edition Datacenter -MediaPath C:\tmp\TP4 iso\Bld 10586 iso

-BasePath ".\Base" -TargetPath

```
"C:\Nano\PhysicalSystem\Nano_phy_vhd.vhd" -ComputerName
"Nano-server1" -Compute -Storage -Cluster -OEMDrivers
-DriversPath
"C:\Nano\Drivers"
```

Dans l'exemple précédent, C:\Nano\Drivers est le chemin d'accès des pilotes QLogic. Cette commande met environ 10 à 15 minutes pour créer un fichier VHD. Voici un exemple de sortie de cette commande :

```
Windows(R) Image to Virtual Hard Disk Converter for Windows(R) 10
Copyright (C) Microsoft Corporation. All rights reserved.
Version 10.0.14300.1000.amd64fre.rs1_release_svc.160324-1723
INFO : Looking for the requested Windows image in the WIM file
INFO : Image 1 selected (ServerDatacenterNano)...
INFO : Creating sparse disk...
INFO : Mounting VHD...
INFO : Initializing disk...
```

```
INFO
      : Creating single partition...
INFO
     : Formatting windows volume...
INFO
     : Windows path (I:) has been assigned.
      : System volume location: I:
INFO
      : Applying image to VHD. This could take a while...
INFO
INFO
      : Image was applied successfully.
     : Making image bootable...
INFO
INFO
     : Fixing the Device ID in the BCD store on VHD...
INFO
      : Drive is bootable. Cleaning up...
INFO
     : Dismounting VHD...
       : Closing Windows image...
INFO
INFO
      : Done.
Done. The log is at:
C:\Users\ADMINI~1\AppData\Local\Temp\2\NanoServerImageGenerator.log
```

- 8. Connectez-vous en tant qu'administrateur sur le serveur physique sur lequel vous souhaitez exécuter le VHD Nano Server.
- 9. Pour copier le VHD sur le serveur physique et le configurer pour démarrer à partir du nouveau VHD :
  - a. Accédez à Gestion de l'ordinateur > Stockage > Gestion des disques.
  - b. Cliquez avec le bouton droit sur **Gestion des disques** et sélectionnez **Attacher un disque dur virtuel**.
  - c. Indiquez le chemin d'accès au fichier du VHD
  - d. Cliquez sur OK.
  - e. Exécutez bcdboot d:\windows.

#### REMARQUE

Dans cet exemple, le VHD est attaché sous D: \.

- f. Cliquez avec le bouton droit sur **Gestion des disques** et sélectionnez **Détacher un disque dur virtuel**.
- 10. Redémarrez le serveur physique sur le VHD Nano Server.
- Connectez-vous à la console de récupération en utilisant l'administrateur et le mot de passe que vous avez fournis lors de l'exécution du script à l'étape 7.
- 12. Obtenez l'adresse IP de l'ordinateur de Nano Server.
- 13. Utilisez l'outil d'accès à distance Windows PowerShell (ou un autre outil de gestion à distance) pour vous connecter et gérer à distance le serveur.

## Déploiement de Nano Server sur une machine virtuelle

Pour créer un disque dur virtuel (VHD) Nano Server pour s'exécuter dans une machine virtuelle :

- 1. Téléchargez l'image du SE Windows Server 2016.
- 2. Accédez au dossier NanoServer à partir du fichier téléchargé à l'étape 1.
- 3. Copiez les fichiers suivants du dossier NanoServer sur un dossier de votre disque dur :
  - □ NanoServerImageGenerator.psm1
  - Convert-WindowsImage.ps1
- 4. Démarrez Windows PowerShell en tant qu'administrateur.
- 5. Changez le répertoire au dossier dans lequel vous avez copié les fichiers à l'étape 3.
- 6. Importez le script NanoServerImageGenerator en entrant la commande suivante :

```
Import-Module .\NanoServerImageGenerator.psm1 -Verbose
```

7. Entrez la commande Windows PowerShell suivante pour créer un VHD qui définit un nom d'ordinateur et inclut les pilotes invités Hyper-V :

## REMARQUE

La commande suivante vous demande un mot de passe administrateur pour le nouveau VHD.

```
New-NanoServerImage -DeploymentType Guest -Edition
<Standard/Datacenter> -MediaPath <path to root of media>
-BasePath
```

```
.\Base -TargetPath .\NanoServerPhysical\NanoServer.vhd -ComputerName
```

<computer name> -GuestDrivers

#### Exemple :

```
New-NanoServerImage -DeploymentType Guest -Edition Datacenter
-MediaPath C:\tmp\TP4_iso\Bld_10586_iso
-BasePath .\Base -TargetPath .\Nano1\VM_NanoServer.vhd
-ComputerName
```

```
Nano-VM1 -GuestDrivers
```

```
La commande précédente met environ 10 à 15 minutes pour créer un fichier VHD. Voici un exemple de sortie de cette commande :
```

## PS C:\Nano> New-NanoServerImage -DeploymentType Guest -Edition Datacenter -MediaPath

```
C:\tmp\TP4_iso\Bld_10586 iso -BasePath .\Base -TargetPath
.\Nano1\VM_NanoServer.vhd -ComputerName Nano-VM1 -GuestDrivers
cmdlet New-NanoServerImage at command pipeline position 1
Supply values for the following parameters:
Windows(R) Image to Virtual Hard Disk Converter for Windows(R) 10
Copyright (C) Microsoft Corporation. All rights reserved.
Version 10.0.14300. 1000.amd64fre.rs1 release svc.160324-1723
       : Looking for the requested Windows image in the WIM file
INFO
INFO
     : Image 1 selected (ServerTuva)...
INFO
     : Creating sparse disk...
INFO
      : Attaching VHD...
     : Initializing disk ...
INFO
     : Creating single partition...
INFO
     : Formatting windows volume...
INFO
      : Windows path (G:) has been assigned.
INFO
      : System volume location: G:
INFO
      : Applying image to VHD. This could take a while...
INFO
INFO
       : Image was applied successfully.
       : Making image bootable ...
INFO
      : Fixing the Device ID in the BCD store on VHD...
INFO
     : Drive is bootable. Cleaning up...
INFO
INFO
     : Closing VHD...
      : Deleting pre-existing VHD: Base.vhd...
INFO
      : Closing Windows image...
INFO
INFO
       : Done.
Done. The log is at:
C:\Users\ADMINI~1\AppData\Local\Temp\2\NanoServerImageGenerator.log
```

- 8. Créez une nouvelle machine virtuelle dans le Gestionnaire Hyper-V, et utilisez le VHD créé à l'étape 7.
- 9. Démarrez la machine virtuelle.
- 10. Connectez-vous à la machine virtuelle dans le Gestionnaire Hyper-V.
- Connectez-vous à la console de récupération en utilisant l'administrateur et le mot de passe que vous avez fournis lors de l'exécution du script à l'étape 7.

- 12. Obtenez l'adresse IP de l'ordinateur de Nano Server.
- 13. Utilisez l'outil d'accès à distance Windows PowerShell (ou un autre outil de gestion à distance) pour vous connecter et gérer à distance le serveur.

## Gestion à distance de Nano Server

Les options de gestion à distance de Nano Server comprennent Windows PowerShell, Windows Management Instrumentation (WMI), Windows Remote Management et Emergency Management Services (EMS). Cette section décrit comment accéder à Nano Server à l'aide de l'accès à distance Windows PowerShell.

### Gestion d'un Nano Server avec accès à distance Windows PowerShell

#### Pour gérer un Nano Server avec un accès à distance Windows PowerShell :

1. Ajoutez l'adresse IP de Nano Server à la liste des hôtes de confiance de votre ordinateur de gestion.

#### REMARQUE

Utilisez la console de récupération pour trouver l'adresse IP du serveur.

- 2. Ajoutez le compte que vous utilisez aux administrateurs de Nano Server.
- 3. (Facultatif) Activez CredSSP, s'il y a lieu.

#### Ajout de Nano Server à une liste d'hôtes de confiance

À une invite Windows PowerShell, ajoutez Nano Server à la liste des hôtes de confiance en entrant la commande suivante :

Set-Item WSMan:\localhost\Client\TrustedHosts "<IP address of Nano Server>"

#### Exemples :

```
Set-Item WSMan:\localhost\Client\TrustedHosts "172.28.41.152"
Set-Item WSMan:\localhost\Client\TrustedHosts "*"
```

### REMARQUE

La commande précédente définit tous les serveurs hôte comme des hôtes de confiance.

### Démarrage de la session Windows PowerShell à distance

À une session Windows PowerShell locale élevée, démarrez la session Windows PowerShell à distance en entrant les commandes suivantes :

```
$ip = "<IP address of Nano Server>"
$user = "$ip\Administrator"
Enter-PSSession -ComputerName $ip -Credential $user
```

Vous pouvez maintenant exécuter les commandes Windows PowerShell sur Nano Server comme d'habitude. Cependant, toutes les commandes Windows PowerShell ne sont pas disponibles dans cette version de Nano Server. Pour connaître les commandes disponibles, entrez la commande Get-Command -CommandType Cmdlet. Pour arrêter la session distante, entrez la commande Exit-PSSession.

Pour plus de détails sur Nano Server, rendez-vous sur :

https://technet.microsoft.com/en-us/library/mt126167.aspx

## Gestion des adaptateurs QLogic sur Windows Nano Server

Pour gérer les adaptateurs QLogic dans les environnements Nano Server, reportez-vous aux outils de gestion de l'interface graphique Windows QConvergeConsole et de l'interface CLI Windows QLogic Control Suite et à la documentation associée, disponibles sur le site Web de Cavium.

## **Configuration de RoCE**

#### Pour gérer Nano Server avec l'accès à distance Windows PowerShell :

1. Connectez-vous à Nano Server via l'accès à distance Windows PowerShell à partir d'une autre machine. Par exemple :

```
PS C:\Windows\system32> $1p="172.28.41.152"
PS C:\Windows\system32> $user="172.28.41.152\Administrator"
PS C:\Windows\system32> Enter-PSSession -ComputerName $ip
-Credential $user
```

### REMARQUE

Dans l'exemple précédent, l'adresse IP de Nano Server est 172.28.41.152 et le nom d'utilisateur est Administrator.

Si Nano Server se connecte avec succès, le message suivant est renvoyé :

[172.28.41.152]: PS C:\Users\Administrator\Documents>

2. Pour déterminer si les pilotes sont installés et que la liaison est établie, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

[172.28.41.152]: PS C:\Users\Administrator\Documents>
Get-NetAdapter

La Figure 13-19 montre un exemple de sortie.

[172.28.41.178]: PS C:\Users\Administrator\Documents> Get-NetAdapter								
Name	InterfaceDescription	ifIndex	Status	MacAddress	LinkSpeed			
SLOT 2 4 Port 2	QLogic FastLinQ QL41262-DE 25GbE#238	6	Up	00-0E-1E-FD-AB-C1	25 Gbps			

#### Figure 13-19. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapter

3. Pour vérifier si RDMA est activé sur l'adaptateur, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
[172.28.41.152]: PS C:\Users\Administrator\Documents>
Get-NetAdapterRdma
```

La Figure 13-20 montre un exemple de sortie.



Figure 13-20. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterRdma

4. Pour attribuer une adresse IP et un ID VLAN à toutes les interfaces de l'adaptateur, entrez les commandes Windows PowerShell suivantes :

[172.28.41.152]: PS C:\> Set-NetAdapterAdvancedProperty
-InterfaceAlias "slot 1 port 1" -RegistryKeyword vlanid
-RegistryValue 5
[172.28.41.152]: PS C:\> netsh interface ip set address

name="SLOT 1 Port 1" static 192.168.10.10 255.255.255.0

5. Pour créer un SMBShare sur Nano Server, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

```
[172.28.41.152]: PS C:\Users\Administrator\Documents>
New-Item -Path C:\ -Type Directory -Name smbshare -Verbose
```

La Figure 13-21 montre un exemple de sortie.



Figure 13-21. Commande Windows PowerShell : New-Item

```
[172.28.41.152]: PS C:\> New-SMBShare -Name "smbshare" -Path
C:\smbshare -FullAccess Everyone
```

La Figure 13-22 montre un exemple de sortie.



Figure 13-22. Commande Windows PowerShell : New-SMBShare

6. Pour mapper le SMBShare en tant que lecteur réseau dans la machine client, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

## REMARQUE

L'adresse IP d'une interface sur Nano Server est 192.168.10.10.

```
PS C:\Windows\system32> net use z: \\192.168.10.10\smbshare
This command completed successfully.
```

7. Pour effectuer une lecture/écriture sur SMBShare et vérifier les statistiques RDMA sur le Nano Sever, entrez la commande Windows PowerShell suivante :

[172.28.41.152]: PS C:\>
(Get-NetAdapterStatistics).RdmaStatistics

La Figure 13-23 montre la sortie de la commande.

[172.28.41.152]: PS C:\>	(Get-NetAdapterStatistics).RdmaStatistics
AcceptedConnections	: 2
ActiveConnections	: 2
CompletionQueueErrors	: 0
ConnectionErrors	: 0
FailedConnectionAttempts	: 0
InboundBytes	: 403913290
InboundFrames	: 4110373
InitiatedConnections	: 0
OutboundBytes	: 63902433706
OutboundFrames	: 58728133
PSComputerName	:

Figure 13-23. Commande Windows PowerShell : Get-NetAdapterStatistics

# 14 Dépannage

Ce chapitre fournit les informations de dépannage suivantes :

- Liste de vérification pour le dépannage
- « Vérification du chargement des pilotes à jour » à la page 256
- « Vérification de la connectivité du réseau » à la page 257
- « Virtualisation Microsoft avec Hyper-V » à la page 258
- Problèmes propres à Linux » à la page 258
- « Problèmes divers » à la page 259
- Collecte des données de débogage » à la page 259

## Liste de vérification pour le dépannage

## PRÉCAUTION

Avant d'ouvrir l'armoire du serveur pour ajouter ou retirer l'adaptateur, consultez la section « Précautions de sécurité » à la page 5.

La liste de vérification suivante recense les mesures recommandées pour résoudre les problèmes éventuels lors de l'installation de l'Adaptateur série 41*xxx* ou de son exécution sur votre système.

- Examinez tous les câbles et les connexions. Vérifiez que les câbles connectés à l'adaptateur réseau et au commutateur sont correctement branchés.
- Vérifiez l'installation de l'adaptateur en vous référant à la section « Installation de l'adaptateur » à la page 6. Assurez-vous que l'adaptateur est correctement positionné dans le logement. Vérifiez que le matériel ne présente pas de problèmes, tels que la détérioration évidente de composants de l'adaptateur ou du connecteur de bord PCI.
- Vérifiez les paramètres de configuration et modifiez-les en cas de conflit avec un autre périphérique.
- Vérifiez que votre serveur utilise le BIOS le plus récent.

- Essayez d'insérer l'adaptateur dans un autre logement. Si cette nouvelle position assure son fonctionnement, il se peut que le logement d'origine de votre système soit défectueux.
- Remplacez l'adaptateur défectueux par un adaptateur en bon état de fonctionnement. Si le deuxième adaptateur fonctionne dans le logement où le premier ne marchait pas, ce premier adaptateur est probablement défectueux.
- Installez l'adaptateur dans un autre système qui fonctionne, puis exécutez de nouveau les tests. Si l'adaptateur réussit les tests dans le nouveau système, le système d'origine est peut-être défectueux.
- Retirez tous les autres adaptateurs du système et exécutez de nouveau les tests. Si l'adaptateur subit les tests avec succès, il se peut que les autres adaptateurs causent le conflit.

## Vérification du chargement des pilotes à jour

Assurez-vous que les pilotes à jour sont chargés pour votre système Windows, Linux ou VMware.

## Vérification des pilotes sous Windows

Voir le Gestionnaire de périphériques pour afficher des informations essentielles sur l'adaptateur, l'état de la liaison et la connectivité réseau.

## Vérification des pilotes sous Linux

Pour vérifier que le pilote qed.ko est chargé correctement, utilisez la commande suivante :

# lsmod | grep -i <module name>

Si le pilote est chargé, la sortie de cette commande affiche la taille du pilote en octets. L'exemple suivant montre les pilotes chargés pour le module qed :

```
# lsmod | grep -i qed
qed 199238 1
qede 1417947 0
```

Si vous redémarrez après le chargement d'un nouveau pilote, vous pouvez utiliser la commande suivante pour vérifier que le pilote actuellement chargé est bien la version correcte.

#### modinfo qede

Sinon, vous pouvez utiliser la commande suivante :

```
[root@test1]# ethtool -i eth2
driver: qede
version: 8.4.7.0
```

```
firmware-version: mfw 8.4.7.0 storm 8.4.7.0 bus-info: 0000:04:00.2
```

Si vous avez chargé un nouveau pilote, mais que vous n'avez pas encore redémarré, la commande modinfo n'affiche pas d'informations à jour sur le pilote. Entrez plutôt la commande dmesg suivante pour afficher les journaux. Dans cet exemple, la dernière entrée identifie le pilote qui sera actif au redémarrage.

```
# dmesg | grep -i "Cavium" | grep -i "qede"
[ 10.097526] QLogic FastLinQ 4xxxx Ethernet Driver qede x.x.xx
[ 23.093526] QLogic FastLinQ 4xxxx Ethernet Driver qede x.x.xx
[ 34.975396] QLogic FastLinQ 4xxxx Ethernet Driver qede x.x.xxx
[ 3334.975896] QLogic FastLinQ 4xxxx Ethernet Driver qede x.x.xxx
```

## Vérification des pilotes sous VMware

Pour vérifier que les pilotes VMware ESXi sont chargés, entrez la commande suivante :

```
# esxcli software vib list
```

## Vérification de la connectivité du réseau

Cette section fournit les procédures pour tester la connectivité réseau dans les environnements Windows et Linux.

### REMARQUE

Lorsque vous utilisez des vitesses de liaison forcées, assurez-vous que l'adaptateur et le commutateur sont forcés à la même vitesse.

## Test de la connectivité réseau pour Windows

Testez la connectivité réseau à l'aide de la commande ping.

#### Pour déterminer si la connexion réseau fonctionne :

- 1. Cliquez sur **Démarrer**, puis sur **Exécuter**.
- 2. Dans la boîte de dialogue **Ouvrir**, saisissez **cmd**, puis cliquez sur **OK**.
- 3. Pour afficher les connexions du réseau à tester, utilisez les commandes suivantes :

ipconfig /all

4. Utilisez la commande suivante puis appuyez sur ENTRÉE.

ping <ip\_address>

Les statistiques ping affichées indiquent si la connectivité réseau fonctionne.

## Test de la connectivité réseau pour Linux

#### Pour vérifier que l'interface Ethernet est opérationnelle :

- 1. Pour vérifier l'état de l'interface Ethernet, entrez la commande ifconfig.
- 2. Pour vérifier les statistiques de l'interface Ethernet, entrez la commande netstat -i.

#### Pour vérifier que la connexion a été établie :

1. Envoyez un ping à une adresse IP hôte sur le réseau. À partir de la ligne de commande, entrez la commande suivante :

ping <ip\_address>

2. Appuyez sur ENTRÉE.

Les statistiques ping affichées indiquent si la connectivité réseau fonctionne.

La vitesse de liaison de l'adaptateur peut être forcée à 10 Gbits/s ou à 25 Gbits/s à l'aide soit de l'outil d'interface graphique du système d'exploitation soit d ela commande ethtool, ethtool -s ethX speed SSSS.

## **Virtualisation Microsoft avec Hyper-V**

La virtualisation Microsoft est un système de virtualisation avec hyperviseur pour Windows Server 2012 R2. Pour plus d'informations sur Hyper-V, rendez-vous sur :

https://technet.microsoft.com/en-us/library/Dn282278.aspx

## **Problèmes propres à Linux**

- **Problème :** Des erreurs surviennent lors de la compilation du code source du pilote.
- Solution : Certaines installations de distributions Linux n'installent pas les outils de développement et les sources de noyau par défaut. Avant de compiler le code source du pilote, vérifiez que les outils de développement de la distribution Linux que vous utilisez sont installés.

## **Problèmes divers**

Problème :	L'Adaptateur série 41 <i>xxx</i> s'est arrêté et un message d'erreur s'affiche, indiquant une défaillance de son ventilateur.
Solution :	L'adaptateur Adaptateur série 41 <i>xxx</i> peut s'arrêter intentionnellement afin d'éviter des dommages irréversibles. Contactez le support technique QLogic pour obtenir de l'aide.
Problème :	Dans un environnement ESXi, lorsque le pilote iSCSI (qedil) est installé, parfois, le client d'infrastructure virtuelle ne peut pas accéder à l'hôte. Cela est dû à la terminaison du démon de l'hôte, qui nuit à la connectivité du client d'infrastructure virtuelle.
Solution :	Contactez le support technique de VMware.

## Collecte des données de débogage

Utilisez les commandes du Tableau 14-1 pour collecter les données de débogage.

## Tableau 14-1. Commandes de collecte des données de débogage

Données de débogage	Description
demesg-T	Journaux du noyau
ethtool-d	Vidage de registre
sys_info.sh	Informations système ; disponible dans le groupe de pilotes

# **A** Voyants de l'adaptateur

Le Tableau A-1 répertorie les voyants d'état de liaison et d'activité de port de l'adaptateur.

Voyant de port	État du voyant	État du réseau
Voyant de liaison	Désactivé	Pas de liaison (câble déconnecté)
	Allumé (sans clignotement)	Liaison
Voyant d'activité	Désactivé	Aucune activité de port
	Clignotement	Activité de port

Tableau A-1. Voyants de liaison et d'activité de port de l'adaptateur

# **B** Câbles et modules optiques

Cette annexe fournit les informations suivantes concernant les câbles et les modules optiques pris en charge :

- Spécifications prises en charge
- Câbles et modules optiques testés » à la page 262
- Commutateurs testés » à la page 266

## **Spécifications prises en charge**

Les Adaptateurs série 41*xxx* prennent en charge divers câbles et modules optiques conformes à SFF8024. Voici la conformité en matière de facteur de forme spécifique :

- SFP :
  - □ SFF8472 (pour la carte mémoire)
  - SFF8419 ou SFF8431 (signaux à faible vitesse et alimentation)
- QSFP (Quad small form factor pluggable) :
  - □ SFF8636 (pour la carte mémoire)
  - □ SFF8679 ou SFF8436 (signaux à faible vitesse et alimentation)
- Entrées/sorties électriques des modules optiques, câbles en cuivre actifs (ACC) et câbles optiques actifs (AOC) :
  - □ 10 G SFF8431 Interface de limitation
  - □ 25 G IEEE802.3by Annexe 109B (25GAUI)

## Câbles et modules optiques testés

QLogic ne garantit pas que tous les câbles ou modules optiques qui satisfont aux exigences de conformité fonctionneront avec les Adaptateurs série 41*xxx*. Cavium a testé les composants énumérés au Tableau B-1 et présente cette liste pour votre commodité.

Vitesse/ Facteur de forme	Fabricant	Référence	Туре	Longueur de câble <sup>a</sup>	Calibre	
Câbles						
		1539W	SFP+10G-vers-SFP+10G	1	26	
	Brocade®	V239T	SFP+10G-vers-SFP+10G	3	26	
		48V40	SFP+10G-vers-SFP+10G	5	26	
		H606N	SFP+10G-vers-SFP+10G	1	26	
	Cisco	K591N	SFP+10G-vers-SFP+10G	3	26	
		G849N	SFP+10G-vers-SFP+10G	5	26	
DAC 10 G	Dell	V250M	SFP+10G-vers-SFP+10G	1	26	
		53HVN	SFP+10G-vers-SFP+10G	3	26	
		358VV	SFP+10G-vers-SFP+10G	5	26	
		407-BBBK	SFP+10G-vers-SFP+10G	1	30	
		407-BBBI	SFP+10G-vers-SFP+10G	3	26	
		407-BBBP	SFP+10G-vers-SFP+10G	5	26	
	NDCCGF0001	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	1	30		
	<b>A</b>	NDCCGF0003	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	3	30	
	Amphenor	NDCCGJ0003	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	3	26	
DAC 25 G		NDCCGJ0005	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	5	26	
DAG 23 G		2JVDD	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	1	26	
	Dell	D0R73	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	2	26	
		OVXFJY	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	3	26	
		9X8JP	SFP28-25G-vers-SFP28-25G	5	26	

Table B-1. Câbles et modules optiques testé
---

Vitesse/ Facteur de forme	Fabricant	Référence	Туре	Longueur de câble <sup>a</sup>	Calibre
QSFP		TCPM2	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	1	30
Cuivre 40G Diviseur	Dell	27GG5	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	3	30
(4 × 10G)		P8T4W	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	5	26
RJ45		8T47V	SFP+ vers 1G RJ	1G RJ45	S/O
Cuivre 1G Émetteur-	Dell	XK1M7	SFP+ vers 1G RJ	1G RJ45	S/O
récepteur		XTY28	SFP+ vers 1G RJ	1G RJ45	S/O
RJ45 Cuivre 10G Émetteur- récepteur	Dell	PGYJT	SFP+ vers 10G RJ	10G RJ45	S/O
Diviseur		470-AAVO	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	1	26
DAC 40G	Dell	470-AAXG	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	3	26
(4 × 10G)		470-AAXH	QSFP+40G-vers-4xSFP+10G	5	26
	Amphenol	NDAQGJ-0001	QSFP28-100G-vers- 4xSFP28-25G	1	26
		NDAQGF-0002	QSFP28-100G-vers- 4xSFP28-25G	2	30
		NDAQGF-0003	QSFP28-100G-vers- 4xSFP28-25G	3	30
Diviseur		NDAQGJ-0005	QSFP28-100G-vers- 4xSFP28-25G	5	26
(4 × 25G)		026FN3 Rév A00	QSFP28-100G-vers- 4XSFP28-25G	1	26
	Dell	0YFNDD Rév A00	QSFP28-100G-vers- 4XSFP28-25G	2	26
		07R9N9 Rév A00	QSFP28-100G-vers- 4XSFP28-25G	3	26
	FCI	10130795-4050LF	QSFP28-100G-vers- 4XSFP28-25G	5	26

Table B-1.	Câbles et	modules	optiques	testés	(Suite)

Vitesse/ Facteur de forme	Fabricant	Référence	Туре	Longueur de câble <sup>a</sup>	Calibre		
	Solutions optiques						
	Avece®	AFBR-703SMZ	SFP+ SR	S/O	S/O		
	Avayo	AFBR-701SDZ	SFP+ LR	S/O	S/O		
		Y3KJN	SFP+ SR	1G/10G	S/O		
Émetteur-	Doll	WTRD1	SFP+ SR	10G	S/O		
récepteur optique 10G	Dell	3G84K	SFP+ SR	10G	S/O		
		RN84N	SFP+ SR	10G-LR	S/O		
	Finisar®	FTLX8571D3BCL- QL	SFP+ SR	S/O	S/O		
		FTLX1471D3BCL- QL	SFP+ LR	S/O	S/O		
Émetteur-	Dell	P7D7R	Émetteur-récepteur optique SR SFP28	25G SR	S/O		
récepteur optique	Finisar	FTLF8536P4BCL	Émetteur-récepteur optique SR SFP28	S/O	S/O		
25G	Finisar	FTLF8538P4BCL	Émetteur-récepteur optique SR SFP28 sans FEC	S/O	S/O		

Table B-1. Câbles et modules optiques testés (Suite	Table B-1.	Câbles et	modules	optiques	testés	(Suite)
---	------------	-----------	---------	----------	--------	---------

Vitesse/ Facteur de forme	Fabricant	Référence	Туре	Longueur de câble <sup>a</sup>	Calibre
		470-ABLV	SFP+ AOC	2	S/O
		470-ABLZ	SFP+ AOC	3	S/O
		470-ABLT	SFP+ AOC	5	S/O
		470-ABML	SFP+ AOC	7	S/O
		470-ABLU	SFP+ AOC	10	S/O
		470-ABMD	SFP+ AOC	15	S/O
10G AOC °	Dell	470-ABMJ	SFP+ AOC	20	S/O
		YJF03	SFP+ AOC	2	S/O
		P9GND	SFP+ AOC	3	S/O
		T1KCN	SFP+ AOC	5	S/O
		1DXKP	SFP+ AOC	7	S/O
		MT7R2	SFP+ AOC	10	S/O
		K0T7R	SFP+ AOC	15	S/O
		W5G04	SFP+ AOC	20	S/O
	Dell	X5DH4	SFP28 AOC	20	S/O
25G AOC	Innal isht®	TF-PY003-N00	SFP28 AOC	3	S/O
	InnoLight <sup>®</sup>	TF-PY020-N00	SFP28 AOC	20	S/O

Table B-1. Câbles et modules optiques testés (Suite)

<sup>a</sup> La longueur de câble est indiquée en mètres.

<sup>b</sup> DAC signifie Direct Attach Cable (câble à jonction directe).

<sup>c</sup> AOC signifie Active Optical Cable (câble optique actif).
# **Commutateurs testés**

Le Tableau B-2 répertorie les commutateurs qui ont été testés pour l'interopérabilité avec les Adaptateurs série 41*xxx*. Cette liste est basée sur les commutateurs disponibles au moment de la publication du produit et est susceptible de changer avec le temps lorsque de nouveaux commutateurs sont commercialisés ou sont abandonnés.

## Table B-2. Commutateurs testés pour l'interopérabilité

Fabricant	Modèle de commutateur Ethernet
Arista	7060X
	7160
Cisco	Nexus 3132
	Nexus 3232C
	Nexus 5548
	Nexus 5596T
	Nexus 6000
Dell EMC	S6100
	Z9100
HPE	FlexFabric 5950
Mellanox®	SN2410
	SN2700

# C Configuration du commutateur Dell Z9100

Les Adaptateurs série 41*xxx* prennent en charge les connexions avec le commutateur Ethernet Dell Z9100. Cependant, tant que le processus de négociation automatique n'est pas standardisé, le commutateur doit être explicitement configuré pour se connecter à l'adaptateur à 25 Gbits/s.

# Pour configurer un port de commutateur Dell Z9100 pour la connexion à l'Adaptateur série 41*xxx* à 25 Gb/s :

- 1. Établissez une connexion de port série entre votre station de travail de gestion et le commutateur.
- 2. Ouvrez une session de ligne de commande et connectez-vous au commutateur comme suit :

Login: admin (Connexion commutateur : admin) Password: admin (Connexion commutateur : admin)

3. Activez la configuration du port du commutateur :

```
Dell> enable
Password: xxxxx
Dell# config
```

4. Identifiez le module et le port à configurer. Dans l'exemple suivant, le module 1, port 5 est utilisé :

```
Dell(conf)#stack-unit 1 port 5 ?
portmode
                        Set portmode for a module
Dell(conf)#stack-unit 1 port 5 portmode ?
dual
                        Enable dual mode
                        Enable quad mode
quad
single
                        Enable single mode
Dell(conf)#stack-unit 1 port 5 portmode quad ?
                        Each port speed in quad mode
speed
Dell(conf)#stack-unit 1 port 5 portmode quad speed ?
10G
                        Quad port mode with 10G speed
25G
                        Quad port mode with 25G speed
Dell(conf)#stack-unit 1 port 5 portmode quad speed 25G
```

Pour plus d'informations sur le changement de la vitesse de liaison de l'adaptateur, voir « Vérification de la connectivité du réseau » à la page 257.

5. Vérifiez que le port fonctionne à 25 Gb/s :

Dell# Dell#show running-config | grep "port 5"

stack-unit 1 port 5 portmode quad speed 25G

- 6. Pour désactiver la négociation automatique sur le port de commutateur 5, procédez comme suit :
  - a. Identifiez l'interface de port de commutateur (module 1, port 5, interface 1) et confirmez l'état de la négociation automatique :

Dell(conf)#interface tw 1/5/1

Dell(conf-if-tf-1/5/1)#intf-type cr4 ? autoneg Enable autoneg

b. Désactivez la négociation automatique :

Dell(conf-if-tf-1/5/1) #no intf-type cr4 autoneg

c. Vérifiez que la négociation automatique est désactivée.

```
Dell(conf-if-tf-1/5/1)#do show run interface tw 1/5/1
!
interface twentyFiveGigE 1/5/1
no ip address
mtu 9416
switchport
flowcontrol rx on tx on
no shutdown
no intf-type cr4 autoneg
```

Pour plus d'informations sur la configuration du commutateur Dell Z9100, reportez-vous au *Guide de configuration du commutateur Dell Z9100* sur le site Web de support Dell :

support.dell.com

# **D** Contraintes en matière de fonctionnalités

Cette annexe fournit des informations sur les contraintes en matière de fonctionnalités mises en œuvre dans la version actuelle.

Ces contraintes de coexistence de fonctionnalités peuvent être supprimées dans une version future. À ce moment, vous devriez pouvoir utiliser les combinaisons de fonctionnalités sans aucune étape de configuration supplémentaire outre celles habituellement exigées pour activer les fonctionnalités.

# La présence simultanée de FCoE et iSCSI sur le même port n'est pas prise en charge en mode NPAR

La version actuelle ne prend pas en charge la configuration à la fois de FCoE et d'iSCSI sur des PF appartenant au même port physique en mode NPAR (la présence simultanée de FCoE et iSCSI *est* uniquement prise en charge sur le même port dans le mode par défaut). Soit FCoE soit iSCSI est autorisé sur un port physique en mode NPAR.

Une fois qu'une PF avec la personnalité iSCSI ou FCoE a été configurée sur un port en utilisant les outils de gestion QLogic ou HII, la configuration du protocole de stockage sur une autre PF n'est pas autorisée par ces outils de gestion.

Étant donné que la personnalité de stockage est désactivée par défaut, seule la personnalité qui a été configurée à l'aide des outils de gestion QLogic ou HII est écrite dans la configuration NVRAM. Lorsque cette limitation est supprimée, les utilisateurs peuvent configurer des fonctions physiques supplémentaires sur le même port pour le stockage en mode NPAR.

# La présence simultanée de RoCE et iWARP sur le même port n'est pas prise en charge

RoCE et iWARP ne sont pas pris en charge sur le même port Les outils de gestion QLogic et HII n'autorisent pas les utilisateurs à les configurer simultanément.

# Le démarrage SAN et NIC sur base est pris en charge uniquement sur certaines PF

Le démarrage PXE et Ethernet n'est actuellement pris en charge que sur PF0 et PF1. Dans la configuration NPAR, les autres PF ne prennent pas en charge le démarrage PXE et Ethernet.

- Lorsque le Mode de virtualisation est défini sur NPAR, le démarrage FCoE sans déchargement est pris en charge sur la partition 2 (PF2 et PF3) et le démarrage iSCSI est pris en charge sur la partition 3 (PF4 et PF5). Le démarrage iSCSI et FCoE est limité à une seule cible par session de démarrage. La prise en charge de LUN de cible de démarrage iSCSI est limitée uniquement à ID LUN 0.
- Lorsque le Mode de virtualisation est défini sur Aucun ou SR-IOV, le démarrage à partir de SAN n'est pas pris en charge.

# Glossaire

#### ACPI

La spécification Advanced Configuration and Power Interface (ACPI) fournit une norme ouverte pour la gestion de l'alimentation et la configuration unifiées de périphériques axées sur le système d'exploitation. ACPI définit des interfaces indépendantes de la plateforme pour la détection, la configuration, la gestion de l'alimentation et la surveillance de matériel. La spécification est au cœur de la gestion de l'alimentation et de la configuration dirigées par le système d'exploitation (OSPM), un terme utilisé pour décrire un système mettant en œuvre ACPI, qui enlève ainsi les responsabilités de gestion de périphériques aux interfaces de micrologiciel existantes.

#### adaptateur

Carte d'interface entre le système hôte et les périphériques cibles. Le terme Adaptateur est synonyme de Bus d'adaptateur hôte (HBA), adaptateur hôte et carte.

# Advanced Configuration and Power Interface

Voir ACPI.

#### bande passante

Mesure du volume de données pouvant être transmises à une vitesse de transmission donnée. Un port Fibre Channel 1 Gb/s ou 2 Gb/s peut effectuer des transmissions/réceptions à des vitesses nominales d'1 ou 2 Gb/s en fonction du périphérique auquel il est connecté. Cela correspond à des valeurs de bande passante réelle de 106 Mo et 212 Mo.

#### BAR

Base address register. Sert à conserver les adresses mémoire utilisées par un périphérique ou les décalages des adresses de port. En règle générale, les BAR d'adresses mémoire doivent être situés dans la RAM physique, tandis que les BAR d'espace d'E/S peuvent résider à n'importe quelle adresse mémoire (même au-delà de la mémoire physique).

#### base address register

Voir BAR.

#### BIOS

Système d'entrées/sorties de base. En règle générale dans la PROM Flash, programme (ou utilitaire) qui sert d'interface entre le matériel et le système d'exploitation, et permet l'amorçage à partir de l'adaptateur au démarrage.

#### carte réseau

Voir NIC.

#### cible

Point final de périphérique de stockage d'une session SCSI. Les initiateurs demandent des données à partir de cibles. Les cibles sont généralement des lecteurs de disque, des lecteurs de bande ou d'autres périphériques multimédias. En règle générale, un périphérique SCSI est la cible, mais un adaptateur peut, dans certains cas, être une cible. Une cible peut contenir plusieurs LUN.

Une cible est un périphérique qui répond à une requête d'un initiateur (le système hôte). Les périphériques sont des cibles, mais pour certaines commandes (par exemple, une commande SCSI COPY), le périphérique peut agir comme initiateur.

#### Couche 2

Se réfère à la couche de liaison de données du modèle de communication multicouches OSI (Open Systems Interconnection). La fonction de la couche de liaison de données consiste à déplacer des données sur les liaisons physiques d'un réseau, où un commutateur redirige les messages de données au niveau de la couche 2 à l'aide de l'adresse MAC de destination pour déterminer la destination du message.

#### data center bridging

Voir <mark>DCB</mark>.

data center bridging exchange

Voir DCBX.

#### DCB

Data center bridging. Apporte des améliorations aux spécifications de pont 802.1 afin de satisfaire les exigences des protocoles et applications du centre de données. Comme les centres de données hautes performances actuels comprennent généralement plusieurs réseaux propres à une application exécutés avec différentes technologies de couche de liaison (Fibre Channel pour le stockage, Ethernet pour la gestion réseau et la connectivité LAN), DCB permet d'utiliser des ponts 802.1 pour le déploiement d'un réseau convergent où toutes les applications peuvent être exécutées sur une seule infrastructure physique.

#### DCBX

Data center bridging exchange. Protocole utilisé par les périphériques DCB pour échanger des informations de configuration avec leurs homologues en connexion directe. Ce protocole peut également être utilisé pour la détection des erreurs de configuration et pour la configuration de l'homologue.

#### DHCP

Dynamic host configuration protocol. Permet aux ordinateurs situés sur un réseau IP d'extraire leur configuration des serveurs qui ont des informations sur l'ordinateur uniquement après leur requête.

# dynamic host configuration protocol

Voir DHCP.

#### eCore

Une couche entre le système d'exploitation et le matériel et le micrologiciel. Elle est propre au périphérique et indépendante du SE. Lorsque le code eCore exige des services du SE (par exemple, pour l'allocation de mémoire, l'accès à l'espace de configuration PCI, etc.) il appelle une fonction abstraite du SE qui est mise en œuvre dans des couches spécifiques du SE. Les flux eCore peuvent être pilotés par le matériel (par exemple, par une interruption) ou par la partie spécifique du SE du pilote (par exemple, chargement et déchargement de la charge et de la décharge).

#### EEE

Ethernet écoénergétique. Un ensemble d'améliorations de la gamme Ethernet à paires torsadées et de fond de panier de normes de mise en réseau d'ordinateurs qui permet d'obtenir une consommation électrique moindre pendant les périodes de faible activité de données. L'objectif était de réduire la consommation électrique de 50 pour cent ou plus, tout en conservant la compatibilité totale avec l'équipement existant. L'Institute of Electrical and Electronics Engineers (IEEE), par le biais du groupe de travail IEEE 802.3az, a développé la norme.

#### EFI

Extensible firmware interface. Spécification qui définit une interface logicielle entre un système d'exploitation et le micrologiciel de plateforme. EFI remplace l'ancienne interface de micrologiciel BIOS présente sur tous les ordinateurs personnels compatibles IBM PC.

#### enhanced transmission selection

Voir <mark>ETS</mark>.

## Ethernet

Technologie LAN la plus utilisée qui transmet des informations entre des ordinateurs, typiquement à des vitesses de 10 et 100 millions de bits par seconde (Mbits/s).

#### Ethernet écoénergétique

Voir EEE.

## ETS

Enhanced transmission selection. Norme qui spécifie l'amélioration de la sélection d'émission afin de prendre en charge l'allocation de bande passante parmi les classes de trafic Lorsque la charge offerte d'une classe de trafic n'utilise pas toute la bande passante allouée, la sélection d'émission améliorée (ETS) permet aux autres classes de trafic d'utiliser la bande passante disponible. Les priorités d'allocation de bande passante coexistent avec les priorités strictes. ETS comprend des objets gérés pour prendre en charge l'allocation de bande passante. Pour plus d'informations, reportez-vous à :

http://ieee802.org/1/pages/802.1az.html

#### extensible firmware interface

Voir EFI.

# FCoE

Fibre Channel over Ethernet. Une nouvelle technologie définie par l'organisme de normalisation T11, qui permet au trafic réseau de stockage Fibre Channel traditionnel de se déplacer sur une liaison Ethernet en encapsulant les trames Fibre Channel dans des trames Ethernet de couche 2. Pour plus d'informations, rendez-vous sur www.fcoe.com.

#### Fibre Channel over Ethernet (FCoE) Voir FCoE.

#### file transfer protocol

Voir <mark>FTP</mark>.

#### FTP

File transfer protocol. Protocole de réseau standard servant à transférer des fichiers d'un hôte à un autre sur un réseau TCP, tel que Internet. FTP est requis pour les chargements hors bande de micrologiciel qui s'effectueront plus rapidement que des chargements de micrologiciel intrabande.

#### HII

Human interface infrastructure. Spécification (qui fait partie de la norme UEFI 2.1) utilisée pour la gestion des saisies utilisateur, des chaînes localisées, des polices et des formulaires, qui permet aux OEM de développer des interfaces graphiques pour la configuration de préamorçage.

#### human interface infrastructure

Voir HII.

#### IEEE

Institute of Electrical and Electronics Engineers. Organisation internationale à but non lucratif dédiée aux progrès des technologies liées à l'électricité.

#### interface virtuelle

Voir VI.

Internet small computer system interface Voir iSCSI.

# Internet wide area RDMA protocol

Voir iWARP.

#### IP

Internet protocol. Méthode par laquelle les données sont envoyées d'un ordinateur à l'autre sur Internet. IP spécifie le format des paquets, également appelés *datagrammes* et le schéma d'adressage.

#### IQN

iSCSI qualified name. Nom de nœud iSCSI basé sur le fabricant de l'initiateur et une section de nom de périphérique unique.

#### iSCSI

Internet small computer system interface. Protocole qui encapsule les données dans des paquets IP à envoyer sur des connexions Ethernet.

#### iSCSI qualified name

Voir IQN.

#### iWARP

Internet wide area RDMA protocol. Protocole réseau qui met en œuvre RDMA pour un transfert de données efficace sur les réseaux IP. iWARP est conçu pour de multiples environnements, y compris les réseaux locaux, les réseaux de stockage, les réseaux de centres de données et les WAN.

#### large send offload

Voir LSO.

# Link Layer Discovery Protocol (Protocole de découverte de couche liaison)

Voir LLDP.

#### LLDP

Un protocole de Couche 2 neutre quant au fournisseur qui permet à un périphérique réseau de publier son identité et ses capacités sur le réseau local. Ce protocole supplante des protocoles exclusifs comme le Cisco Discovery Protocol, l'Extreme Discovery Protocol et le Nortel Discovery Protocol (également connu sous le nom SONMP).

Les informations récoltées avec le protocole LLDP sont stockées dans le périphérique et peuvent être interrogées à l'aide de SNMP. La topologie d'un réseau à capacité LLDP peut être détectée en analysant les hôtes et en interrogeant cette base de données.

#### LSO

Large send offload. Fonction d'adaptateur Ethernet qui permet à la pile de réseau TCP\IP de construire un grand message TCP (jusqu'à 64 Ko) avant de l'envoyer à l'adaptateur. Le matériel de l'adaptateur segmente le message en petits paquets de données (trames) à envoyer sur le câble : jusqu'à 1 500 octets pour les trames Ethernet standard et jusqu'à 9 000 octets pour les trames Ethernet étendues. La procédure de segmentation libère l'UC du serveur d'avoir à segmenter les grands messages TCP en petits paquets adaptés à la taille de trame prise en charge.

#### machine virtuelle

Voir VM.

#### maximum transmission unit

Voir MTU.

#### mémoire à accès aléatoire non volatile

Voir NVRAM.

#### mémoire non volatile expresse

Voir NVMe.

#### message signaled interrupts

Voir MSI, MSI-X.

#### MSI, MSI-X

Message signaled interrupts. L'une de deux extensions définies par PCI pour prendre en charge les interruptions signalées par des messages (MSI), dans PCI 2.2 et versions ultérieures et PCI Express. Les MSI constituent une autre façon de générer une interruption par l'intermédiaire de messages spéciaux qui permettent l'émulation d'une assertion ou désassertion de pin.

MSI-X (définie dans PCI 3.0) permet à un périphérique d'allouer un nombre quelconque d'interruptions entre 1 et 2 048 et donne à chaque interruption des registres d'adresses et de données séparés. Les fonctions facultatives de MSI (adressage 64 bits et masquage d'interruption) sont obligatoires avec MSI-X.

#### MTU

Maximum transmission unit. Désigne la taille (en octets) du plus grand paquet (datagramme IP) qu'une couche de protocole de communication spécifiée peut transférer.

#### NIC

Carte réseau Carte d'ordinateur installée pour permettre une connexion réseau dédiée.

#### NPAR

partitionnement NIC. Division d'un port NIC en plusieurs partitions ou fonctions physiques, dotées chacune d'une bande passante et d'une personnalité (type d'interface) configurables par l'utilisateur. Les personnalités comprennent NIC, FCoE et iSCSI.

#### **NVMe**

Une méthode d'accès au stockage conçue pour les lecteurs SSD.

#### NVRAM

mémoire à accès aléatoire non volatile Un type de mémoire qui conserve les données (paramètres de configuration) même en cas de coupure de l'alimentation. Vous pouvez configurer manuellement les paramètres NVRAM ou les restaurer à partir d'un fichier.

#### OFED™

OpenFabrics Enterprise Distribution. Un logiciel libre pour des applications RDMA et de contournement de noyau.

#### partitionnement NIC

Voir NPAR.

#### PCI™

Peripheral component interface. Spécification de bus local 32 bits introduite par Intel<sup>®</sup>.

#### PCI Express (PCIe)

Norme d'E/S de troisième génération qui permet des performances réseau Ethernet optimisées au-delà de celles des logements d'ordinateurs de bureau et de serveur PCI (peripheral component interconnect) et PCI-X (PCI extended).

#### périphérique

Une cible, généralement un lecteur de disque. Matériel tel qu'un lecteur de disque, un lecteur de bande, une imprimante ou un clavier installé sur ou connecté à un système. Dans Fibre Channel, un *périphérique cible*.

#### PF

Fonction physique.

#### pilote

Logiciel d'interface entre le système de fichiers et un périphérique physique de stockage de données ou un support de réseau.

#### port d'adaptateur

Port sur la carte adaptateur.

#### **Protocole Internet**

Voir IP.

#### QoS

Qualité de service. Fait référence aux méthodes utilisées pour éviter les goulets d'étranglement et pour garantir la continuité des activités lors de la transmission de données sur des ports virtuels, en définissant des priorités et en allouant de la bande passante.

#### qualité de service

Voir QoS.

#### RDMA

Remote direct memory access. Capacité d'un nœud à écrire directement dans la mémoire d'un autre (avec sémantique d'adresse et de taille) sur un réseau. Cette capacité est une fonction importante des réseaux VI.

#### **RDMA over Converged Ethernet**

Voir RoCE.

reduced instruction set computer

Voir <mark>RISC</mark>.

remote direct memory access

Voir RDMA.

réseau logique virtuel

Voir VLAN.

## RISC

Reduced instruction set computer. Microprocesseur informatique qui exécute des instructions informatiques de moins de types, fonctionnant ainsi à des vitesses plus élevées.

## RoCE

RDMA over Converged Ethernet. Protocole réseau qui permet l'accès mémoire direct à distance (RDMA) sur un réseau Ethernet convergent ou non. RoCE est un protocole de couche de liaison qui permet les communications entre deux hôtes d'un même domaine de diffusion Ethernet.

#### SCSI

Small computer system interface. Interface haut débit utilisée pour connecter des périphériques, tels que des disques durs, des lecteurs de CD, des imprimantes et des scanners, à un ordinateur. SCSI peut connecter de nombreux périphériques à l'aide d'un seul contrôleur. Chaque périphérique est identifié par un numéro d'identification individuel sur le bus du contrôleur SCSI.

#### SerDes

Serializer/deserializer. Paire de blocs fonctionnels couramment utilisés au cours des communications à haute vitesse pour compenser l'entrée/sortie limitée. Ces blocs convertissent les données entre les données série et les interfaces parallèles dans chaque direction.

## serializer/deserializer

Voir SerDes.

#### single root input/output virtualization Voir SR-IOV.

small computer system interface

Voir <mark>SCSI</mark>.

## SR-IOV

Single root input/output virtualization. Spécification de PCI-SIG qui permet à un périphérique PCIe d'apparaître sous la forme de plusieurs périphériques PCIe physiques distincts. SR-IOV permet d'isoler les ressources PCIe à des fins de performance, d'interopérabilité et de gestion.

#### système d'entrées/sorties de base Voir BIOS.

# ТСР

Transmission control protocol. Ensemble de règles pour envoyer des données en paquets sur IP.

# TCP/IP

Transmission control protocol/Internet protocol. Langage de communication de base d'Internet.

# TLV

Type-length-value. Informations facultatives pouvant être codées en tant qu'élément à l'intérieur du protocole. Les champs de type et de longueur sont de taille fixe (en règle générale, 1-4 octets) et le champ de valeur est de taille variable. Ces champs sont utilisés comme suit :

- Type : code numérique qui indique le type de champ que représente cette partie du message.
- Longueur : taille du champ de valeur (généralement en octets).
- Valeur : ensemble d'octets de taille variable qui contient les données de cette partie du message.

## trames étendues

Grandes trames IP utilisées dans les réseaux haute performance pour augmenter les performances sur de longues distances. Les trames étendues correspondent généralement à 9 000 octets pour Gigabit Ethernet, mais peuvent se référer à tout ce qui dépasse la MTU IP, qui est égale à 1 500 octets sur un réseau Ethernet.

# transmission control protocol

Voir TCP.

# transmission control protocol/Internet protocol

Voir TCP/IP.

#### type-length-value

Voir TLV.

# UDP

User datagram protocol. Protocole de transport sans connexion qui n'offre aucune garantie de séquence ou livraison des paquets. Il fonctionne directement sur IP.

# UEFI

Unified extensible firmware interface. Spécification qui détaille une interface servant à transmettre le contrôle du système pour l'environnement de préamorçage (après l'allumage du système, mais avant le démarrage du système d'exploitation) à un système d'exploitation, comme Windows ou Linux. UEFI fournit une interface « propre » entre les systèmes d'exploitation et le micrologiciel de plateforme lors de l'amorçage, et prend en charge un mécanisme indépendant de l'architecture pour l'initialisation des cartes d'extension.

## unified extensible firmware interface

Voir UEFI.

#### user datagram protocol

Voir UDP.

# VF

Fonction virtuelle.

# VI

Interface virtuelle. Système d'accès mémoire direct à distance sur Fibre Channel et autres protocoles de communication. Utilisé pour les clusters et les messages.

# VLAN

Réseau logique virtuel. Groupe d'hôtes dotés d'un ensemble commun d'exigences qui communiquent comme s'ils étaient attachés au même câble, quel que soit leur emplacement physique. Bien qu'un VLAN ait les mêmes attributs qu'un LAN physique, il permet de regrouper des stations finales même si celles-ci ne sont pas situées sur le même segment de LAN. Les VLAN permettent de reconfigurer le réseau via un logiciel, au lieu de déplacer physiquement les périphériques. Guide d'utilisation—Adaptateurs réseau convergents série 41*xxx* 

#### VM

Machine virtuelle. Mise en œuvre logicielle d'une machine (ordinateur) qui exécute des programmes comme une machine réelle.

#### wake on LAN

Voir WoL.

#### WoL

Wake on LAN. Norme de réseau informatique Ethernet qui permet à un ordinateur d'être allumé ou réveillé à distance par un message réseau envoyé généralement par un simple programme exécuté sur un autre ordinateur du réseau.



Siège social Cavium, Inc. 2315 N. First Street San Jose, CA 95131 408-943-7100

Bureaux internationaux Royaume-Uni | Irlande | Allemagne | France | Inde | Japon | Chine | Hong Kong | Singapour | Taïwan | Israël

10001010101000010010010101010101000

Copyright © 2017, 2018 Cavium, Inc. Tous droits réservés dans le monde entier. QLogic Corporation est une filiale à part entière de Cavium, Inc. Cavium, FastLinQ, QConvergeConsole, QLogic et SmartAN sont des marques déposées de Cavium, Inc. Tous les autres noms de marque et de produit sont des marques commerciales ou des marques déposées de leurs propriétaires respectifs.

Ce document est fourni uniquement à titre informatif et peut contenir des erreurs. Cavium se réserve le droit de modifier ce document ou la conception ou les spécifications du produit sans avis préalable. Cavium rejette toute garantie de quelque sorte que ce soit, expresse ou implicite, et ne garantit pas que vous obtiendrez un quelconque résultat ou performance décrit dans ce document. Toutes les déclarations concernant les futures direction et intention de Cavium sont sujettes à modification ou annulation sans préavis et ne représentent que des buts et objectifs.